

IOANNIS POS-  
SELII VIRI CLA-  
RISSIMI,

*Dere literaria optime meriti.*

Apophthegmata Græcolatina.

*Locus I. de AMICITIA.*



ερδόλεσ τηφι, κτη-  
μάτων πάντων  
πινασέλεν εῖναι,  
αὐθρα φίλον συ-  
νεζύγει καὶ εὖνοον.

X Herodotus dixit, pretio-  
sissimum thesaurum esse, &  
omnibus opibus antecelle-  
re, amicum prudentem &  
beneuolum.

Περιανδρῷ εἶπεν, ἀρειγον  
εῖναι, φίλοι ἔχειν πολλὰ ἀξιον,  
καὶ πολλὰς μηδενὸς αἰξιεις.

Periander dicebat, meli-  
us esse, habere amicum vnu  
multi pretii, quam multos  
habere nullius pretii.

Πλάτων Ελίκων διδύσασθε  
Διονύσιον ἐπισόλην, ἐπήνεσεν  
αὐτὸν ὡς ἐπικῆ καὶ μέτειον, εἴτε  
πεφεύγειει τῇ ἐπισόλῃ τελού-  
ποιη ἥσθια δὲ Κοιτῶντα πε-  
ει αὐθρώπις, ζάσ φύσις μετέ  
σόλον.

Cum Plato Heliconem  
quendam Dionysio datis  
literis commendasset, scri-  
bens illum virum probum  
ac modestum esse, adscripsit  
in fine epistolæ: Hæc tibi  
scribo de homine, videlicet  
animante natura mutabili.

Μοσχίων ἐπειρετε, Σέληνοι εῖναι  
πολλὰ κείμενα διπλεστάντες, εὔρεται  
φίλον κτίσσεια, καὶ εῖναι φίλον  
διπλεστάντες, πολλὰ κείμενα  
κτίσσεια.

X Moschion dicebat, Satius  
esse multis pecuniis amissis,  
vnum amicum comparare,  
quam amico uno amissio,  
multas adipisci pecunias.

Λιβανίῳ Θεῖπε, συγχειτειν  
κείνους τοῖς φίλοις κολαστικοῖς.  
τεστιν, ὡς καὶ σιναλγεῖν τοῖς  
λύπτικοῖς.

Libanius dixit, cum ami-  
cis felicibus & fortunatis

A

A M I C I T I A.

<sup>2</sup> gaudendum esse, & tristantibus condolendum.

*Σόλων εὐεργέτης απαύγον εισήγαγε τὸν πόδα τῆς τὸν φίλον, ἵνα μὴ ἡμῶν ἀληθεῖς, μητοῖς ἡμάς.*

X Solon monebat raro ad amicum ingrediendum esse, ne nostri satur incipiat odisse nos.

*Περικλῆς τοὺς φίλους οὐδὲ μετεγένεται φύει διαβούρον; οὐδεποτὲ καρένει, ἐφοιτεῖ, κατεργάζεται μετὰ φίλων εἰναι. ηγεμόνες δικαιοντο ρῦμα εἶναι, κατέκειτο τοῖς φίλοις, αἵδ' αὖδος θητεύειν τὸ διατοῖς.*

Perticles amico roganti, ut pro se fallum diceret testimonium, cui erat adiunctū iusurandum, respondit, Se quidem amicum esse, sed usque ad aram. Sentiens gratificandum quidem esse amicis, sed citra violationem religionis.

*Φωκίαν αἰτεῖνθες Αντιπάτερος ποιῆσε πῦ μὴ διηγέναι αὐτὸν, ἐδιηγεῖνεν. Αντιπάτερος καὶ φίλος Φωκίου ξενίαδης, καὶ καλαι.*

Phocion cum Antipater ipsum rogaret, ut in gratiam suam aliquid iniuste ageret, Non potes, inquit, o Antipater, Phocione & amico & adulatote vti.

Φίλων ἐφοιτεῖ, φίλον ηγεμόνες τὸ διατοῖς καὶ αὐτοφιλεῖν εἴτε λογτα, καὶ μὴ δινηταί.

Philo dixit, Amicū existimandū esse eum, qui opere ferre, & gratiam rependere cupit, etiamsi non possit.

*Αριστοτέλης ἐφοιτεῖ διότι εἴπει ποιεῖν φίλους θεού εἰναι!*

Aristoteles dicebat honestius esse amicis benefacere, quam alienis.

*Πλούταχος ἔλεγε, απαύγον καὶ δυσδύρτον εἶναι φίλους οὐδεὶς.*

Plutarchus dixit, Rarum & inuentu difficilem esse, amicum constantem.

*Ἐπι μὲν τὰ δεῖπνα τῶν φίλων ξεσαδεῖν, ἐπὶ δὲ τὰς ἀποχαίας ποτέρως πορεύεται, ἐφη Χίλων ὁ σοφός.*

X Ad amicorum conuiua tarde, ad calamitates vero eorum celeriter accedendum esse, Chilo ille sapiens dixit.

*Ζήνων ἐρεῖνθετος ἐστὶ φίλος, "Ἄλλος ἐχώ, ἐφοιτεῖ."*

X Zeno interrogatus, quis esset amic⁹, Alter, inquit, ego.

*Μήτε ἄφιλος εἰσι, μήτε πολύφιλος, ἀλλὰ φιλόφιλος· μήτε ἀξένος, μήτε πολυένος, ἀλλὰ φιλόένος· ἔλεγεν Αριστοτέλης.*

Non viuas sine amicis, nec omniū amicitiis te implices,

# A M I C I T I A.

3

ces, sed sis in amicitia tuēda  
constans: Neq; sis inhospita-  
lis, nec omnium hospes,  
sed hospites benigne soue-  
as: dixit Aristoteles.

Οἱ μὲν φιλοὶ, ὡς Ισοκράτης  
εἶπε, τὰς φίλας παρεγένεται μόνον  
πιμωσιν, οἱ δὲ φίλοι δὲ τῷ με-  
χερὸν δέσποτε αὐτοποιοῦσι.

Mali, vt Isocrates dixit,  
amicos presentes solum co-  
luit: boni vero illos etiam, q  
longe absunt, diligunt.

Μηδένα φίλον ποτε ἐφη Ισο-  
κράτης ποτε αὐτὸν εἰπεῖν τις, μόνον  
τοὺς αφετέρους φίλους.  
Επιπλέον αὐτὸν τῷ πολεμού-  
τοις τον, οἷον ἐπεὶ οὐκέτι γέ-  
γονε.

Nullum tibi amicum ad-  
iungas (dixit Isocrates) pri-  
usquam exploraueris, quo-  
modo prioribus amicis sit  
vsus, Sperabis n.in te quoq;  
eum fore talem, qualē erga  
illos se præbuit.

Οἱ αὐτοὶ εἶπε περέπλου τῆς ποῆ-  
σεως ἀπειρῶν καὶ σταθεῖσιν, οὐτως ἐξ φί-  
λων δὲ πατέρων καὶ πρεσβύτερων.

Idem dixit: Decere libe-  
ros, hæredes esse, non modo  
facultatum, sed etiam ami-  
citarum paternarum.

Οἱ αὐτοὶ εἶπε Πλίνες γράψα-  
τες ταῦτα, οὐδὲν λεγούσι, η ποιησ,  
επεινέτος αὐτοῦ τῆς οἰκου-  
τερομηνούς ιππιμάντες.

Idem dicebat: Fideles a-  
micos existima, non eos, qui  
omnia dicta & facta tua  
laudant: sed qui etiam er-  
rata & delicta tua reprehen-  
dunt.

Βελούμην φίλον αὐτοῦ μᾶλ-  
λον, ή Δαρείον χρυσὸν κήπουαδ,  
έλεγε Πλάτων.

Malim amicum bonum,  
quam Darii Persarum regis  
aurū possidere dixit Plato.

Φίλος πιστός, σοῦ ἐστιν αὐτῷ  
λαζαρίζεται ὅντας γέλευ, Εἰ δέ ποιησε  
αὐτόν, δέρε γνωσθεγ, ἐφη Να-  
ζιανένος.

Nihil est quod cum fideli  
amico permutari possit: Et  
qui tales inuenit, is the-  
saurem inuenit: dixit Naz-  
ianzenus.

Ανθεκτὸς ἐρωτήσω τούς δύο  
πόνοις αὐτοῦ θεολόγοις δέοντος τοῖς  
αὐτρώποις. εἰ γάρ ταῦτα μὴν, ἐφη, αὐ-  
τοῖς διαλέγοσθε, ἀφελείμωνας οὐδὲ  
προσφέροσθε, σηκωμένοις τοῖς κακο-  
ῖσι φίλοις γένεται δεῖν φιλο-  
ασουγοσκά, οὐ δέ τῷ διεργα-  
τῆσιν ἀφελεῖσθαι.

Antalcidas cū interroga-  
retur quo pacto quis amicos  
sibi facere posset: Si, inquit, lo-  
quatur illis iucundissima, pre-  
stet autē utilissima. Innuens  
in paradiis amicis adhiben-  
dam esse primo sermonis  
comitatem, in officiis autē  
præstandis utilitatem.

A 2

## AMICITIA.

4

**Δοκίμασε τὰς φίλικας** [έφη  
Ισοκράτης] **ἐν τῷ αὐτῷ τὸν δίον**  
**ἀποχήσις, οὐ τοῖς κινδυνοῖς**  
**κοινωνίας, τοῦτον γὰρ χειρότονον**  
**πειθεὶς δοκίμασε σύμβολον,** **λαζαρί** **φίλικας**, **καὶ τοῖς**

**οὐ πάντας τοὺς εὔχρηστους μετέβοης,**  
**φίλικας μὲν Φίλιππος πατέρικος**

**γείμιστος φίλος οὐ φίλος πατέρος**

**τοῦ δὲ τοῦ Φίλιππου, πόθεν ἡ**

**αὐτρωπεῖ λαζαρί φίλος καὶ πᾶς,**

**έγρις, έφη, θεούσιον τούτον μη**

**αποστελλεῖν. οὐσιών τούτους η**

**μητρέους, έφη, καταπέμψανταν κλα-**

**μηδὲ ποίησαν, αἰχμαλωτεῖς γ**

**οὗτοι καθῆρεμοι. οὐ οὐ φίλοι οὐ λα-**

**ζανεν, σύνομοισιν αὐτῷ ο σοφά-**

**ποτεσικάτους μετέβοης τοῦ φίλικος**

**εἴραν, οινος ήματος εὖ τε οὐ φίλος**

**νοῦ τελέσθω.**

X Amicos probabis (dixit  
Isocrates) ex calamitate in  
vita, & communicatione  
periculorum. **Aurum enim**  
**igne probamus, amicos ve-**  
**ro in aduersa fortuna co-**  
**gnoscimus.**

X Plautus probat, τὴν ἀλλήλην  
φίλιαν τείσις πολεμούσαν μετέ-

σε, τὴν δρεπάνην αἱ καλὸν, καὶ τὴν

ουσιάθραν αἱ ἥψη, καὶ τὴν χρείαν

αἱ αὐγήσιοι.

Plutarchus dixit, ad verā  
amicitiam tria potissimum  
requiri, videlicet virtutem  
ut pulcrum, consuetudinem  
ut iucundum, & vsum  
ut necessarium.

O autōς έφη πάνταν ήδη σου  
εἴναι τὴν φίλιαν, καὶ εὐδὲν ἄλλο  
μετάλλον δύραμεν.

Idem dicebat, Omnia  
lætissimam rem esse amici-  
tiam, & nihil esse, quod nos  
magis exhilarare possit.

Φίλιππος οὐ τοῦ Μακεδο-  
νῶν εὐστήσεις, ληφθεῖσαν πολεμού-  
αὐχησανταν, ἐπιπελασκέν αὐ-  
τὸς, ενεστηράθη τοῦ ποτῶν  
καθῆρεμοι σοκὸν δυπέπονος. εἰς

Philippus Macedonum  
rex, cum multi bello capti  
venderentur, in auctione  
sedens, parum decorē vesti-  
tus erat. Quidam igitur eo-  
rum qui vendebantur, exclamauit: Parce mihi Phi-  
lippe, paternus enim tibi  
sum amicus. Philippo vero  
interrogante, quo pacto &  
vnde o homo conflata est  
haec amicitia? Tum ille,  
Volo, inquit, proprius acce-  
dens tibi hoc indicare: qui  
cum admissus esset, quasi  
arcani quippiam dicturus:  
Demitte, inquit, chlamydē  
aliquantulū: nam ad istum  
modum indecenter sedes.  
Mox Philippus, Hunc, in-  
quit, dimitite liberum:  
nesciebā enim prius illum  
mihi vere beneuolum ami-  
cum

cum esse. Sensit vir prudensissimus, eos præcipue amicos esse, qui probe & recte nos admonent.

rio fidus amicus, & vir bonus. Significauit autem, Regi nihil prius aut carius esse debere probis & fidis amicis.

**Διηγέρεται φίλοι Δεκαλίδων**  
καὶ τοῖς οἰκείοις βούλευται, ἀλλὰ  
θεὸν ἐπορχεῖται.

Lycurgus dixit: Eatenus amicis & familiaribus auxiliandum est, quatenus per iurium non admittitur.

**Δημήτριος τὸς φίλου,**  
φιλού, ἐπὶ μὲν τῷ στάθμῳ πε-  
γμένῳ εὐθέους ἵππειν, ἐπὶ δὲ  
τοῖς συρφοῦσι, αὐτομάτῃ.

Demetrius dicebat, amicos in rebus secundis adesse debere vocatos, in aduersis vero sua sponte & non vocatos. Congruit hoc Apophthegma cū illo Democriti: τὸν αὐθαίρετον φίλον, αὐτὸς μὲν τοῖς σφρεγούσις κληρίνει τὸν παρεῖνας, αὐτὸς δὲ τοῖς αἴσιοις, αὐτοκλητον δὲ συμπαρεῖνας: Probum amicum, gaudiis quidem vocatum adesse decet: aduersis autem casibus sua sponte.

**Δαρεῖος ὁ Ξέρξης πατὴρ**  
αὐτοῦ μεγάλην ανίσας, πυθομένος  
πυός, οὐ αὖτις θελούσις θετον,  
ούσιν ἐστὶ τοῖς ικέκων τὸ τολμέος,  
εἶπε, Ζωπίγετ. Στῶ μὲν τὸν  
αὐτὸν ἀγαθός, ποτὶ τὸν Δαρεῖο  
πισσὸς φίλος. ἐπίμην δὲ τὸν  
αεσούκειν εἶνας Βασιλεὺς Βελ-  
πον, οὐ δέον γνοίσαντο πισσὸν  
φίλων.

Darius, Xerxes pater cum aperuisset prægrande malum Punicum, & quidam ab eo sciscitaretur, Cuius rei tantum numerum habere optaret, quantum illic inesset granorum? Respondet Zopyrorum. Is erat Da-

**Σχιπίων ὁ νεώτερος ἐπίρρυτο**  
μὲν αετόρευτος ἐξ αἰρετοῦ απελ-  
θεῖν, η ποιησασθεῖν καὶ σωσθεῖν  
καὶ φίλον αἰματομήπος τὸν συ-  
τυγχανόντων. Κομιζὼν εἰδρώ-  
πω οὐδὲν κτῆμα Νιμιώτεργυ  
εἶνας.

Scipio minor dabat operam, ne quando e foro rediret domum, priusquam sibi quocunque modo quempiam eorum, in quos incidisset, amicum reddidisset. Sentiens homini

nullam possessionem esse meliorem.

X **A**rystoteles ἐρωτθεὶς οὐ εἰ φίλος. ἐφη, μία ψυχὴ, δύο σώματα εὑρίσκονται.

**A**rystoteles interrogatus, quid esset amicus, Una, inquit, anima in duobus corporibus.

X **O** αὐτὸς ἐρωτθεὶς, τις ἐπιτίθεται φίλοις; οὐ ταῦτα, ἐφη, αδικεῖσθαι σώματα.

**A**rystoteles interrogatus, quis esset idoneus ad amicitiam? Qui, inquit, plurimas iniurias ferre potest.

X **O** αὐτὸς ἐκφέρεται ἐλεγόν, Ω φίλοις, βδεῖς φίλοις. παρεμφάσιν, παντας πλὴν εἶναι φίλους λόγω, οὐδὲ γε δὲ οὐκοῦνται τῷ ἔργῳ.

**I**dem illud frequenter habebat in ore, O amici, nemo amicus. Sentiens multos esse amicos nomine, paucos autē aut nullos re.

### Locus II.

#### DE AMORE.

X **A**νίογος οὐ τείτος τὴν τῆς Αρτεμίδος πέριται, οὐδὲν οὐδὲν οὐδὲν φαντεῖται, οὐδὲν οὐδὲν εἴδει εἰδεῖν εἰδεῖν Εφέσου, φοβερός οὐ παρὰ γνώμην εὑστικεῖται.

**A**ntiochus tertius, cum vidisset Dianæ sacerdotem supra modum elegantis formam, continuo soluit Epheso, veritatem ne vis amoris aliquid ipsum facere compelleret, quod fas non esset.

Διογένης τὸ ἐρωταζολαζόνταν ἀχολιστιν εἶναι, ἐλεγε. Άλλο τὸ τὸ παῖδος μαλίστα κρατήσει τὸ τὸ δέργωνται.

**D**iogenes dixit, amorem esse otiosorum negotium: quod hic affectus potissimum occupet homines otio deditos.

Θεόφραστος ἐρωτθεὶς ποτὲ οὐδεις, παῖδος, εἴπε, ψυχῆς χαλάζονται.

**T**heophrastus interrogatus quid esset amor, respondit anima otiosae affectus.

Πόλτης Θρακῶν Βασιλεὺς οὐ ποτὲ Τρυπικῶν πολέμων πεισθεῖσαν μάρτυραν αφέσι αὐτὸν ἀμφὶ τῶν πεώσιν καὶ τῶν Αχαιῶν, σκέλους τὸν Αλέξανδρον δέπεδόνται τὴν Ελένην, δύο πατέρας αὖτε λαβεῖν, κηλαῖς γε μάρκας. ἐφεγγυητεν εἰδεῖν οὐ Αλέξανδρος, εἰδεῖν τὸ πεποιηκόν, μιαστὴν δὲ ἐξαρχεντας διπλασίους, ἐργάζεται δύο νέας γνώμης, καὶ τὰ πατερίδας πεποιηκόν.

**P**oltys Thraciae rex, Troiani belli tempore, cū Troiani pariter & Græci legationem

nem ad ipsum mississent, auditis utrisque pronuntiavit, ut Alexander redderet Helenam, & a se pro vna duas formosas abduceret uxores. Sapuisset Paris, si id fecisset. Nam vna fatis fretus, habuisset duas nouas, & patrie consuluisset. ¶ Cōprobat hoc Paridis exemplū dictum Menandri: μένον ἀπαρηγόρητον αὐθρώποις ἔρως, id est, Solus amor inter homines nullo sermone cōsilioue mouetur. Item illud Platonis: τυφλότεροι τοι φίλαμενοι ὁ φίλων. Amans est cæcus circa rem amatam.

Αἴσιος πός ἐλεγε, θέτες ἡμῖν ἔρωτας  
Τεκνά παχύρρυτας, αναιχυώτους  
εἶναι συμβάγειν.

Æsopus dicere solitus est, Eos qui amore capti sunt, inuercundos esse solere.

Κάρτον ἐλεγε, Τὴν δὲ ἔρων τὸν  
Ψυχὴν τὸν ἀποργίαν σώματος ξύν.

Cato dicebat, amantis animam in alieno corpore vinere. Quod hodie quoq; celebratur, Animam illic potius esse, vbi amat, quam vbi animat.

Πλάτωνος ἔπι, Τὸ λίαν  
φίλειν, εἰ μὴ φίλαν αὐτονομούειν.

Plutarchus dixit, nimium amorem, odii caussam esse. Congruit cum Socratis di-

cto: Τὸ φίλειν ἀνηγόρως, τοῦτο  
εἰ τῷ μισεῖν. Intempestive  
amare, simile est odio.

### Locus III.

#### DE ADVLATIO- NE, ASSENTA- tione.

**Δ**ιογένης ἐραληθεῖς τῷ τῇ Φί-  
λον κάκιστα δύκει, ἐφη,  
τῷ μὴ ἀπέλαντον συκοφαντίας, τῷ τῷ  
ημέραν, κόλαζ.

Diogenes interrogat<sup>2</sup> quē bestia mortuum haberet no-  
centissimum, Si de feris, in-  
quit, interrogas, obrecta-  
tor, si de cicurib<sup>9</sup>, adulator.

Ο αὐτὸς τῷ τῷ τῷ τῷ λόγον,  
ἐφη, μελίνην ἀγχόνην εἶναι.  
Εἰδὼ τὸ ανθεῖν αὐτὸν θέτεις αὐθρώ-  
πος Δῆμος τῷ γενολογίας.

Idem orationem blandā,  
non ex animo proficiscen-  
tem, sed ad gratiā composi-  
tam, dicere solebat melleum  
laqueum esse, quod blande  
amplectēs hominē iugulet.

Φωκίων ὁ Αθηναῖος, Δημοσθέ-  
νης εἰ πόντος, διπλήνετο σε Αθη-  
ναῖοι, εὖλοι μεγάστοι, Ναὶ, εἶπεν,  
εἷμεν μὴ μεγενῶστον σε τῷ, αὐτῷ  
φροντιστοντο σημανόν, Δημοσθένης  
πάντα τῷ τῷ τῷ τῷ εἶπεν.

Phocion Atheniensis, De-  
mostheni dicenti, Occidet te  
Phociō Atheniēses, si quādo

insanire cœperint, Respon-  
dit, Me quidem si insanire  
cœperint, Te vero, si ad fa-  
niorem mentem redierint:  
Significans Demosthenem  
omnia ad gratiam loqui.

*Ο αὐτὸς, αξιώντως Αὐλί-  
πατρος πειθαρέος οὐ μὴ διηγεῖσθαι  
αὐτὸν, καὶ δικαιομένον, εἴπεν, Αὐλί-  
πατρος οὐ φίλος φωνήντων γενός,  
καὶ ιδλακτι.*

Idem cum Antipater  
ipsum rogaret, ut in gratiā  
suam, aliquid iniuste ageret,  
Non potes, inquit, o Antipi-  
ater, Φοκιόν & amico &  
assentatore vti.

*Θαλῆς οἱ Μιλήσιος ἐραληθεῖς.  
Οὐ δύσκολον, ἔφη, Θέαντον γνῶ-  
ναι. εἰρετος γὰρ θέαντι κιλαξ  
τυχάσει ἀν.*

Thales Milesius interro-  
gatus, quid esset difficile,  
Seipsum inquit, nosse: Quis-  
que enim sibi adulator est.

*Αὐλίδέντος οὐ φιλόσοφος  
κρεπτον ἐλεγθεὶς, εἰς πόρουκας, οὐ  
εἰς κιλακάς ιρπισθεῖν. οἱ μὲν γὰρ  
νεκροί, οἱ δὲ ζῶντες ἐθίσσεται.*

Antisthenes Philosophus  
dicebat, si ad alterutrum  
adigeret necessitas, Satius  
esse in coruos incidere, quā  
in adulatores. Nam corui  
non comedunt, nisi mortu-  
os, adulatores etiam viuos  
deuorant.

*Δημοσθένης ἐφη, τὸν κιλα-  
κτέριον Διοφερον γενομένης,  
οὐ πό μὴ ζῶντες, οὐ δὲ νεκροίς  
ἐσθίεις.*

Demosthenes adulatore  
in hoc differre dixit a cor-  
uo, quod hic mortuos, ille  
viuos deuorat.

*Πυθαγόρας ἐλεγει, καίρος οὐ  
ἐλέγχεσθαι σε μάθησον, οὐ οὐσίας η-  
λακούσας, οὐ δὲ ἐργάσθαι. κε-  
ρουνας εἰπεπονθούσας κιλα-  
κένοντας.*

Pythagoras dicebat: Gau-  
de potius arguentibus te,  
quam adulantibus: & tan-  
quam deteriores inimicis  
adulatores auersare.

*Πλούταρχος ἐφη, καίρειν  
δεῖν οὐσίας ἐλέγχεσθαι, οὐ οὐσίας η-  
λακούσας, οἱ μὲν ημεῖς λυπάντες  
διεγείρεσθαι· οἱ δὲ κακούρθροι  
επλύνονται οὐκελίσθαι.*

Plutarchus dixit, Gau-  
dendum esse commercio  
reprehendentium, & non  
adulantium: Hi enim gra-  
tificando dissoluunt & euer-  
tunt nos: illi vero molestia  
exhibendo, excitant & eri-  
gunt.

*Ο αὐτὸς ἐλεγει, Μίσθιος η-  
λακούσας, ὥστε τὰς ἐξαπα-  
τῶντες ἀμφότεροι διπλαζέν-  
τες τὰς πισθόντες αδικεῖσθαι.*

Idem dicebat: Odio ha-  
beas

beas, adulantes sicut decipientes. Vtrique enim, si fides eis habeatur, credentes iniuria afficiunt.

Ω̄στε λύκος ὁ μοιχεὺς,  
οὗτος καὶ κόλαξ, καὶ μοχές, καὶ  
παρσίστης ὁ μοιχεὺς φίλων. οὐτε  
σεμένος τιγράνην, μὴ αὐτὸν κακῶν  
φυλάκων, λαθῆς λυμαῖνας εἰσ-  
δέξαρδος λύκος. ἐφεπι-  
κτήτως.

X Quemadmodum lupus animal est cani simile: ita & adulator, & adulter, & parasitus amico similis est. Diligenter igitur attende, ne canum custodum loco, pernitiosos lupos nescius admittas: dixit Epictetus.

Ανθίσινος ἔλεγεν· ὅτερος οὐ-  
ταργός περιγράπαντα εὐχαρίσ-  
της ἐργαστῆς παρεῖναι, μάλιστα  
τῇ φρεγήσεως, οὗτος καὶ τὰς κό-  
λακας, οἰς σωίεστι.

Antisthenes aiebat, vt meretrices bona omnia, præter mentem & prudentiam, suis amatoribus imprecantur: Eodem modo & adulatores, iis quibus cum versantur.

Κράτης τοῦς νέον τολούσοις  
πολλὰς κόλακας ἐπιπρεψάμνους,  
νεκαῖοις, εἶπεν φελῶν ἐρυμίαν  
τὴν σῆν.

Crates ad opulentum a-

dolescentem, quem parasitorum comitabatur turba: Adolescens, dixit, miseret me tuæ solitudinis.

Οἱ δελφῖνες μέχει θεματι-  
δώνος οὐτε λαγητούς τούς κα-  
λυμβάσι, περιστατούσι τὸ ξηργυτόν  
εὔσκελουσιν· οὕτως οἱ κόλακες  
σὺ δὲ παρερμήσοις· οὐτοὶ οἱ  
φίλους εἰς διπομίτας πε-  
πέμποντες, μέχει τὸ λείας συρ-  
παραγγλεύσον· ἐπειδὴν δὲ εἰς  
τραχεῖαν ἐλθώσιν, ἀπίστων.

Delphines donec vnda  
subest, comitantur natates,  
in littus vero nunquam  
egrediuntur: Sic & adulatores in sereno & felici reū  
statu manent. Quemadmo-  
dum & illi, qui amicos ad  
peregrinationem euntess,  
dum via plana est, deduc-  
cunt, cum asperior incipit,  
recedunt.

### Locus IIII.

#### DE ANIMI MODERATIONE, PATIENTIA, MANSUETUDINE.

Τοι Αἴγανον ὄρμοις διάν  
ἐπὶ τὸν ἐξοστρακισμὸν καὶ  
Αριστείδου θεματιδίου, αὐτρω-  
πος ἀγράμματος καὶ ἀχοινῆς  
ὄστραγνέων πατεστήτεν αὐτῷ,  
καλύπτων ἐγεργέας τὸ ὄνομα τοῦ  
Αριστείδου, Γινώσκεις, εἴφη, τὸν  
Αριστείδην; Εἰ δὲ αὐτοί πεντα-

νεοκρήν πατέρων οὐκ οὐκιστός, λαχθάνει  
τὸ τελεῖον δικαιούμενον τοῦ θεοῦ, οὐκ  
ποιῶν τοῦ θεοῦ τὸ οὐρανόν τοῦ  
δικαιοῦ τὸν αἰνίδιον. Οὐτοις οὐ  
γνωμένως ἀνέκειται κατεύνω-  
ναι αὐτούς.

Cu Athenienses eo conci-  
tati essent, vt Aristide ostracis-  
mo in exiliū agerent, ac  
rusticus quidā illiteratus te-  
stulam ad eum deferens ius-  
sisset, vt Aristidis nomen in-  
scriberet, Nostine inquit,  
Aristides, Aristidem? Cum  
ille negasset se nosse, mole-  
ste tamen ferre, quod iustus  
cognomine diceretur, filuit  
Aristides, & nomen suum  
inscripsit testulæ, acredditi-  
dit. Tam leni animo fere-  
bat iniusta, damnationem.

*Hr̄tangos iñ h̄b̄lēs iñ p̄lēs.  
C̄'ēwō iñ k̄t̄t̄m̄n̄ aūt̄ x̄ḡl̄d̄m̄n̄,  
x̄p̄n̄x̄v̄ c̄'ēwōs oūt̄ b̄s̄p̄m̄n̄ b̄m̄e-  
ch̄as āp̄s̄v̄. t̄o p̄l̄p̄ iñ m̄c̄ḡv̄  
q̄t̄v̄t̄s̄ t̄s̄, t̄ d̄ iñ ḡc̄l̄d̄v̄.*

Pittal<sup>o</sup> iniuriam passus a  
quodā, cum illum puniendo  
potestatē haberet, dimisit,  
inquiens: Venia melior est  
vindicta: hæc n. beluini est  
ingenii, illa mansueti.

*Fan̄l̄w̄n̄ t̄p̄l̄ Āḡn̄āl̄n̄ t̄p̄l̄ q̄  
n̄l̄l̄n̄ḡs āp̄t̄φ̄ēp̄l̄m̄n̄, ēḡw̄l̄n̄-  
θ̄t̄s̄ t̄īn̄ l̄t̄p̄l̄ t̄p̄l̄s̄ t̄ p̄l̄n̄, Ēḡw̄  
s̄t̄, t̄p̄l̄, c̄'ēt̄l̄d̄m̄n̄ āt̄ p̄l̄p̄-  
k̄l̄l̄w̄ ūnd̄r̄ Āḡn̄āl̄n̄ m̄n̄s̄t̄p̄-  
k̄l̄n̄. C̄'ēt̄l̄n̄s̄ t̄ p̄l̄f̄d̄s̄ t̄p̄l̄p̄q̄-*

ν̄n̄s p̄p̄ad̄s̄t̄m̄s̄ m̄j̄s̄ c̄n̄ t̄p̄l̄  
n̄w̄ī s̄t̄ḡs̄ āt̄, c̄n̄ p̄t̄k̄ōs̄ t̄w̄  
p̄t̄īn̄ān̄, t̄p̄l̄p̄t̄p̄t̄n̄, c̄n̄  
t̄s̄ t̄ēl̄b̄ḡs̄.

**X** Cu Phocioni Atheniensi  
poculum cicuta temperatū  
porrigeretur, percontatus  
est quispiā, si quid filio vellet  
dicere, nam is aderat. Ego,  
inquit, tibi, mi fili, præcipio,  
atq; etiam obsecro, ne quid  
ob huius rei memoriam A-  
theniensibus male velis. Tā  
insignis patientiæ exemplū  
vix hodie reperias inter  
multos Christianos, non n.  
libet dicere inter theologos.

*S̄w̄x̄ḡd̄m̄s̄ t̄c̄s̄ Ēās̄t̄p̄n̄  
t̄p̄l̄t̄p̄ḡn̄ p̄l̄p̄l̄t̄p̄s̄t̄n̄, ēt̄p̄l̄  
t̄ iñ t̄s̄t̄p̄l̄s̄t̄n̄ aūt̄, c̄n̄ t̄l̄e-  
z̄r̄, t̄p̄l̄, t̄l̄t̄, Ēās̄t̄p̄n̄ Ēḡz̄-  
t̄p̄l̄n̄, t̄ iñ d̄p̄l̄t̄p̄n̄;*

**X** Socrates, cum Xanthippē  
diu rixantem tulisset in æ-  
dibus, ac tandem fessus con-  
fessisset ante fores, illa magis  
irritata patientia viri, de fe-  
nestrā perfudit illum lotio:  
Ridentibus qui præteribāt,  
& ipse Socrates arridebat,  
dicens: Facile diuinabam,  
post tantum tonitru secu-  
turam pluuiam.

*O aūt̄s̄ l̄āk̄h̄d̄ēs̄ ēt̄p̄l̄  
iñ v̄ēḡs̄, t̄k̄s̄ t̄p̄l̄m̄īl̄n̄s̄, t̄p̄l̄,  
t̄ d̄ p̄l̄s̄ t̄s̄t̄p̄t̄s̄, d̄īx̄n̄ aūt̄  
aūt̄l̄ ēl̄āz̄z̄n̄;*

**X** Idem cum in via quidam  
illi

illi per lasciviam calcem  
impiegisset, admirante quo-  
dam, quod id pateretur:  
**Quid**, inquit, si quis asinus  
me calce impetuisset, an  
vocarem illum in ius?

**P**ρέστος Αλκιβιάδην εἰπόντες, ἐκ  
αὐτοῦ τῆς Σαυδίων λοιδορώσαι,  
αὐτὸν ἔχω, ἐφ Σωκράτης συνει-  
δούσι μου, καὶ διπερεῖ. Εἰ τροχολίας  
ἀκάνθων συνεχές.

**A**lcibiadi demiranti quod  
Xanthippen supra modum  
rixosam domi pateretur, E-  
go inquit, iam pridem his  
assueui, ut non magis offen-  
dar, quam si rotæ, quæ aquā  
e puto educit, stridorem  
quotidie audiam.

**T**ῶν αὐτῶν ομοιόν τι λέγοντες, Ε-  
σὺ μὴ εἶπει χριστονούσιν αὐτούς.  
Ἐγὼ εἰπόντος, ἀλλά μοι ὡς τὸ  
οὐτούς τούτους. Καρδιή, φησι,  
Σαυδίων παύδα θύμον.

Eidem simile quid dicēti,  
Attū, inquit Socrates, non-  
ne domi tuæ toleras anserū  
strepitum? Tolero, inquit  
Alcibiades, sed anseres mihi  
pariunt oua & pullos. Et  
mihi ait Socrates, mea Xan-  
thippe parit liberos.

**Π**οτὲ Σαυδίων τὸν αἴσθορός  
εἰσιμερόντος πειλορύψις συνε-  
βέλοντο οἱ γνάθεματοι λερούς α-  
μύνασθε. Νῦ Δι' εἰπειν, εναὶ ήμεῖν  
πυκνόντων ἐκφοτος ὑμῶν λέπη,  
Εὖ Σωκράτες, εῦ Σαυδίων. εἴθε  
λέπη τῷ μακάρῳ αὐτῷ οἱ φρόνιμοι

τὸν αὐχεῖν τὸν παρεῖλαν πα-  
ρίζειν, οὐ κατεβέλασον ποιῆσαι θέ-  
αμψι, αὐθόρος διαμηχίη μεχερύς.

**X**Cū aliquando Xanthippe  
in publico pallium marito  
detraxisset, ac familiares cū  
admonerent, ut tantam in-  
juriam manu vlcisceretur,  
Pulcre, inquit, nimirum, ut  
nobis colluctantibus accla-  
metis, Εἰα Socrates, Εἰα Xan-  
thippe. Maluit autem vir sa-  
piens, toleratiæ exemplum  
de se præbere, quam ridicu-  
lum exhibere spectaculum  
viri cum vxore concertatîs.

Φιλόσοφος οὐ μεχθεὶς ἔχων  
σωματικόν, οὐ φλύαργυν, οὐ περι-  
νον, αὐτοῦ οὐδὲ ερωτικός, οὐ νος εὐε-  
χει τοιαῦτην ἔχων αὐτόχει, εἴπειν.  
Αὐτοῦ διμερόστον οὐ πατέρων ἔχειν  
φιλοσοφίας εἰπεῖ τοιούτης. Εστοματ  
γδε τοῖς λοιποῖς πειλοτεροῖς, φη-  
σιν, οὐ τοιαῦτη καθ' ἐκάστην παρδει-  
όρδρος τὴν ημέραν. Ινές δὲ τοῦ δια  
τοῦ αἰσθέας αὐτὸν αὐτὸν λέγεσιν.

**X**Philosophus quidam cū  
vxorem haberet improbā,  
& garrulā, & ebriosam, per-  
contantib. cur talem ferret?  
ut domi, inquit, habeā Phi-  
losophiæ gymnasium & pa-  
lestram. Ero enim erga cæ-  
teros lenitor, hac quotidie  
institutus. Sunt etiam qui  
ipsum ob hanc ipsam causam  
illam duxisse dicant.

"Ἄγιος τελεσταῖος τῷ Λακε-  
δαιμονιῶν Βασιλέων, εἰς σύνεδρος

συλληφθεῖς, ποὺ καταδικασθεῖς  
ιππὸς τῶν ἐφόρων χρεῖς δίκης,  
ἀπογέμιθρος ἐπὶ τὸν Σερένον,  
ἰδίᾳ δικαϊῶν ταντὸν ταντὸν κλεψ-  
ούσα. Παῦσον, ἔπει, ὁ αὐτρωτός  
ἐπ' ἑραι τούτους.

**X** Achis Laconicorum regū  
vltimus, per insidias captus,  
ac pr̄ter meritum ab Epho-  
ris damnatus, cum ad la-  
queum duceretur, conspice-  
retque quendam e lictorib.  
flentem, Desine, inquit, o  
homo, meām vicem stete.  
Nam sic moriens pr̄ter ius  
& æquum, melior feliciorq;  
sum his qui me occidunt.  
Hæc locutus, vltro collum  
laqueo tradidit.

Οὐδέν, ὡς εἶπε Χρυσόστομος,  
οὐτας αὐδεῖμον ποιεῖ, ὡς οὐ-  
βελοφόρους φέρειν.

**X** Nulla res (vt Chrysostomus dixit) æque facit vene-  
rabiles, atque iniuriam pa-  
tienter ferre.

Σωκράτης λακτίους αὐτὸ-  
νταντούς θρασέων μείλα καὶ  
εδελυργεῖταις ἀμφ' αὐτὸν ὅρῶν  
ἀγανακτήσας καὶ σφαδίζον-  
ταις, ὡς καὶ θείακεν αὐτὸν ἐξέδυ,  
ἀρσε, ἐφοτε, καὶ εἴ με δύος ἐλάσκη-

σεν αὐτολακῆσαι τοῦτον ἦξει-  
σπειτεῖ;

**X** Socrates ab adolescente  
admodū feroce & impuro  
calēe impetus, cum suos  
videret id indigne ferre ac  
fremere, adeo ut illum in  
ius trahere vellent, Quid  
ergo, inquit? Si quis asinus  
me calce percussisset, velle-  
tis ut vicissim ei calcem im-  
pingerem?

Αειτοφαίρετος οὐτε ζεις νεφέλας  
ἢ ξέφιρε, παντίσιας πάσου μέλανος  
αὐτοῦ Κυπενεδαννύνθεις, ποὺ ίπος  
τὸν παρεγνώνταν τὰ τοιαῦτα ἀνα-  
καμαδοῦνθεις σὺν ἀγανακτεῖς  
εἰπόντες ὡς Σάκρεις, μηδὲ δὲ σὺν  
ἔχωμε, Φίστεν, οἷς γένει συμπο-  
σία μεγάλῃ τῷ Ιεάτρῳ σκά-  
πτερομ.

Cum in Aristophanis  
Comœdia, cui titulus Ne-  
bulæ, multis & acerbis con-  
uitiis proscinderetur, &  
astantium quidam diceret:  
Non hæc iniquo animo fers  
Socrates? Non per louem,  
inquit, ægre fero, si in thea-  
tro, perinde vt in magno  
conuiuio, salibus mordeor.

Ο αὐτὸς αὐδίκως καταδικα-  
θεῖς, ἀφόβεις εἶπεν, οἱ κατίσσορί<sup>οι</sup>  
μου διπολεῖναι με διώντει,  
εδάκημα δ' οὐ διώντει.

**X** Idem iniuste morte da-  
mnatus, intrepide dixit :  
Accusa-

Accusatores mei occidere  
me possunt, nocere autem  
mihi non possunt.

Διονυσίου ἀρεστίουντος τῷ  
Αρείποτῳ, πάντες μεμύθα-  
μένοις δὲ θνητοῖς, Εἰταροὶ μὲν αὐλίες,  
εἶτα, ταῦτα φόνοις ράνινθας τῇ  
ταλάτῃ, οὐακαβίδιον θρέφονται·  
ἐγὼ μὴ εὐάχαρον κράμαρποτ  
ρωμήνας, οὐα βλέπον λάθος; Τῇ  
Σεβίλεον λέξει τὸν Σαστλέα,  
αγνιτόρδον, ὃν τῇ Εαυθίδιον  
ἐπέδρατο ἐπὶ τὴν Φιλοθοφίαν  
παραγελλεῖν. Ηγέθ τῶν δέρζυντων  
Φρεγνοῖς πολλὴν ὄντοι τῷ τῶν  
εἰδρώπων Σίφης φέρει.

Aristippus consputus a  
Dionysio tyranno, aequo  
animo eam iniuriam tulit:  
cum autem quidam id egre-  
ferrent, Piscatores, inquit,  
ut gobionem capiant, aqua  
marina se patiuntur asper-  
gi: ego vt balenam capiam,  
non patiar me aspergi saliu-  
ta? Balenæ vocabulo regem  
designans, quem sua pati-  
entia conabatur ad philo-  
sophiæ studium allicere.  
Principum enim sapientia  
vitæ humanæ plurimum  
vtilitatis adfert.

Αργυρίων Σεβίλεος Φί-  
λιππον τὸν Σαστλέα αἱρεῖσκος  
λέγεται, καὶ φύσην παραγέν-  
θει, εἴτε πας σὺ Μακεδονία  
φανίεται, φοντο δὲν οἱ φίλοι

ηγλάσου, καὶ μὴ τελείδειν. ὁ δὲ  
Φίλιππος εὐτυχῶν αὐτῷ φίλ-  
αρθρόποτος ἐξεινα καὶ δῆμος  
πειψας, σκέλουσεν ὑπεργο-  
πανθάνεσθαι, πίνας λέγεται  
πατέρειος τοῖς Βασιλεασταῖς.  
οἰς δὲ πάντες ἐμερτώραντεπει  
νέτην αὐθίδιον τὸν αὐδρα-  
τηριούσιον, Εγω Κίνησα, ἔφη, βελ-  
τανον ιατρὸς οὐ μά.

Arcadio Achius semper  
maledicta coniiciebat in re-  
gem Philippum, cumque ut  
fuga sibi consuleret, per  
contemptū horribatur. Hūc  
aliquanto post in Macedo-  
nia deprehēsum cum amici  
non dimittendum, sed sup-  
plicio afficiendum esse di-  
cerent, Philippus eum hu-  
maniter compellat, & donis  
hospitalibus eum ornat.  
Deinde inquirere iubet,  
quos de se ille apud Græcos  
sermones spargat: Cum au-  
tem omnes teitaretur, eum  
mirabilem Philippi lauda-  
torem factum esse. Ego ita-  
que, inquit, melior, quam  
vos medicus sum.

Λέγεται καὶ σκεῖρος ταῦτα  
φίλων παρεξιωόρδον, ἐπὶ θεᾶς  
Ἐπιθνας οἰς εὖ πάροντες, καὶ  
ηγκάσις αὐτὸν λέγεται, εἶτα,  
καὶ οὐδὲ, αὐτὴν ηγκάσις ποιῶμεν  
αἰτεῖσθαι;

X Dicitur etiam ab amicis  
suis in Græcos concitatus

esse, vt qui beneficiis ab ipso affecti ei maledicerent, respondisse autem ipsum, Quid ergo agent, si male ipsi faceremus?

**A**ηριθέντος λοιδορεύμάνος θυ-  
νός αὐτῷ, οὐ συκαπεσσόνω,  
εἶπεν, εἰς ἀγῶνα, τοῦ ὅρθού  
νος δὲ νικῶντος εἰσικρείπων.

**X**Demosthenes a quodam  
conuictio lacesitus: Nolim  
tecum in hoc genus certa-  
minis descendere, dixit, in  
quo qui vincitur, ipso victo-  
re est melior.

**P**λάτων λοιδορεύμανος θυ-  
νός, λέγε, ἔφη, κακῶς, ἐπεὶ  
λέγων καλῶς & μεμφῆκας.

**X**Plato quodam ei maledicente, Perge, inquit, male-  
dicere, vt qui nunquam be-  
ne loqui didicisti.

**A**εσίππων λοιδορεύντος  
αὐτὸν πυρός, ἔφη τοῦ μὴ λέ-  
γεν κακῶς σὺ κυρεῖσθαι εἰ, τοῦ δὲ  
δικείως ἀκέειν εἴω.

**X**Aristippus contumelias  
a quodam petitus, dixit:  
Penes te est maledicere:  
penes me autem bene audi-  
dere.

Locus V.  
**D E C O N I N E N-**  
**T I A.**

**A**λκιμένης οἱ Λάκων, λέ-  
μψος δῆμος, ισχενή γείσαν κακτη-  
μψος. Καλὸν γένεσθαι, πολλὰ  
κακτημψίον δῆμον κατέλογομέν,  
καὶ τὸν ἐπιτημψαν.

**X**Alcamenes Lacon, ex-  
probrati cuidam quod fru-  
galiter viueret, cum amplas  
facultates possideret, re-  
spondit: Decet eum qui  
multa possidet, pro ratione,  
& non pro libidine viuere.

**A**λέξανδρος παρεπομψά,  
ηνῶν αὐτὸν ίδειν τοὺς Δαρείου  
θυγατέρας, καὶ τὰς γυναικας  
Διοφέρουσαν κατέλειπεν,  
ἔφη, τας αὐδρας νικηντούσας τοῦ  
γυναικῶν πήνατο.

**X**Alexander, cum quidam  
eum hortarentur, ut Darii  
filias & vxorem forma præ-  
stantem spectaret: Turpe  
futurum dixit, eos qui vi-  
cissent viros, a mulieribus  
vinci.

**P**ερικλῆς, Σοφοκλέους δέ-  
πειπόντος παῦδος δεικνυτος αὐτῷ  
ὁ Σοφόκλεις, εἶπε, τὸν οὐ φρεγανός  
στρατηγὸν οὐ μόνον τοὺς χειρός,  
ἀλλα καὶ τὴν ὄψιν ἔχει περ' ε-  
αυτῷ σέει.

**X**Pericles Sophocles formo-  
sum puerum sibi ostendente: O Sophocles, dixit,  
decet frugi imperatorem  
non solum manus, sed et-  
iam

iam oculos continentibus habere.

Επεὶ Σκιπίων ὁ πτεροῦτερος Καρχηδόνακας κράτος εἶλε, τῶν στρατιῶν πυρὸς αἰχμέων λατού λαβόντες δύσπεπτη πρέσθεν, ἥπερ κομίζουτες αὐτῷ πεδίδομον, νίδεντος αὐτῷ, ἐλασσον, ἔπειτα διδάσκοντες, ηγετοῦ ἀρχεῖον.

Posteaquam Scipio maior Carthaginem (nouam) armis ceperat, milites quidam virginem elegantiforma captam adduxerunt, eique tradiderunt. Hic ille, libenter, inquit, aciperem, si priuatus, & non imperator esset.

Αρίστιππος τοῦ Δερέποντος Κασσίδου τοῦ ἐδῶ δέρψους καὶ Βαριανοῦριου, Απόχειρ, ἐφη, τὰ πλέον, καὶ διονομούσια, οὐκ τῶν ἀγράριων πεπλῶν πεισθεῖσιντος.

Aristippus, cum famulus in itinere pecuniam gestans onere premeretur, Abiice, inquit, quod nimium est, & fer quod potes.

### Locus VI.

#### DE ADVLTE- RIO.

Τοσούτη ρῆμα ἡν πότε σω-  
Φροσύνη τῶν γυναικῶν τοῦ  
τῆς Σπάρτης, οἷς ἀπίστος εἴναι

τὸ τὸ μοιχείας παρ' αὐτοῖς. Βι-  
γαρᾶς Γερεδίλεως Σπαρτά-  
της ἐρωτήσεις ταῦτα ζένει. Οὐ πά-  
χουσιν οἱ μοιχοὶ παρ' αὐτοῖς  
[εἰδὲν γὰρ ὅραν τοὺς τέττας νενο-  
μέστημένον ταῦτα Λυκούρεων]  
εἴπεν. Οὐδέτις, οὐ ζένει, μεταν  
μοιχὸς παρ' οὐρανοῖς. Εἰπεντοῦτον  
λαβόντος, "Αν τὸν φύλακας πῶς  
αὐτὸς μοιχὸς ἐν Σπάρ-  
τη γένοιτο, οὐ οὐδέτος οὐδὲ, οὐ  
τενθὲ, Εἰ καταπορεύεται μόρ-  
θονται, αἰδὼς ἐγένετο δινομοία,  
καὶ τῶν ἀγράριων πεπλῶν πεισ-  
θεῖσιντος;

X Tanta erat quandā Spartanarum mulierum pudicitia, ut esset incredibile adulterii crīmē apud Spartanos inueniri: ideo quidam Gerasas Spartanus interrogatus, quid pēnārū darent apud Spartanos adulteri, neq; enim videre se quicquā sanctum de hac re a Lycurgo: Nullus, inquit, apud nos adulter est. Cum ille respondisset, Quid igitur si existat? Quo pacto, inquit Geradas, Sparta existat adulteri, in qua diuitiae, deliciæ, & corporis adscritius cultus probro habentur: contra verecundia, modestia, ac obedientię magistratibus debita obseruatio, decori laudique dantur?

Ἄχθειος παύδιοντος οὐδὲς Α-  
λιξανδρος τὸ μέγαν, οἷς οὐναρα.

Ecclēsia  
stra a ill.

πανσαρδίνιος τεῖσὶ ἐπέρεψε βα-  
ζεῖαν, πρώτην ὅπι πυκάνην·  
τῆς δὲ εἰπούσης, Περιέμφων γὰρ  
τὸν αὐθρανθελίνα, πικρῶς  
ἐπίλιμπον τοῖς πατέροις, ὡς μικρὸς  
δὲ αὐτὸς μοιχὸς γένοιμος. κα-  
λὸν τὸ ἄγνειας παραδειγμα τὸν  
τῷ νεανισκῷ ἀμφοτέλειαν βασιλεῖ.

Cum puella quædā multa  
nocte ad Alexandrum Ma-  
gnum esset deducta, cum eo  
dormitura, rogauit Rex, ubi  
fuisset tām diu illa respon-  
dente, se exspectasse donec  
maritus iuisset cubitum,  
ministros accitos acriter ob-  
iurgabat: Reducite hanc, in-  
quit, parū enim absuit, quin  
vestra culpa factus fuerim  
adulter. Preclarum castitatis  
exemplum tum in iuuene-  
tum in rege.

Διονύσιος ὁ Σαστιλεὺς, τὸν  
αὐθόρμορφος, φέταν δέχειν διστολή-  
πειν ἔμεστεν, αὐθρὸς ἐλαύθερον  
Ἀλφρέδει συνταγμένον, πρώτης  
μετ' ὄργης, περιστονέειν τοῦ τοῦ  
σωματεῖν; εἰπόντες δὲ νεανισκούν,  
Σὺ γὰρ σοὶ εἶχες πατέρα τύχον-  
νον, Οὐδὲ σύ, εἶπεν, γὰρ ἔξει,  
εἴπει παντοῦ τοῦ τοῦ ποιῶν.

Dionysius rex, cum intel-  
lexisset filium, cui principa-  
tum relikturus erat, ingenui  
viri coniugem adulterasse,  
iratus interrogauit, An un-  
quam tale quicquam in pa-  
tre compierit? Hic adole-

scens, Tu, inquit, non habe-  
bas patrem regem. Nec tu,  
inquit, Dionylius, filium re-  
gem habiturus es, nisi talia  
perpetrare desinas.

Διογένης ἀκούσας ποτὲ ὅπι  
Διδύμων ὁ μοιχὸς σωτειλήθη,  
Ἄξιος, ἐφη, ἐπι τοῦ ἐνόματος  
κρεμασθῆναι. δίδομεν γὰρ τοῖς  
ἔληστοις διάλεγονται.

Cum quidam Diogeni  
referrēt, Didymonem mo-  
chum comprehensum, Di-  
gnus est, inquit, qui ex ipso  
nomine suspendatur. Di-  
dymi enim Græcis testiculi  
dicuntur.

Ο Σόλων ὁ τὸν νομοθετῶν συ-  
δεξόπατος, τὴν γυναικά, ἐφ' ἣ  
αὐτὸν μοιχὸς, σὸν εἴσος κρε-  
μεῖθαι, εἰδούσης τοῦ τοῦ πατέρα  
ιεράτεστένα, ἵνα μὴ τοῖς αἰνα-  
μεριτταῖς τῶν γυναικῶν ανα-  
μηνυμένην Διδύμην.

Solon legumlatorum ce-  
leberrimus, mulierem, apud  
quam erat adulter depre-  
hensus, ornari non sinebat,  
nec in fana publica ingredi,  
ne suo interuentu integras  
matronas corrumperet.

### Locus VII.

#### DE AVARI- TIA.

Διογένης ἀργίειτε φιλαρ-  
γέγεις τοῖς οὐρωπικοῖς.  
οὐεῖτε

καίνεταις μὴ γράποντες οὐδὲ  
δέχεταις, εἰδούσειν τούτους οὐδὲ  
τετεῖς οὐδὲ θέλεταις; αὐτὸς δὲ ποτέ  
δὲ ποτές καὶ οὐδὲ οὐτινεῖταις;  
μάθων τὰ πάντα οὐδὲ επιγνοντος  
μάρτυρες ποτέ ζητεῖται.

X Diogenes avaros hydro-  
picis cōpāiabat. Illos enim  
argento plenos, hos autem  
refertos aqua, amplius de-  
siderare: idque utrosque in  
sui perniciem. Affectiones  
enim ipsis eo magis inten-  
duntur, quo largius deside-  
rata consequuntur.

Αφειστέλλεις φίστιν, ὅποι τό<sup>τι</sup>  
λινεις καὶ γῆρας ληστεύοντες. Αἱ μίδια  
οντων τεσσάρες αὐτῶν κατε-  
λείφθησαν. παύλοις οὖταις:  
αὐτὸς αὐτὸλλας διπλεύσας, καὶ δύο  
κατελειφθησαν, εἴτε οὐ. Εκ τέ-  
των μὴν καταμαρτεῖν έσιν, ὅπ-  
τη τοῦ πλούτου τετελείσθαι  
ξώσται, οὐδὲν εἴτε βέβαιον, εἴτε  
οὐτούς έσι.

Tradit Aristoteles octo  
latrones socios de spoliis in-  
ter se certasse, & quatuor  
eorum interfectos esse. De-  
inde cæteri quatuor rursum  
inter se contenderunt, & re-  
liqui facti sunt duo, tandem  
vnum solum superstes man-  
sisti. Hinc videre licet, non  
esse apud istos homines,  
quorum studia ad avaritiā

referuntur, quicquam vel  
firni vel sancti.

Σεμίραμις ή τὰς Καραΐν Σαρ-  
τίλιοσσα εαυτῇ προταποδίσασσα  
ταφόν, εἰποεῖσθαι οστισσαὶ χει-  
μάκτιν διηγήθεισανταί.

τοῦ τὸ μητρεῖον, οὐτα διελεῖται  
λαζεῖν. Διαβεβηθεῖσα διελ οὐ,  
χειμάκτιν μὴ οὐχ ενεσσε, γειμά-  
μασι δὲ επέρεις εἰτοῦχε τοι δε  
φρειμάζονται. Εἰ μὴ κανός ηθος  
αὐτῷ εἰ χειμάκτιν ἀπληγέσσε, οὐκ  
αὐτῷ τερπαῖς θύκας εἰτείσεισθαι.

X Semiramis Carum regi-  
na, monumento, quod sibi  
parati curauerat, inscripsit,  
Quisquis rex pecuniis egu-  
erit, aperto monumento  
quantum voluerit capiat,  
Darius id aperiēs, nihil qui-  
dem inuenit pecuniarum,  
sed ex altero saxi latere hoc  
inscriptum reperit: Nisi  
malus vir essem, & immodi-  
ce auatus pecuniaque inex-  
plebilis, haudquāqā mor-  
tuorum loculos moueres.

Περιαράδρος εἶπε, Φειδίαρδον,  
κρεπτὸν διπλαύσαν, ή ξανθαὶ εὐ-  
διεδωγα.

Periander dixit, Melius  
esse hominem parcum mori-  
ri, quam viuum indigere.

Πλάτωνος ἔλεσσι, Οὐτε παρὰ  
τεκρῷ εριλίαν, εἴτε παρὰ φύ-  
λαργύρες καλεῖν δεῖ εἰπεῖν.

**X** Plutarchus dicebat, Neq; a mortuo colloquium; neq; ab homine auaro beneficiū exspectandum esse.

*O αὐτὸς εἶπε, Τὸν δὲ τὸν φιλαργόσαν τερπεῖς δέποτε ὄφεις οὐ εἴπει, πάντα γὰρ ἔχει τὸν δέφρειον ποιητὴν τὸν ἑχθόνιον.*

Idem dicebat, Vitam hominis auari funebri conuiuio similem esse: Nam cum nihil non habeat, qui illis oblectetur & fruatur, non habere.

*Ο αὐτὸς Εἰπεῖν εἴλετε. Πότερον εἰσελεύειν τὸν ποτεῖον, ή τροφὴν τὸν τερψῆς ἐπιδυμίαν ἡκέστερη φιλαργύριαν δὲ καὶ σέβεννυσιν δέργουλον ή ζευσίον.*

**X** Idem etiā dicere solebat: Potu restinguitur appetitus bibendi, & cibus desiderio cibi medetur: auaritiae vero non aurum nec argentum extinguit.

*Σωκράτης ένις μάρτιον εἰπεῖν εἴκοσι ταῦς ὅρηστος, οὐδὲ μὴ κακαπίνειν, ή εἴς τοσούχη, καὶ ένι οὐτε πιάσαι εἴ τοι ἀλλα ταῦς πειναγδοντοσιν ἀφίλετην αὐτὸν αποδούσιν, οὐα πιεῖν μέρος οὐ πιγήσιν.*

**X** Socrates homines auaros auiibus comparabat, quarum alia deglutiit quicquid inuenerit, & quandoque

suffocatur: aliae vero sequuntur, ut quod habet, ei extorquent, & ipse quoque aliae post alias suffocantur.

*Τιμων σούκεια τῷ τε πολεμῶν εἰς αἱ αὐτοκίους Εφιλοδέσιαν· οἵ τοι τούτων πάντα τὰ λειπάντα μάρτινοτα.*

Timon clementa malorum vocabat auaritiam & ambitionem: eo quod ex his cetera vitia omnia prouenire viderentur.

*Πλάτων ταῦς τὸν δεῖ ξενιώπι της πατρίδος αὐτοῦ ὁ πονηρὸς, εἶπε, μὴ πένθει τῶν κῆπον αὐξεῖν, οὐδὲ τὸν ἐπιδυμίαν μειῶσαι.*

**X** Plato ad quempiam accumulandæ pecunias semper incumbentem: O improbe, dixit, ne possessioni argendas studeas, sed minuendæ cupiditati.

*Δημόφρειτος ἐλεγεν· οὐτοῦ εἴσαι τὸν ἐπὶ μετεύοισι της ιματίου τοῦ διογυριοφρον· μυστικὴ δὲ τὸν ἐπὶ ποιδοῖσι μυθυμιόφρον.*

Demetrius dicebat, Fortunatum esse illum, qui cum exiguis pecuniis hilarius est: infortunatum autem, qui inter magnas opes tristatur.

Αριστοτέλης τῶν αὐτόπτων  
γέλεται, οὐδὲ μὴ οὕτω φείδεσθαι,  
οὐδὲ οἱ Κηφαράμφες, τὰς δὲ γάτους  
αὐλαῖσσειν, οὐδὲ αὐτίκα πεινη-  
κορύκες.

Aristoteles dicere solebat, quodam homines tam tenaces esse, quasi semper essent victuri: & alios esse, qui ita profunderent sua bona, ac si statim essent morituri.

Τὰ πονηρά κέρδη, τὰ μὴ ἡ-  
δονας ἔχα μικρές, τὰς δὲ λύπας  
μεγάρες, εφη Σωκράτης.

Mala lucra voluptates quidem breves, magnæ vero tristitia sequuntur: dixit Socrates.

Βίων τῷς τιλέσιον μικρ-  
λόγην, Οὐκέτος, ἐφη, τιλίου-  
σιας κικητηται, ἀλλ' η εὐσία,  
τοῦτον.

~~X~~ Bion in diuitem quendam sordidum sic locutus est. Hic facultates suas non possidet, sed ipsum possidet facultates.

Διογένης τὸν φιλαργυρίαν  
εἶπε μητρόπολιν ποίησαν τῶν  
κηρύκων.

~~X~~ Diogenes dicere solitus est, Pecuniae cupiditate esse arcem omnium malorum.

Ανάκτορος ὁ φιλόσοφος Φίλο-

θὼν τί Παρφες δακτύλιος εἶναι τὸ  
πάχθετος σεώς, τοτεύζεν, ἐφη,  
Ἐ τανάτογν τοξος, τολεοντος απέ-  
χεν ἐπισθόνταν τῇ τούτῳ εἰπόρων  
φιλαργυρίαν, τούτῳ κέρδης εἴναι  
κατατίθουσι τον.

Anacharsis Philosophus cum cognouisset spissitudinem tabularum nauticarum esse quatuor digitorum, Tantillum, inquit, absunt a morte qui nauigant. (Congruit cum hoc Apophthegmate vetus dictum: Tantum distat vita nauigantiū a morte, quantum nauis supra aquas eminet. Hæc vero distantia sæpe non superat spatium palmi minoris) Notauit negotiatorum avaritiam, qui lucri gratia scipios in manifesta pericula coniiciunt.

### Locus VIII.

DE EDVCATI-  
O-  
N E, I N S T I T U T I O-  
N E & Disciplina Pne-  
rorum.

**M**EΓΕΤΗ Αγιδεστήλαν  
μητρόπολιτος Αντιπο-  
τέρης πεντήκοντα πεντάετος, Επισκόπη  
εἶπε, πεντάετος μὴ καὶ δέσμην, οὐα μὴ  
επειδή σύγχρονος αρχηγός, τὸ πατέριο  
ἀγαγῆς ἀπάκτησεντος. [καὶ εἰ πο-  
λιτευτὸν αὐτοῖς οὐκέτε σύγχρονος δο-  
νεῖ συνεγένετο, εἰ διάλογος, διατασίας]

*τοις πατέρεσσιν αὐτὸν  
εἰ μη λαζεῖ, ἀπεκάλυψεν οὐ-  
τόν. Εἳδε γελώντες ταῦτα  
επειδὴς, οὐκιδίωτες δύνα-  
ται στρατιῶν εἰπεῖν αὐτοῖς  
σοφοὺς αὐτόρες, οὐ μικρὸν δια-  
φέρει τὸ γένος ή ὑπότιμος οὐδεὶς εἰ-  
νέων εἰδίσεις, ἀλλὰ παραπλανή-  
ντος ἐγένετο.*

**X** Cum post infelicem regis Agidis pugnam, Antipater a Lacedæmoniis quinquaginta pueros obsidum loco posceret, Etocles, qui tunc Ephorus erat, negavit se daturum, ne pueri malis moribus apud peregrinos imbuerentur, patria educatione priuati, sine qua ne ciues boni esse possent; se potius senes & mulieres duplo plures daturum esse dixit. Cum autem Antipater atrocia minaretur, si postulata non acciperet, populus vna voce respondit: Tu si acerbiora morte imperabis, facilius moriemur. Optime intellexerunt homines illi sapientes, non parui, sed magnopere, atque adeo ad summum referre, utrum sic an secus iam inde a puero assuecamus.

*Πᾶσι παρόθεσι Δακοὶ αμφί-  
βιοι ιστόντες τοὺς κολασθεῖς εἰ τῷ  
πατρὶ εἰξηγεῖσθεν. αὐχεὶς ἢν τῷ*

*πατρὶ μὴ αποστένεις ακου-  
ουλε πάλιν ἐπέρας.*

**X** Iuxta apud Lacedæmoniis castigatus, si querelam ad patrem detulisset, turpe erat patri, si hoc audito, non iterum in filium animaduertisset.

*Αυτῆς Θεοφόρητος 68  
λόρδου οὐ τὸ τελευταρχόντος  
διάτη τὸ πολέμος εἰς ταφερ-  
γεῖσαν εἰς τάξιν μετέγεντον καὶ  
καλοπεράσθιαν γένεται τοπάρχειδον  
[ἀνθεψίατον] ὅπου [οὐδὲ] οὐκί-  
ληντος αὐτοῦ φέρεται τοῦ πατέρος  
Ἐμποδεῖ φύσιον δέ, η τὸν εὖ  
εἴδιτον τοῦ λογού εἶται, οὐκοῦ εἴ-  
σαις τὸν δὲ ἐπαγγεῖλμα οὐκοῦν  
αὐτὸν κακωτότος: ίπτε τὸ αὐτοῦ  
εἰς τὴν ἐπιλογιαν ἔπειταν ἀγνί-  
γος η λιχνείας θνάτου, αἴφην δὲ  
η λαζαρίαν, ἐπειδὴ τὸ σωτῆρον δὲ οὐ-  
γένεται οὐτορχόντες, εἰ τῷ βίου  
άγων η παραπολὺν ἀδιάλιτων δι-  
άφορον αἰτεῖσθαι, Επιτηκο-  
τέρα τὸ φύσεως η οὐκοῦν αὐτὸς  
τὸ κολάτην γειτεῖ;*

**X** Lycurgus ille legislator, cum conaretur ciues suos a moribus præsentibus ad temperantiorēm viuendi rationem traducere (nam erant corrupti delitiis) duos educauit catulos eodem patre & eadem matre progenitos:

genitos: quorum alterum passus est domi lautioribus cibis vesci, alterum eductū ad venationem exercuit. Deinde cum ambos in forū, vbi turba conuocata erat, produxisset, spinis simul & escis quibusdam delicationib. illic positis, mox leporem emisit. Sed cum vterque raperetur ad assueta, & alter ad escas ferretur omni impetu, alter leporē inuaderet. An non videtis, inquit, ciues, duos catulos, cum ex eodem sint genere, tamen ob diuersam educationem admodū dissimiles inter se euasiſſe, plusque ad honestatem momenti habere exercitationem, quam naturam?

di è οὐνος ἀνατίνων αὐτόποιον τιμηδέξιον ε σιριζεσφερον ἵφαιν, ανανιψηρον καὶ μεγάλοντες καλὰ δι' ἑλου ταῦ βιον.

Sunt qui dicant ab illo productos catulos, non quidem ex iisdem parentibus natos, sed quorū alter esset ex ignobili canum genere, qui aluntur ad medium custodiā, alter ex his, qui aluntur ad venandum. Deinde illum qui erat ex ignobiliori canum genere, exercuit ad venatum, alterum qui erat ex præstantiore genere, tantum delitiis exercuit. Deinde cum vterq; ferretur ad ea, quibus affluuerat, atque hoc pacto palam omnibus fecisset Lycurgus, quātum institutio valeret, tum ad meliora, tum ad deteriora, dixit: Proinde ne vobis quidem, o ciues, nobilitas, quam miratur hominum vulgus, ductumq; ab Hercule genus profuerit, nisi ea gesserimus, per quæ ille mortalium omnium clarissimus ac generosissimus extitit, ac per omnem vitā quæ honesta sunt, & discamus & exerceamus.

Τινὲς δὲ φασιν, ὡς οὐ παρῆσσον λαγάνες, οἱ δὲ τῶν αὐτῶν γενέτοτες ἐπούχοντο, οἷς ὁ μὴ εἰδομένης επεργόν δὲ κακούργων κατέπτεντο. Οἱ μὲν δὲ τοιούτοις χειρούσιοις οὐδὲν πατέοντο, τὸν δὲ εἰπεῖν τοιούτοις ἀμείνονος καθεὶλιχνείας πάντοις πάσχοντο. Εἴδοντες δὲ τοιούτοις οὐδὲν ηὔχωντο, πατέοντες τοιούτοις κακούργων συλλαμβανόμενοι, εἶπεν Οὐρανοῦ καὶ Ιησοῦς, οὐ πολὺτελεῖ, οὐδὲν η παρατοῖς πολλοῖς ταύματορδίνων διδύμων, καὶ τὸ αὐτὸν Ηεραλίους εἶνας ὄντες, οὐ μη πεπτόμενοι

Αελιστέλεις ἔλεγε τον γενέτων ταῖς παγδοσιαῖς εὐπροτέρας εἶναι το μένον διδύμηδον τον.

τὸς ἡδὸς γόνος ζῆν, τὸς δὲ τὸ καθάριον παρεχόμενον.

**X** Aristoteles dicere solitus est, Parentes, qui recte liberos suos instituissent, multo honorabiliores esse iis, qui tantum genuissent, quod ab his contigisset viuere, ab illis autem bene viuere.

Πλάστων εἶπε, πῶς δέ πάνταν θηλεῖον εἴηναι σύστημα πατεροκατεστάτου.

Plato dixit, Puerum qualius esse bestia intractabiliorēm.

Αετοπόντιον οὐ κυρινεῖσθαι, δεσμέλον εἶπε λαμβάνειν πατεροκατεστάτον, οὐδὲ ίνα αὐτὸς ξεσώτης, ἀλλ' ίνα σπένδειν εἰς τις πατεροκατεστάτος δέμενος.

Aristippus ille Philosopher Cyrenaeus dicebat, se a notis familiaribusque pecuniam accipere, non quod illis vteretur, sed ut illi discerent, in quos vsus pecuniam conferre conueniat.

Ισοκρέτης ἐφείπει, οὐδὲν αὐτοὺς διδασκόλους ποιῶν μαθοῦντες λαμβάνειν παρὰ λάθαν μαθητῶν παρὰ μὴν τῶν οὐ φυλῶν, ὅπερ πολλὰ μανθανοῦσι, παρὰ δὲ τῶν οὐ φυλῶν, ὅπερ πολλὰς κόπους παρέχονται.

Isocrates dixit, Oportere

magistros multum mercedis accipere a discipulis: ab ingeniosis quidem, quia multum discunt: a rudibus vero, quia multum laboris exhibent.

Αντιθέντος τοῖς Ποντικοῖς μερικίνοις μέλλον φοιτᾶν αὐτοῖς, οὐδὲ παθόδημον πνῶν αὐτοῖς δέει, Φοῖσι, Βιβλιαρίσιον κατεῖσθαι, Εργαφέας κατεῖσθαι, οὐ πινακίδας κατεῖσθαι. παρεμφορίαν, μελίσσα πινακῶν τὸν τοῦ κατεῖσθαι εἰλιγέρον αναγνοῦν εἴηναι.

**X** Antisthenes Pontico euidam adolescenti, qui se in numerum discipulorum illius recipi cupiebat, interroganti, quibus rebus sibi opus esset, Libro, inquit, nuovo, stylo nouo, nouaque tabella. Significans omnium maxime animum a vitiis vacuuū necessarium esse. ¶ In verbis enim iocus est ex ambiguo, cum νοῦν sit tanquam νοῦν νοῦν. νοῦς enim, in genitivo νοῦς, mentem seu animum significat. Solent autem adolescentes voluptatibus ac delitiis occupatam mentem ad praeceptorē adferre, quæ res fere in causa est, ut minus proficient. At Philosophia totum animum sibi postulat. **ad Verbum**

Αετοπόντιον εἴλεγε, Καὶ φίλος σε φίλας

οὐφίας κανανήσιας πημάνισσόρ-  
ροπον εὐτε αὐτοῖς, αὐτοὺς  
ινγένον, ὥστε τὸς θεῶν, καὶ  
τῶν γενεῶν τὸ σύδεχόμενον.

Aristoteles dicere solitus  
est, praeceptoribus, qui verā  
sapientiā nobis impertunt,  
non posse parem honorem  
& par pedium a nobis re-  
ferri, sed fortassis, ut erga  
Deum & erga parentes, satis  
est referre gratiam, quātam  
quisque possit.

*Διογένης τῷ παιδείων φίλῳ πα-  
ῦδις ὀψοφαγέντες κριθαλον ἐδώ-  
κεν· ὅρθιος μὲν, ἡ δὲ μαντανόσει,  
αὐτὸς τοῦ μηδεδεξιοτοῦ ἀ-  
μφιτυμοῦ ποιήσας.*

X Diogenes paedagogo pue-  
ri obsoniis edendis dediti,  
pugnum incuslit: & quidē  
recte, non ei qui non didi-  
cisset, sed ei qui non docu-  
isset, culpam imputans.

*Λάκων ἵρων Τείς, Νη παρέχει  
παιδείων, τὰ κρέατα, ἔφη, τοῖς  
πυροῖς ἡδεῖ ποιῶν.*

Laco interrogatus qd vti-  
litas adferret pueris, quos  
instituebat, Facio, inquit,  
vt honesta eis siant suavia.

*Διογένης πυρθανομέρις ήνος,  
πῶς αὐτοὺς ιαυτοὺς διδέσκαλος  
μέντοι, εἰ ταῦτα τοῖς παικτικῶν  
ἀλλοῖς, ἔφη, Εἴκατον ἐπιπρώτη  
μοίλασσα.*

Diogenes sciscitante quo-  
dam, quo pacto quis sibi  
praeceptor esse queat, respon-  
dit: Si ea, ob quæ alios in-  
creper, etiam sibi ipsi potis-  
simum proponat.

*Πλάσταρχος εἶπε· πηγὴν κατε-  
βίζειν καλοκάγαδιας εἶναι, τὸ  
τομήμενον τοχεῖν παρθεῖας.*

X Plutarchus dixit, Fontem  
& radicē omnis honestatis  
esse, si quis in iuuentute re-  
ete instituatur.

*Παρέψει τῆς Λακεδαιμονίου  
ἡ πλευρὴ ὁ αὖ μὴ ταπειρηθεῖσι  
ἡ πεύδων ἀγωγὴν, καὶ μετέχει  
ἡ πόλεως δικαίων.*

X Apud Lacedemonios quis-  
quis ex ciuib. liberorum in-  
stitutionem negligeret, ci-  
uitatis iuriū expers erat.

*Αγησίλαος ἐπιτίθεντος ήνος,  
τίνα δεῖ μεριθαίνειν τὰς παιδεῖς;  
Ταῦτ' εἶπεν, οἷς καὶ αὐθεντίζο-  
μενοι γένονται.*

Agésilaus interrogante  
quodam, quānam potissi-  
mum pueris essent discēda?  
Ea, inquit, quib. natu gran-  
diores facti vti possint.

*Φίλιππος Φίλος Μακεδών Αλέ-  
ξανδρον τὸν γὸνεμέλεισιν Αρε-  
στοτέλες επεστέψατο, καὶ Φιλοσοφεῖν,  
Οπως, ἔφη, μὴ πελλέτω ποιῶν τα-  
πελέης, εἰφοίσι εἰχώ πεπιαγμένους  
μεταμέλαινον.*

**X** Philippus Macedo Alexandrum filium hortabatur, ut auscultaret Aristoteli, daretque operam Philosophiae. Ne, inquit, multa committas, quae me fecisse nunc pœnitent.

## Locus IX.

## DE BELLO.

**A**ρχίδαμος ὁ Αγωνιάδος  
σὺ τῷ Πελοποννεσικῷ  
πόλεμῳ τῶν συμμέχων ἐπίγνωσιν  
τούτουν ποσοῦ ξενίμαχον δύκεσθαι,  
Εὐξεῖνοι καὶ οὐσιοὶ Τάσσος Φίρετος  
αὐτοῖς, εἰπεν, ο πόλεμος οὐ  
τελευτήσεται.

Archidamus in bello Peloponnesiaco quaerentibus sociis, quantum pecunia satis esset, & postulantibus, ut tributorum certum modum præscriberet, Bellum, inquit, non alitur certa mensura, vel, Bellum demensio non pascitur.

Χαροκλας εἰσιθε λέγειν, ὅτι  
φοβερωπεργύν εἰσιν ἐλάφων σρα-  
τόπεδον, πρεναρόν λεόντος, ἢ  
λεόντων, ἐλαφών. γορειζων δὲν  
τὴν τοῦ πολέμου τύχην σὺ τῇ  
τοῦ σρατηγοῦ δρεπτῇ καὶ φερνόσ  
κεῖδαι.

**X** Chabrias dicere solebat, Formidabiliorēm esse cer- uorum exercitūm duce le- one, quam leonum, duce

ceruo. sentiens totam bellī fortunā pendere a virtute prudentiaque ducis.

Ἐπειφῶν φησί, τὴν εἰρήνην  
μέρα μαρτὸν εἶναι τοῖς αὐτόρω-  
ποις, πόλεμον μέραν ποιεῖν.

Xenophon inquit, Pacem  
maximum esse hominibus  
bonum, bellum maximum  
malum.

Φίλων ἐλεύθερον, Ειρήνην καὶ  
ἡ Φρόδρα επιζήμιον, λυστελε-  
σεργυν εἶναι πολέμον.

Philodicebat, Pacem, et-  
iam si ea multū incommodi  
habeat, tamen esse utilio-  
rem bello.

Ἐτ τὸ Φ Απίκειτον ἐλέφαντα  
ἀληγέσι καὶ σέξιον πυργόνον δένειν. Τοῖς  
μὲροῖς ἀρέσκει παντοῖς μεράσιοι  
ιππίκια ιππίκειται, τῷ δὲ ἀμυ-  
νορόφων οὐδαμός δένειν ιππίκιον  
γέρεσσιται.

Et illa Oratoris Attici  
vox vera & memoria digna:  
Incipienti (pugnam) ubiq;  
magnæ pœnæ statutæ sunt:  
Defendanti vero nulla pœ-  
na denuntiatur.

Ο παραγνωλούμενος τὸ  
τὸ πολέμα ηττάται, ποτὲ τὸ τοῦ  
ψαλμοῦ. Διασκόρπισον ἔθνη  
τὰ τοῦ πολέμους θέλοντε. Ταῦ-  
της τὸ γνώμην καὶ σύτην φύσιδι  
ισορίας παραδειγματοῖς πρ-

χουσιν.

χεινον. οὗτος γδ̄ γράφει Αεισο  
τέλης τὸν αὐτὸν ἐαν ἀρέσκειται,  
κύκνοι ἀμυνόμενοι νικῶνται· αὐ-  
τοὶ δὲ εἰς ἀρρενοποιήσκονται.

X Preuocator pleniusque  
succumbit, iuxta dictum  
Psalmi: Dissipa gentes quae  
bella volunt. Huius senten-  
tie & in natura & in historiis  
exempla proposita sunt. Sic  
enim scribit Aristoteles:  
Cygni, si aquila pugnandi  
initium fecerit, defensione  
vtentes vincunt. Ipsi vero  
non incoant pugnam.

Θουκυδίδης εἶπεν ἡγεῖσα θεός  
πολέμους ἵπποις καρχώ-  
ρειν.

X Thucydides dixit, Mini-  
me bella procedere iuxta  
deliberata. Eodem modo &  
Annibal dicere solitus est:  
Nusquam minus, quam in  
bello, euentus respondent.

### Locus X.

#### DE BENEFICEN- TIA ET LIBE- RALITATE.

*Artaxerxes*  
**A**ρταξέρξης ὁ Σερέπος μο-  
χύντης περισσοτερούστερος,  
ἴεντος ὅπερ τὸν αὐτοκτόνον Θεόν  
ἀφελεῖν Καστικάτεργόν ἐστι.

Artaxerxes Xerxis filius,  
cognomento Longimanus,  
dicere solebat, Multo rega-

lius esse addere aliquid,  
quam adimere.

Φίλιππος ὁ Αλεξανδρεὺς  
πατέρες τοὺς Φίλωντας θεάσθη  
διερέζειν αἱ τοῦ φίλου πρᾶγμα  
ἔνεσται, σπηλίᾳ διῆγεται θάνατος,  
ομφρόνιον, οὐεργάνη τὸ μηδεποτε  
παρεῖ αὐτοῖς διεργάνη τοῦτο  
μόνον, Μή με, εἶπεν, οφειρεῖτο  
ανθρακῶν δύσποτοιας, οὐ καίτοι  
ηπορεύεται.

X Philippus Alexandri pa-  
ter, cum Thebis esset obses,  
Philonis Thebani hospitio  
vulnus est, multisque insuper  
beneficiis ab eo affectus, is  
cum vicissim nihil munens  
a Philippo accipere vellet,  
Ne me, inquit Philippus,  
beneficentia superatum,  
haec laude spolies, quod ha-  
ctenus a nemine beneficiis  
victus fuerim.

Ο αὐτὸς ἔλεγε, Τῇ περι-  
μίᾳ Γελλόντος, οὐ τῇ ζεύκειᾳ Θ  
διδορθρόν, την καρενην μετεῖσθαι  
θέλειν.

X Idem dicebat: Munus  
non vnu rei oblatæ, sed stu-  
dio & animo dantis ponde-  
randum esse.

Περίλλος ποὺς τῶν φίλων Φ  
Αλεξανδρού. αἵ τοι στοιχεῖα  
τοῖς θυματεῖοις, εκέλεσθε πε-  
τικαγάλη τοῦτα λαβεῖν. αἱ γ  
οῦ φίλου τοῦ, ingratīvay δέκα,  
B 5

Σοὶ γέ, εἶπε, λαβεῖν: ἐμοὶ δὲ οὐκ  
ιγράδουσιν.

X Alexander cum Perillus  
quidam, ipsius amicus, fili-  
abus suis ab eo dotem pete-  
ret, iussit illū capere talenta  
quinquaginta. Cumque is  
respōdisset, decem satis esse,  
Tibi inquit accipere tantū  
satis est, Mihi vero non satis  
est, tantum dare.

Εἰνοχεῖτη τῷ φίλοςσφῳ Α-  
λέξανδρος πεντήκοντα τελῶν της  
πόλεως, ὡς τὸ τελευταῖον δε-  
δεῖ φίλος, ἵγιανον εἰ μὴ  
φίλοις τῇ Εἰνοχεῖτη, Ερει μὴ  
γέ, εἴρη, μήτις Δαρεῖος ταῦτα  
εἰστὰς φίλος κέρχεται.

X Xenocri Philosopho A-  
lexander quinquaginta tal-  
enta dono misit: ea cum  
ille recusasset accipere, dicēs  
sibi non esse opus, interro-  
gauit anne amicum ullum  
haberet, cui esset op<sup>o</sup>, Mihi,  
inquit vix Darii opes in  
amicos sufficerent.

Ἐτεὶ Ταξίλας εἴ τοι Υ-  
δῶν Σαστεὺς ἦν, αἰσθετος  
πεντηκονταρυὶ μηδεμαθεῖ, μηδὲ  
πολεμεῖς Αλέξανδρον, ἀλλ' εἰ  
μὴ εἰν θήλων, δι πάχειν, εἰδεί-  
σει ποιεῖς ποιεῖς αἰτησίαν,  
μηδὲ εἰς τούτου μορφεῖον  
εἶναι, πότερον δι ποιῶν αἰτη-  
σίαν. καὶ φίλανθρώπων αἰτη-  
σίαν.

σέργητεν αὐτὸν τὸ χρῆσας, αἰδανοῦ  
πέντε νοεῖν αὐτὸν.

X Taxiles unus ex numero  
regum Indiæ, occurrens A-  
lexandro, Pronoco, inquit, te  
non ad pugnam, nec ad bel-  
lum, sed ad aliud certaminis  
genus, Si inferiores, a nobis  
accipe beneficium, Si supe-  
rior, nobis benefacito, Cui  
Alexander, Atque ob hoc  
ipsum nos certare oportet,  
vter beneficiando supereret  
alterum. Et humanissime  
complexus illum, non solū  
non spoliauit ditione, sed  
auxit etiam.

Αρτιγόνος ἐπειδήν, Αρι-  
στοδίμης τοῦ φίλου Λύδου εἰς με-  
γεῖσον μεγενέας δεκάντος,  
συμβελόσαντος ἢ αὐτῷ τῷ  
αἰαλωρίσταν καὶ τῷ μαργαρί-  
τῳ φαρεῖν, Οἱ λόγοι Σου, εἶπε,  
οἱ Αἰσθόδομες τοῦ ζώματος  
ἔχοντον διποδεῖξας, τὴν φίδωλίαν  
εἰς τὴν βασιλίαν, αἰδαν τὸ μαργα-  
ρίτον εἶναι,

X Antigonus Macedo, Ari-  
stodemo cuidam, qui coi-  
filius esse putabatur, sua-  
denti ut impendiis ac largi-  
tionib<sup>o</sup> aliquid detraheret,  
verba, inquit, tua Aristode-  
me, ius olen. Subindicans  
coquorum esse parsimoniā,  
non regum.

Διονύσος ἐπειδήν τερπός  
αὐτοῦ

τούς τὸν γὸν εἰσῆλθεν, καὶ θεα-  
στήριος ἐπικομίστων γένουσιν τὴν  
δέρυρῶν τοῦτον Θεόν, αὐτούσιος, οὐκ  
ἐπειν τὸν τέρατν Θεόν, ὃς ἀφ' ἄν  
λαμβάνεις ἀπέρρευσθε ποτησίαν  
τοστάταν, φέρον εὐδένα σεωτῷ  
πεποιηκός.

X Dionysius senior, cum ad  
filium ingressus, cōspexisset  
vasculorum aurorum &  
argenteorum magnam vim,  
exclamans, Non est, inquit,  
in te regius animus, qui his  
poculis, quæ a me tam multa  
aceperisti, neminem tibi  
amicum paratis.

Πλούταρχος εἶπεν, οὐχ ἡ τε-  
τρα Εὐστολικὴ καὶ Φιλανθρωπον  
εἴναι τοῦ μεγάλα διδόναι, τὸ με-  
γάλα λαμβάνειν δύρμῶν καὶ  
επεζήμωσι.

Plutarchus dicere solitus  
est, Non minus regium &  
humanum esse, exigua be-  
nevolē & placide accipere,  
quam magna dare.

Ναζιανζηνὸς ἔφησε, ποτὲ  
βίλπον εἴναι, οὐδὲ τὰς ἀξίους  
δρέπεν καὶ τοῖς αὐτοῖς, η τὰς  
ἀξίους ἀποσεργεῖν δεῖται αὐτο-  
ῖσιν.

Nazianzenus dixit, Mu-  
ltó melius esse, propter  
dignos etiam indignis be-  
nefacere, quam beneficiis  
priuare dignos metu indi-  
gnorum.

Οἱ αὐτοὶ εἶπε, Θεὸν μὴ τῇ ἀ-  
ξίᾳ Γεδδομένης, τῇ δὲ διωρίας,  
Ἐ τῇ διαφορᾷ Γενερπτορεῖς,  
τοῖς ἐπίδοσιν μετέπειν.

Idem dicebat, Deum non  
ex pretio rei datæ, sed ex of-  
ferentis facultate & animo  
donum estimare.

Βασίλειος ἔλεγε, πὼ τὸ ιτέ-  
ρεν λαμβάνεινται, καὶ εἰπεγις  
θεόστοπα, τοῦτο ἐλεῖσθαι, ἀλλὰ  
καὶ ποιητικεῖς ἀδηίας τῶν  
ἐχάστιν.

X Basilius dixit, Illum qui  
aliena rapit, & laigitur  
aliis, non misericordiam,  
sed extremam iniustitiam  
exercuisse.

Αριστοτέλης εὔπολες ποτε  
τέργανται ιστὸν μεχθλεῖ, καὶ πα-  
ραχόμενος, ἐπειδὴ ἐπιλέγετο  
ης αὐτὸς, ἐπι τοιούτῳ ἑδωκεν,  
ἢ τὸν αὐτράπιον, ἐφη, ἐδώκει, ἀλ-  
λὰ τὸν αὐτρωπινόν. μεχθλεῖς  
γοῦ σὺ ζεστὰ βοντεῖ ζεντὸς  
αὐτῷ. οφείλεται μὲν γραπτὸν  
τὸ διερρέπηρε, εἰ μὲν τούτης πε-  
ζεῖσται τοῦ διερρέπηντομένον, οἷος  
τῇ Φύσι. καὶ οὐαδὸς γίνεσθαι  
διῶσι ομεχθλεῖς ἄν.

X Aristoteles increpanti φ-  
homini malo dedisset ele-  
mosynam, Non homini  
inquit, dedi, sed humanita-  
ti. Etiam improbis in ne-  
cessitate succurrit vir bo-

nus. Debetur enim hoc officium si non meritis illius qui iuuatur, certe naturae. Et bonus aliquando fieri potest, qui malus est.

### Locus XI. ALITER VIVERE, QVAM DOCEAS.

**T**OUS λέγοντες μὴ τὰ αὐτά δῶμα, μὴ πιονῖτες ἢ Διογένης ἔλεγε μὲν δὲ Διογένερες αὐτόπεις. καὶ γὰρ ταῦτα μῆτρα ἀγνοεῖν, μῆτρες αἰσθάνεσθαι.

**A**Quid de honestate multa loquerentur, nec recte vivarent. Hos Diogenes dicebat Cithare similes esse, que sono prodesset aliis, ipsa nec audiret, nec tentaret quicquam.

**K**λαυδίης ἔλεγε τοὺς εἰς τὸν αἰεὶ παντὸς οὐρανὸν τὰς λύρας αἱ νελᾶς φέρεις πέριμνει, αὐτῷ τοι ἀγνόεστιν. τοσοῦτοι εἴχει, τοὺς εἰς τὸν αἰεὶ παντὸς νελᾶς μὴ διδόσσει, τὴν ζωὴν δὲ τῆς διδασκαλίας πλεῖστον ἀπέλεγεν.

Cleanthes dicere solebat, Peripateticis idem accidere, quod Lyris, quæ cum aliis bene sonent, seipsas non audiunt. Sentiens Peripateticos preclare quidem docere, sed vitam a doctrina longe lateque distare.

**Θ**αλῆς ἐρωτῶντος πῶς αἱ αἱρεταὶ τὸν δικαιότατον εἰσισταρέου, Εαὐτός, ἐφη, ἡ τοῖς ἄλλοις ἐπιπλάνηται, αὐτοὶ μὴ δρόπερεν.

**X** Thales interrogatus, quo pacto optime & iuste viueremus. Si, inquit, que in aliis reprehendimus, ea ipsi non faciamus.

**Ο**νδρὸς ὄφελος τὸν κατηχόστας, ὅπου οὐδὲ φέρει τὸν ἐπιδεῖξις μὴ συμβάνει τοῖς λεγομένοις, ἐφη Χρυσόσοφος.

Nihil iuuat institutio verbis facta, nisi ipsius operis exhibitio dictis accedat, dixit Chrysostomus.

**Δ**ιδύμου λέγεται εἰσαγόμενος τὸν αἰεὶ διδύμου λόγον, ηγέρης τὸν αὐτὸν ἀφ' ἀντιτίτιν παρελεύσθη.

**X** Didymus dicere solitus est, Tunc proficit magister, & fidem dicendo facit, cum suis operibus docet.

**I**sidorος ἐφη, Σιον αὐτὸς λόγου μάθειν ὀφελεῖται πιστεῖται, οὐ λόγου αὐτὸς Σιον.

**X** Isidorus dicebat, Vitam sine sermone plus iuuare posse, quam sermonem sine vita.

**P**ροὔτης λογικῶς, καὶ λέγεται παπικῶς: ἐφη Isidorος.

**X** Agito cum sermone, & dico

dicito cum actione: dixit  
Isidorus.

## Locus XII.

DE ANIMI BONIS, CVLTU ANI-  
MI, Virtute.

**A**Νθείνεις ποιεῖτε οἵτινες  
ἴφα μάρτυρες ιφέδροι,  
καὶ καὶ ταῦτα ποιεῖτε  
εἶπον. διδάσκων τοὺς οὐλαῖς τέχ-  
νας παντεχόης πολλὰς αἰδεῖς εἶναι,  
καὶ οὐ οἰωνοῖς ταῦτα τῆς τύχης  
ἀφαιρεῖται.

**X** Antisthenes dixit, Ea pa-  
randa esse viatica, quæ simul  
cum naufrago enatarent:  
Sentiens bonas artes ubiq,  
esse in pretio, nec posse a  
fortuna eripi.

Σωκράτης ἔλεγε, ἐν μένον  
ἀγαθὸν εἶναι, τὸν επιστήμην, καὶ  
ἐν μόνον κρικόν, τῶν ἀνθρώπων  
τολμεῖτον ἡ οὐδὲ ἀγένειαν οὐδὲν  
καλὸν ἔχει, πᾶς ἡ τύχηνος,  
καὶ ποῦ.

**X** Socrates dicebat vnicum,  
esse bonum, Scientiam, &  
contra malum vnicum, In-  
scitiam. Opes vero & nobil-  
itatē non solum nihil in  
se habere honestatis, verum  
& omne malorum genus  
ex eis oriri.

Οἱ αὐτὸς ήξει τοὺς νέους  
οὐαγέως κατοπλεῖσθει, οὐ εἰ

μόδη καὶ λόγοι εἶναι, ἀλλαζόντων  
εἰ δὲ αὐτοὶ παύδεσθαι δυστ-  
θεῖσιν ἐπικαλύπτειν.

**X** Idem hortabatur iuuenes,  
vt se subiicie ad speculum  
contucentur, vt si egregia  
forma essent, nihil ea com-  
mitterent indignum. Si in-  
minus, eam deformitatem  
eruditione tegerent, hoc  
est, quod corpori deesset, id  
ingenii cultu pensarent.

Πρέστος τὸν παραγγελτικὸν  
εἰν τῷ τοῦ πλάστη περιγράψοι. Εἰπέ  
μοι φρονίμοι Αντισθένες, εἰ φαντά-  
ται τοιούτοις γάληνοις, εἰπὲ τὸν αὐτὸν  
μηνεαδίκιαν. τοῦ δὲ εἰκότες,  
Επὶ κοίταις, Οὐκ αἰσχύνοισι,  
ἴφη, γεννήσεις αὐτοῖς; Σημεῖ-  
ταιν μηδὲν προστίκτει σεμνωτέρος  
ἐπὶ τοῖς τοῦ Φυλῆς ἀγαθοῖς, οὐ  
ἐπὶ τῷ κοίται, οὐπετερῷ καὶ οὐ  
τοῦ πρῆγματος τοῦ αἰσθητικοῦ.

Quidam adolescens cu-  
rarat sese ex ære sculpendū,  
& ad eam imaginem sese  
conformabat. Hinc Anti-  
sthenes, Si æs inquit, posset  
vocem edere, qua de re po-  
tissimum gloriaetur? De  
pulcritudine, ait adolescens.  
Non igitur, inquit, ei abe-  
scis, cum de re inanima  
gloriais? Significans, ma-  
gis gloriandū esse de bonis  
animi, quam de forma,  
quam haberet cum statua  
communem.

Χίελλος ἐφωνθεῖσις, πίνα νο-  
μίζει πολιτείαν δέσποιν, ἔφη, Εν  
ηδὲ δρόμος τολεῖσος πολιτεύ-  
όρδους αὐτῷ εἰλίξεις, αὐτὸς σά-  
σσεως ἀγωνίζενται.

**X** Carillus interrogatus quā  
arbitraretur optimā Rem-  
publicam, Respondit, In  
qua plurimi ciues inter se  
de virtute decertant, citra  
seditionem.

### Locus XIII. DE HONORE VIRTUTI HA- BITO.

**A** Νοθέντης ἐφ τότε τοῖς  
πολιτείαις διπλανοῦσι, ὅταν  
μηδινώτα τὰς φαιλέεις διπ-  
τῶν αποδιάνειν Αγρεσίν, τα-  
τέριν ὄταν οἱ ἀγαθοὶ σὺν οὐε-  
χοῦσι) αφονκήτως, Εοι ιγνοῖ  
ἢ κινεῖν δίκην δῶσι τὴν ἀμφο-  
τηρίαν.

**X** Antisthenes dicebat, tunc  
civitatibus exitium immi-  
nere, cum in his nullū esset  
bonorum & malorum di-  
scrimen. Hoc est, cum boni  
non ornantur præmiis, &  
mali non suscipiunt pænas  
sceleribus suis dignas.

Σόλων ὁ σοφὸς ἐπεινεῖται  
ἄρεσα οἰκεῖας τὴν πόλιν, οὐ γά-  
τούς ἀγαθοὺς συμβάνει προσ-  
δεῖν· οὐδέποτε δὲ οἰκεῖας, οὐ γά-  
τες κριγῆς.

Solon ille sapiens optime

habitari dixit illam ciuita-  
tem, in qua boni honoran-  
tur: pessime autem illam,  
in qua mali.

Μὴ πηροῦτος δρεῖτος, η  
κακία παρέποιεται. ἐφ  
Σίξτῳ.

**X** Vbi virtus nō honoratur,  
ibi malitia libertate fruatur.  
dixit Sextus.

Αύγουστῳ, Πέργου ἐξα-  
ποντεῖσθαι πολίων μολισταί ἐπα-  
νεῖ πολιτείαν, ἥτις ἐφη, τοῖς  
αὐθίραις διειλοῦται τὰς τασσόντους  
τὰ διπλίδωσιν. φήμη τὸν δρεπτὸν  
ἄθλοις παραγγελεῖσθαι, καὶ  
τοὺς αὐτούς διηγείαν πα-  
ρεξινθῆναι.

Lyfander interrogatē Per-  
sa, quam Rempublicam  
maxime probaret. Eam, in-  
quit, in qua fortibus ac me-  
ticulosis virtutis, cōgrua vtrisq;  
reddantur. Sensit virtutem  
præmiis inuitari, Ignauos  
excitari ignominia.

Παύτες ἐσσυτει πονηροὶ, μη-  
δεμίαν θεὴν τὸ δέρετος ιχθύος  
ἐλεγθεὶς Οὐλπίαν Θ.

Virtus si honore priue-  
tur, quotusquisque erit, qui  
eam amplectatur? dicebat  
Vlpianus.

Ο αὐτὸς εἶπε. ο τοις θεοῖς  
αἴφαρροι,

ἀφεράν, οὐτοί αἰαγένη τὴν πολιτείαν.

Idem dicebat: Qui honores tollit, is una cum honoribus tempore publicam tollit.

Κάτω ὁ προτερεῖς εἶδε, τὸν δὲ τὸν αὐτὸν τὸν λυτῆς εἰστὶ δύσεργον τὸν δέρτινον αὐτὸν τῆς νόστητος ἀφεγέναις. ηγέρθε οὐδέποτε τοὺς νοστήτους τὸν δέρτινον παραχρέσι.

X Cato senior dicebat, Eos qui virtutem suo honore defraudarent, ipsam virtutem a iuuentute auferre. Sentiens præmiis iuuenium animos accendendos esse ad virtutem, quæ si detrahias, ipsa virtus languescit.

Ανίγειρος ἵπποι μανιῶν αὐδρεῖς πατέρες, αὐτὸς δὲ μὴ πάντα δοκῶν ἀγορᾶς εἴπει τριβήτης, οὐτε τοῦ Φαίδρου πατέρες λαμβάνειν διαφοράς, Αλλ' ἐγώ εἰπεν, οὐ μειούσιον, αὐδραγαζόμενος, καὶ πατέρα γαζάτας μισθεῖς οὐ διεργάσθηδιμοι. Τέττῳ τῷ λόγῳ μανιῶν παραγέλλομεν, τὸν δὲ πατέρας αὐδρεῖς μισεῖσθαι, εἰσαγγεῖλον αὐτὸς λαβεῖν εἴσθαι, τοσοῦτον δὲ οὐδεὶς δέχεται.

Antigonus adolescenti cuidam, qui patrem habuerat fortē, quanquam ipse

non admodum, ut videbatur, bonus erat moles postulant, ut patris stipendia caperet. At ego, inquit, o adolescentule, nou ob patrias, sed ob proprias cuiusque viri virtutes mercedem ac munera dare soleo. Hoc sermone iuuenem exstimumans, ut patris fortitudinem æquaret, si quantum illi capere soleat, vellet accipere.

### Locus XIIII.

#### DE BONORVM RARITATE.

 Ιερόπολίχνον μετὰ οὐρανού, εγενέσθη, "Ανθρωπόν, ρυσι, ζητᾷ. εἰντοπέρθε τὸ τέλος τούτου εἶναι διεφθαρέριον, οὐτε μολις εἰ πράττειν είναι.

X Diogenes quodam tempore lucernam accensam gestans obambulabat clarissima luce, Hominē, inquit, quæro. Indicans ita cimilitatis mores esse corruptos, ut vix homine digni sint.

Ναζιανένος ἔλεγε ταῦτα τὸν διάστημα καὶ ποτὲ εἶπεν, κανεὶς εἰ πολὺ τὸ μεγάληρον εἴπει τὸ μεγαλύρρεον.

X Nazianzenus dixit: Raram & arduam esse possessionē boni, licet multa sint, quæ

qui ad bonum allicit & prouocent.

**O** αὐτὸς εἶπε, Κακίας φῶν μεταλλαξεῖν, οὐ δέσμης μεταδοῦσαι.

**X** Idem dicebat, Facilius esse vitii participem fieri, quam virtutem communicare.

**Ο** αὐτὸς εὖ τοι Σαλαντίου ἐξιώ, οὐ ρέμ ποιηθέντι εἰ πολὺς αὐτρωποι λοιπά ται, προνήστρο. τῷ δὲ, εἰ πολὺς ὄχλος; αὐτόλογον. Οἰόρδιος τὸν αὐτρώπον λεῖψεν ὀλίγοις ἀρνεῖται.

Idem, cum e balneis redūtem quidam rogassent, num illic esset multum hominū, negavit esse. Rutilus interrogatus, an illic esset multa turba, annuit. Significans hominis vocabulum in paucos competere.

**Ἐ**πι αὐτῷ δέ τοι Ολυμπίων. τερζος οὐκ τὸ ποιηθέντι, εἰ ὄχλος τοῦ πολὺς: Πολὺς ρέμ εἰπεν, οὐ ὄχλος, ὀλίγοι δὲ αὐτρωποι.

**X** Si redeuntem ex Olympiis quidam interrogabat, vidisset ne illic multam turbam? Turbam, inquit, plurimam, sed homines perpaucos.

**Ο** αὐτὸς ἐφη· περίκερον περιγραψε τὸ μονοχρωτικόν.

καὶ σύνετε πάντα ρέδιον, οὐ τὸ γρίβας καρναν.

**X** Idem dixit: In promtu esse improbitatem, neque quicquā tam facile esse, quā fieri malum.

Πολὺν τετράς τὸν κροκίαν ισιν η θυγλία, καὶ οὐδέποτε τοῦ το κατέργη η φύσις, ἔλεγε Χερούσιος.

Magna facilitas est ad malitiam, & ad detentora proclivis natura delabitur dixit Chrysostomus.

### Locus XV.

**D E A M B I T I O-**  
**N E, ARROGANTIA,**  
**Superbia, Iactantia.**

**A** Λέξανθρος οὐ μέγας, ἐλαφρὸς ρέμ ἐν ποδάρης, παραγγελεύμενος ταῦτα τῷ πολέμῳ, Ολύμπια δεσμεῖν σάδιον. Εἰσι, ἐφη, έστοισι εἴσεν ἐρεμούς αὐτογενεῖσθαις.

**X** Alexander magnus cum levitate corporis & pedum celeritate polleret, patri hortanti, ut in Olympiis stadium decurreret, Facile, inquit, si reges habiturοι essem concertatores.

**Α**ρέσιππος σεμνωμοδίον ζεύς επὶ πολυκράτει, ἐφη Ωσπερ εχοι τὰ πολεῖσα εὐθοεῖτε, οὐ γένετο μετόπου τὰ δεσμα

τερπεῖται.

ωφελούμενον· οὐτως οὐχ οἱ πολλα, αἷδι οἱ λησμονεῖς αὐτοὺς γνωσκοτές εἰσιν αὐτούς.

X Aristippus cuiusdam lactantiae, quod esset πλυνμένης, hoc est, multiplicitis eruditioris, Quemadmodum, inquit, non hi, qui plurimum edunt, melius valent iis, qui sumunt, quantum opus est: Ita non qui plurima, sed qui utilia legerunt, studiosi & eruditii habendi sunt.

Διογένης τὸς ἀλέργου πεπειρων, Ποζεῖ Θ., ἐφη, πάρεδιτο θεογονία;

X Diogenes cuiusdam de rebus cœlestibus ad ingenii ostentationem multa differenti, Quam nuper, inquit, de cœlo venisti?

Αριστοτέλης θεασάρδηρος γε ανίσκον καταφρυάρδηρον, μηδὲν δὲ επισάρδηρον· γενίκης, ἐφη, οἶδος μηδεκτῆς αὐτὸς εἴναι, ἐπειδὴ θεομην, οἴ Θ. δὲ τῇ ἀληθείᾳ τῶν αρχῶν, τοιοῦτοι μηδεὶς ξεχρός θεομηντο.

X Aristoteles adolescentulum superciliis sublatis superbientem conspicatus, sed nulla scientia præditum, Adolescentule, inquit, Vtinā talis essem, qualis tu tibi videris: qualis autem reuera es, tales fiant hostes mei.

Γαῖος Καῖσαρ πολίχνιον λύ-  
πεψεν τὸν φίλων Διζηπρεγύτων  
εἰ καὶ εἰ ταῦτα σάρδια εἰσὶ καὶ  
ἄμιλλα τοῦτα περιεισταν, εἰπεῖς  
ἡ σώματα φύσιόνθ, Μάλλον,  
ἐφη, ισχλόμην περιποτος εἰσεγένεται,  
εἰδειτερόν εἰ ποιήσεται.

C. Cæsar castellum sterile in Alpibus prætergrediens, cum amici dubitarent, an & ibi de principatu contentiones æmulationesque essent, primum cogitabundus restitit, ac deinde dixit, Mallem hic esse priimus, quā Romæ secundus.

Ο αὐτὸς ζεῖς Αλεξανδρείης πολέμεις αὐτούσιον εἰδάχειν,  
καὶ τὸς τοῦ φίλους εἶπεν, ὅτι  
ταῦτα τὰ τέλη πάκισταν ἔχον εὐ-  
κριτος Δαρεῖον, οἴμοι δὲ μέχει γε  
οὐδὲν πεπάκτω.

X Idem legens res gestas Alexандρι fleuit, adque amicos, hoc, inquit ætatis, qua ego sum, Alexander vicerit Darium, a me vero ad hunc usque diem nihil præclaris facinoris gestum est.

Τὸς μὲν ἀστοῦ τὸ πεντηρά-  
διγνος τὸς δὲ αἰσθάντας αὐτούς  
πατέρας οἴημεν εἶλεις Σωκράτης.

X Vtis aer distendit, homines autem stultos falsa de se opinio: dixit socrates.

Αλέξανδρο ἐπ τῷσιν ὥν,  
πολλὰ τοῦ Φιλίππου πεποθέγγυ-  
τος, σοὶ ἔχασεν, ἀλλὰ τοῦτος τὸς  
οὐατῆς Φορδίους ἔλεγε πάσιν,  
Ἐργοὶ δὲ ἐπαπήρ οὐδὲν δύσ-  
λειψεν. τῶν δὲ τοῦδων λιγότερων  
ἢ π Γαύται σοι κέρτει. Τὶ δὲ ὁ-  
φελος, εἶπεν, ἐστὶν ἔχω μὴ πολλὰ,  
πεῖσσον δὲ οὐδὲν;

X Alexander puer adhuc, cū  
Philippus pater multa præ-  
clarā feliciterque gereret,  
nequaquā eo gaudebat, sed  
ad pueros aequales ac colla-  
staneos dicebat, pater mihi  
nihil relicturus est. Illis con-  
tra dicentibus, Imo haec o-  
mnia tibi parat. Quid pro-  
dest, inquit d'Alexander, si mul-  
ta possidens agam nihil?

O αὖτες Αραξέρχυσθεὶς κόσ-  
μων ἀπεισιας ἀκέσσων, ἐδάκρυε,  
καὶ τῶν φίλων ἐρωτώντων ὃ, Καὶ  
πέποντες, Οὐκ ἀξίον, ἔφη, δα-  
κρύειν, εἰ καὶ θυμὸν ὄνταν ἀπεί-  
ρων, εἰὸς οὐδὲπο κύριοι γεγέ-  
νερθεί;

X Idem cum audiuisset An-  
axagoram differentem, innumerabiles esse mūdos,  
illacrymasset dicitur. Ro-  
gantibus nunquid accidis-  
set lacrymis dignum, An  
non videor, inquit, merito flere, qui cum mundi  
sint innumerabiles, nos  
nondum viuus domici fa-  
cti sumus?

Τιμόθεος ὁ Θεοφύλακρος  
την τύχην αὐτοῦ τὰ ποντορθεῖ-  
ματα ταῦτα ἐγράψει περιηγήσαν-  
ται γεωφόνταν σὲ πίνακες κα-  
μάριμον ἐκάνειν, την δὲ τύχην  
δικτυωθεῖς πόλεις περιβαλλον-  
τικας, ἀγοραῖς ζόρφῳ καὶ γε-  
λεπύνων ταῦτα θύεις τοῦτα πο-  
νοῦσιν, ἀς δότετερούρθρῳ ταῦτα  
μὲν τῶν τῆς ἐπὶ ταῖς περιχώσι-  
δόξης, ἐφ τότε ταῦτα τὸν δημόρον  
ἐπινυκικων ἐπεριττειας, οὐδὲν,  
Αἴγαροι αὐδρεῖς, τῇ τύχῃ κα-  
τεπι. ταῦτα Τιμόθεος μὲν οὐδὲ  
φαστὸν οὐτα φιλόπορον  
αὐτηρεισησθεσθαι τὰ δημό-  
ριον, ὡς τε μηδὲν τὴν πεῖσσον λαμ-  
πεῖν, αὐτὸς διατηνόντων ταῖς περιχώσισι καὶ περιστροφούσι ταῖς  
δημοσιας, τέλος ἐπιπετεῖν τῆς  
πόλεως.

Cum inimici Timothei,  
Cononis filii, præclarā ipsius  
facta fortunæ adscriberent,  
& in tabulis dormiente illo  
fortunam urbibus retia cir-  
cumponentem pingerent,  
ille acrius irritari, & pin-  
gentibus grauiter succen-  
sere coepit, quasi terum ab  
se gestarum gloria priuare-  
tur. Aliquando autem ab  
expeditione re bene gesta  
rediens, ad populum con-  
uersus, Viri Athenienses, in-  
quit, huius rei bellicæ nul-  
lam sibi partē fortuna ven-  
dicit. Ipsam deinde fortunā  
aduersus ambitiosum Ti-  
motheon

motheum adeo irritatam ferunt, ut nullum deinceps insigne facinus ab eo perpetratum esse constet, sed inquis prorsus belligerantem auspiciis, & populum semper offendentem, ex ipsa demum patria cinctum profugisse.

**Φασὶ** θέτειν ὅπερ ποιησάσθαι εἰσπόντες τὸν ἡρόν τοῦ Κροῖσου πανθεδικῶν, καὶ κρατίσσας εἰς τὸν Θρόνον, πρέπει Σόλωνα, εἴ τι θεαματικόν τι γένεται· οὐ δὲ ἀλεκτυόνας εἶπε, Φασιανὸς καὶ ζεύς. Φυσικῷ γαρ αὐτοκεντρομοντας καὶ μυεῖται καλλιονα.

**X** Narrat quidam Cœsum aliquando regio more vestitum sedisse in throno, ac interrogasse Solonem, an unquam simile spectaculum vidisset? illum vero respondeisse; se gallos, phasianos & pauones maiores cum admiratione spectasse, Quod color nativus longe supererat artificialem.

**Φίλιππος ὁ Μακεδόνας** ἐπελέντες πεσόνταν τὸν παλαίστρα καὶ μετεραφεῖς, ὡς εἴδε τὸ σώματός τὸν τύπον, ὡς Ηρούλις εἶπεν, ὡς μικρῷ μέρες τῷ γῆς φύσιοι μετέχοντες, ὄλης ἐφίερεια τῆς οἰκουμένης;

**X** Philippus Macedonum rex aliquando in palestra cadens, cum surgens corpor-

ris sui vestigium in puluere vidisset, Dii boni, inquit, Vniuersum orbem appetimus, cum natura minimam terræ partem sortiti simus?

**Δάμις τεῖχος** τὰ ἐπισκαλέγοντα παρεῖται τὸν Αλεξανδρεῖον θεόν εἶναν ψυφίσασθαι, Συγχωρόμην, ἕφη, Αλεξανδρον, ἐστι θελητή, θεός καλεῖσθαι. κατερέλασεν αὐτῷ ὁ σοφὸς τὸν κανόνα τὸν Αρχοντος φιλοτελείας, νομίζοντος δύνασθαι αὐτῷ ἐργάτην τοῦ θεοῦ τοῦ οὐδὲν ἄλλο, οὐδὲ τράπεζόν των.

**X** Damis, cum Alexander Magnus per literas petiisset, ut decreto (Lacedæmoniorum) in numerum deorum referretur, Concedimus, inquit, Alexandro, ut si sita vult, Deus vocetur. Irrisit stultam principis ambitionem, qui putauerit ab iis posse creari deos, qui ipsi nihil aliud essent, quam homines.

**Ορῶν ὁ Συκεάτης** τὸν Αλκιβιάδην πετυφαρδέρον ἐπὶ τῷ πλούτῳ, καὶ μέρα φρονούσης ἐπὶ τῇ πολιουσίᾳ, καὶ τοῖς ἀγροῖς, ἔργοις αὐτὸν εἴς την πόλεων πόλεως τόπον, ἐνθανεῖσκετο πινάκιον, ἔχον γῆς περιεόδον, καὶ αποστημένος τοῦ Αλκιβιάδην τὴν Αττικὴν σύντομα αναγένεται δέ σύρε, περιστέλλεται.

**X** Socrates Alcibiadē ob diuitias inflatum, & superbientem opibus prædiisque in quēdam ciuitatis locum duxit, in quo suspensa erat tabula, terrae circuitum complexa. Iussit igitur Alcibiadē Atticam in ea quaerere: quam ut inuenit, sua etiam prædia inspicere præcepit. Quæ cum Alcibiades nusquam esse pista diceret: Cur igitur, Socrates inquit, ob illa superbis, quæ circa nullam terræ partem exsistunt?

**A**ριστοτέλης κατενοήσεις μάρκιον ἐπὶ πολιτείαις τὸ χλωμόδος σεμνωδέμου, εἰς πεύση, ἵψη, μενούκιον ἐπὶ πεφεδρῶν δεξῆ σεμνωδέμων.

**X** Aristoteles cum animaduertisset sumtuosa chlamyde adolescentulum se istantē: Non desines, inquit, adolescentule ouis pelle gloriari?

**Locus XVI.**  
**D E C A L U M N I A,**  
**M A L E D I C E N T I A,**  
**O b t r e c t i o n e .**

**S**ocrates ἔπειρος ἀνεγάνει, οὐρανή την εἶχεν ἐσι, Καῖσαρ, εἰπει, βέβητερον Διογένελη. αγνιτοῦρος, τὸν Διογένελη πάντων βλασφημήσαντον εἶναι.

**X** Thecaridas cum gladium acuteret, Rogatus a quopīā, Num acutus esset? Acutior, inquit, calumnia, indicans, Reim, omnium nocentissimam esse calumniam.

**D**ιογένης ἀνοίσας ποτὲ παντρέ τὸν τρόπον κακῶς λέγοντος Πλάτωνα παῖσσει φη. οὐτε γὰρ κακῶς λέγων σπεῖρον πιστεύθησεν, οὐτε σπεῖρον οὐτε παγνῶν.

**X** Diogenes, cum audiuisset aliquando hominem moribus peruersis, Platonem maledictis incessere, Desine, inquit: neque enim tu male de illo dicendo fidem mereberis, neque iste laudando.

**M**έμνων ὁ Αλεξανδρὸς πολεμῶν τῷτερῳ Δαρεῖος Θεατέλεων, μισθοφόρογεν Σινὰ ποιὰ τολάσθηκε ἐπολεμῆσαι Αλεξανδρὸν λέγοντες, τῇ λόγῳ πατέρες, Εγώ σε, ἐπει, τείφω μαρτυρῶμον, οὐδὲ οὐ λοιδερούμενον Αλεξανδρῷ.

Memnon dux, quo tempore pro Dario rege bellum gerebat aduersus Alexandrum, militem quandam mercenarium, Alexandro petulanter maledicentem, hasta

hasta percussit, Ego te, inquiens, aho, non ut Alexander maledicas, sed ut cum eo pugnes.

**Φίλιππος ὁ Αλεξανδρεὺς πατήρ τοῖς Φιλοσόφοις καὶ Αθηναίοις δημογενεῖς, ἔφη, καίσαντος, ὅτι λοιδροῦτες αὐτούς, βελτίσσους ποιοῦσι καὶ τελόνων τῷ τελέσθαι. Πειράματα δὲ αὐτούς, εἰπεν, ἔμενον τοῖς λόγοις, ἐτοῖς ἕργοις ψυχορρόμενοι ἐλέγχοντες.**

**X** Philippus Alexandri pater dicebat se his, qui in Republica Atheniensi administranda primores essent, plurimam habere gratiam, quod suis coniunctis efficerent, ut ipse tum oratione, tum moribus euaderet melior, quia conor, inquit, illos dictis pariter & factis mendacii arguere.

**Δοϊδορέην θύρα ἐξελάσσονταί γε φίλων πελσόντων, τούτη, ἔφη, ποιήσοντες μηδέ περιίδην σὺν απλεσσοῖς μη κρακώστε λέγην.**

**X** Quidam petulantioris linguae, maledicta coniicere solebat in Philippum: quare amici eum hortabantur, ut eiiceret in exilium. At ille negavit se hoc facturum, Ne, inquiens, oberrans inter plures male de me loquatur.

**Διώνιος ἀνδρομεδῆς δοτὸς συμ-**

ποσίου αὐταρέφορτη περιστόρητος κρακώστης τοις ἔλεσι, καὶ βλασφημίας εὑδέν απιλημπνευτοῦ δοτὸν πούχος εἶχεν. οὐδὲ καὶ ἐπίτριτος οἰκτοις ἥλιος, μέλλοντι αὐτῷ τοσίτερον ὁ λοιδρῶν, τι δαιδάλος ἔφη. τοῦτο δὲ εἶπεν ὁ Δίων, οὐ δέχομαι.

**Dionem Academicum et conuiuio redeuntem, quidā maledicus insectabatur, nulas non blasphemias eructans. Tacebat Dion. Ingressu autem iam domum coniunctior ille dicebat: Nihil vero respondes? cui Dion: Negry quidem.**

**Φλείσταρχος λέγεντος Σιγεός ὃν κανελλόντος τοις αὐτοῖς ἐπήγειρε, Θωμαρχίων, εἶπεν, εἰ μὴ τοις αὐτοῖς ἔφη, οὐδὲ πέτανος. Σάρπειον δὲ εἰνός εὐδέντα κρακώστε λέγεται διάστατος.**

**Phlistarchus cuidam narranti, ipsum a maledico quodam laudari, demiror, inquit, si quis illi dixit, me mortuum esse. Nam ille de viuo loqui bene potest nemine.**

**Αριστοτέλης ἀγένους τοῦ Ζεύς λοιδρεῖσθαι, Απόντε με, ἔφη, καὶ μεταρρύσω διδάσκων, αποτίκειν καπνοφεγγεύν τοῦ μηδιβλαστού τοις, εἴ τοι μηδέποτε διδασκαλίην.**

**X** Aristoteles cum accepisti-

set, quendā in ipsum dixisse conuitia. Absentem, inquit, vel loris cedat. Docens ea prorsus contemnenda, quæ non lædunt, nisi quis se ledi putet.

**D**ιογύστ<sup>Θ</sup> ο Σαστικός ἀκά-  
στος, δίνοντας τον πολλὰ ὄλεθ-  
ρον τοῦ αὐτοῦ καὶ την επι-  
δοτέραν παραστήσαντα  
οὐαὶ σὺ τὸν μὴ παραγωγῆται  
καὶ λυράντα πολλά, τὸ δὲ κροτίων  
καὶ μετὰ θύλακας τοῖς πότεσ-  
τες φέρειν. οὐαὶ τοῖς πότεσ-  
τες φέρειν. οὐαὶ σύντονα καὶ πολέ-  
μους ἐν τοιχίσεσσιν.

Dionysius rex cum audiuisset duos adolescentes multa contumeliose de ipso & tyrannide inter comedandum dixisse, utrosque vocauit ad coenam. Cum autem vidisset alterum ex temulentia petulantem & multa nugantem, alterum vero modeste & caute bibentem: illum ut natura ebriosum & stolidum dimisit, hunc vero interfecit tanquam ex animi proposito maleuolum & inimicum.

**Φ**ίλιππον τὸν Αλεξανδρού  
πατέρα, ἐλοιδρεῖ πὶς τῶν πρ-  
κοτλώτων αὐθρώπων καὶ πα-

εῖνον οἱ φίλοι διώκεν τὸν λο-  
δογον. οὐ δὲ ἔφη· εὖλον ἐστιν οὐαὶ ποιῆσαι, οὐαὶ μὴ τὸν τολεί-  
σον αἰτηρέαθρον κρεπᾶς λέγειν  
ήμας.

**X** Philippum Alexandri patrem conuitio afficiebat quidam effreni lingua præditus. Cumque amici hor-tarentur eum, ut conuitatorem persequeretur: Non est, inquit ille, hoc facien-dum, ne magis irritatus plura in nos iaciat male-dicta.

**A**λιξανδρος πατέρας τὸν  
πιον λοιδορεῖσθαι, Βασιλικὸν,  
ἔφη, οὐαὶ δι ποιῆσαι, κρεπᾶς  
ἀκρέας.

**X** Cū Alexander audiuisset esse quandam, qui conuitiis ipsum impeteret, Regium est, inquit, cum benesceris, male audire.

**Χ**ρυσόστομος ἔπει. Οὐ δυνα-  
τὸν τὰς τὸν δέρτην ὄντες παρεῖ-  
πάντων προλαβᾶς ἀκέειν.

**X** Chrysostomus dixit: Nō posse fieri, ut illi qui virtutem colunt, bene audiant ab omnibus.

**Θ**ουκιδίδης ἔφη, Διαβολαῖς  
οὐ σῶφρον οὔτε λέγειν αὐτὸς ἀλ-  
λήλας, οὔτε τὰς ἀνηγόντες ἀ-  
ποδέχεσθαι.

**X** Thucydides inquit: Non  
decet

debet calumnias neque aliis narrare, neque audiendo suscipere.

## Locus XVII.

DE CVRIO SITA-  
TE, POΛΥΠΡAG-  
μοσιων.

**H**αλιος εις τὸν οὐρανὸν ὥ-  
ρωντε, καὶ ἐμπεσόντες εἰς  
σάσφρον θερινον τε περιστο,  
δίκην πατέειν. φησι. οὐ περι-  
πον ἀγνοῖν, τὰ δὲ οὐρανῶν  
ἴσπονται.

X Thaletem in cœlum sus-  
picientem, & lapsum in ba-  
rathrum ancilla conspicata,  
merito id illi accidisse dice-  
bat: qui cum quæ ante  
pedes essent, ignoraret, cœ-  
lum contemplaretur, ut  
cognosceret.

Εξελάζοντων θνῶν, εἰ ὁ ιησο-  
υτος ἐμβιχθώ, καὶ αὐτοῖς, εἰ  
σφαιροειδές θύμεις, εἰπεν Δη-  
μάνατε, τοῦτον καθόμενον πολυ-  
πειρησόμετε, καὶ δὲ τὸ ιαντῶν  
ἀκοριαίον ἢ φροντίζετε.

Cum quidam exquire-  
rent, an mundus esset a-  
nimatus: & rursus, anglo-  
bosus: vos; inquit Demona-  
x, de mundo solliciti estis,  
at vestram ipsorum immun-  
ditiem non curatis.

Αφροδίζου θνῶν καὶ μηροφύ-

έπιδεικνυτι Θεόν θνῶν πικάκιο  
καὶ περιφόνος θύες ἀστέρες, καὶ  
φάσιον Θεόν, ὃν οὐτοὶ εἶναι οἱ  
πλαναρίδροι τῶν αἰσέφων, Διο-  
γένης ἐπικάθοντας μηνὸν Φεβρουά-  
τον, ἡ ἑταῖρη. οὐχδὲ οὐτοὶ εἰ  
σιν οἱ πλαναρίδροι, ἀλλὰ οὐτοὶ,  
δεῖξας αὐτῷ τὰς περιφέρειο-  
μένους.

X Cum Astrologus quidam  
in foro stellas in tabella  
quadam depictas monstra-  
ret, atque diceret, En tibi  
hic stellas errantes, audiens  
Diogenes: ne mentiare, in-  
quit, Bone vir: stellæ enim  
non errant, sed illi, ostensis  
illis qui assidebant.

Ευκλείδης ἔλεγεν θύμα-  
ρούλη νοσεῖν πάντα τοῦτον.  
τὸν τὰ αἰλούτρια πολυπέραγμα  
νοῦντα.

X Euclides dicere solitus  
est, omnē curiosum, aliena  
solicite curantem, valentem  
χεροταρε.

Ξενοφῶν εἶπεν, ἀδιάπτον  
πολλὰ περιγάρδιον αἴρετον,  
πάντα καλῶς ποιεῖν.

Xenophon dixit, Nemine  
posse multa simul facere, &  
eadem recte.

Φακίων ἐ Αγηνεῖ Θεόν  
χαλιπόν ποταμὸν ὅδες ἄμφι τοῦ  
θείας Καλλίζειν.

~~X~~ Thucydios Atheniensis dicit, difficile esse, multas vias simul ingredi.

## Locus XIV.

## D E C O N C O R D I A.

~~X~~ Κίλιακος ὁ γράμματος πομπής διερέθει τὸν πόλιπόν τον, ἵπει τὰ πόλιτῶν ἔμελα, δέσμην ἀντίκλων ἐγένετο περιττών σκέλων κατατράπων· πάντων δὲ ἀποτερμανών τον, τοῦτον ἐν αὐτοῖς ἐξελάνει ἀνύπνοι, ἀπαντεράδιον σωματικῶν, ὃν παιεστῶτες ἴχυροὶ Διορθοῖσι, ἀδιάνεις δὲ ἐστοταῖς Διορθοῖς καὶ σωτισμοῖς.

~~X~~ Scilurus octoginta habet liberos masculos, quum esset moriturus, fasciculum iaculorum singulis porrexit, iussitque rumpere. Id cum singuli faterentur impossibile, ipse singula iacula exemit, facileque fregit, filios admonens iis verbis, si concordes eritis, validi invicti; manebitis. Cōtra si dissidiūs & seditione distrahemini, expugnatū eritis faciles.

~~X~~ Αγορίλας ἐπιχειροῦτος πτοεις Διορθοῖς πατέρεσσι οὐ Σπάρτης, οὐ λίθοις, εἴφη, καὶ ξύλοις δέ τε πετράθηται πόλεις, πτοεις εἰσαγόντων διετάσσεις, οὐδὲ εἰσουζόμενον οὐ ομονοια, οὐδὲ

τέχνες διώσαται σίνης μετόπου εἰσάλωτος.

~~X~~ Interrogatus Agesilaus, Cur Sparta non cingeretur mœnibus? Respondit, Civitatem non saxis, sed incolentium virtute muniri oportere, quos si iungat concordia, nullus potest esse murus inexpugnabilior.

Ανδρέαν τὸν ὄφη, ὁμονοιάτων ἀδελφῶν συμβίωσι πάντος τείχους ἴχυρογένειαν.

~~X~~ Antisthenes dicere consuevit, Fratrum concordia quouis muro firmius esse monumentum.

Αἶων Βιζαΐνῳ οὐκέτι ποτε τοῖς Αἴγαιοις σαρπούχοις Διορθοῖς μένει. οὐ φέτες δὲ μικρός καὶ γαλαθέτες, πάντες εἰπεν, εἰ τὰς γαλαγῆρας μεν θεάσασθαι μόλις ἐξεκουμάρικας πέφενται τὸ γένος, παλαιώτεροι εἰσέβιται γέλων. οὐδὲ ημεῖς, εἴφη, μικροὺς εἴηται οὐρανοὶ, οὐταν Διορθοῖς μετέπειται πέφενται αὐλάνδους, οὐδὲ Βιζαΐνων πόλις εἰσέβιται.

~~X~~ Leo Bizantius venit Athenas ad populum inter se dissidentem atque discordantem orationem habiturus. Vbi autem in suggestū prodiisset, ob staturā breuitatem risu exceptus est. Hic ille, quid, inquit, o viri Atheni-

theniēles, si vxorem meam videretis, quæ tam pusilla est, vt vix ad genua mea pertingat? Ad hanc vocem cum maior etiam populi risus concitatus esset, At nos, inquit, ita patuos, vbi inter nos dissidemus, vix ciuitas Constatinopolis capere potest. Sed alii hanc narrationem hoc modo & quidem probabilius ac festiuus recitant. Cum Leo B̄izantius prodiisset ad populū dicturus de concordia, ipsa statim specie risum mouit populo, quod obesus esset, ac ventre prægrandi. At ille nihil turbatus risu multitudinis, Quid, inquit, ridetis viri Athenienses? Vxor mihi est me multo obesior, & tamen concordes unus capit lectulus, discordes ne tota quidem domus.

uites aliquos ad cœnam: ob id cum sollicita esset Xanthippe, quod apparat⁹ esset perquam exiguus, Bono animo sis, inquit Socrates, Nam si frugi temperantesq; sunt, boni consilient: sin minus, nulla nobis horum cura esse debet. Alii sic referunt: Cum admoneretur ab amico Socrates, quod excepturus hospites admidum tenuem fecisset apparatum, Si boni sunt, inquit, satis erit, sin minus, plus satis.

**T**ῶν εἰστάντων εἰς τὴν συνέλευσιν ἐγίνετο δεκατύχον οὐ προσθέμενος. Τοῦτο δὲ λαχεδαιμονίου τοῖς θυραῖς οὐδὲ τάχαν, φοινικὸν εἶπερ τοτε λόγον. Διδάσκων, οὐδὲν τῶν μετὰ περήπονος οὐ συμποσίῳ εἰρημένων, εἰσαγέρειν δεῖν.

**X** Ad publica conuiua ingredientibus, qui natu erat maximus inter Lacedæmonios, singulis ostendebat fores dicens, Per has nullus egredietur sermo. Admonens nihil effutiendum, si quid liberius dictum esset in conuiuio.

**T**ημέρᾳ δὲ τῇ πεστεραῖς δεδεμέναις οὐ αναδημιεῖ παρὰ Πλάτωνι μενοντοι καὶ λιπού δεῖπνον, εἴπει, οὐδὲν οὐ παρὰ Πλά-

## Locus XIX.

## DE CONVI-

VIO.

Συνεργότης καθέστως ἐπὶ δεῖπνον πλήσσεται, καὶ τῆς Ευδίπολης αὐδερόποιος, εἴφοι, Θεόροις. εἰ μὴ γὰρ εἰσεργέσιος, οὐ μετανοεῖται αὐτῷ εἰ δεῖπνον φαῖται, ηὔτις αὐτῷ εἰδένει πέντε λίτερα.

**X** Socrates inuitauerat di-

*των δε επινοουσες, η εισωμενη  
ηδεως γεροται. διδοκων, τα  
λιτε δειπνη, παντων ηδησεις  
υχεινοτατα εινει.*

*Timotheus cum pridie  
in Academia coenae Platoni-  
cis philosophicæ ac frugali  
interfuerit, dixit: Qui cum  
Platone coenarent, eos po-  
stridie etiam suauiter viue-  
re. Innuens frugales coenas,  
omnium saluberrimas &  
iucundissimas esse.*

*Οι Λακεδαιμόνιοι σύ τοις  
συστίκοις | ἀ μὴ λιταῖς, ίνα  
οι νέοι ἐδιζωται μηδέποτε  
γένεσθαι ταῦτας] αὐτοὶ τὰ μέ-  
λη ἔκποδες ζον, ἀ μὴ αὐδέν  
ἔπειροι εἶχεν, η ἵπατους τῶν  
φύσικῶν ἔνοιδεν, καὶ ταῦτα  
τῆς πατρίδος | οὐ δισταύρωται,  
η φόρους τῶν τρισσών των. Τε-  
λῶν δὲ χρόνον ὄντων ποτὲ τοῖς  
τρεῖς ἡλικίας ἀ μὴ τῶν γερον-  
των, δικόμηρος ηδεν, Αμει-  
στοι ημεις ἀλκιμοι γενινεις.  
εἴται η τῶν ἀκραζόντων αὐ-  
δρῶν ἀμετόθημοι | Αμειστοί  
η εγερόμενοι δέ θέλησ, αὐγάσ-  
τον. οὐδε τετάστοι ο τοὺς παύδων.  
Αμειστοί η επιθέμεται πελλέ  
κρήπορες.*

*Lacones in conuiuiis pu-  
blicis (quæ frugalissima in-  
stituebant, vt frugalitati  
inde iuuentus assuefieret)  
carminum vtebantur rati-  
one, quæ vel laudes essent*

corum, qui generose vixi-  
sent, ac pro patria mortui  
essent: vel vituperationes  
eorum, qui timidi fuissebant.  
Instituebant autem tres  
choros secundum tres æta-  
tes: quorum primus, qui  
senior erat, canebat, Nos o-  
lim validi fuimus iuuenes:  
Secundus florentis ætatis  
respondebat, Nos autem suo-  
mus, ac si uiss, contemplare:  
Terius puerorum canta-  
bat, At nos erimus multo  
fortiores.

*Βάρρωνεργατη, τὸν τῶν σω-  
δειπνούτων δειπνηρὸν σὸν ἐ-  
λάτιτην εἴρισθαι τῶν γορείτων,  
οὐδὲ πλειστῶν μουνῶν· το-  
τέστιν, σὸν ἐλάτιτους τειῶν, οὐδὲ  
πλειόνος, η σύνια.*

Varro scripsit, numerum  
conuiuarum non debere  
minorem esse, quam Gratia-  
rum numerus sit, neque  
numerosiorem quam Mu-  
sarum, Hoc est, Non debere  
esse pauciores, quam tres,  
neq; plures, quam nouem.

*Πλούταρχος ἐφη, δεῖν τὸν  
ἐπιδειπνον ισχυτας, τοῖς πε-  
ριεργάμοις χειροτας, καὶ μη-  
δὲν αἰτεῖν αὔδο, μηδὲ ἐξ-  
λέγειν.*

*Plutarchus dixit, Eum  
qui ad conuiuum venit,  
debere illis, quæ apponun-  
tur,*

tur vti, neque velalia pos-  
tulare, vel apposita cul-  
pare.

O Αἰγύπτιοι σκελετοί, ὃν  
ἐπεικῶς εἴσφεροτε σις τὰ  
συμπόσια φεστίθενται, καὶ  
παραγγελοῦσι μεμνῆθαι πάχη  
δῆ θεούτους ἐσμάρθνους. καὶ τοῦ  
ἄχατος καὶ ἄστρου ἐπίκαιον  
ηὔκον, ὅμως ἔχει πιὸ κακοῦ, εἰ  
μὴ τοῦτο τὸνειν καὶ ἡδονα-  
θεῖν, ἀλλὰ πέδος φιλίαν καὶ  
ἀχαπτον ἀλλήλων φεστεί-  
ται, καὶ παραγγελεῖ τὸν Σίον,  
μὴ τῷ ξεύρῳ βραχιῷ ὄντα,  
πεάγμασι κακοῖς μακρὰ  
ποιεῖν.

X Egyptii in conuiuia sua  
inferre solebant sceletum,  
id est, exsiccata hominis at-  
que inter se compacta ossa,  
hortariq; conuiuas, ut me-  
minerint, se non multo post  
tales fore. Is quanquam  
ingratus & intempestiuus  
est commensator, tamen  
suum habet locum, non ad  
potum & voluptates, sed  
ad mutuum amorem dilec-  
tionemq; cohortans, mo-  
nensq; vitam bieue tempus  
sortitam, non debere malis  
rebus longam reddi.

Σιρωνίδης ὁ ποιητὴς εὐ Ιη-  
πέτῃ ξένον ιδὼν κατακείμενον  
σιωπῇ, καὶ μινθεὶ Διαλεγέμε-

νον, ὃ αἱθρωπε εἶπεν, εἰ μὴ  
ἡλιθιοῖς εἰ, συφὸν πεῖται μα-  
τεῖσις, εἰ δὲ Σοφὸς, ἡλιθιον  
ἀρχιδιαι γῆ ἀμενον κρύπτειν.  
ἔργον δὲ εὐ αἴσθεται καὶ παρ-  
οιον.

Simonides Poeta quo-  
dam in conuiuio cum vi-  
deret hospitem accumbere  
tacitum, & cum nemine  
verba commutantem, Mi-  
homo, dixit, siquidem stul-  
tus es, sapiens factum edis:  
sin sapiens stultum. Etenim  
inscitiam præstat occultar-  
e: verum hoc difficile est  
inter pocula.

Ἐπεὶ Φίλιππος ὁ τῶν Μα-  
κεδόνων βασιλεὺς ἵνα πισ-  
τέοντα κλητής ἐπὶ δεῖπνον σὺ-  
νιόδη πολλούς ἐπίβητο, καὶ τὸν  
ξένον ἕώρα δορυθούμηνον [τι  
γδὲ οὐχ ἴκανα τὰ παραγον-  
αστρά] φεστείπτων τὸν φί-  
λων ἐκθέω, τολμασιῶ πλεῖσ-  
τολόσιν δοπλωτεῖν. οἱ δὲ πε-  
θόμην καὶ φεσθεκάντες, σύν  
ηδοτο πολλὰ, καὶ πᾶσιν οὕτως  
ῆρκεσ.

Philippos Macedonum  
rex ab hospite quodam in-  
uitatus ad coenā, inter eun-  
dum forte obuios iecū ad-  
duxit umbras. Vbi autem  
sensit hospitem turbari, ὥ-  
τα multis non sufficerat ap-  
paratus, præmisso ad sin-  
gulos amicos puerο, iussit

ut placentæ seruarent locū : illi persuasi dum placentam exspectant, paululum edebant : ita factum est, ut cœna sufficeret omnib. Facto ioco simul & elusit amicos, & hospitis pudori subuenit.

*Διογῆνης τοῖς παντὸις  
πίστεσσι δὲ δριτᾶν, Εἰ μὴ  
τὸν τοῦ Θεοῦ, ἐφη, ὅταν θέλῃ· εἰ δὲ  
πίνεις, ὅταν ἔχῃ.*

Diogenes interroganti quanam hora prandendum esset, Si diues est, inquit, quando vult, si pauper est, quando habet.

*Εγ γάρ τοις εἰδόσοις μέμνησα, οὐδὲ  
δύο ταῦτα λέγω, σῶμα καὶ ψυχὴν. Καὶ  
οὐ, παῖς τῷ σαμφιτικῷ οὐδὲ, τῷ το  
δύνεις εἶχες· οὐ, πὰ δὲ αὐτῷ τῇ  
ψυχῇ, Διαπαντὸς τηρεῖς. ἐφη  
Ἐπικήπτῳ.*

In conuiuiis memento tibi duos hospites excipiendos esse, nempe corpus & animam: & quicquid in corpus contuleris, id statim effundi: quod autem in animam, perpetuo seruari.

*Χίλων ἐφασκεν, Επὶ μὴ τὰ  
δεῖπνα τῶν φίλων έργοδέως, ἐπὶ  
δὲ τοῦ αὐτοχθονοῦ τοχεῖν πορσύ-  
σαι δεῖ.*

X Chilo dicere solebat, Ad conuiua amicorum tarde,

ad calamitates vero eorum cito accedendum esse.

*Πρέπει [ἄστερ πέντε νυκτῶν τοῖς]  
τὸ συμπόσιον εἶναι ὄμοιον  
τοῖς γεάμμασιν, ἀλλὰ μὴ τοῖς  
φωνήσιντας, τὰ δὲ ημιφωνας, τὰ  
δὲ ἄφωνα. φωνήσιντα μὴ τοῖς  
οἱ γέρουτες, καὶ οἱ παπιδόις μηδέ,  
καὶ οἱ φεύγοντες, καὶ οἱ ἐκπέρει.  
ημιφωνας δὲ τοῖς οἱ νεώτεροι, οἱ  
ἐρωτώμοις, οιωτόμας καὶ ηγο-  
μένως πασκενέδωσιν. οὐδὲ  
τοῖς ἄλλοις λέγοντας παρενοχλεί-  
τωσιν.*

X Conuiuum (vt quidam sapienter dixit) sit simile Alphabeto, in quo sunt litteræ Vocales, Semiuocales, & Mutæ. Vocales sunt senes, docti, prudentes, visu periti. Semiuocales sunt iuuenes, qui interrogati breuiter & modeste respondeant. Non interrogati, sunt muti, nec alios loquentes interpellent.

## Locus XX. D E D E O .

*(H) Αλλοὶ ἐρωτηθεῖσι, πότε Θι-  
δος; τὸ μήτε δέχεν μήτε  
τελευτῶν ἔχειν, ἐφη.*

Thales Milesius interrogatus, quid esset Deus? Quod principio & fine caret, respondit.

*Ο αὐτὸς*

Ο αὐτὸς ἐρωτήσεις πὴ πεισθέντεο τῷ οὐτων· ὁ θεός, ἐλαγχόν, ὅπερ ἐχίνητος. πὲ καθάδισαν; ιέσθμεν, εἰπε· ποιημένης θεοῦ. πὲ μέμνησον; Καὶ Θεοῦ ἀπονταχθεῖται; πὲ ταχέον; νῦν· Αἴρεται πεισθέντεο τῷ τεχνεῖ. πὲ ισχυρότατον; ηὐάγκην· καρποῖς γὰρ πάνταν. πὲ σοφάτετον; ὁ γεώθεος, ἐφηδεῖον γὰρ πάντα.

Idem interrogatus, Quid esset omnium vetustissimum? respondit, Deus, ideo quod nunquam esse coepit. Quid esset pulcherrimum? ait, Mundus: est enim opus Dei, quo nihil est pulchrius. Quid maximum? Locus: Capit enim omnia. Quid velocissimum? Mens. Discurrevit enim per vniuersa hominis cogitatione. Quid robustissimum? Necesitas siue fatum. Superat enim omnia. Quid sapientissimum? Tempus. Nam inuenit omnia.

Ο αὐτὸς ἐρωτήσεις, εἰ λήγεις θεὸν αὐτρωποθεοῖς αἰδικαῖν, Αἴρεται δὲ Αἴσχυνος ωροθεοῖς φησι.

Idem interrogatus, num lateret Deum homo iniuste agens, Respondit, Nec cognitans quidem.

Αἴσωπος ἐρωτήσεις, πὴ πεισθέντεο ἐξεύς, Τὰ μὲν οὐψιὰ τυπνοῖ, πὲ δὲ πεπτὰ οὐψοῖ.

Ἄεισος interrogat quid

ageret Iupiter, respondit, Excelsa humiliat, & humilia extollit. Idem respondit, θεὸν τὸ μὲν οἰκουμένην, πὲ δὲ καταβάλλειν, id est, Deum alia ædificare, alia destruere.

Ο Ξενοφῶν παρεῖνε τῷ θεῷ  
διπλοχῶν τε καὶ λιτανεύμαντος  
καὶ πυρᾶ, ὅπερ ὅπερ εἰ λαζίσ  
θνάτεις, ταρράτεις αὐτὸς πε-  
πεικλῶμδος, οὐδὲ μηδεὶς οὐδὲ  
ηδηκό φίλονς.

Xenophon dicebat tum maxime colendos esse Deos, cum homini res sunt secundæ: vt cum inciderit necessitas, confidenter illos imploremus, vt pote beneuelos iam & amicos.

Ἡρόδοτος φησι· φιλέδον θεός  
πεισθέρχοντα πάντα ιηλάσειν.  
καὶ γὰρ εἰσ φρεγίειν ἄλλον μέχεται  
θεός, η εἰστον.

Herodotus dixit: Solet Deus omnia sublimia multilare, nec sinit quenquam spiritus altos gerere, eū ipse solus sit altissimus.

Ο θεὸς πολλάκις λαζίσει, τὰς  
μὲν μικροὺς, μεγάλους πατεῖ,  
τὰς δὲ μερικές, μικρές. εἰπε  
ὁ Ξενοφῶν.

Solet Deus ex magnis paruos facere, & ex paruis magnos: dixit Xenophon.

Δημοσθένης ἐλέγει· οὐδὲ συμ-

Φίρεγ εἶναι, ἀνθεῖν τὸ κορετήν-  
ταν. Φέρετοντας ακαστὸν Φέρε-  
κρεωντο.

Demosthenes dicebat: Semper expedit iis obdire, qui rerum potiuntur. Deo igitur parendum, qui in aeternum dominatur.

~~Bias~~ ἐφ' ὅταν ἀγαθὸν πάσι-  
σης θεός, μηδὲ σωντὸν αἴπει.

~~Bias~~ dicere solebat: Cum bonum quid feceris, non tibi, sed Deo id adscrive.

Απὸ θεοῦ γενὴ πάντα δοξά-  
μον αὐτὸν λέγειν τε καὶ νοεῖν. Σλα-  
βόν ὁ Πλάτων.

Vnusquisque siue dictu-  
rus siue cogitaturus, a Deo  
ordiri debet: dixit Plato.

Πύθων ὁ Αἰγυιός, ἐπουγδύων  
αὐτὸν τὸ Αἴγυνθον τὸ καλός αὐ-  
τῷ παραχέντων ἔνεγκε, οὐτε τοι,  
εἴπε, θεῶν οὐτε ἐπεξεῖν, ἐγὼ δὲ τοῖς  
Χείρας ἔχοντος.

~~Pytno~~ Άνιος, laudantibus ipsum Atheniensib, ob-  
res feliciter gestas, Diis, in-  
quit, habēda est gratia, qui-  
bus auctoribus hoc facinus  
præclarum gestum est. Nam  
ego nihil aliud, quam ma-  
num & operam meam com-  
modau. Euentus rei in ma-  
nu Dei est, & huic debetur  
gratia, si quid feliciter ces-  
serit. Sed interim vult De-

us nostram operam acce-  
dere.

~~Bias~~ οὐ μετάλλεων ποτὲ ἀστεῖος  
χαροφόρης τὸν νεάν, κακείνων  
τὸν θεόν ἐπικαλεμένων, στρατεῖ,  
ἐφη, μηδὲ ποντικούς νηροὺς εἰσάδε  
πλέοντες.

~~X~~ Bias nauigans aliquando cum scelerolis & impiis ho-  
minibus, cum periclitaren-  
tur in summa maris tem-  
pestate, & deos inuocarent:  
Silete (inquit) ne illi vos hic  
nauigare sentiant.

Ο αὐτὸς ἐρατηθεὶς τὸν αὐτο-  
ρέοντα ιραπτεῖ, οὐ ποτὲ ἐγινούσε-  
εια, εἰσια, οὐ δὲ τὰς αἰτίας τὸ  
συγῆς πυθοφόρης σιωπῶν ἐφη, ὅπ-  
οις τοῦς ἐδὲ οὐ πεφοντά των  
πωλέντων.

Idem percontanti impio  
homini, quid esset pietas,  
nihil respondit: cumque ille  
silentii causam sciscitaretur:  
Quia, inquit, de rebus ad  
te nihil pertinentibus, in-  
terrogas.

Ἐπικτηνός ἔλεγε. "Οτε τὸ  
συμφέρει, οὐτε καὶ τὸ δυστέος.

Epictetus dicere solitus est:  
Vbi utilitas est, ibi etiam est  
pietas. hoc est. Vbi lucrum  
aliquid apparet, ibi homi-  
nes prese ferunt & simulant  
pietatem.

Αειστέλλεις εἴπε. Φέρε μὴ εἰ-  
νει,

ναγ. πράττειν ἀ τέλειον, αὐθιράπτε  
δὲ τὸ δέοντα τελείωσις.

Aristoteles dicebat, Dei esse agere quæ velit: hominis autem, illa quæ honesta sint, in animum inducere, seu sibi agenda proponere.

Ευκλείδης ὁ φιλόσοφος, ἐφα-  
τηγεις ταῦτα λέει, ἵνα ποιεῖται πάντες  
εἰσιν οἱ θεοὶ, καὶ τὰ γενέατα τὰ  
μὲν ἄκλατα σύνοιδα [ἄπιτι] τὰς  
μὲν τὰ φιλοπεράγματα ὅπι μι-  
σθουν ἀσφαλῶς οἴδαν.

Euclides Philosophus a quodam interrogatus quales sint dii; quaere re gaudent. Cætera quidē ignoro inquit, at curiosos illis odio esse certo scio.

### Locus XXI. DE ELOQVENCIA VANA.

**A**Γησίλας ἐπαγνῆντις π-  
ντοῦ ρήτορε ἐπὶ τῷ δυνα-  
τοῦ αὐτοῦ τῷ μικρῷ πάντα με-  
τε, Οὐδὲ σκυτετομεν, ἔρισε,  
ἴησθμεν ἀποδιδόμον, δε μικρῷ  
ποδὶ νισοδημοτε μετάλλων, πε-  
πτίσσι. Σημείων, τὸ ἀλη-  
τέσ τῷ λίγῳ μετίστη διπ-  
δεκτέον.

**X** Agesilaus, quodam rhe-  
torem hoc nomine laudan-  
te, quod mirifice res exigui-

as verbis amplificaret. Ego, inquit, ne futorem quidem arbitror bonum, qui paruo pedi magnos induat calceos: Innuens, veritatem in dicendo maxime probandum esse.

Λάκων ἀκούσαντος τοῦ με-  
γάλου ἡρώοντος τοιχόδους,  
Αἰδοὺν τὸ Σιά, εἶπεν, αὐθιράπτε  
τοι ὁ αὐθιράπτος τοις οὐδὲν τοσ-  
κειμένοις οὐ τροβιλοῖ τῶν λαθε-  
σιν.

Lacon oratorem audiens magnas periodos vertentem, vehemēs quidem homo iste (inquit) ad nullum propositum bene voluit linguam.

Αἰδός πι τίλας ἀπόντα, καὶ  
εργάζειν πάντα σάρηστα δύρων,  
εἶπε, Φωνὴ τυπίσκωτ, καὶ οὐδὲν  
ἄλλο.

**X** Alir, quidam Lacon cum in luscinia plumis reuulsis minimum reperisset carnium, Vox, inquit es, præterea nihil. In eos dici potest, qui præter garrulam linguam ac magnifica verba nihil habent.

Κηποφῶντα εἰπόντα τοῖς  
πυρόντος διωσθεῖ τὸλμον τῶν  
ημέρων λέγειν, οἱ Λακεδαι-

**μάρνιος ἐξέβαλον.** Φύρδροι τὸν  
εἰρήνην μετέπι τὸν δεῖν οὐσίαν προσ-  
μενούσιον λόγον ἔχουν.

**X Ctesiphontem Lacedæmonii ciuitate eiecerunt,**  
quod se de re quavis prosi-  
teretur totum diem dicere  
posse, dicentes, Boni orato-  
ris esse, sermonem habere  
rebus parem.

**Πλάτων, Αντιθέντος ποτὲ**  
εἰς τὴν Δικαιοσύνην προκεφαλογόν-  
σαντος, τονισθεὶς, εἴφη, ὅτε τοῦ  
λόγου μέτεπον ἐστιν οὐχὶ λέγων,  
αλλὰ ὁ ἀκριβών.

Plato cum Antisthenes  
aliquando in diatriba lon-  
gam orationem habuisset,  
Ignoras, inquit, quod di-  
cendi modus non penes lo-  
quentem, sed penes audi-  
entem sit.

**Αλεξανδρίδας τῷ τὰ δέοντα**  
μήδι λέγοντα, ταλεῖν δὲ τῶν inge-  
νῶν, ὡς ἔνει, εἴφη οὐτοί τοι δέοντα τῷ  
δέοντι γέγονται.

Alexandridas cum qui-  
dam opportuna quidem  
ioque retinetur, sed pluribus  
quam sat erat, hospes, in-  
quit, re necessaria in non  
necessario uteris.

**Δημοσθένης θεασύρμος ιντο-**  
δημοσιευτὴν αὐθινῆ, μέτρα διωνύσου,  
εἴφη, αλλὰ τὸ μέτρον, εὐ ἐστι τὸ δέ-  
εν, μέτρον.

**X Demosthenes cum audi-**  
ret oratorem egregie voci-  
ferantem, Nō, inquit, quod  
magnum est, bene est, sed  
quod bene est, magnum est.

**Σαμίων πρεσβύτερος φρο-**  
νερολογεῖται Ἐφοριανοὶ οἱ Σπαρτι-  
άται, τοι μήδι τοι ἐπιλέλα-  
γουσι, τοι δὲ υσερε καὶ σωμάτιο-  
μενοι, οὐδὲ τοι τοι τοι ἐπιλέ-  
λαθεῖται.

**X Saniorum legatis proli-**  
xiore oratione utentib. di-  
xerunt Spartani: Prima  
sumus obliiti, postrema non  
intelleximus, quia prima  
non meminimus.

## Locus XXII.

**DE ERUDITIO-**  
**ONE, DOCTRINA,**  
*Philosophia, artib. liberalib.*

*Studiorum literarum, Insti-*  
*tutione.*

**A**ριστοφάνης ὁ φιλόσοφος  
εἰρωτάτεις τοῦ Διαφίξε-  
τος οἱ πιπειδούρροι τῶν ἀπομ-  
δεύτων, εἴφη, Οὐστεροὶ δεδοσ-  
μόροι οὐτοις ἀδικούστοις.

**X Aristippus philosophus,**  
interrogatus, quod esset in-  
ter doctos & indoctos di-  
scrimen, Quod, inquit, est  
inter equum domitum &  
indomitum.

**Σεμιναριδός πυρὸς ἐπὶ πο-**  
*λυροφωνίᾳ,*

λυρικοῖς, Αερίσιπα Θεῖφη, ὡ-  
περεὶ ἔχοι τὰ τολμέσα ιδιούτες  
ὑγείαν καὶ συμβολὴν τῶν τὰ δέσμους  
τελεσθεῖσαν· οὕτας ἔχοι  
πολλὰ, ἀλλὰ οἱ λεγόντες αναγι-  
νώσκοντες, εἰσιστοῦσι.

Cuidam iactanti quod  
esset multiplicis eruditio-  
nis, Aristippus dixit, Quem-  
admodum non hi qui plu-  
rimum edunt, melius valēt  
his, qui sumunt quantum  
opus est: ita non qui pluri-  
ma, sed qui utilia legerunt,  
studiosi & eruditi habendi  
sunt.

Οἱ αὐτὸς ἐρωτήσεις ποτὲ π-  
τολέον ἐχόσιν οἱ φιλόσοφοι, ἐφη,  
Ἐὰν πάντες οἱ νόμοι αναιρέσ-  
σιν, ὅμοιας θιάστατο.

X Idem interrogatus, quid  
eximium haberent Philo-  
sophi præ ceteris homini-  
bus, Vt, inquit, etiam si omnes  
leges aboleantur, tamen æ-  
quabiliter viciuri sint.

Οἱ αὐτὸς ἐφη ἄμεινον, ἐπαι-  
τεῖν, η̄ ἀποδέδει τοι εἶναι, οἱ μὲν  
ῥῷ γενημέσταν, οἱ δὲ αὐτρωποι  
δεῖται.

X Idem dicebat, Satius esse  
fieri mendicum, quam in-  
doctum. Quod ille tantum  
pecuniis egeat, hic vero hu-  
manitate.

Ἐρωτήσεις ταῦτα πνΘ, π-

αὐτῷ ὁ γῆς ἀμείνων τέλοι τοι-  
δε οἱ θεῖς. Καὶ εἰ μηδὲν ἄλλο,  
εἶπεν, οἱ γεωῦ τῷ θεάτρῳ οὐ κρε-  
θεῖσται λίθος ἐπὶ λιθῷ.

X Interrogatus ab aliquo,  
qua re esset melior euas-  
rus filius, si eum curaret  
literis erudiendum, Vt nihil  
aliud, inquit, certe in thea-  
tro non sedebit lapis super  
lapidem.

Γιωρίμου ποτὲ ταῦτα Αἰγα-  
θίνην διαδύρημέν οὐ εἴη τὰ  
τύπων μεταξὺ δισλαλεκάδες. Εδε  
δή, ἐφη, οὐ τῇ Ψυχῇ αὐτῷ, καὶ  
μὴ οὐ ταῖς χειράσις γεάφῳ.

X Amico cuidam apud An-  
tisthenem deploranti, quod  
commentarios suos perdi-  
disset, Oportuit, inquit, ista  
animo potius, quam chartis  
inscribere.

Σωιστέντος πνὸς Αερίσιπα  
ἥδη, η̄ ποτε πεντακοσίας δραχ-  
μάς τοι δὲ εἰπόντΘ, Τοσού-  
τον οἰνιαρχημένον αἰθράποδον ὠνή-  
σαθαί, Περιώ, ἐφη, καὶ εἴτες  
δύο. Αστιώς ἐπιτίμησεῖς πολ-  
λοῖς έτης οὐ εὐδεῖ μετάπον θε-  
ωδαλῶς ἔχουσιν, η̄ οὐ τῷ δέρδῃς  
περιδευθῆναι Θ τέκνα, η̄ τοῖς εἰν  
αἰγαλίονισιν οὐ έτης ἴπποις, η̄  
εὐ τοῖς γοῖς.

X Quidam cum Aristippo  
agebat, vt filium suum sus-  
ciperet erudiendum, sed  
cum Philosophus pro mer-

D

cede peteret quingentas drachmas, alter deteritus magnitudine pretii, minoris, inquit, emerem mancipium, Eme, inquit, & habebis duo mancipia. Lepide taxauit vulgi iudicium, quod nusquam parcus est, quam in rete instituendis liberis, plusque sumtus impedit curadis equis, quam filiis.

*Ἐγκαλεῖνται Λυκούργον οὐ τὸν μισθὸν σοφιστῶν διδωσον λόγους Διογένους, οὐδὲ εἰ τοὺς γίνεται πατέρων, ἐφη, τοὺς γίνεται αὐτοῖς ποιοστεῖ, καὶ γάλας, ἀλλὰ τὰ μητέρων τὸ βούτης αποστέλλει.*

Cum quidam reprehenderet Lycurgum, quod eloquentia studens mercedem Sophistis penderet, respondit, Si quis promitteret se filios ipsi meliores redditum, ei se non mille drachmas, sed dimidiam partem suorum honorum daturum esse.

*Αρεστέλλειν τὸ παρδεῖαν ἐφεντεῖται τὸν μισθὸν τοιούτοις, γλυκὺν τὸν καρπόν.*

X Aristoteles, eruditio-  
nis radices dicebat amaras esse,  
sed fructum dulcem.

*Ο αὐτὸς τρεῖς, ἐφη, σοι*

*παρδεῖα, φύσεως, μαρτυρίας,*  
*ἀνθίσεως.*

X Idem tria dicebat ad eruditio-  
nem necessaria esse, in-  
genium, exercitationem &  
disciplinam.

*Ἐλεγε καὶ τὴν παρδεῖαν εἰ  
μὴ ταῖς στυχίαις εἴναι ισό-  
μην, εἰ δὲ ταῖς στυχίαις κατα-  
φυγεῖν.*

X Dicebat etiam, Eruditio-  
nem in rebus secundis esse  
ornamentum, in rebus vero  
aduersis refugium.

*Διαφύγειν τὸν παρδεῖαν, εἰ  
περ τοῖς μὴ νέοις σωφροσύνην,  
τοῖς δὲ προσεντερίσεις παρεργε-  
ίαν, τοῖς εἰλέπινοι τελεστοῖ,  
τοῖς δὲ πλεύσιοι ιστρηγοῖ εἶναι.*

X Diogenes dicebat, Erudi-  
tionem adserre iuueni-  
bus sobrietatem, senibus  
solatium, pauperibus di-  
uitias, diuitibus ornamen-  
tum.

*Ο αὐτὸς τὸ πλάστον ἀκριτή,  
απεβάλλει πρεξενούργειον.*

X Idem conspiciens diuite  
quendam, sed indoctum,  
Ecce, inquit, ouem aureo  
vellere testim.

*Ο αὐτὸς πολὺ παρεργῆναι, πλα-  
στὸ μὴ, απεριμέτρον δὲ εἰσάμε-  
νος, ζειμψαρδοῦτος πεινάων,  
εἰτ'*

εἰτ' ἐν κύκλῳ πολιορκίας, εἰς  
χόλον μὴ τὸν πίστην εἰπέντος, αὐ-  
τῷ δὲ μόνῳ περισσότερος τῷ δέ-  
σποτῷ τῆς οἰκίας. ἀγανάκτηντος  
δ' αὐτῷ, καὶ τὴν εἰπίαν ἐργάζεται,  
χόλον, ἔφορον, ὁραῖον τὸν ημι-  
ληπτήρον τῷ κατὰ τὴν οἰκίαν, αἰς  
εἰσίνον. τὰς γὰρ Κύκλους ἀποτελεῖσι  
ἀξιολόγους γε φαῖται κεντρούμηνος.  
τὸ δὲ ἐδαφός εἰς ψύφων πολυ-  
τελῶν συγκενός, θεῶν εἰνόντων  
ἔχον εἰς αὐτὸν Διονύσιον παρθένον·  
απαντά τὸ σκοτίη λαμπτόν καὶ  
κυρταρά· μένον δὲ σκένεν τὸν ἄρχον  
ἡμετέρημόν. εἴδεται δὲ ἀποτιν  
αὐτῷ ποιεῖ εἰς τὰς αἰγαλοτάτας  
τὸ παρένταν Κύπρον διπλήσιον.

~~X~~ Idem (Diogenes) cum aliquando apud diuitem quendam, sed indoctum epularetur, screans, quasi sputum ex pectore eiecturus, vnde circumspexit, verum tandem in nihil aliud, præterquam in ipsum dominū exspuit. Cum autem is hoc moleste ferret, causamque facti quereret, respondit, Se in tota domo nihil videre, quod magis, quam dominus ipse, negletū & incultū esset. Omnes enim parietes esse egregiis picturis exornatos: paucimē-  
rum ex tesseris τὰ pretiosissima deorum expressa repræsen-  
taret: vaia denique omnia splendida & munda esse, se

vero ipsum dominum horridum & impolitum conspicere. Esse autem hoc in more positum, ut homines loca in cultissima ad expugnandum elegant.

Σωκράτης ἐρωτήθεις, πώ τι  
ζώων καθάποντι, ἔφη, αἱ Γραπτοὶ<sup>Θ</sup>  
ποιδεῖψην τηναρίδη<sup>Θ</sup>.

~~X~~ Socrates interroganti, quodnam esset pulcherrimum animal, respondit, Homo doctrina ornatus.

Ο αὐτὸς ἐλεγέντος, ἐν μέρον οὐ-  
καρδίᾳ εἶναι, τὴν ἐπιστήμην, καὶ ἐν  
μέρον καρδίᾳ, τὴν ἀμαρτίαν.  
πολεῖτον δὲ καὶ οὐκέπιδαν καὶ δὲ  
σεμνὸν ἔχειν, πᾶν δὲ τελείων  
καρδίαν.

~~X~~ Idem dicebat, Vnicū bo-  
num esse, scientiam: malum  
contra vnicum, infelicitam.  
Opes vero ac Nobilitates,  
nō solum nihil in se habere  
piæclari, verum & omne  
malum ex eis oriri.

Ο αὐτὸς ἐρωτήθεις, πώ οὐδενός  
εἰν τῷ Στρ., ἔφη, παιδεῖσα, καὶ δρε-  
πον, καὶ ιστεία τῆς ἀγνοεύματος.

~~X~~ Idem interrogatus, quid in vita suauissimum esset,  
dixit: Doctrina, & virtus, &  
rerum incognitarum hi-  
storia.

Ο αὐτὸς ἐλεγέντος, σὺ μὴ πο-  
λέμῃς αὐτὸς αὐτοφάλειαν σιδηρο-

## DOCTRINA.

Ζευσαὶ κρέπιτον εἶναι, τὸ δὲ τοῦ  
Σῆν τὸν λόγον θωλώτε.

Idem dicebat, In bello  
quidem ferrum auto præ-  
flare ad defensionem, in  
vita autem eruditionem  
diumitiis.

Θαλῆς τοὺς τὸν πήδημον,  
πίσιν οὐδείμαν, Ο μὴ, ἐφη, τὸ  
οὐρανὸν οὐκίν, τὸν δὲ φυκόν οὐ-  
πάρασθε.

**X** Thales percontanti quis  
esset felix? Qui corpore, in-  
quit, sanus est, & animo  
eruditus.

Μητροκλῆς εἶπε, Τῶν πραγ-  
μάτων τὸ μὴ δέχεσθαι οὐτα-  
εῖναι, οἷον εἰκάσι τὸ δὲ γεόντων  
ἐπιμελεῖας, οὐ παθεῖαν.

Metrocles dicebat, Res  
emi partim pecunia, vt do-  
mum: partim tempore &  
diligentia, vt disciplinas  
liberales.

Αείσπιπτος ἐπύδη πόλις τῷλεον  
ἡ σινφρες δόπολαρμάρια ἐπὶ τοῖς  
Συραγουσίων ἡρόας ἐξεργέμην,  
αερότον μὴ ἐπέρρηπτος θεούς  
μῆρος ἐπὶ τῆς Φάμηρος Δέλ-  
φησιμος γεωμετρεῖσκον, ἐλογίσασθε  
γει εἰς Ἐπικηνας τε καὶ σοφεῖς αὐ-  
δονας, τοκει εἰς Βαρβαρούς, ήκειν.  
Ἐπέπλη παρερμόμενος εἰς τὸ  
Συραγουσίων γηγενάσιον, Εγενή-  
ται ἐπι φεγγέαμρος.

Tis τὸν πλανήτην Οἰδίπου  
καὶ τὸν πάτερα.

Tινὶ τοῦ απαντούσις δέξεται  
διαρήματος;

αποτίεται τε πρᾶς ἔργων αὐτοῦ  
Ἐγγείλεταις οἵσις εἴναι καὶ πάτε-  
των ὡς ἑδεῖν μετειδίπλετος οὐ-  
γένεις, οὐδὲ εἰς Κυρηνίαν, αὐτὸς  
τοῦ πατερίδα, μέλλοντες θύεις  
τοῦτον ἐπειδήν τοντο μέν τοις  
οἰστοις ἐπιστέλλει: καὶ δίειν αἱ  
τοῖς ἐφη, τοῦ πατέρα διατελεῖ τοις θύ-  
μοις, οὐδὲ ταυταγμένων πονη-  
κολυμβηθεῖσι.

Cum Aristippus aliquan-  
do sic misere nauigasset, vt  
nani tempestatibus perdita  
in Syracusia littora electus  
esset, primum bono animo  
esse coepit, videns se ad Gre-  
cos & sapientes viros, ac νό<sup>ν</sup>  
ad barbaros esse delatum,  
propterea quod figuram  
mathematicam in arena  
littoris depictam esse vide-  
ret: Deinde Syracusas in-  
gressus, vt in gymnasium  
venit, vbi cum hos versus  
recitasset:

Quis vagum atq; errantem  
Oedipum  
Hodie raris excipiet munes-  
ribus?

Habuit qui ipsi occurseret,  
& summa cum humanitate  
exciperent, ac præstantem  
hunc virum, sed tunc pau-  
perem & egenum, rebus  
necessariis donarent. Cum  
autem

autem in Aristippi patriam Cyrenem quidam nauigaturi essent, & illum interrogarent, nunquid ciuibus suis nuntiari vellet, **Praecipite** *meo nomine*, inquit, illis, ut eas sibi opes parent, quæ naufragio non pereat, sed simul cum possidente enatent.

**O** αὐτὸς ἐρωτήσις, πάση τῷ  
διεγένετον ἐκ Φιλοσοφίας, ἕφη,  
Τὸ δύνασθαι πάσι θερόσι τῶν ο-  
μιλεῖν. Οὐδὲ γὰρ ἐφοβεῖτο τὸν  
διωκόνας, καὶ δὲ κατεφεύγει τῷ  
πεπαθέστερῳ πεπλόντῳ.

**I**dem interrogatus, quid  
fructus cepisset ex Philosophia  
studio, Quod cum  
quibuslibet, inquit, libere  
loqui possim. Nec n. me-  
tuebat potentes, neque fa-  
stidebat humiles.

**K**λαῖψης ἕφη, Τὸς ἀπομεδέ-  
τους μόνη τὴν μορφὴν τῆς θείας  
Ἀλφέσιν.

**C**leanthes dicebat, ho-  
mines indoctos sola forma  
a bestiis differre.

**T**οικειτοῦ ἔλεγε, Βελτιον-  
όμενον τὴν λεπτανήν, καὶ μὴ  
ἀκαθάντην.

**T**heocritus dicere solitus  
est, Melius esse sero discere,  
quam nihil scire.

Μένανδρος ἔλεγε, διατοκών  
ὅρεῖν τὸν μεδόνας γράμματα.

**M**enander dixit, homines  
doctos duplum videre, id  
est, duplice videndi facultate  
præditos esse.

**D**ημήτριος ὁ Φαληρεὺς  
Πτολεμαῖος τὸν βασιλεῖ τιμῆ-  
νει, τὰ δέ τοις βασιλείοις καὶ  
περιποίας εἰσέλα χαῖδας καὶ  
αναχωροῦσιν. Καὶ γὰρ, οἱ φί-  
λοι τοῖς βασιλείσιν, οἱ τιμέστεροι  
παρασκευέντες, οὐτανταν  
πέρι τοις βασιλείοις γέραπλασταν.

**D**emetrius Phalereus Pto-  
lemaeum regem adhortari  
solebat, ut sibi pararet libros  
de regno & imperio gerēdo  
tractantes, eosq; euolueret,  
propterea quod ea, de qui-  
bus amici non audent ad-  
monere reges, in libris scri-  
pta habeantur.

**A**λέξανδρος ὁ βασιλεὺς ἐ-  
ρωτήσις τίνα μάλιστα ποιεῖ,  
Φιλιππον τὸν πατέρα, ή Αρι-  
στοτέλην τὸν διδάσκαλον, ἕφη  
ὁ μὲν γὰρ τοις γνέσιοις, οἱ δὲ τοῖς  
κολαϊστοῖς γνίσας αἴποτε.

**A**lexander rex interrogatus,  
Utrum magis desidera-  
ret patrem Philippum, an  
Aristotelem: Magistrum,  
inquit; Ille enim ut essem,  
hic autem, ut præclare in-  
stitutus essem, auctor fuit.

**D**ιονύσος ὁ ιωάννερος εἰ-

ποιῶν τῆς δέχησ, ταῦτα μὲν τὸν εἰπόντα, Τί σε πλανῶν καὶ φιλοσοφία ὀφέλησ; τὸ πηλικωτόν του, ἔφη, τύχης μεταβολὴν ράδιον παραμένειν.

**X**Dionylius junior postea-  
quam regno fuit expulsus,  
cuidam dicens, Quid tibi  
Plato & Philosophia pro-  
fuit? Ut tantam, inquit, for-  
tunæ mutationem facile  
feram.

Δημήτριος ὁ Αιγαῖον καλα-  
λαζών οὐ μέμαρρος, τὸν ποικίλον  
τῷ Σύλλανον φυλαχθῆναι, καὶ  
πάντα τὰ ἀρπαθέντα σκέλο-  
σεν διποδήσιμα ὅπερι οὐ λαθορίσ-  
πειρ' αὐτῷ τῷ διπλωλόταν αὐτο-  
γραφίῳ λαβεῖν, ἔφη, μηδὲν τῶν  
οἰκείων διπλωλέναι. παρδεῖαν  
γὰρ μηδένα ἐξενυχέναι, τὸν πε-  
λόγον ἔχειν οὐ τὸν επιστήμην, τὰ  
ἀλλήλας οἰκεῖα ὄντα.

Demetrius Antigoni filius  
cū urbem Megarā cepisset,  
Stilponis domum integrā  
seruari, cunctamq; substantiā  
direptā ei restitui iussit.  
Cumq; eum moneret, vt li-  
bellū exhiberet rerū omnium,  
quas amisisset, dixit, se  
nihil bonorum amisisse: Do  
Etринам. n. & eruditionem  
sibi in neminem eripuisse, reli  
quamque sibi esse eloquentiam &  
disciplinam, quæ vere domestica propriaque  
bona sint.

## Locus XXIII.

DE EBRIE-  
TATE.

**A**Nάχαρτος ἐρωτήσεις πῶς  
σοι ἀλλοίσιον τὸ φιλο-  
πότην, Εἰ τοσού ὄφελμάν, εἶπεν.  
ἔχος τὸν μεθυόνταν ἀργυρο-  
σιας. Οὐδὲν γὰρ ὅμοιοτε τε  
κανονιδίῳ, οὐ μεθύσιν.

**X**Anacharsis interrogatus  
qua ratione quis effugeret,  
ne fieret vinolentus, Si  
Semper, inquit, præ oculis  
habeat ebriorum indecoros  
mores. Nihil enim similius  
insano, quam ebrius.

'Ο αὐτὸς ἔφη, κιρναρδίρων  
καρπῆις οὐ εφείσιον, τὸν μὲν  
παρθέτον υγείας πίνεσθαι, τὸν  
δὲ τεραγμένης, τὸν δὲ τετίτον  
ὑέσσως.

**X**Idem dixit, primum qui-  
dem poculum, quod in-  
funditur, sanitatis bibi, al-  
terum ebrietatis, tertium  
inuriæ.

Οἱ Λακεδαιμονιοὶ τοὺς ποι-  
σὸν ἐπιδείκνυον τοὺς εἴλασθε  
μεθυόντας, εἰς διπτεροπήν πο-  
λυονίας.

**X**Lacedæmonii ostende-  
bant pueris seruos qui vino  
erant temulentι, quo magis  
abominarentur ebrietatem.

Πυργί-

*Πυθαγόρας εἶπε τῶις ἄμ-  
πολον τῆσι βότησας φέρειν,  
τὸν μὲν ὀφρύτον οὐδοντίν, οὐδί-  
περ γε μέτην, τὸν δὲ τρίτον ὑ-  
βρίων.*

*X Pythagoras dixit, tres  
botros in vite nasci, primū  
voluptatis, secundum ebri-  
etatis, tertium iniuriæ &  
petulantiae.*

*Ο αὐτὸς ἐρωτηθεὶς τίσιν  
οἰστόφλυνθε, πῶς αὐτὸν μετέντειν  
πείσοντο, ἔφη, εἰ σωμαχῶς  
γεωργεῖ τὰ τίσιν αὐτὸς πραγμάτων,*

*X Idem a vinoso quodam  
interrogatus, quomodo  
quis ebrietatem relinqu-  
ret, dixit. Si sāpe quæ per  
temulentiam designauerit,  
consideret.*

*Πλάτων τοῖς μεθύσοσιν  
εὐλόγει καταπλεῖσθαι. δύο-  
σήσεσθαι γὰρ τῆς τοιωτῆς ἀχ-  
μοσίων.*

*X Plato temulentię deditis  
suadebat, ut poti ad specu-  
lum sese contemplen-  
tur, ita fore ut ab eo vitio  
recederent, conspecta fœ-  
ditate.*

*Αριστίππος αὐχωμῆτός ή-  
νθε, εἰπε τῷ πολλὰ πίνεντι Ε μὴ  
μεθύσοισθαι, Τέτο καὶ ημίονθε,  
φοι.*

*X Aristippus cuidam iactati*

quod multum biberet, nec  
inebriaretur, Quid, inquit,  
magni narras? cum idem  
faciat mulus.

*Πίττακος νόμος ἐψηκτε, τῷ  
μεθύσοντι εἰσὶ αἱρέσθη, διωκτίω  
εἴναι τὸν ξυριλαν. εἰδίθεις γὰρ  
εἰ πολλοὶ τοῖς ἐγκλήμασιν εἰ-  
τοῖ τῆς μέτην παρεχθήμενοι σωπ-  
τερεῖν.*

*X Pittacus legem tulit, ut  
qui per ebrietatem sceleris  
aliquid commisisset, duplo  
plecteretur. Solet enim vul-  
gus hominum ebrietatis  
obtentu crimina extenu-  
are.*

*Οὐ μένον ὡς ἔστιν, ἔφη Πλά-  
των, ο γέρων δις πολὺ γίνοιτο αὐτόν,  
εἰδὼς τὸ μεθυστεῖς.*

*Manifestum est, dixit  
Plato, non modo senem bis  
puerū fieri, sed inebriatum  
quoque.*

### Locus XXIII.

#### DE FAMA, GLO- RIA.

*Περιτολείον θεοῖς, ἔφη  
Ισοκρέτης, δόξαν καλλίω,  
ἡ τολεῖτον μέρους τοῖς πονοῖ κα-  
τεπλιπεῖν. ο μὲν γὰρ θυητὸς, η δὲ  
ἀδύνατος. καὶ δόξαν μὲν γενήματα  
κατητά, δόξα δὲ γενημάτων σύνο-  
ινητή. καὶ τὰ μὲν καὶ τοῖς φαι-*

λοις παρρερντει· τών δὲ οὐχ  
οἰόντε, αὐτὸν οὐκ εἰνεγνόντες  
κηροῦσθαι.

X Plus tibi curæ sit (dixit Isocrates) ut honestam famam, quam diuitias ingentes liberis tuis relinquas. Nam hæ mortales sunt, illa vero immortalis. Et per famam comparari possunt opes, fama vero pecunii non emitur. Item diuitiae etiam improbis accedunt: at famæ gloria non potest nisi solis eximiis viris contingere.

Αγνοίλας Θρασύλλος τῶν  
αὐτοῦ τῆς μάλιστα πατρῶν αὐτῷ ποὺς  
δύσκομψίν. Εἰ λέγει, εἴπε, τὰ  
ἄγαλμα, περάπονοι δὲ τὰ κεί-  
λισα.

X Agesilaus interrogatus, quo compendio honestam famam quis assequi posset, Respondit, Si loquatur quæ sunt optima, & faciat quæ sunt honestissima: Vel, Si dicat optima, & faciat honestissima.

Δημοσθένης ἐφη, σοι εἰ μὴ  
χειροτελεῖται, μένον τε-  
πίειν. αὐτὸν εἰ δέξαχεντο, καὶ  
ηῆ μάλιστα περιστάνειν χεῖν, ή  
ως εἰ γένεται.

X Demosthenes dixit, non hoc solum considerandum esse, an iactura pecuniae nul-

la fiat: sed habendam esse rationem existimationis, quæ multo, quā opes, nobis antiquior esse debeat.

Γάιος Καῦσος οὐκ Αλεξαν-  
δρευ περάπονοι αναγνώσσων  
ιδάκρυστος, οὐδὲ τοὺς θύεις φίρους  
εἶπε, ὅπερ τούτους τῶν ηλικίων  
ἔχων εὐέκοστος Δαρεῖον, ἐμφιλεῖ  
μένει, τῶν εὖλον πεπειρατα.

G. Cæsar cum Alexандri  
res gestas legisset, illacryma-  
uit, ad amicos conuersus,  
Cum hac, inquit ætate is  
esset, Darium superauit, At  
a me in hunc usque diem  
nihil adhuc gestum est.

Θεμιστοκλῆς ἐπι μεσοχίου  
ών, σὺ πότοις ἀναλιθεῖτο κορ-  
υσσαψίν. ἐπει δὲ Μιλιπάδης  
τραπτῷν εὐέκοστος σὺ Μαρσάζω-  
ν τέσσαρες αράβας, σοι ἐπι λι-  
γνυχεῖν απαντεῖπε Θεμισ-  
τοκλῆς· τοσούς ή θύεις θωμαζούσους  
τῶν μεταβολῶν, ἔτερος, οὐσ σοι  
τοῦ με κρατεύδειν, εὖλον πειραταῖν  
το Μιλιπάδης τέσσαρον. Σύταιρε  
η τοῦ τῶν δέξιων πειρατῶν ή θύει  
Μιλιπάδης πηρεῖ εἰκέρυστο τῶν  
ηδονῶν ἔρωτα.

Themistocles cum esset  
adolescens, in compotatio-  
nibus & mulierum amorib.  
volutabatur. At postquam  
Miltiades factus Imperator  
ad Marathonem deuicisset  
barbaros, iam nullus offendit

dit eum quicquam agentē  
præter decorum. Percon-  
tantib, autem vnde sic esset  
repente mutatus, Miltiadis,  
inquit, Trophæum non  
patitur me dormire neque  
cessare. Hic gloriae studium,  
& Miltiadis honor, excussum  
ei amorem voluptatum.

Οὐκ εἰ μὴ χείμωνα διόλ-  
λυται, μόνον οκεπίεον· αὐτὸν εἰ  
ἐ δέξα χειρὶ, τοῦτο οὐ μάλιστον  
αποδέχεται χειρὶ, οὐ τούτοις χειρο-  
ταῖ, ἐφη Ισορεάτης.

Non hoc solum considerandum est, an iactura pecuniae nulla fiat: sed habenda etiam ratio famae & existimationis, quæ multo, quam opes, nobis antiquior esse debet, dixit Isocrates.

Οὐλπίανος ἔλεγεν Οὐκ εἴναι  
εὐδόκια πολιτευομένοις ταῦ-  
ταν ἀδέκουων τι.

Vlpianus dixit: Non esse  
hominis politici, dignitatis  
suæ iacturam negligere.

Εἰ δύλει καλῶς ἀκάθεν [Ἐφη  
Επίκτητος] καθέτε καλῶς λέγειν.  
μαρτίων δὲ καλῶς λέγειν, περῶ  
καλῶς περάτειν, Εἴ των καρπώ-  
νοῦ καλῶς ἀκάθεν.

Si cupis bene audiri (di-  
cere solebat Epictetus) disce  
bene dicere. Doctus autem  
bene loqui, stude recte age-

re: atque sic perfrueris bona  
fama, vel, bene audies apud  
homines.

Καλῶς ἀκούειν μάλιστον, οὐ  
πλούτειν θέλει, ἔλεγε Μίσαν-  
δρος.

Bene audire magis, quam  
ditesceri velis: inquit Men-  
ander.

### Locus XXV.

#### DE FORMA, PVL- CRITVDINE.

**A**ριστοτέλης τὸ μέγαλος περι-  
τος ἔλεγεν ἐπισολον συ-  
στάκιον τε γον εἶναι.

Aristoteles dixit, pulcri-  
tudinem plus, quam omnes  
epistolas valere ad com-  
mendationem.

Βλων τὸν δόξαν ἐφη ἐπῶν  
μητέρα εἶναι· τὸ κακῶν, ἀλ-  
λότερον σύγχειν· τὸν πλούτον,  
νιδραν πέσαν μείτων.

Bion dicebat, Gloriam  
esse matrem annorum (id  
est honesta memoria in  
multa secula propagatur)  
Formam dicebat esse bonū  
alienum. (Sentiens extra  
hominem esse, quod ipse  
sibi dare non potest, Animi  
autē bona vere nostra esse.)  
Diuitias dicebat esse neroos  
actionum.

F O R M A.

58

*Αἰώντος διεριθεῖς τὸν πνῶτον τῷ γαλεωτῷ ἔχει τὴν ὄψιν, ἐφη, Οὐκ εἰς τὸν εἰδῆ, ἀλλὰ εἰς τὸν νοῦν αποσέχει εἶται.*

*X* **Aesopus** ob deformitatē ab aliquo culpatus, Non forma, inquit, sed mens aspicienda est.

*Σωκράτης ἔλεγε, τὰ τῶν προλόγων φιλούμενα φυλάσσειν δέντι, ἀλλαζει τὰ τῶν ιοβόλων διαγνωστα.*

Socrates dicebat, oscula formosorum cauenda esse, sicut morsus veneficiorum animalium.

*Διογῆνης θεασάριθμος μεγάλιον οὔμερον, οὐδὲ τοῦτο φιλούμενον, ἐφη, σπουδῶν μετρικῶν, τὸν Φωκίδην εργάσας εἰς τὸν Φυζικὸν μεταγγάγειν.*

Diogenes cum vidisset formosum adolescentem formæ causa amari, dixit: Quin operam des, adolescentis, ut corporis amatores ad animum transferas.

*Αριστοτέλης θεασάριθμος μεγάλιον ὀφειλόμενον, ἐφη, Οὐκ αἰρεσθήν, ὅπερ τῆς φύσεως αὐθαδεστησόντως, ἐσαντὸν τετράλυντας;*

*X* Aristoteles cum adolescentem se ornare vidisset,

dixit, Non erubescis, quod cum natura te virum fecerit, te ipsum effeminasti?

*Αλέξανδρος ἔλεγε, Καλλος, δέξτερον πτερωτεον οὐδετερον, καὶ Διόφητα μάνη εἰς τὸν Φυζικὸν καταρρέειν.*

*X* Leucippus dicebat, Pulcritudinem acutius telo vulnerare, & per oculos in animam defluere.

*Σωκράτης οὐχίς τοὺς νεούς παιδιῶν κατοπτράζειν, οὐδὲ τρόπῳ φιλούμενον, ἐφη, μάνην εἰς τὸν αἰχρόν, παθεῖα την δυσειδεαν επικαλυπτεῖν.*

*X* Socrates adhortabatur iuvenes, vt se subinde ad speculum cōtemplarentur, quod si essent egregia corporis forma, cauerent ne quid ea indignum committerent: sin minus, eam deformitatem eruditione & morum honestate tegerent. Tribuitur etiam hoc dictum Bianti, quod quidē & his verbis non minus eleganter recitatur:

*Eis καθέστηρι οὐκέπεινος θεωρεῖ, καὶ εἰ μὴ ιγελός φαίνηται, ἀξιαίτετα πεσάτε εἰ δὲ αἰχρός, τὸ τῆς ὄψεως, ἑδεῖτε αἰξιῖς καλοκαραζεῖται.*

*X* In speculū cum inspicis, te cōtemplatere, Et si quidem pulcer

pulcer apparebis, ea fac quæ  
deceant formam: Si vero  
deformis, id quod facie  
deest, morum pulcritudine  
compensato.

**P**υθίας ή Αριστοτέλεις θυγά-  
τηρ ἐρωτᾷ εἶπε, ποῖον καθάπον  
χαράκα, ἐφη, τὸ διῆρε τὸν αἰδηῶ  
ἴλιον ἔργος ἐπιτιμούμενον.

**X**Pythias Aristotelis filia  
interrogata, quis nam color  
pulcerrimus esset, respon-  
dit, ille qui per verecundia  
ingenuis hominibus obori-  
tur. Schamröte ist die schönste  
Barbe.

**I**στορέατος ἔλεγε, τὸς καὶ δὴ  
ἔχοντος σώματος, καὶ ψυχής κακοῦ,  
κακοῦ ἔχοντος, καὶ κακοῦ  
κυβερνήστης.

**X**Istocrates dicebat, eos qui  
bus pulcrum corpus est, &  
anima mala, bonam habere  
nauim, sed malum gubernatorem. ¶ Refer hoc &  
quartum Apophthegma ex  
loco, Animi bona.

### Locus XXVI.

#### DE FIDE IN HOSTEM.

**Υ**παπένοιτο τῷ Φαβελίῳ  
εὐσπεμψεν ἐπισολῶν ὁ  
τοῦ Πύρρου ἵστρος, ἐπιτιμένος  
ῥῆμα, εἰς καλδύη, φαεμόνοις

τὸς Πύρρου διπολεμεῖν. ὁ δὲ  
Φαβελίς τὴν ἐπισολῶν τεῖχος  
Πύρρον ἐπιμέψεν, αἰσθάνει  
καλδύσσας, διόπηρή φίλων τοῖς  
χισίσ οἱ τείχις καὶ πολε-  
μῶν.

Fabricio Consuli Roma-  
no misit epistolam Pyrrhi  
medicus, qua promittebat,  
se regem veneno necatu-  
rum, si ipse hoc iuberet. At  
eam epistolam ad Pyrrhum  
remisit Fabricius, iubens  
illum sibi cauere, qui pessi-  
me discerneret amicos ab  
hostibus.

Ἐπεὶ δὲ Φαράσιος τὸν ἐπι-  
βουλῶν ὁ Πύρρος, τὸν μὲν ια-  
τηρὸν εὑρέμενος, τῷ δὲ Φαβελί-  
κῳ τὸν αἰχμαλώτερον αἷδε  
λύτρων αἰτέωντε, τὸν ἴδεξατο  
διάρειν, ἀλλ' ίσσους αἰτέωντε,  
μηδ δέη λαμβάνειν μισθὸν.  
οὐδὲ γὰρ ζεύκειν Πύρρου μερι-  
νούσιαν τὸν ἐπιβουλῶν, αἷδε  
όποις μὴ δοκῶστο Ρωμαῖοι δέλε  
χείσειν, αἵσ Φανερῶς τικηγού  
διωμάρην.

Cæterum ubi compertis  
insidiis Pyrrhus medicum  
egisset in crucem, Fabricio  
captiuos gratis remisit.  
At Fabricius noluit eos  
gratis accipere, sed pa-  
rem captiuorum nume-  
rum remisit, ne a Pyrro  
beneficii mercedem acce-

cepisse videtur, negans se hoc indicium fecisse Pyrrhi causa, sed ne Romani vide-rentur dolis hostem occidi-re, perinde ac si viribus su-perare non possent.

*Ανάξαρχος φιλόσοφος ιππος Νικορέοντος ὡμῶς βασινθεῖς, οὐ τὸς σωματίδες αφεῖδω, τινούλωνται αὐτοῦ ἀπέτημα, οὐδὲ εἰς τὸ θυραίνον πατέσσωπον σύντινον. ἐνθέλετο γὰρ μάγιον αὐτῷ ὁ πιστότατος εαυτῷ τῷ λαϊται διοργασεῖν, η τῷ τῆς συγγραφής πίστιν παρείνειν.*

*X* Anaxarchus philosophus cum a Nicocreonte grauter torqueretur, ut consciens proderet linguam sibi ipsi dentibus abscedit, & commanducatam in tyranni facie exspuit. Voluit enim vir constantissimus potius sibi amputare linguam, quā non feruare silentii fidem.

*Ἐπεὶ οὐχι πέτεραν ἀλητὴν διηγεῖσθαι εἶναι, σύντετον εἰστὸν μὲν τὸ πέτερα τῷ Αλεξανδρῷ, καὶ τὸ δικαιόμενος σύντετον μέρχειν, καὶ τοσούτην κόσμην, εἰπὼν δὲ, Φερεντίου μοδοῖς ἐπίθρων, αὐδοῖς κατόντων ἀγαθῷ πιστεύοντας εἰστὸν η ὄχρη φῶ τόπῳ.*

*X* Cum quidam, qui rupem tenebat, inexpugnabilem,

vt putabatur, Alexandro se dedidisset, Alexander illum non solum eius ditionis principem esse iussit, verum etiam addidit dicens, *Hic homo mihi videtur sapere, qui se maluit bono viro, quam loco munito credere.*

### Locus XXVII.

#### DE FORTITUDINE, MAGNITUDE, dine animi.

*Πίπανος ἔλευσι, σωματῶν αὐτὸν εἴναι, πειραζόμενος τὸν μυχαλέην, απεγονόμενος μὴ γόνατα αὐθείσιν δὲ, γνόμορφα δέ θεῖται.*

*X* Pittacus dicebat prudenter virorum esse, priusquam res aduersae contingant, præuidere ne veniant: fortium vero, cum illa contigerint; æquo animo ferre.

*Ἄγιος πελοποταῖς τῷ Λακεδαιμονίων βασιλίων οὐδὲ συλλογῆς, καὶ παρεδικηθεῖς τῷ τοῦ θεοφόρων καθεὶς δίκης, ἀπαγόρευτος ἐπὶ τοῦ Σερόχου, οἰδίν θνατοῦ πανηγυρῶν κλείσονται, Παῖσσα, εἴπεν, οὐδὲ θρωπεῖσθαι εργάκλασσεν. καὶ γράψας παρανόμως καὶ ἀδίκας διπλύμφρος, πειρασθεὶς τοῦ αὐτορύντου, καὶ τῶν ταῖς εἰπόν*

*πεπέ*

παρέδωκε τῷ Σεργίῳ τὸν αὐτούνος.

\* Agis Laconicorum regū ultimus, per insidias captus ac præter meritum ab Ephoris condemnatus, cum ad laqueum duceretur, consiperetque quendam elatoribus flentem ob indignitatē rei, cuius cogebatur esse minister, Delsine, inquit, o homo vicem meam flere. Nam sic moriens præter ius & æquum, melior feliciorque sum his, qui me occidunt. Et cum hæc dixisset, ultra collum laqueo tradidit.

Λοχαγὸς ἡ Πολυαινίδης καὶ Σείρειος οὐ πατήσε, ἀπαγγείλαντος θύρος αὐτῷ, ὃν τὴν γέννησιν ὁ ἔπειρος Πάλαις ἦδεν, ἐφη, ὃν διεθαύειν αὐτὸς ἔδει.

Lochagus Polyænidæ filius & Sironis pater, nuntianti quod ex filiis ipsi alter interiisset, lamdudum sciebam, inquit, illi morendum esse.

\* Οστρίπης αὐτὸν ισχυρότερος ἦς, ποσεύτῳ δικηρότερος οὐ αὖτις τὸν αδενέστερον Διογένασίου. Εἰδος εἴωντα μέγιστον, εἰδότα καὶ ἐπέργεις ισχυρὴν εἶναν λεπτὴν ισχύντα, ἐφη Χερούσσομενος.

\* Quanto sortior fueris, tanto æquius est te imbecilliores ferre. Non enim

sibi solum fortis esse debet, qui fortis est, sed etiā aliis, dixit Chrysostomus.

Κάτων ἔλεγε κοίνιστον ἄρχοντείνας, τὸν σεχτὸν εἰσαντὸν μὴ διωρίζον.

\* Catō dicebat, pessimum esse imperatorem, qui sibi non posset imperare.

Δημοσθένης ἔλεγε τὸν τῶν περισταλθέντων νόμον αὐτὸν δρεπτὸν, τὸ πόλεως φυκτὸν εἶνας.

\* Demosthenes dixit, Fortium virorum virtutem, ciuitatis animam esse.

\* Ο αὐτὸς εἶπεν Οὐκ ἴσι καλὰ τῇ λαμπτεῖσα περιπολίᾳ, μικρὰ τῇ πατέντῃ φρεγεῖν.

Idem dicebat: Qui magnas & præclaras res gerunt, non possunt esse humilibus & abiectis animis.

Ισοποτίτης ἐφη, Τοῦτο οὐ πανειδίας καὶ λαμπτεῖτος γόνος τῆς πονηρίας, αλλὰ εἰλούσιον αἰγάλεων γένεσθαι.

\* Isocrates dixit, Celebritatem & splendorem nominis, non ex otio, sed ex certaminibus oriri.

Αεριστοπίλης ἐφη, αὐτὸν δρειότερον εἶναν τὸν τάντον ἐπιθυμητὸν, ἢ τὸν πολεμίουν κρετεντόντο. Ζαλεπτέρης γοῦδος εἶναν εἰσαντὸν μηκόννη.

**X** Aristoteles dicebat, Fortitatem esse illum, qui cupiditates, quam qui hostes vinceret. Nam difficilimum esse seipsum vincere. Pertinet hoc dictum Platonis: Τὸν νικῶν σοῦ ἀπλός, ἀλλ' αὐτὸν αὐτὸν πασῶν νικῶν περίττην δέσποινται. Vincere non alios, sed seipsum, omnium victoriarum prima & optima est.

Εἰς τῷ δικοῖο μέγ' ἔξεστι φεγγεῖν, ἐφη Σοφοκλῆς.

In bona causa decet habere bonum animum, dixit Sophocles.

**X** Αγησίδας οὐέλεγεν, Ανδρεῖς οὐέλεν οὐέλει, εἶναι μὴ παρουσιούσι δικαιοσύνης. εἰ γὰρ δίκαιοι πάντες γένονται, οὐέλεν αὐτοῖς δεῖσθαι.

Agesilaus dicebat, Nullum esse fortitudinis usum absente iustitia: Si enim omnes iusti essent, fortitudine nihil egerent.

**X** Γυρίνας ὅτε ἀγέλει οὐλήν εἰς Κείτης τὸν Ακρωτατὸν τοῦ θυματεῖδος θύματος απαγγέλλων, Οὐκέμελεν, ἐφη, τοὺς τὸς πολεμίους ἡκαν, η αὐτὸς διανεῖθα, η καταναγκεῖν εἰσίνος; ηδίον δὲ αὐτέν, οὐ πάντας καὶ έστω τοῦ πόλιων αξέιδιας καὶ τῶν περιφερειῶν

ταν, η εἰ ἔχει τὸν απανταχθέντος πρᾶγμα ἦν.

Gyrtias, cum nuntius ex Creta de Acrotata nepotis morte venisset, Nonne debbat, inquit, cum ad hostes iuerit, aut ipse mori, aut illos trucidare? Mihi autem iucundius est, audire ipsum ex dignitate & sua, & vrbis & maiorum obiisse, quam si omni tempore viueret ignavus.

Πύρρον τὸν Βασιλέα οἱ ψοὶ παῦδες ὄντες ἡρώταν, πίνκατελεῖσθαι τὴν Βασιλείαν. ο δὲ εἶπεν, Ος αὖ μάλιστα δέντερον ἔχει τὴν μάχαραν παρεχει φύγων οὐκ ἥλικις, αἰδά τῇ δέιτῃ τὴν Διδούχιν δάσσει. Ταῦτα τῷ πάντες ἀπαντάς τὰς παῦδες ἐπὶ τὴν τῆς αὐτοῖς αμφιλακτικῆς παράξενος.

**X** Pyrrhus rex, cum a filiis adhuc pueris interrogaretur, cuinam regnum relieturus esset? Quicunque, inquit, vestrum acutiores habuerit gladium: Significans se non ætati daturum principatus successionem, sed virtuti. Hoc stimulo liberos omnes ad certamen fortitudinis excitauit.

Σινοφῶντά φασιν απαγγέλλειν οὐτοῦ τοῦ θεατῶν τοῦ ιόδον

καὶ αὐτὸς, οὐ μὴ δακρύσου, ἀλλὰ γέ εἰπεῖν, ήδειν θυγάτην γε-  
ννήσας.

**X**Fertur Xenophon, cum filium obiisse cognouisset, ne quidem lacrymasset, sed solum dixisse, Sciebam me eum genuisse mortalem.

Αλέξανδρος πιθόμων ταῦτα  
πνοειδορεῖθεν, ξαστιληγε,  
ἴφη, εἶτιν, οὐ ποιοῦσσα, προκώς  
ἀγνείν.

**X**Alexander cum audiuisset, esse quēdam, qui ipsum conuitiis impeteret, Regū est, inquit, cum bene facias, male audire.

Δάνειον της θάπτεσσα τὸν  
μόνον, οὐ γραπτίδιον σύτελες φε-  
σταθῆναι αὐτῇ. Ω γυναι, τούτη  
χασ, εἶπε, Νή τοι Σιώ ζει κα.  
λαΐς τε, ἔφη, ἐ γέ αὐτὸν ἐνεκεν  
ἴστενον, ινα τάσσειρ τες Σπαρτίτες  
δοσθάνη, τούτο μοι σωτήσον. Αν-  
δριοτάτη γυνὴ τὸ τῆς γεγούς  
πνεῦσσιν μετέβαλεν εἰς τὸ συγ-  
χρίσειν.

Lacēna quædam sepe-  
liebat filium, ad eam cum  
anicula quædam accessisset,  
dicens, Heu fortunam o-  
mulier; illa subiecit, Per  
geminos inquit, bonam equi-  
dem arbitrator. Siquidem  
cuius gratia filium peperi,  
videlicet, ut pro Sparta mo-

reretur, id mihi contigit.  
Fortissima mulier, anicula  
deplorationem vertit in  
gratulationem.

### LOCUS XXVIII.

#### DE LINGVA, MO- DERATO LINGVÆ usu, Garrilitate.

Ζήνων τοὺς τὸ φλυαρεῖν  
μειράκιον, οὐδὲ τέτο, εἶπε,  
οὐδὲ ὡτα ἔχομεν, σόμεντέν, οὐα  
τολεῖν μὲν αἰσθαμέν, οὐτοναοίσε  
λέγομεν.

Zeno ad adolescentem multa temere garrientem dixit: Ob id binas habemus aures, & os unicum, ut plura audiamus, loquamur paucissima.

Ανάζερσις ἐρωτηθεὶς τί  
ἴσιν τὸν αὐθράποιος ἀγαθὸν τε Κ  
φαῦλον, ἔφη, Γλώσσα.

**X**Anacharisi interrogatus, quid in homine esset & op-  
timum & pessimum, Re-  
spondit, Lingua.

Αριστοτέλης ἐρωτῶν  
τοῦ πνοειδορεῖτον, τὸν ηγεταζεῖν δύ-  
νατον λόγον δοσθέρητον, ἔφη,  
ὅτις καὶ οὐδὲ πνευμα αὐθράποια  
τῇ γλώσσῃ ηγεταζεῖν οἷων-  
ται.

Aristoteles interrogatus a  
quodā, quis arcanū ferme-

nem continere posset, dixit:  
Qui carbonem quoq; igni-  
tum lingua sua retinere  
posset.

**Σιμονίδης** γενέσθη πότε βρήκε αὐ-  
τῷ ἔλεγον μαντεῖαν ποτε συγ-  
ουπ. φεγγάριού τοῦ πατέρος.

**X** Simonides dicebat, nun-  
quam se penitus silentii,  
termonis autem saepius.

**Δημοσθένης** ὄντει ζωτικῷ  
αὐτῷ πότε ὅτι σύμβολος δυσάλεξ  
ἔχει. Πολλὰ τοῦ, εἶπεν, αὐτῷ πότε  
δυσάλεξ τῶν ἐγγεγρατῶν.

**X** Demosthenes, cum qui-  
dam ei obiiceret oris facto-  
rem: Multa, dixit, secreta in  
eo computruerunt.

**Αριστοτέλης** ἔφη, φαύλον  
αὐτὸς, καρδιαῖς καὶ συγ-  
έσ, δὲν συγῆν καφίλον, οὐ τοῦ  
φαύλον οὐλαβεῖσθαι.

Aristoteles dixit, hominis  
improbi, sicut taciti canis,  
silentium magis, quam ser-  
monem cauendum esse.

**Χίλων** ἔρωτι θρίσ, ποδὸς οὐλον,  
ἔφη, οὐ δύστροπος σωπῆσαι, καὶ  
χωλὺς διὰ στέλες, καὶ ἀδίστυ-  
ρην δώματος φέρειν.

Chilo interrogatus, quid  
esset difficile, Arcana, in-  
quit, reticere, & otium recte  
collocare, & posse iniuriam  
ferre.

Οἱ αὐτὸς αφεστέπτει γλώτ-  
της κορτεῖν, καὶ μαρίσαι εἰ συμ-  
ποτίον. ὅτι αὐτῷ τὸ βρέφειον  
τὸ ποτὸν εἴπει τὸν ἀκρεσιαν πε-  
ριφελεῖ. Ελεγεντοι μὴν παραδο-  
χεῖν· εἰ δὲ μη, πλέοντος ἐφ' οἷς  
λυπήσονται.

Idem præcipiebat, lingua  
cum alias semper, tum præ-  
cipue in conuiuio continen-  
dam: quod illuc cibus &  
potus inuitet ad intempe-  
riantiam. Dicebat etiam,  
proximo non esse maledic-  
endum, alioquin auditu-  
ros nos, quæ dolorem alla-  
tura sint.

**Δημάρατος** Λάκων εὐ τῷ  
οὐαδεῖν ἐραπόρθησ, πότε γν  
Ἀλέξανδρος, οὐ Αλέξανδρος  
λαζαν σωπᾶ. Αλέξανδρος εἰπε  
αὐτῷ διώγυτο σωπᾶν, οὐρα.

**X** Demaratus Lacon in con-  
fessu quodam rogatus, Vtrū  
ob stultitiam, an ob sermo-  
nis inopiam sileret, Re-  
spondit, Atqui stultus ne  
potest quidē silere. Idem  
& Solon dixit: Οὐδὲς μαρές  
σωπᾶν εὐ συμποσίον διώσαται.  
Nullus stultus in conuiuio  
tacere potest.

**Σπίνθιρος** ὁ Ταρρανῆς  
εὖ ἀλίσει τῷ Επαρινώνδᾳ  
οὐαδιατεῖν φασχέον, πολλάκις  
ἔλεγε, μινθεῖ πει τῷν κεδ' εἰω-  
τὸν αὐτριάτων εἰτετυχεναι, μητε  
πλείονα

παλαιοτα γνωσκονι, μητε ε-  
λαττονα φεγομενω.

**X** Spintharus Tarentinus,  
qui non exiguo tempore cū  
Epaminonda versatus erat,  
sæpe dicebat, se in nemine  
sue ætatis hominem inci-  
disse, qui illo & plura nosset,  
& pauciora loqueretur.

Θαλης ἐλεγεν. Οὐ τὸ πολλὰ  
ἴππι φρεγνίου διποφάνεια  
δόξαν.

**X** Thales dicebat: Nō mul-  
ta verba prudentis animi  
indictum esse.

Αρχιδαμίδας μεμφορδίον  
πὺς Εκατόντα τὸ σοφιστὴν, ὅπ  
παρσυλφήσις εἰς τὸ συνιτιον  
εἰστῶν, οὐδὲν ἐλεγεν, Αγνοεῖ  
μοιδηκεῖς, εἶπε, οπό εἰδὼς λό-  
γον, καὶ τὸν βλέψαν κηρύξαντε.

**X** Archidamidas cuidam,  
qui vitio vertebat Hecataeo  
rhetori, quod adhibitus ad  
ipsorum conuiuum nihil  
dixisset, Videris, inquit, ne-  
scire, quod is, qui dicendi  
nouit artem, etiam dicendi  
nouit opportunitatem. In  
senatu, in foro, in concio-  
nibus, in legationibus, ali-  
isque reipub. negotiis locus  
est oratori: in conuiuiis  
vero temulentis maiore cū  
laude silet eruditus, quam  
loquitur.

Ισοκράτης Καρίων Θεότος  
λάδις περὶ χολαργίειν παρ' αὐτῷ  
εὐλογεῖς, διπλὸς ἡποτεμιδός.  
Ἐδὲ τὸν αὐτὸν παθεμένος, Ενα  
μην, ἔφη, οὐαλαλεῖν μεσθῆς, τὸν  
ἔπεργν, οὐασιγάν.

**X** Isocrates a Cateone im-  
modice loquaci, cum is  
vellet ipsius institutione  
vti, duplēm exegit merce-  
dem: causam interroganti,  
Vnam, inquit, vt loqui, al-  
teram vt tacere discas.

Ζήνων, Αυτιζέντες βασιλεῖας  
πρεσβεὺς Αθηναῖς πέμψασσος,  
κληρίσις τῶν αὐτῶν οὐκ ἄδοις  
φιλοσόφοις ἐπὶ δεῖπνον κακεί-  
ναν παρέ πότον απελδίντων  
ἐπιδίκνυομεν τῶν αὐτῶν εἶνιν,  
αὐτὸς εἰσίγα. τῶν δὲ πρεσβέ-  
ων ζητώντων, πάντας γειτονες  
τοῦ αὐτοῦ πρεσβεύτος Αντιγόνου, τεττά-  
τον ἔφη, διελέπετε. δυσπεπτί-  
σατο γο πάντων ὁ λόγος.

Zenon, Antigoni regis  
legatis Athenas missis, vna  
cū aliis philosophis ad con-  
uiuum vocatus est: & cum  
reliqui inter pocula suam  
quisq; eruditionem ostens-  
taret, ipse tacebat. Cum au-  
tem legati interrogarent,  
quid Antigno deberent de  
ipso renuntiare. Hoc ipsum,  
dixit, quod videtis. Oratio  
enim omnium est difficulta-  
ma moderatu.

Αριστοτέλης ἐρωτηγέτης, 2<sup>ο</sup> g.  
E

*ποιεῖν τινας τοὺς ἄλλους διδάσκων λέγει, αὐτὸς οὐκέτε φίλος, οὐδὲ ἡ αρχὴν εἰς τὸ πόδι τοῦ μηροῦ, τοῦ δὲ ζεύκτου νομίζει.*

✗ Aristotle interrogatus, quam obrem cum alios doceret loqui, ipse taceret: dixit: Nempe eos quidem ipsa non sciadit, cultros autem acuit.

*Καλῶς παρέφθατε πλευράρχειαν λέγεται. Οὐτε αὖ σωπῆσθαι θελεῖ, μηδενὶ εἴπεις· οὐδὲ παρέπειν γε τῷ αὐτοψίοις τὸ πέπλον τῆς σωπῆς, οὐ μὲν παρίστησε σωπήσαντος;*

✗ Praeclare apud Plutarchum dicitur: Nemini dixeris quod taceri vis. Quo modo enim ab alio postulabis silentii fidem, quam tibi ipse non praestitisti?

*Δημοσθένης δὲ συμποσίῳ παρεῖται λαλεῖν τὰ πολλὰ. Εἰ τοσοῦτη, ἐφη, ἐφερεις, γάρ αὐτοσιών ταῦτα ἐλάσσεις.*

Demosthenes in coniunctio aliquo, cum quidam multa loqueretur, Si, inquit, saperes, non tam multa loquereris.

*Οἱ αὐτὸς ἐξωτερήσις Δῆμος τὸ πτελευτικὸν ἐχερθεῖ, ἀντὶ οὗ δὲ δύο, εἴπει, ὅτι διατάσσον δεῖ αὐτούδιν τὸ λέγειν.*

Idem interrogatus cur

vnican habeamus lingua, aures vero duas, Quia, inquit, duplo plus audire oportet, quam loqui.

### Locus XXIX.

*D E G R A T I V D I N E, ET GRATIARUM actione.*

✗ *Ηρακλέας ἔφη, τὸ μὲν αὐτὸν δέδειν μεμνῆσθαι τὸ μέντοι γένοντα δὲ εὐ ποιήσαντα εὐθὺς επιτελεῖν.*

✗ Demosthenes dixit, Semper officia meminisse debere illum, in quem collocata sunt: cum vero qui contulit, statim debere obliuisci.

*Οἱ αὐτὸς εἶπε. Τὸ γειδίας διεργασίας ψυχημένησεν καὶ λέγει, μικροῦ δὲ εὑρέσιον εἴτε τὸ ὀνειδίζειν.*

✗ Idem dicebat: Commemorare & dicere, quae ipse beneficeris, parum abest ab exprobando.

*Μὴ ὀνειδίσθητος [τὸν Σίξτον] τῷ φίλῳ συγχαίρετο. οὐ γὰρ αἰδοῖος.*

✗ Ne exprobres (dixit Sextus) amico tuo beneficia: alioquin enim eris tanquam non dederis.

*Πλάκτων δέλεγε, πᾶσαν ὀνειδί-*

G R A T I T V D O.

67

ονειδίζορθίλια γάστιν επαγγῆς  
άρχειν, καὶ τὸν αὐτεῖτον εἶναι.

Plutarchus dixit: omne  
beneficium, si expobretur,  
molestem esse, & gratiam  
perdere, nec ferri posse.

Ξενοφῶν ἔλεγε, τὰς αἰχάδος  
μεράλα αὐτὴν μηκρὸν ἐνυπερ-  
τεῖν.

Xenophon dixit, Bonos  
pro paruis magna officia  
conferre solere. Congruit cū  
illa Græci sapientis senten-  
tia: Οἱ αἰχάδοι αὐτὴν μηκρὸν  
ισποτάξαν. Boni pro paruis  
etiam sunt grati.

Αεριστέλλος ἐρωτητεῖς πὲ γη-  
γόνους περὶ γάστιν, εἴην.

Rogat<sup>o</sup> Aristoteles, quid-  
nam cito senesceret, Gra-  
tia inquit. Tribuitur ea-  
dem sententia & his verbis  
Socrati: Οὐδὲν εἰ τῷ δίκαιῳ πε-  
ρισσούντος αἰσχρόπισ. Nihil  
in vita celerius senescit, quā  
gratia.

Τοῖς δέρρετας πάσιν τὸν  
νομὸν ἀποδημοῦ ὄφειλορθρό· ἐφη  
Βασίλειο.

Qui de nobis bene meriti  
sunt, iis omnem benevolen-  
tiam præstare debemus:  
dixit Basilius.

Οἱ αὐτοὶ εἴπε. περιπονοῦ-  
δοξολογίας ψωθέσι, τὰς

τὰς διεργατικάς διήγουν  
εἶναι.

Idem dicebat, Beneficio-  
rum acceptorum comme-  
morationem, honestam lau-  
dandi occasionem esse.

Ἐπάλιον τὸς Καίσαρει τῷ σ-  
εβαῖνον εἰς τὸν Σαοπέτειον κατε-  
σκινοῦντες αρσεῖν περιπονοῦν  
απεριδικάν. επιδεῖπτο περιά-  
κις μάτια ἐπατέτε, καὶ ὁ Καίσαρ  
αὐτὸν πανορθμὸν ταῖσκεν, ἐ-  
πιρραμψά πειλατικάντης  
χειρὶς φάνας, τῇ ἐπάλιον πάντοις  
αἰσχροῖς ἐπειψέν, αἰσχροῖς αἰτοῖς  
αἰσχροῖς ορθροῖς. οἱ ἐπάλιοι δὲ λαβάν  
εἰπιρραμψά αἰτεῖν, εἰ περι-  
ειδούσας ἐπάγειν τοὺς τούτους  
ἐπιτίσσετο. εἴπει τῷ οἰφρῷ, φίλῳ  
ὁ Καίσαρος ὥχεται απεστηλεῖται, καὶ  
εἰς Δασέου πηρας ὀστοῦν ὑπά-  
γεινς αἰσφέρειν, τῷ Καίσαρι ε-  
δωρούσσετο λέγων εἰ καὶ τούτη  
τηλικαὶ στεναῖς, εἰ πάλιον εἰργον,  
πάλιον ἐδίδειν. οἱ Στρατηγοί  
φάρμακος τῷ Σεμίλιον, τῷ εἰδοῦν διὸ  
γέλαντα διδύνειν αποσταλέσ. πα-  
λιοῖς δὲ διπτοῦ περιχώρει τῷ  
ἐπάλιον η τῷ ἄρρονι παρρησίᾳ  
ὑνειδίζορθη φειδοῖται.

Græculus quidam Cesari  
Augusto descendēti a pala-  
tio, honorificum aliquod  
epigramma porrigebat, re-  
munerationem dignam  
exspectans. Verum cum  
id sape siustra fecisset,

nec finem facturum Augustus videret, Epigramma Græcum sua manu scripsit, & Græculo venienti obuiā misit, veluti carmina carminibus pensaturus. Grecus vero acceptū catmē legit, ac exquisitissimis verbis laudauit. Deinde cū accessisset ad sellam, qua Cæsar vehebatur, demissa in pauperem crumenam manu pauculos obolos protulit, Cæsarique obtulit his verbis, Nō iuxta fortunam tuam Auguste: si plus haberem, plus darem. Ac tunc quæstorem suum Cæsar vocauit, & duo talenta Græco numerari iussit. Bene profecto cessit Græco palam exprobrita principi intempestiuā parsimonia.

Σιμωνίδης παρεγκαλοῦντός  
τινος ἐγκαίμιον πάπιστην, καὶ τοῖς  
εἰνέξει λέγετος, δέρψειον δὲ  
μὴ διδόται, δύο, εἶπεν γὰρ,  
ἐκποιεῖται τὸν μὲρον γαστρίστων.  
τὸν δὲ δέρψειον. οὐδὲ τοῖς λεῖ  
χεισιν τὸν μὲρον γαστρίτων,  
κατὰ δέρψειον οὔτε ανοίξειν, τὸν  
δὲ χειροῖσιν μέριτον.

Simonides rogante quodam, vt sibi encomium scriberet, & gratiam se relatuī esse dicēte, pecuniam autem non dante, Duas respondit, arcas habeo, vnam gratiarū,

alteram pecunia. Et cum necessitas exigit, gratiarum quidem arcā aperiens, inanem ipsam reperio alteram vero solā mīhi vitem & commodam.

Ευοφάντειπε. Τὰς δὲ παρθένους αὐτενργετέν, παντεργάν νόμηγεινα.

Xenophon dixit, Vbiue iustum haberī, vt qui beneficium ab aliquo acceperūt, vicissim gratiam referant.

Δοκέσσαι αδικεῖν [έφη ο Δημοσθένης] οι μὴ τῶν ὀργανῶν δέρπεταις γάλανον διδόδιστες.

Iniurii putantur (dixit Demosthenes) qui parem bene meritis gratiam non referunt.

Θεοδίρητος εἶπε, Βοδελυεγείνας λήπην γαστρίτων, καὶ δύσερπτών ἀνηργούσιν.

Theodoreetus dicere solebat, Detestabilem esse obliuionem gratiæ, & beneficiorum reticentiam.

Ητταδη τοῖς δέρπεταις τοῖς φίαιν, καὶ τῶν ἐχθρῶν γνηδαι τοῖς κανγκποῖσιν, οὐγίων διδέρπεινα, έφη λοοκογότης.

Superari beneficiis amicorum, & inimicorum maleficiis vinci, peraque turpe esse, dixit Isocrates.

Σωκράτης

Σωκράτης ἔλεγεν· αφ' οὐ τοῦ πειθαρίου, εἴτε φίλοιο, εἴτε πολεμίοις, μὴ περίτελον γένεται διόδηναν, ἀδίνεσθαι.

**X**Socrates dicere solebat: A quo quis beneficia accepit, siue amico siue inimico, si non studet gratiam referre, iniustus est.

Θαλῆς ἐφασκε τοῖσιν τοῖς πονέντες γάρ τοι ἔχειν τὸν θεόν· τοῦτον μὲν οὐνομάτιον εἶχεν θεούς, εἴτε οὖν αὐτὸν καὶ τὸν θεόν· τοῖτον, οὐν οὐδὲν καὶ θεόντας.

**X**Thales dicebat se trium maxime rerum causa Deo gratias agere: Primum quod homo, & non bestia: deinde, quod vir & non mulier: tertio quod Graecus, & non barbarus natus esset.

Δευτέρη η ἀρχαισία φάνεται, δευτέρη, καὶ πάντερον, πειθαρίου γάρ πειθαρίου μὴ ἀμειβέσθαι πρᾶσσα, εἰ καὶ μὴ ἄλλως διαπονήσῃ, διχαιοσύνην ταῖς Αἰγαίοις, καὶ πάντερον τῶν διαρρησίων, ηγγάνειος ἔλεγε Χειρόστομος.

Vitium maximum ingratisudo videtur, indignū profecto & per quam indignum vitium. Nam beneficio aliquo affectum, non conari rependere, si non licet aliter, at saltem gratias verbis a-

gendo, vel omnino stulti, & beneficia non sentientis, vel ingratii hominis est: dixit Chrysostomus.

Ο αὐτὸς ἔφη· η δικαιοσύνη εἰς τὸν τοῦ πατέρα δικαιονός.

**X**Idem dicere solebat: Gratiarum actio est ad plus datum inuitatio.

Ο αὐτὸς εἶπεν. Εἰ παρὰ αὐτῷ πάντων πειθαρίους ἀγαπῶν, οὔτε αὐτακήρυξαρδίη, πειθαρίους αὐτὸς ποιοῦμέν, πολλῷ καὶ πλούτῳ τοῦ Ιησοῦ Καρακόπειρας αὐτοὺς ποιεῖεν, εἰς τολειονα αὐτὸν ἐπιπλαζόμενον οὐνος.

**X**Idem dixit: Si cum ab hominibus beneficium aliquod acceperimus, illud grati praedicamus, benevolentiores illos reddimus: quanto magis Dei beneficia celebrantes, ad maiorem erga nos benevolentiam eum inuitabimus.

Αρταξέρξης ἐλαύνοντος κατὰ οὖν, αὐτούργειαν ἡραπότην οὐδὲν οὐδὲν ἔχων ἐπεργυν, ἐκ τοπομοῦ ταῖς χεροῖν αἱφοτέρους ὑδάρι τοπολαβών τοποτελεῖκεν, οὐδένας ιδέξας Εἰ μηδέτας, τῇ περιθυμίᾳ τοῦ οἰδόντος, οὐ τῆς γείᾳ τῇ διδομένης τῶν γέρεων μετρίοντος.

**X**Cum rex Artaxerxes iter

faceret operarius quidam ac plebeius homo utraque causa manu haustam e proximo flumine aquam, cum nihil aliud haberet, ei obtulit, quam ille hilari vultu accepit & risit, munus non vnu ac dignitate rei oblatæ, sed animo ac studio donatis ponderans & metiens.

**P**έντε δὲ αὐτῶν μηδενὶ ταῦτα φύεις μεγάλα περιείχεντες αὐτῷ, δεξάμενοι δέντες, καὶ τὸ μέσον ἔπι, έτος μερικοῖς ἐπειδὴν καὶ σὺ μηδεγμοῖς μεγάλου πιστεῖς απερρεασθεῖσαι.

**X** Idem cum pauper quispiam insigni magnitudine pomum ipsi obtulisset, hilariter accipiens, Per Sollem, inquit, hic mihi talis videtur esse, ut si quis ei committat ciuitatem, possit eam ex parua magnam reddere.

**Φ**ιλων ἔλεγε, Οὐδὲν εὐτὸς διαγωγὴ εἰς εὔνοιαν, ὡς τὰ τοῦ περιεπηγότων εὐφυεῖαν.

Philo dicere solitus est, Nihil esse, quod facilius benevolentiam conciliare possit, quam ipsam beneficiorum gratiam commemorationem.

## Locus XXX.

**D**E PIETATE  
ERGA PARENTES,  
Honore Parentibus & Seni  
eribus exhibi  
bito.

**Θ**Αλῆς ἐκ Μιλήσιος, οἶς  
αὐτόφη, ἐργάζοντο καύηντος  
τοῖς γονεσὶ, τοῖς τοῦ αὐτὸς καὶ  
τῷ γένει πατρὶ τῶν τεκνῶν  
αεροδέξα.

**X** Thales Milesius dicebat, Qualia, in parentes contuleris beneficia, talia in senectute a liberis tuis expecta.

**T**οῖς τοις γίνεται, ἐφησεν Ιστεράπτης τοῖς τοῦ αὐτοῦ γονεσὶ, οἶς αὐτόν θέλειν τοὺς σιωπάς γνωμάτων τοὺς σιωπάς ποδάς.

**X** Talem, inquit Isocrates, te presta erga parentes tuos, quales erga te optas esse tuos liberos.

**E**παμινώνδης ἥδισον πάντων αὐτὸν τὸν γενενότων καλῶν τῇ αρχαῖον εἴσαγέλεγε, τὸ τῇ Αγαμέμνων αὐτὸν τὸ πατρὸς ζῶντος ἐπι καὶ τῆς μητρὸς, τὸ Λαστροῖς νυκῆσι Λασκεδαμηνίους. αὐτὸν δὲ διατεῖνεις ἐχειτας ἥδη, ὃν τὸ διέγεις ἐπενυχίει, ἀς ὅποι τοῖς γονεῦσιν, οἷς τὸ Βέλον, καὶ πάντα τὰ εἰωνοῦσιν αὐτοῖς, τοῖς τοῖς τοῦ ἥδοντος ἐπεποιήκει.

**X** Epaminondas ex omnibus,

bus, quæ p̄eclare & honeste gessisset in vita, illud dicebat sibi esse iucundissimum, quod utroq; parente viuo, Leutrica pugna viciſſet Lacedæmonios. Vir pius non tam lætatus est, se eam gloriam consecutum esse, quam quod parentibus suis, quibus vitam & omnia sua accepta referebat, hanc voluptatem perireſſet.

Τίλιπρος ὁ ἐρωτήτης Διγ. π' ἀνθρ. αὐτοῖς εἰ, τὸς νεαρέσσετος τοῖς πεσθεντέροις εἴσαι γένεσθαι, ὅπως, ἐφη, καὶ τοὺς μὲν πεσθεντούς οὐτοὺς ἔχοντες ληπτός, πειδῶν ληπτούς τοὺς γενναῖς.

Telecrus percontanti quare mos esset apud Spartanos, ut iuuenes assurgant senioribus, Ut, inquit, asſueti honorem habere nulla propinquitate iūctis, magis honorent parentes.

Πίττακος παρακαλέσθητος ὑπὸ νῦν καὶ πατέρος Διγενῆση, εἴπει τοῖς τὸν γένον εἰ μὴ αδικάτοροι μέλλεις λέγει. Φατέρος, πεπονιζόμενος εἰ δὲ δικαιότερος, Διγ. Ετοι μέτρο ἀξιος εἰ πατέρας.

Pittacus vocatus ut filio & patri arbiter controuersieſſet, his verbis ad filium vſus

est: Si patre iniquiora dixeris, damnaberis: si in aequiora, vel ob istud damnari dignus es.

Διογένης τοῖς τὸν νεαρέσσετον τοῖς πατέροις, τοῖς αὐχετοῖς, ἐφη. πατέρων φρεγίαν τάπου, δι' οὐ μέρα φρεγεῖς.

Diogenes ad illum, qui patrem suum cōtemnebat, Non pudet, dixit, te eū cōtemnere, qui tibi, ut valde sapias, auctor est.

Μενοκίου Ερετικοῦ ταῦτα  
Φοίτος Ζευνίαν τάπαιον Φανόδιον,  
εἰς τὸν καὶ εἰς αὐτὸν εἰφίκει.  
ὑπερενον οὐδὲ εἰς τὸν Ερετικούν  
ἐπανῆλθε, καὶ αὐτὸν πατέρην οὐρέει,  
οὐδὲ φρεγίαν συφόδην οὐ τοῦ το-  
σατηγοροῦ Διγενῆν Φανόδιον. οὐδὲ  
δέξειν ἐφη. καὶ τοι εἰς μονογενούν  
ἔδρασε Φανός. χαλεπήν πατέρον τοῦ  
αὐτοῦ Φατέρος, καὶ τέλον τῶν πα-  
τέρων εἰπεῖν αὐτῷ, οὐδὲ τοῦ που-  
χέων ἀπογειών, τοῦ ἐγκαρπεῖσας,  
Φανός, ἐφη, μεμονωκέντας, φέγει  
δρυΐδην πατέρου, καὶ μὴ ὀργα-  
νωτεῖν.

Adolescens quidam Eretricus Zenonem philosophum audiuimus tam diu, donec virilem ὥστα attigit: postea reuersus Eretricam interroganti patri, quidnam sapientiae tanta reportis mora didicisset, respondit, se demonstraturū: nec multo post id præstitit

Nam indignante patre, & tandem verberibus eum aſſiſtente, ipſe quietus & tolerans, hoc ſe diſiſiſfe dixit: nempe facile ſuſtinere parentis ſui iram, & non ægre ferre, nec indignari.

**Πρώτη καὶ ὄγδοηκοστὴ ὁλυμπία.** Φιλόνομος & Καλλίας οἱ Καταναῖοι τὸς ἑωστῶν πετράς δέσμῳρος Δῆμος μὲν τῆς φλογὸς ἀπομονῶν, τὸν ἀλλων κηλημένων κηποφευκίοντες, αὐτὸν καὶ ἀμφιβόλης ἔτυχον καὶ εἰς τὸ θεῖον. τὸ χαρᾶς πῦρ θεύτων αὐτῷ, δέση καὶ ὁ μέρος ὀλεῦνος παρεζήνοντο.

**X Olympiade octogesima prima,** dicunt Αἴtna eiectos esse flamarum globos, quando Philonomος & Callias Catanai, parentes per medium incendium, humeris impositos asportauerunt, pecunia & aliis rebus pretiosis relictis: qua pietas insigni exemplo comprobata & compensata est: Nā flamma mirando modo diuifa, ſpatium gestantibus parentes, ea parte, qua incedebant, concessit.

**Aītēς ὁ τελευταῖος οὐτοὶ Λακεδαιμονίων Βασιλέων,** ἐπεὶ οἱ γενεῖς αὐτῷ ἀδικήν ποιηπέ-  
ξαν αὐτοῖς ἥξισαν, μεχεὶ πυ-

αὐτοῖς εργοῦντος δὲ οὐτεκαὶ, εἴ-  
πεν, Εἰς ρῦπο παρ' ὑμῖν λῦ, σὺν  
ηπιστήμων διηγεούντος ὑδεμίων  
εὔνοιαν· ἐπεὶ δὲ με τῇ πατρὶδι  
παρέδοτε καὶ τῆς ταύτης νόμους,  
ἐπεὶ δὲ διηγεούντος καὶ καλοκα-  
ρασθεὶς ἐπειδὴ διστάτε αἵς ηδια-  
δε, τούτοις μετάλλων πέρασθομ  
πεισθεῖς, ηδιαὶν ἐπειδεῖ.

**X Agis Laconicorum regū**  
ultimoſt, parentibus roga-  
tibus, vt ſibi in re quadam  
iniuſta adeffet, recuſauit il-  
lis aliquamdiu. Cæterum  
cum inſtarent, hunc in mo-  
dum reſpođit: Donec eſſe m  
apud vos, nullam omnino  
tenebam iuſtitię ſcientiam:  
verum vbi me patriæ tra-  
diſtis, patriæque legibus,  
insuper iuſtitię & honeſta-  
tem pro virib. me docuiftis,  
conabor huic magis obtem-  
perare, quam vobis.

**Ἐδος λῦ καὶ παρὰ τοῖς Λακε-  
δαιμονίοις, τὸς νέας οὐ μόνον  
τὸς ιδίου αἰδεῖας πατέρας, καὶ  
ταῦτης θύτων εἶναι, ἀλλα  
πάντων θύτης προσευτέρους ἐ-  
πειδός, καὶ οὖν ταῦταρχεῖνται,  
Ἐ καὶ διδρασκαῖσιαρθρόν,  
καὶ πατειόντων πονηρούνται. διὸ  
Ἐ ἡράκλειος οὐτοὶ, ἐκ ἀπερὸν  
τοῖς αἰδεῖας πόλεστον, τὸν αὐτὸν  
τέγνων Ἐ διόλων καὶ κηπομέτεων,  
ἀλλ' ἀπερὸν τῶν αὐτῶν, καὶ τὸν δ  
τολμησίον, ὅπως ὁ περίλιπα κρι-  
τανῶντος Ἐ φρεγνήζωσιν αἵδειν.**

MOS

Mos etiam erat apud Lascenes, ut iuuenes non solum suos quisque parentes reuerentur, hisque dicto audientes essent, verum etiam ut omnes seniores venerarentur, tum de via cedentes, tum e sedibus assurgentes, ac prætereuntibus quiescentes. Quia factum est, ut quisque, non quemadmodum sit in aliis ciuitatibus in propriis soli liberos, seruos, ac possessiones auctoritatem haberet: Verum etiam in amicorum & vicinorum liberos ac facultates perinde ius haberet, atque in sua propria: ut omnia quam maxime interesse communiter haberent, ac aliena quisque non alter, quam sua curaret.

Αξιομνησθε τὸ δὲ Βασιλεῖς ἐστιν· Ή αὐτὸς τὰς γηράσιας τῶν πελαργῶν δι νοια, ἐξαρκεῖ τὰς παιδίας ήμῶν, εἰς τεσσάρων βαλοντο φιλοπάτερας κατασκήνων. πάντας γὰρ δέεις ἔτεις ἐδείπειν καὶ τὴν φέρνοντας, αἱ μὲν αἰχμῶν ἄξιον εἴναι κείνειν, τὰς ἀλόγων ὄρνιθων υἱερεῖν καὶ δρεπάνι. σκεύαις γὰρ τὸν πιτέρο τῶν γύρας πιεργίουντας κατεστάντες εἰς κύκλῳ, οἷς οικεῖοις πιεργῖς αἰσθαπτεῖσι, καὶ τὰς τροφὰς αἴφθοντας παραγόντας ξένοι, τὴν δικαστὴν καὶ εἰς τὴν πικρόντην παρέχοντας ένθεσιν, ηρέμεια τῶν τετράγων

ιππικουφίζοντες ἐντερώσαντες. καὶ τὰ τὰ τὰ τῶν διεργετημέστων αὐτίδοτον, αὐτοπλάργωσι οὐομέζουσιν.

Digna obseruatione est hæc Basiliī narratio. Ciconiarum erga parentes sene beneficia, satis potest liberos si modo attendere velint, patris amantes efficere. Nemo est enim adeo prudētia destitutus, qui non funderet esse iudicet, ab avibus rationis expertibus, virtute superari: illæ enim patrem præ senectute pennas dimittentem in orbem circumstant, ac pennis suis frequent, alimenta copiose suppeditantes, quantum etiam possunt, volarum eius adiuuant, placide pennis suis vtrinque alleuantes. Atque sic beneficiorum remunerationē αὐτοπλάργωσιν (quasi dicas reciconationem, πλαργῆς enim Ciconiam significat) nominant.

"Ἐπι δὲ καὶ τὸ δὲ Χευσσόμενον ἀξιόλογον ἐστιν. Ως τοῖς αὐτοῖς μέτροις καὶ τὴν τοῦ κυνέα φωνὴν, ἐφ' ἐνδισθαλῶν πεπτορδύων μετερδροῖ, μετερδροῖς δεσπόζεις θεᾶς γενεῖς, εναὶ καὶ τὰ τὰ ιδίων πιεργάρδην παιδίων, καὶ τὸν παιδὲ τοῦ κυνέας αἰελούριον ἐπὶ τέτοιῳ πλάτειον μαδὸν ἀπλάσσειρ.

Est & illud Chrysostomi dictum memoria dignum. Quia eadem mensura, ut ait Dominus, in quaque regerenda nobis reddetur, parentes tanquam dominos honorare discamus: ut & a nostris ipsorum liberis honore afficiamur, & a Domino in hac re definitam mercedem ampliam recipiamus.

**Σόλων ἐφαντεῖς Αἰγαίην καὶ τὸν πεπονιῶν τοὺς πατέρας, ἐπίλειπον οὐκ ἀστενεῖ, ἔφη, οὐ οὐκ ὑπειλεῖσθαι τούτους λιγὸς ἕρεδειν.**

**X** Solon interrogatus, cur nullas penas aduersus eos, qui patres verberassent, constituerisset: Quod nullos, inquit, tales futuros existimabam.

**Ο αὐτὸς καὶ γεράτες εὐοργήθητον· ἐπειδὴ οὐκ μὴ τρέψῃ τὰς γενέας. ἄπολος ἐστο.**

Idem hanc legem praecipere statuit: Si quis parentes suos non nutriuerit, iste ignobilis & infamis esto.

**Αγνόμενοι πατέρες. πολίτες αὐτοῖς ρόμενοι συμποτεινεῖσθον. ἔφη Σωκράτης.**

**X** Difficiliori patri, sicut legi auctorae, mos tamen gerendus est: dixit Socrates.

**Λάκων τὸς ιδῶν τὸν διπλωμένον γυναικεῖον ἐπὶ δίφερν αὐτοῖς πατέρες. Μὴ γένοιτο, εἶτεν, ἡγανῆται πατέρων, ὅτεν σοὶ οὖν ἵξεν ασθενεῖσθαι τοῦ πατερός.**

Lacon quidam cum in peregrinatione vidisset, homines in curulis sedentes. Absit, inquit, ut in talibus sellis sedeam, unde non liceat assurgere seniori.

**Εἰς Λακωνίαν παραχθόντος περὶ τῶν αὐτοῖς περιστάσεων διέτασσεν τὸν πατέρα τούτων νέων παῖδες θεοπάτερες. Εν Σπάρτη μένη, εἴπει, λυστραῖς γραμμόνειν.**

Quidam prefectus in Lacedaemonem, cum vidi set honorem, quem iuniores prestatabant senioribus, In iolla, inquit, Sparta expedit senescere.

**Αριστοτέλης ἔφη, τῷν γρείσιν τοὺς πατέρας διστάσεις εὐλεπτέρας ἐν τῷ μένον θυμοποιῶν τετταράς εἷδεν τὸ δένη, τεττάρες τὸ κυρλώδη δένη παραγγείλας.**

Aristoteles parentes, qui recte liberos instituissent, dicebat multo honorabiles esse iis, qui tantum genuissent, quod ab his continguisse videre, ab illis autem bene videre.

**Αθίνιοι παναθηναϊκῶν ὄντων, οἱ Αττικοὶ γέροντες περιπλακίζονται, περιπλακίζονται, περιπλακίζονται, περιπλακίζονται,**

παρεστέομένοις, εἰ δὲ παρεγένετον, οὐ παρεστέομένοις· ὡς δὲ διεξάντες γέδον απονοτοῦ ἐγένετο καὶ θεός τὸ Λακεδαιμονίων θεωρεῖς ἀπάντες τῶν Βαύηρων αὐτούντες, τοῦ τοποῦ παρεχώρευν. ἀριστεῖς δὲ ὁ ὄχλος ἐπὶ τῷ μεγαλοπ. πλευτοσ μὲν πολλῆς ἐπισημασίας. καὶ τις εἶπε τὸ Σπαρταῖον. Νη τὸ Σιθι, ἵστοι μὲν οἱ Αἴγινοι τὰ κελά, οὐ πειστοῦσι δὲ.

Cum Athenis agerentur Panathenæa, Attici nem sedere cupientem ludibrio habuerunt, inuitantes tanquam admissuri: cæterum ubi venisset, non admittentes. Verum iam perambulatis fere omnib., tandem ad Lacedæmonios spectatores cum venisset, omnes e sedibus assurgentes locum illi cesserunt. Eo facto delectat<sup>9</sup> populus plausu multaq; gestuum significacione cōprobauit. Inter hæc e Spartanis quidam dixit per Geminos, Norunt Athenienses quæ honesta sint, sed non ea faciunt.

Φασὶ δὲ τινες ὅτι καὶ οἱ Ολυμπία τὸ αὐτὸν ἐγένετο πρεσβύτης γραπτοπλεύρης τοῦ ἀρρώνος τοις ποτίσμασι μὲν θεόντας, καὶ γέροντας ηπέρεις πολλοὺς δὲ επιπορεύομένοις. Καὶ τοις, οὐδεὶς τοῦτο καὶ ιονούσιτε, μηδὲν δέ τι παρε-

δεχομένος· ὡς δὲ καὶ τὸς Λακεδαιμονίους ἔπειν, αἰέσησαν παντεσοὶ παῦδες, οὐ πολλοὶ δὲ αὐδρῶν οὐ πόπας οὐχιρέψαντες. Καὶ δὲ πανθάνων εἰπορειασαμένοις κρέταν τὸ θέρος τοῦ ζωερεπειρατεύτων, ο περούντος κατέστησε πολιόντες καρπούς πολιόντες φύσιον, καὶ δακρύσσει, ορμοῦ τὸν πακῶν, φυσίον, ὡς ἀπάντες μὲν οἱ Ἐπικλεις ἐπισυντει τὰ κελά, γεγάντου δὲ αὐτοῖς μόνον Λακεδαιμονίοις.

Sunt qui narrant idem accidisse in Olympiis. Senex enim erat cupidus spectandi certaminis quod agebatur, sed cum nulla vacaret sedes ad varia loca sese conferēs, ludibrio erat ac scommatis petebatur, quod nullus cum exciperet: ut vero peruenit ad Lacedæmonios, non solum pueri omnes assurrexerunt, verum etiam viri multi cesserunt illi locum. Id factum cum cæteri Græci, quotquot aderant, plausu comprobassent, patriumque morem supra modum collaudassent, Senex

Concutiens canasq; genas &  
tempora cana,

Ac fusis lachrymis. Heu miseriam, inquit, vt omnes Græci norunt quid honestum sit, sed eo solum vtuntur Lacedæmonii.

Locus XXXI.  
DE IMPVNITATE.

**K**αὶ νῦν ἐφε δέλεας μεῖδον εὐεργετούσας μὴ κηδείσαθεν κακόεν, οὐ μὴ ταπειχεῖν οὐλασιν ἀδικίας. Άλλο τὸ μηδὲν εἴναι μεῖδον ἐπισφαλές τῆς ἀδείας.

Cato dicere solebat, Se malle pro collato beneficio nullam reportare gratiam, quam pro maleficio perpetrato nullam dare poenam, quod nihil periculosis sit impunitate.

Οὐ αὐτὸς παρερμῶν τὰς ἀρχοὺς ἐπιπονήν τοῖς ἀμερτευστοῖς, ἐλεγε, τὰς διωρθίους καλύειν τὰς κακῶς ποιοῦσας, ἐὰν μὴ καλύνωσι, καταλεύσειν. ηγερθεὶς, πολλὰ κακὰ δρᾶν ταπειχεῖτες ἐπὶ τῶν ἄδειαν τὰς φαύλας παραπλεύτες.

Idem exhortans magistratus ad sumendas poenas de iis, qui delinquerent, dicebat eos, qui maleficos prohibere possent, nec facerent, lapidando esse. Sentiens illos de republica male mereri, qui ad scelerum licentiam inuitent improbos.

Οὐ αὐτὸς ἐλεγε, τῶν ἀδικίαν Εἴτε ἀδικεῖσθαι, καὶ μὴ φέρη κίν-

δων αἰτιας φέρειν. διδάσκων τὸ τὸ ἀδικίας οὐ κηδείσαθεν παρειχεῖν μηδὲν ἀδικίαν ἀπλῆσαι.

Idem dicebat, Iniuriam etiam si facienti nihil adferat periculi, vniuersitatem tamē periculosam esse. Monens impunitæ iniuriaæ exemplum omnibus iniuriā minari.

Λυσίας ἐφη, οἱ μὴ κηλάζοντες τὰς κακάς, δέλονται αἰδεῖδαι τὰς ἄγαθάς.

Lysias dicere solitus est. Qui non puniunt malos, hi volunt, ut boni iniuria afficiantur.

Πλάστων ἐλεύθερος. Αἲτη κακίου εἶναι, τοῦδεκεῖν γέ ἀδικεῖσθαι, καὶ τὸ μὴ διδέναι δίκην, τοῦ διδέναι.

Plato dicebat: Semper deterius esse, iniuriā facere, quam pati: & poenas non dare, quam dare.

Οστι τὰς ἀδικεύσεις κηλάζεται, θτο τὰς ἀλλας ἀδικεύσεις καλύεται, ἐφη ὁ Ιστός.

Qui puniunt iniustos, ii reliquis iniuriā fieri prohibent, dixit Ilæus.

Τίς τοι οἰδεῖ, ἐφη Δημοσθέης, γέ μὴ πολλὰ κακά γίγνεται, τὸ μὴ κηλάζεσθαι τὰς ἐξαμερτίνοντας, αὐτονόμους;

Onus

Qui ignorat, inquit Demosthenes, quod multa mala fiant, impunitatem in causa esse? Vide locum, De peccatis scelerum.

## Locus XXXII.

DE INDVSTRIA,  
ET LABORE.

**W** Εοδέκτης ἔλεγε· Πολλὰ δὲ μυρχεῖν τὸν ἄξοντα εἰς ἐπιγνοὺς τύχεων· φάγματα δὲ τὴν παρ' αὐτῷ οὐδενὸν λαβόσ-σα, λυπας τῷ ξεόντῳ πίπτειν φιλέν.

Theodectes dicebat: Multum oportet illū laborare, qui gloriosam laudem consecuturus est: Negligentia vero præsente voluptate fruens, dolores afficere solet in posterum.

**I**σοκράτης ἔφη, Τοῦ ἐπιφανεί-  
ας καὶ λαμπεῖτες σοὶ οὐ τῆς  
τικουργίας, ἀλλὰ τῆς ἀγάρων  
χριστείας.

**X** Isocrates dixit, Celebri-  
tatem & splendorem nomi-  
nis non ex otio, sed ex cer-  
taminibus oriri.

**X**enophon idem νεωτερῶν φιλο-  
πονεῖται, ἔφη. Κακώσιον ὁ φόνος τῷ  
γένεται δίκαιος.

**X** Xenophon conspicatus  
iuuenem industrium, & la-

boris amantem, lucundissi-  
mum, inquit, senectuti con-  
dis obsonium.

**K**λεανθῆς Δακωνός πνο-  
εῖ πάντας, ὅπιοπόντας αἰχθόν,  
Ἀρχαγέτες φυσι Αἴματας εἰς  
ἀγαθοῖς φίλοις τέκνοις.

**X**Cleanthes cum audiisset  
a Laclone quodam laborem  
probari, subiecit, Sanguine  
præclaro satus es carissime  
filii.

**D**ημοσθένης ἐρωτήσεις, πῶς  
ἢ βριτελῆς πολεμήσετο, ἐφη,  
πλέον ἐλασινοῖς οἷον διπλανό-  
σις.

**X** Demosthenes a quodam  
interrogat, quomodo esset  
dicēdi facultatem adeptus,  
Plus, inquit, olei, quam vini  
consumendo.

**O**ὐ διωτίον, ἐφη σοφός περ,  
ἢ μηδέποτε εὔστοχον.

**X** Non potest fieri, inquit  
sapiens aliquis, ut metan-  
tagant, qui non collimat.

## Locus XXXIII.

## D E I R A.

**K**Αταν ὁ πρεσβύτερος τὸν  
ὄργανον ἔλεγε Τοῦ μεγ-  
νεργοῦς γενοφόρος Αἰρεφέρειν. νομί-  
ζειν τὸν ὄργανον, μεγίστων πνεύματος  
γένεσιν εἶναι.

**X**Cato senior, Iratum dice-

bat ab insano nulla alia re  
differre, quam mora tempore  
ris. Sentiens iram, breuem  
insaniam esse.

**Aρχίτας οὐ Ταρενίνος ἀπιγ-  
ελθὼν δέ τότε πολέμου, φρα-  
στηράν οὐ ἐτύγχανε, γάν κατα-  
λεσσών περιφοραρδίου, τὸν ἐπί-  
τροπον πειλάσσεις αὐτῆς ὄψεων  
αὐτοῦ, ἔφοεν, εἰ μὴ λίαν ὀργι-  
ζόμενον.**

**X** Archyta Tarentinus, cū  
ex bello, in quo imperator  
fuerat, reuersus, agrum in-  
uenisset ob incuriam vitium  
cōtraxisse, accēsito colono,  
Male, inquit, tecum agere-  
tur, nisi ego admodum ira  
ardereim.

**Πλάσταν ὄργιζόρδυντος ποτε τῷ  
οἰκέτῃ, ἐπισάντος Εενοκρότεις,  
λαβάν, ἔφη, Φέτον μεστιγωσον·  
ἔγω γὰρ ὁργίζομεν. αὐτὸς ἡπτη-  
σεν αἴθρωπον ὁ φιλόσοφος, αἱ-  
διωόρδυντος τὸ γολῆν· αἰλαὶ τὸ  
τῶντον τότε μελίσσαι πολέμει,  
ὅτε ὄργιζεται.**

**X** Plato seruo iratus, astanti  
Xenocratī, Accipe, inquit,  
& flagris hunc cedito: ego  
enim iratus sum. Sibi diffi-  
sus est homo philosophus,  
sentiens animi commotio-  
nem. At vulgus hominum  
tum maxime punit, cum  
irascitur.

**Εενοκράτης τοῖς πινα τοῖς**

ποιῶν, Μεμφεῖ γωσσα αὐτοῦ, εἶπεν  
εἰ μὴ ὀργιζόμενον.

Xenocrates cuidam fa-  
mulo sic comminatus est:  
Loris te cederem, nisi iratus  
essem.

**Αθηνοδόρων τοῦ φιλοσόφου  
Ἀλέγρεας εἰς οἷς οὐκον αφεβοῦ  
δένθεντι, σωματικόν Καῖσαρ ὁ  
σεβαστός ἀστυνομίδροσοι αὐτὸν  
ὁ Αθηνοδόρων εἶπεν, ὅτεν ὁρ-  
μήθης Καῖσαρ, μηδὲν εἴπης,  
μηδὲ ποιήσης απεφεγγοῦ, οὐ τὰ  
εἴκοσι καὶ τέλαστα περιμοτα  
δειλθεῖν σέος εἰσαγόν. νορείζων  
ἀσφαλὲς εἴνας, τὸν ὁργιζόντα  
ειν, οὐ μὴ λέγην η τράπεζη πά.**

**X** Athenodorus philosophus,  
causatione senectutis fla-  
gitabat a Cæsare Augusto,  
vt sibi liceret redire domū.  
Abiturus igitur & vale Cæ-  
sari dicturus adiecit: Cæsar  
cum iratus fueris, Ne quid  
dixeris feceris, priusquam  
græcarum literarum virgin-  
ti quatuor nomina apud  
te recensueris. Sentiens tu-  
tum esse iram premere, ne  
in verba vel facta prorum-  
pat.

**Αείσιππος Κυριλλαῖος φι-  
λόσοφος θεατικὸς πινα ὄργι-  
ζόρδυντος, καὶ Διφτήλοιον γραλε-  
πειροντος, εφη, μηδὲν λόγους  
δι ὄργης ἀγωρίδη, αἰλατεύο-**

γένος τοῦ τῶν λόγων καταπονητῶν.

Aristipp<sup>o</sup> Cyrenensis Philosophus cum succensere quendam vidisset, ac verbis indignari, dixit: Ne verba per iam efferas, sed verbis iam compescamus.

Ναυκράτιος οὐ φόστερος ὁ ζευγός  
θύμας, ἔφη, παρασταθήσοντος τοῖς  
λιχνίοις πάχει. καὶ γὰρ θύτους  
πλεῖστοι εἰδίνοντες σύνησαν.

Naucrates sapiens iracundis simile quod accidere dixit,  
quod lucernas, quae copioso oleo magis inflammantur.

"Ωστερε ποιητὴς, ἔφη ὁ Αριστοτέλης ἐποδίκων τοῖς ὄψεις, τὸν  
ἴδιον Κλέοντα τὸ κείρδον οὐ τοῖς  
ποσὶν θέντος ὁ θηρίος ἐπιτρέψει  
· τῷ λοιποῦ μὲν ἐπιποιεῖ, τῷ δὲ  
συμβούλορθόν τοι εἶ. αὐτοῖς ἀπονοεῖ  
σὸν αἴφινοι τῇ Διγνοτῇ περι-  
λαβεῖν.

✓ Ut sumus mordicans oculos (dixit Aristoteles) nō  
videre sinit, quæ ante pedes iacent: Sic iracundia oborigens rationem offuscat: &  
quod bonū habitura mens fuerat a ratione, eo nō sinit ipsam iracundia sine labore & molestia potiri.

Απολλώνιος ἔλεγε Τοῦ ζευγόν  
θύμας τὸ αὐτό, μεγίστης εἶναι.  
Apollonius dicebat, Ira-

cundiæ florem, insaniam esse.

### Locus XXXIII.

#### ΣΤΟΡΓΑΙ ΦΥΣΙ- ΚΑΙ.

**Λ** Εγενετι Αγνοίας ὁρί-  
ζασθεν μηκεγίς Τοῖς πα-  
τέρων πάτερον, σίγη σωμάτων,  
ἔφερε δ' ωτό πνος τῷ φίλῳ,  
παρεγέλει μηδενὶ φράξει,  
πεινεῖ καὶ αὐτὸς πατητὸς παρδαν  
θύνται.

✓ Dicitur magnus ille Agesilaus aliquando arundine pro equo consensa, vna cū pueris domi lusisse. Id cum forte vidisset ex amicis illius quidam, rogabat eum Agesilaus, ne cui diceret, quod viderat, priusquam ipse liberorum patrēs factus esset: Festiu subiudicans, cum lusum non esse leuitatis, sed pietatis, nec hoc quod agebat videti posse ineptum ei, qui expertus esset, quam ingens sit affectus caritatis parentum erga filios.

Πλάτων ἔλεγε, πᾶν ζῶον  
Διεφερόντας μείζοδος ὥστε ὡν  
αὐτέκη.

✓ Plato dicebat, vnumquodque animal pro suis scetib.  
fortiter dimicare.

Τῶν τέκνων πλειστὶ μέλει,

ἐφ Αριστοτέλης, ὃν τεῦχεν εἴδε  
καὶ Οὐντώ τὸν Δίκ πατέρα  
ωρευαρεύειν.

Liberi sunt patri curæ,  
dixit Aristoteles. Ideo Homerus Iouem patrem ap-  
pellat.

*Δεκτιανός* ἐφη, Τας μητέρας  
μάλιστας τὰ μερά τα φιλεῖν τὸν  
τεκνών.

*X* Lucianus dixit, Matres  
primos quoq; liberos præ-  
cipuo quodam amore com-  
plecti.

Τῶν ζειων τὸ φιλότεκνον τοῖς  
μενοτοῖς ισχυρότερον ἐμφύει,  
κατέ πλασταν.

*X* Animalibus, quæ singu-  
lis vicibus vnum tantum  
partum edant, ardenter  
erga prolem amor innasci-  
tur, vt traditum est a Pla-  
tonе.

Σόλων παρεγέλει τὰς αν-  
θρώπους οὐκοντὶ δυστέλει μὴ  
περιμενεῖσθαι, οὐκοντὶ στερεῖ  
δακρύσσωσι.

*X* Solon solebat homines  
hortari, vt filio & filiæ non  
arriderent ne postea flerent.

Πρέστις ἡδὲ δεργήν τοι εἴδε λαζ-  
σός πατέρα, ἐφ χαίρειν.

Bonus pater non fouet  
iram contra filium, dixit  
Chæremon.

Εὐφράντης ὁ Σύρος, τὸν  
γαλαῖαν διπολάτην ἔλεγον· ὡς  
φιλοσοφία περισσινέ τοι τὰ  
ἰπτέρα μετειποτε λέγεται φίλεις καὶ  
διπολάτης, λέγεται μὴ λυπή.

Euphrantes Syrus amissa  
vxore dicebat: O philosophia,  
tyrannica sunt præcep-  
ta tua: amare iubes, & si  
quis amiserit quod amabat,  
dolere prohibes.

### Locus XXXV.

#### DE MORTVIS.

*P*αίστων εἶπεν, Οὐκ εἶπε  
παιδεῖας γαλαῖαν κακὸν γέδειν,  
οὐτε ζῆνταν, οὐτε πελμάτουσαν.  
οὐδὲ ἀμελεῖσθαι τοῦ θεοῦ τὰ  
τέττα περάγματα.

*X* Plato dixit; Non accidere  
bono viro quicquam mali,  
neque viuo, neque mortuo,  
neque vnuquam eius res ne-  
gligia Deo.

Δημοσθένης ἔλεγε, Μὴ πα-  
κοῦσθε γέρους πενιάτας, μηδὲ εἰ  
τοῦ τοι σκείνεις θεοῖς πακοῦσθε  
πάρδαν.

*X* Demosthenes dicebat,  
Mortuo nemini maledicen-  
dum esse, etiamsi quis a li-  
beris eius incessatur male-  
dictis.

Ἐπονεῖται δὲ Σόλωνος καὶ  
καλύπτων νόμος, τὸ πενικταν  
κακῶς αἰγαρεύειν.

Laudatur

~~X~~ Laudatur etiam illa Solonis lex, quæ prohibet mortuos contumelia affici.

Κανοισανοὶ τὸς μὴν θυνωμένους ἔργην εἰσι, τὰς δὲ τελευτῆς μορφαῖς κατέχουσι.

~~X~~ Causiani (populi) lugent in lucem editos, defunctos autem beatos prædicant.

Κατὰ Σόλωνα, αὐτῷ πότερος εἰσιν δύσαιρων τόποι, ἐπόδιαν διστάνει.

~~X~~ Solonis sententia, homo beatus est tum, cum moritur.

### Locus XXXVI.

#### D E N A V I G A T I O N E.

**A**Νάχαρσις μεθῶν τέτταρας διαισθασι εἶναι τὸ πάκος τὸ νεᾶς, τοσπετού, ἐφη, τοις διατάξις ἀπέργειρι.

Cum Anacharsis intellexisset quatuor digitorum nauis esse crassitudinem, Tantum, inquit, a morte absunt qui nauigant. Notauit negotiatorum auaritiam, qui se lucri causa in vita periculum coniiciunt.

Οἱ αὐτὸς ἐρωτήσεις, τίνα τῶν τελοίων εἰσὶν ἀσφαλέστερα, ἐφη, τὰ νεγεωληημένα.

~~X~~ Idem interrogatus, quæ-

nam esset securissima nauis, Ea, inquit, quæ in portum venit. ¶ Sensit omnem navigationem esse pericolosam.

Ἐρωτᾶντι πότερον τολείους εἰσὶν οἱ ζῶντες, ή οἱ νεκροί, ἐφη, Τὸς δὲν τολείους περὶ πίθης ἀμφισβητοῦν, εἰ εἰς τὸς ζῶντες πέργαμεν τὸν ἑστάτην εἰού τῇ τούν ιδίᾳ ταν, καὶ τῶν αἰνέμων διωμει ποτεύοντες.

Interroganti utrum plures sint viui, quam mortui, Nauigantes, inquit, in utro numero ponis? Dubitans an hi essent inter viuos habendi, qui vitam vndarum ac ventorum arbitrio commisissent.

Ἐν γῇ πένεδει κρείτον, η τολουσούντα τολεῖν, ἐφη Αντιφαῖν.

In terra pauperem esse præstat, quam diuitem nauigare, dicebat Antiphanes.

### Locus XXXVII.

#### ΑΥΤΑΡΚΕΙΑ.

**E**Πίκηττον ἐφη, Ευγνώμην εἶναι τὸν μὴ λυπερδον ἐφ' οἷς μὴ ἔχει, ἀλλὰ χαίρει ταν σὺ οἶς ἔχει.

Epictetus dicebat, Sapientem esse illum, qui non tristatur propter absentia,

sed qui gaudet præsentibus.

*Αρείστον θέων δοκιμασίας πελάθει την πόνησην ενεργείας πάντων απεσπασμάν του παραγόντας. Επιστραγαντέν, ἀχρήστοι μὲν χρησίδιον εἴναι, ἐμοὶ δὲ τέτοιος οὐδεὶς πεντα: τουτονούς δ' εἰνίας πάντα, οὐδὲ μάλιστα ημεῖς τουτονούς μετεῖναι παρεμφάγοντες εἴναι. Εἰς δύο διαφόρους αντικατάστατος, ή καρπεῖται οὐτούς τουτονούς.*

*X Cum Aristippus prædi-  
um amoenissimum amis-  
set, cuidam miserabilem  
hunc illius casum deplo-  
ranti, Quid, inquit, an ne-  
scis, tibi vincum esse præ-  
diolum, mihi vero adhuc  
tres agros reliquos esse?  
Cum ille annuisset, Quin  
igitur, inquit Aristippus, νό-  
potius tuam vicem deplo-  
ramus? Sentiens insipientis  
esse, dolere magis propter  
res amissas, quam gaudere  
illis, quæ adhuc saluæ & in-  
tegræ sunt.*

*Νοσοκλῆς ὁ Κύπρος Βασιλεὺς  
ἐλεύθερος, αγενήσια μετὰ δικαιο-  
σιῶν τὴν εἰσαγόντος χρεού ποιήσ-  
ται μάλιστα, ή μετὰ νοσίας  
ποικαλασσίαν τὸ ταταρκόν  
αποστείλει.*

Nicocles Cypri rex dicere solebat, Se malle suam regi-

onem solat iuste possidere,  
quam iniuste longe ampli-  
orem acquirere.

*Σοφός τίς πιορ Λουκιανός  
Φοιτήτης συνετόντος αὐτῷ αρέσκει-  
σθαι οὐδεποτέ θεος παρέστη, Εἰ-  
πεντελέντος αρέσκειν τοιάδε.*

Sapiens quidam apud Lucianum inquit: Decet sapientem in præsentibus rebus acquiescere, & nihil intolerabile putare.

*Μόνος δέ αὐτοῖς πολὺ<sup>τι</sup>  
οὐτός οὐτοικεῖν, εἴπει Σό-  
λων.*

*X Solus homo sua sorte  
contentus, diues est, dixit  
Solon.*

*Σακρότης ἐρωτήσει τὸν θεόν  
νος, πίσσα τὴν πλοκώτερον θεῖαν  
δοκεῖ: εἴπει οὐλαζόντος δημού-  
ρῳ θεῷ. αὐτούσιαν γάρ εἰ θε-  
οῖς τοιάδες.*

*X Socrates interrogat<sup>9</sup> quis  
videretur sibi ditissimus, re-  
spondit, Qui paucissimis  
contentus est. In frugalitate  
enim sibi sufficiente existit  
dūtia naturæ.*

*Χρυσόβολος εἶπε, Πλούτον  
εἴναι τὸν πολλὰ κακηρόν,  
αλλὰ τὸν μὴ πολλῶν δεόρθρον.*

*X Chrysostomus dixit, Νό-  
ευμ qui multa possidet, sed  
qui*

qui non multis indiget, di-  
uitem esse.

## Locus XXXVIII.

Sed tñ aūparceid opponitur  
Fastidium rerum præ-  
sentium, & Satis-  
ritas, &c.

**(H)** Οὐκοῦδῆς ἐλεγθν, τὸν  
αὐτράπονος εἶνα δόλου  
τὸν αἰτίων, πατέρων δὲ  
τὸν εἰσήπον.

Thucydides dicebat, ho-  
mines esse seruos rerum ab-  
surdatum, & contemptores  
rerum vistatarum.

Βασίλειος εἶπεν. Οὐδὲν εἰ-  
ναι ὅτι εἰπειρηνήτην, ὁς μὴ τῇ  
οἰνεργείᾳ δὲ δύσπολεώσεως δικη-  
τηρεύηται γνένται. οὐδὲ παντικά  
κτητοῖς, πελατόδαισοις οὐδὲ  
πόλεωσι.

Basilius dixit: Nihil esse  
tam iucundum, quin per-  
petuo fruendo cōtentibile  
reddatur. Quorum autem  
est rarer possessio, eorum  
etiam est iucundior usus &  
perceptio.

Κόρης υἱεῖν πίκει, οὐ τῷ  
παρεγματι.

Satietas parit insolentia-  
tiam, iuxta proverbiū.

Αἰκισσος ιφη, Τὸ φίλονε-

νον, κοὶ τὸ αὐλινοργυ, πᾶσιν αὐ-  
τράποις οὐταρχον.

Lucianus dixit, Amo-  
rem nouitatis, & fastidium  
rerum præsentium, omni-  
bus hominibus insitum  
esse.

Ο αὐτὸς εἶπε, Τὸ αἰτίομον,  
παχὺ πίνεων αὐτράπω αεσ-  
κρες.

Idem dicebat, Illud quod  
semper sui simile est, cele-  
riter adferre homini satie-  
tatem.

Ισοκράτης ιφη, απειντων  
ωλη Κρητῶν εἶναι.

Iscocrates dixit, Omni-  
um rerum satietatē quan-  
dam esse.

Ο αὐτὸς εἶπε. Τῶν ήδεων οὐ  
απαντάται γνόρδης, μείζω  
τέρπη.

Idem dicebat: Iucunda  
qua maxime rara sunt in  
primis delectari.

Ων παντία η κτητοῖς, πελ-  
ατόδαισοις η δύσπολεωσις. ιφη  
Βασίλειος.

Quarum rerum rarer  
possessio est, illarum quoq;  
iucundior est perceptio &  
usus: dixit Basilius.

Ο περιττὸς πατέρων τετα-  
γένεσις.

παντούς φη χρυσότερον, τοῦ διάβολος  
αὐτῷ πονεῖας σδέποις δινεῖται)  
λαζαῖν αἰθον, ἀπὸ τοῦ αὐ-  
τοῦ γνωστοῦ τοῦ ιδεα ἔχειν, καὶ  
διγνωστεῖ τῷ θεῷ.

Qui superiores se respicit,  
(dixit Chrysostomus) nun-  
quam videre potest quam  
diues sit. Verum oportet  
sua sorte contentum esse, &  
Deo gratias agere.

Ο αὐτὸς ἐλεγεῖ φρονίσκος ὁ Χρυ-  
σός, ζητεῖτε ωράτον τὴν εὐοι-  
λείαν τῷ Θεῷ, τῇ τῇ δικαιουμένῳ  
αὐτῷ, τῇ τῷ πάντας ωράτον  
ορτεῖ υἱοῦ. οὐκέτι δὲ τὸν τοῦτον  
αὐτοπερίφαρμον, καὶ ἔνθερμον  
τὸν γῆν, ἐπὶ τὸν τοῦτον οὐταρτού-  
μενόν. Τοῦτο τοῦ Σωτῆρος, τοῦ Σωτῆρος  
ἔργον.

Idem dixit: Christus in-  
quit, Quærite primum re-  
gnum Dei, & iustitiam eius,  
& hæc omnia adiicientur  
vobis: Nos vero inuertimus  
ordinem, & quærimus ter-  
ram, & bona terrena, quare  
nec hæc habemus, nec illa.

Δημόκριτος εἶπε, τὰς αἰών-  
μονας τὰν αἰπεῖντας ὄφεις θεῖαι,  
τὰ δὲ παρεόντα καὶ παρεχθ-  
ητὰν πειρασμένετε τοῦτα,  
ἀμφοδιαίνειν.

Democritus dixit, Stultos  
absentia expetere, præsentia  
vero, etiam si præteritis me-  
liora sint, negligere.

Ο αὐτὸς ἐλεγεῖ Τελεόντος  
ἐπιφυλάξ τοῦ πατέρον διστάνειν,  
τῇ Αισωπῷ καὶ μὲν μηδο-  
μένη.

Idem dicere solebat: Cu-  
piditas plarum rerum, a-  
mittit præsentia, sicut olim  
canis ille Αἴσοπος.

### Locus XXXIX.

#### DE PRODITI- ONE.

Ε Περιμετάλπης ὁ Θεόφι-  
λος Καστρίτης διὸν Ανθεία  
μελετεῖσθαι τὸν Καστρίτην  
τὸν αεβεῖν, τοιούτον τούτον  
παρεῖ τοῖς πότοις. ἀλλὰ διὰ τοῦ  
παρχεισθεούσαν τὸν συμμετο-  
χίαν, ωφελούσι την τῶν ἀλλων  
έσσολειν, δικαιούσι τοῖς. Εἰς  
τοῦδε τοῖς φιλῶν, αποδεικνύεται  
ἐπιμνήσις οὐδέποτε ποτε  
διοικητούσαν τοῖς αὐτοῖς  
χρεοῖς οὐδὲποτε εἶναι.

Cum Rymetalces Thra-  
cum rex, qui ab Antonio ad  
Cæsarem Augustum defe-  
cerat, insolentius sua erga  
Cæsarem merita iactaret, ac  
sine fine belli societatem  
exprobans illi molestus  
esset, Cæsar alteri cuidam  
regum propinās dixit, Pro-  
ditionem amo, proditores  
non laudo. Significans his  
qui proditione profuerunt,  
nihil gratiae deberi.

Δημο-

Δημοσθένης ἀληθῶς ἐφη. Επιδὲν τῶν πειραγμάτων ἐγκρατίς ἡ Συρτῶν ἀρχή, κακός γη, καὶ τὸν Σεύτα διποδερμῖνον δέσποτης ἐστι, τοις δὲ πονηρίαις εἰδὼς, τότε δὴ τόπε ἐ μισεῖ, καὶ ἀπισεῖ, καὶ αποπλακίζει.

Vere Demosthenes dixit: Postquā Tyrannus eas res, quæ proditionis adiumenta desiderant, consecutus est, ipsos prodidores propter malitiam odit & detestatur, eisque quantum potest, diffidit.

Ἐπεὶ μὴ Τέννης τὸν τοῦ Σιδανίων πόλιν Οχὺ τῷ Σαστλεῖ απεστίδωντο. Φέτος τὸ ἔπειρον, καὶ Σεύτην τὸν λείαν παρῆρε οὐαστλέως ἔλαβεν. Ο δὲ Σαστλεὺς τασσαλάδων τὸν Τέννην μηκέπι ζητήσας τασσάρχην, ανέλεν.

Cum Tennes vibem Sidoniorum regi Ocho prodidisset, hanc laudem & hęc spolia a rege retulit: Rex existimans Tennem non amplius esse vtilem, eum interfecit.

Περὶσσῶν τῶν Ἐλαάδων λειλατῶντων, Πασωνίας ἐ τῷ Λακεδαιμονίων στρατηγὸς, ἔμελε τασσιδιδόντες τὸν Σπάρτην, φαστρήνες δὲ ταττοι, Ἕγροιδιαὶ ο πατέρε μέχει. Φυαῖς τὸ Αἴγινας σωιδίων, καὶ Σεύτης τὸν τερψίδην φρεγίας, λιρᾶς

ἀπέκτενεν. οὐ δὲ μόνης καὶ ἀποφοι ἔρριψεν.

Persis Græciam populatibus, Paulanias Lacedæmoniorum dux Spartam prodere voluit. Re cōperta, pater eius Hegesilaus cum usque ad fanum Mineruæ persecutus est, obturatisque fani foribus latere cocto, same necauit: mater etiam eū inseptum abiecit. Τοῦdem modo & Cassius Brutus patricius Romanus, qui pro certa mercede hostibus portas aperire voluit, a patre suo fame necatus est.

Βρέννος ὁ τοῦ Γαλατῶν Σαστλεὺς, λεπλαττὸς τῷ Ασίᾳ ἥλιος, καὶ σραγισθεντούρμηνος, τασσέμενος τοῦ πολέμου τὸν τασσήσιαν. πατρήν θεὸν τὸν τοῦ ἔποιμαν, Τενόρηφ Δημοτίκη, εἰς ἐπιτυμάνον ἐμπεσόντος θεοράσσεις, τασσόντος αὐτοῦ τὸν Εφεσον τασσέμενον, ἐν μισθῷ λαΐση τῷ Φέλιξι καὶ τοὺς ὄρμους. ο δὲ Βρέννος δεξαρμηνος εἰς τόπον αἰριστρήμονος, ἡγαγεῖς τασσατελευτήμους, ο τασσέμενος αὐτοῖς, τὸ γενοσὸν ὅστον εἰχον κάσσομενοι, έαλλειν εἰς τὸν Φιλαρμόνειον κόλπον. ποιησόντων δ' αὐτῷ τὸ παραγγελτέον, ο Δημοτίκη ταῦτα τῆς διαβίλειας τοῦ Σαστλοφίου ζητοῖσιν ζῶσσα κατεργάωση.

Brennus Gallorum rex,  
vastans Asiam in Ephesum

peruenit ubi castra metatus præfinitum pugnæ diem exspectabat. Interea plebeia quædam virgo, nomine Demonice, amore barbari capta, prodituram se ei Ephesum promisit, si torques & monilia pro mercede darentur. Ad hanc Brennus, in certo loco suscepitam, subditos duxit: & quicquid haberent auri, in gremium auaræ coniicerent, imperauit. Qui cum imperium exsequerentur, Demonice præ auri in se coniecti multitudine, obruta & extincta est.

Στρατιώ ποτὲ διωκόμενός ἦν  
ἰερός, οὐ εἰποδίσουσας εἰς τὰς  
Ἐπινομάς τους κέλπους, ηγε-  
νόντας μεθίκεν, εἰπὼν, τὸν ίετόν  
δὲν μηνὶ συδιδύνει.

Cum aliquando passer accipitri futurus præda se in Xenocratis sinum abdisset, texit eum ac fouit, dicens, Non oportere supplicem prodere. Huc pertinet versiculos:

μηδὲ ιετός ἀδικεῖν, ιετανὶς ιεροὶ<sup>τε</sup> καὶ ἄγνοι:  
Non violandus erit suppplex,  
sacer esse putetur.

Μηδὲ τὸν Ιλίον πορθμὸν  
ἰεισέρχοντι Διομῆδης εἰς Διεύ-  
λιν, ἵντι λύκον τὸν Ευαπλεὺς,

ἴθιτο ξέρων τὰς ξένους "Αρει τῷ  
πατρὶ θύειν. Κακογέν δὲ οὐ γι-  
γάπτει εργάδεσσα Διομῆδης τὸν  
πατέρας περιθώριον, οὐ τὸ Διομή-  
δην ζωσε, λέσσον τὸ δεσμόν. ο  
δὲ οὐραλήσας τὸ Κερχίπεδον,  
ἀπικλιθεν· οὐ δὲ ξερχόμετε-  
λεύτης τῆς περιδοτίας δικλι-  
δούς ζει.

Post Ilii excidium Diomedes in Africam maris flu etibus eiusdem est. Regnabat autem ibi Lycus, qui peregrinos, de morte patri Marti immolabat. Sed filia eius Calliroe Diomedis amore capta, patrem prodidit, & Diomedē vinculis exsoluit. Hic vero, benefactricis nulla ratione habita, auctus cum esset, Calliroe fune sibi mortem consciscens, penas proditionis dedit.

#### Locus XL.

#### D E HONORE LITERIS EXHIBITO.

**K**ιελίου Λύδος Αλιξανδροῦ  
τοῦ μεγάλῳ πεσσονεργεί-  
τος, οὐ πολυτελέσεργον οὐδὲν έφά-  
ντος τοῦ Δαρείου χρήματα ηγά-  
λεις διπονδίας παρειλαμβάνε-  
σιν, ηγέρων τὰς φίλις, οὐδὲν  
μάλιστα τοῦ αἰτιῶν αποδέσσεις αὐ-  
τοῦ καταστίσθ. πολλὰ δὲ πελάων  
λεγέντων, αὐτὸς ἐψη τὸν Ιλιάδα  
φερρόσθ, οὐδεῦθα κατεργόμενος.

Cum ad Alexandru magnum

gnum scriniolum delatum esset, quo inter Darii opes nihil pretiosius repertū est; interrogavit amicos, in quē vsum destinandum esset, Aliis aliud suadentibus, dixit, Huic optime seruanda dabitur Ilias Homeri. Sentiens nullum esse thesaurū Homero pretiosiorem.

Αλκιβίαδης τοφερτῶν διδυοπάλεων, παψαδίαις Ιλιάδος ἔγειται. Τὸν δὲ διδυοπάλον μηδὲν εἶχεν Οὐρανού φύσιστος, οὐτε γένεσις αὐτῷ πόνδον παρῆλθεν. Δηλῶν, τὸ μὴ δεῖ τὸ Οὐρανοῦ σὺν χρεοῖν ἔχοντα, αἰνιδούσι τὸ γεράμητα διδύαντα.

Alcibiades Iudum literariorum ingressus, poposcit Iladem Homeri: cum autem Iudimāgister negasset sibi quicquam esse Homeri, impegit illi pugnū & abiit. Declarans eum impudenter docere literas, qui non semper Homerum in manibus haberet.

Σιγμουρδὸς ὁ αὐτοκράτωρ ὡστε αὐτὸς τὴν ποιδίαν τοῦ πολέμου ἐπινοιήσατο, οὐτωνού αὐτὸς τὰς τοῦ ποιδίας πεντηκόντες αὐτοῖς θεογένεσιν ἐπινοεῖτο. Θεοὶ ἑνεργοὶ τοῦ θεοῦ Γερμανίας δεχόνταν ἐπικηρύδην, τὸ μὴ ἐφη, τὸν σκεινεῖν ἀγαπήσων, τὸν ή φύσις τὸ οἴκον τοφερτὸν ἔγειται;

Sigismundus imperator, ut ipse eruditonem amat, ita viros eruditione præstantes, semper ornare studuit: Quo nomine cum a Germaniae principibus obiurgaretur, quod homines obscuro genere natos foueret, Quid ni, inquit, eos a mem, quos natura cæteris antecellere voluit?

Αλφονσὸς Αραγονίων Σαστλεύ, πυνθανόμενος θεῶν Ιασσανίων Σαστλέων εἰρηνίαν, Οὐ πείμαν τὸς αὐτὸς ἀρρενες γεράμητα επινοεῖ, ἐφερεξελε, Σεντον τὸν φαντὸν θεός, αὐτὸν μὴ αὐτόπει εἶναι.

Alphonfus Aragonum rex cum audiisset, quendam ex Hispaniæ regibus dixisse, Non decere principes viros scire literas, Exclamauit, eam vocem bouis esse, non hominis.

### Locus XLI.

#### DE MEDICI- NA.

**N**ικολᾶς Λέσιαπες οὐ τον κατιστέσθιον, ὅπερι μὴ οὐτούς αὐτοὺς οἱ ήλιος ὄρη, τοὶ οὐτούς αὐτοὺς οἱ γῆ καλύπτει.

Nicocles medicos felices esse dicebat, quoniā successus quidem ipsorum sol

intuetur, errores autem terra operit.

Στρατονίκης θεός οιατρὸν καλλικέων ἐπεζήσει, ἐπαγνῶσαι τὴν ἐμπειρίαν, οὐδὲ τὴν ἑταῖρον αἴροντας κατεπονήνει, ταχὺν αὐτούς δὲν ἀπαλλάσσειν.

Stratonicus adulans medico, dicebat: Laudo tuam experientiam: quia non finis infirmos computre-scere, statim eos a vita libe-berans.

Σοφὸς αἰγαίνουσας παρὰ ιδίωτας ιατρός, ὅπεραν γέρεας, ἐφη. ὅπεραν ἐχενοταῦλος σοι οἰδηρός.

Sapiens quidam cum imperitus medicus ei dixisset, Senex factus es, respondit: Quia non vsus sum te medico.

Δημόκριτος εἶπε, καὶ ιατρὸν  
Ἐ φίλον οὐ τὸν ήδιαν, ἀλλὰ τὸν  
ἀφελιμώτερον συνέργειαν δέν.

Democritus dicebat, Et medicum & amicum, non iucundiorum, sed utiliorem eligendum esse.

Πλάτων λέγει εἰσαγεῖ. Οπερ  
πᾶς παρὰ τῷ εἰμαριθμῷ τὰ  
σώματα φέιξῃ φαρμακίας,  
ἄμφοι τοιούτων μεγάλα ποι  
ποταὶ εἴς ὀλίγων οὐσίησι φι  
λεῖ γένεσθαι. ποιδαιοντεῖν δὲ  
διφέτας πάντα τὰ Σιωπα.

Plato dicere solebat: Cum quis præter fatum corpus pharmacis corruptit, simul ex paruis magni, & ex paucis multi morbi oriri solent. Ideo diæta conueniente initia morborum curare oportet.

Ἀρχαρμόνιον τῶν νόσων, λιγόδοκέν κινέειν, κινεῖ ἀμφεζόντων δὲ, ησυχίαν ἔχειν βέλτιον εἰσιν. Ιπποκράτης ἐφη.

Morbis incipientibus si quid mouendum videtur, moue: Vigentibus vero, melius est quiescere: dixit Hippocrates.

Ἀημοσθένεις εἶπεν, ἀερός ἐστιν ιατρὸς, διὸ τὰς ταῦταν εἰς τέρεαν ἀπεγνωσθήσεις αὐταλαμβάνειν.

Demosthenes dicebat, optimus medicus est, qui ab aliis desperatos reficit & sanat.

Πανομίας καρύπονον ἔλεγε  
Ζεύς τὸν ιατρόν εἶναι, τὸ μὲν κατεπονητικόν ποντεῖ τὸς αἴρρωνοῖς, ἀλλὰ τάχησι δύπλεντα.

Iausanias censebat eum medicum esse optimum, qui non sineret ἄγροτος extabescere, sed quam primum sepeliret.

Ἄξιομνημόνοισι γε εἰ τὸ δ

Βασι-

Βασιλείς Οὐτε Φύσικέον πάντη τὴν τέχνην, ἔτ' ἐπ' αὐτὴν πίστιν γε εἰπίδεις ἔχει αὐτόλεθρον. ἀλλ' οὐ κατέγενεται ρῆμα τῇ γεωργικῇ, αὐτόματα δὲ πάσῃ Εἴσῃ τὰς καρδπάς. καὶ τῷ κυβερνήτῃ ρῆμα πηγαδίου ἐπιτρέπομέν, τῷ δὲ σφραγίδωμα τῷ πελάσγῳ δικοσωθῆναι. ἔτοις εἰστὸν εἰσάγοντες τῆς αὐτῆς θεῶν εἰπίδεις μη ἀφίσσεται.

\* Memoria dignum est illud Basiliū dictum. Neque proflus fugienda est ars medica, nec omnem in ea spem collocare debemus. Verum ut agriculturam exercemus quidem, petimus autem fructus a Deo: Et gubernatori quidem committimus temonem, Deum autem obsecramus, ut e pelago seruemur: sic etiam introducentes medicum, in Deum sperare ne desinamus.

Οἱ αὐτὸς ἔλεγεν. Ανεπισήμων ιατρὸς αὐτὸς καίμανος εἰσιών, αὐτὸν δὲ εἰς οὐγεῖαν αὐτὸς ἐπανάγδει, οὐ τὸ μικρὸν λείψαν τῆς δωμάτιας ἀφαιρεῖται.

Idem dixit: Imperitus medicus ad ægrotos ingressus, pro restituzione ipsorum in sanitatem, exiguas etiam virium reliquias admittit.

Ιατρὸς οὐτος αὐτῷ πάρωστις ἔχοντι φάρμακον εἰδίκειν, οὐ καχεριδίος ο καίμανος αὐτέργαστος. οπισθέν δὲ οὐτεργον τὸν αὐτὸν νόσον αὐτοράμενον καὶ τότε ο κακὸς ἔχων ταῦτα τὸ αὐτὸ φάρμακον, ο πατέτεργον οὐτοις φάρμακον, ο πατέτεργον τὸν αὐτὸν νόσον μετατρέπειν οὐτεργίαν, τὸν ιατρὸν μεταπεριφέρειν. ἐπιτέλει δέ τοι οι τοι φάρμακον, ο πατέτεργον τὸν νόσον μετατρέπειν, οὐτοις μάλλον λιποῖ, τοτε δὲ αὐτοὺς οιατρὸς ἀσείας παθουσιγέλλαις ἐφι· οὐδεορῶ ρῆμα τὸ αὐτὸ φάρμακον γεγενέναι, αλλ' οὐτοῖς οὐ στιπαρεῖχον, μηδὲν αὐτοῖς ληστεῖ. διδίσκων δὲ ιατρῶν εἶναι φάρμακα δοῦσιν, ἐπιταριθμῶν οπτε καὶ τῶν διδόντων δεῖν. τὰ ρῆμα γε νοστέρην γενόται οὐταντα, πολλάκις πένθεντέρων ἐλάπτει· καὶ τὸν ναυτιόν, τὰ εὐδίας οὐντα ὠφελοῦσσα, σὺ χρήματα ἐλαβεργέσι.

Medicus quidam ægrotanti dederat pharmacum, eoque sumto conualuerat ægrotus. Euenit autem ut aliquanto post idem morib⁹ recurreret: ægrotus cum ad idem pharmacū, quo prius conualuerat, confugeret, nec sentiret remedium, accersit medicus, admirans qui factum esset, ut eadem medicina, qua prius depulisset morbum, postea magis aggrauaret? Huius rei

causam medicus festiuē indicans respondit : Fateor quidem idem fuisse phar macum : sed ideo non profuit , quia ego non dedi. Sentiens medicorum esse , phaimaca dare , qui norunt quādo & quomodo danda. Quæ enim profunt iuueni , sæpe nocent seni : & contra , quæ iuant cœlo sereno , ledunt turbulentio.

Φιλέμων επεῖν εἴωθε , Ως κακοίς ἐχειτησός , αὐτοκάκοις μηδεὶς ἔχει.

Philemon dicere solitus est: Quam male habet medicus. si male nullus habet.

Φίλιππος οὐ τὸν Μακεδόναρ Σασιλεὺς τῆς κλειδὸς αὐτῷ πατερογελῶν τὸν πολέμῳ , καὶ οὐ διεγερθεῖσας οὐτε ιατροῦ πάντως πινδή οὐμέσαν αὔτοντον Θεον , λάρβαν , ἑφη , θυν Σελει . τὴν γοῦ κλεῖν ἔχεις παιζόν τῇ τῆς λέξεως αμφιβολίᾳ . τὸ γοῦ κλεῖς Επιλιπόντος καὶ Σαλανδρέαν σπρώνει , ἡ πιλατὸς ἡ θύρα ποιητει , καὶ σύζελειν τοῦ ἄρματον τοῦ στόλου . τὸ τέτταν αὐτὸς αἰσθότερον , οὐ καὶ οὐ τῇ ἀληγόνῃ ιατρῷ περιποιήσειν ἔδειξεν , οὐδὲ οὐτε τῷ αἰδίᾳ δυσκολώτερῷ , οὐδὲ οὐτε τῷ τοῦ αἰτεῖτον θέρευεν .

Cum Philippo Macedo-

num regi in bello clauicula fracta esset , ac medicus , a quo curabatur , in singulos omnino dies aliquid posceret . Sume , inquit , quantum voles , nam clauem habes : Ludens ancipiti voce : κλεῖς enim Græce & clauem sonat , qua aperitur arcula aut ostium , & commissuram humericum pectore . Quid hoc viro ciuilis , cui & in dolore erga auarum medicum iocari libuit , nec ob cruciatum morosior , nec improbitate postulantis offenditor factus est .

Νικόλης παγῆ ποδὸς ιατροῦ λέγεται Θεον , ὅπερεσδιλητον έχει δύναμιν , ἵψη : πᾶς γοῦ εἰ μέλεις λέγειν , οὐ θεούποντος εἰ γρηγορίως ανένθει Θεούγερας ;

Nicocles cum malus quidam medicus diceret , se magnam habere potestatē : Quidni , inquit , ista dicere liceat , qui tam multos impune sustuleris ?

Χρυσόστομος ἐλεγει , Πάτερ δέκατης τὸν ιατρεῖν , οὐχ ἀπλῶς εἰδὲ πλόβων νομοθετούσαν , δημιουρούσαν τὴν τοῦ ποιητῶν έργατον διπλότερον , οὐδὲ ίατρούς οὐδεις αὐτούς αἰσθάνεται .

Chrysostomus dicere solitus est , Veteres medicos non simpliciter neque temere

mere statuisse, ut variarum operationum exhibito publica fieret, sed ut sanos ita redderent tutiores.

Οσφυρέτων ψυχή τοῦ σώματος, ποσούτῳ πριώτῃ οὐ πά σώματον θεραπεύονταν ὃ τὰς ψυχὰς ἐξαίρετο ἐφε Γρηγόριον. Νύσσην.

Quanto præstantior est anima quam corpus, tanto maioris pretii est qui medetur animis, quam qui corporum curant: dixit Gregorius Nyssenus.

Αλφόνσος ὁ πῶν Αστρέαν Σαστίδης, εὐ Καπνίου εὐθύτης. ποσούδαξόντων δὲ τῶν ιατρῶν εὐ τῇ γοσῷ γελεπτωτῇ θεραπεύειν αὐτον, περὶ τοῦ Κοῖτου τοῦ Κουρελίτη πατού Αλεξανδρεῖος μητρόλου πεπαγμένα πέριτος οὐκινόντος ζωτῇ δὲ τῇ αὐγούστῳ ήδη μέρει ποσού τῶν τὸν σώματον σώζει. καὶ πάλιν φαῖται, χαυρέτω, ἐφε Γάλιλεος, χαυρέτω Ιπαποκρήτης, οὐ οἱ ἀλλοι ιατροί Εζύτω Κέρνος ὁ τούτεις αἴτης.

Alphonsus Aragonum rex, Capuae aduersa valetudine laborabat. Medicis autem multa medicamenta in grauissimo morbo adhibentibus, Quintus Curtius historias de Alexandri Ma-

gni rebus gestis scripsas, legere coepit: cuius lectione delectatus rex, cum omnem morbi improbitatem superasset, sanitati restitutus: Valeat, inquit, Galenus, valeat Hippocrates, & alii medici, & vivat Curtius sanitatis restitutor.

Ιατρὸν καὶ φίλον ἡγεμόνα, τοῖς εὐ αὐτίκης ποσούδαις, ἐλέγει Ιερώνυμος.

Medicum & amicum extimato, qui in necessitate diligentes fuerint: dixit Hiero.

Τρεψίλος ιατρὸς ἐρωτηθεὶς τίς αἱ γροῦτε τελεος ιατρούς, οὐ τὰ διωτατα, ἐφε, καὶ τὰ μη διωτατα διωτέρω θεραπεύοντεν.

Trophilus medicus interrogatus, quis perfectus medicus fieret, dixit: Ille qui possibilia & impossibilia discernere potest.

Τέλειον ιατρὸν λέγομεν, ἐλέγει Δίδυμος οὐ τὴ θεραπεύοντα πάντας, ἀλλὰ τὸν μηδὲν εἰς ὀφέλειαν απηγόντα καὶ θεραπεύειν πασχεῖ ποντα.

Perfectum medicum dicimus, inquit Didymus, νοῦ qui omnino curat, sed qui nihil eorum, quae ad utilitatem ægri & curam pertinēt, omittit.

**Locus XLII.**  
**DE DOLO, FRAUDE, IMPOSTURA.**

**B**ασίλειον ἔλεγε τὸν δόλον  
εἶναι κακοποίαν λαθρεῖ  
αν, εἰν αφεστοῖσι τοῖς θελήσαντας,  
τῷ πλησίον αφεσφερδίην.

**X** Basilius dixit, Dolus esse,  
cum proximo insidias struimus simulatione benevolentiae.

**O** μὲν οὐ πάντας εἶναι. Εἰδί ποτε  
καὶ τὸν εὖλον εἴναι τοῦ ἀγαθοῦ  
θεοῦ ποιῆσθαι πλαστίον πρωτεῖον  
εἰσιν αἵτινα.

**X** Idem dicebat: Si quis scelerata  
perpetrat virtutis praetextu, duplici poena dignus  
est.

**O** μάτιος ἐφη. λαθάνοντας  
πονησάν, τὸν αφεσφερδίην  
βλασφεμάτεραν εἶναι.

Idem dicebat, Occultam  
malitiam perniciosem  
esse, quam apertam.

**O**ι ἀγαθοὶ ναπάντησι. ἐφη  
Bias.

**X** Boni facilime decipiuntur:  
dixit Bias.

**O**, οἷς μὲν εἰς ληφθεῖν, εἴη  
τα περιττῶν, οἷς καταπονεῖσθο-  
ρύπον, έτος ἐμοὶ πολεμεῖ, πάν  
τι τοῦ βασιληγμοῦ μηδὲ τοξεύῃ. ἐφη  
Δημοφένειος.

Qui ea, quibus ego capi-  
ar, agit & instruit, is mecum  
bellum gerit, etiamsi non-  
dum me vel iaculis, vel sa-  
gittis petat. Dixit Chrysostomus.

Λύσανδρος τοῖς τὰς φέρε-  
ταις αὐτὸν ἐπὶ τῷ δίπολίτης πὲ  
πολὺ περισσεῖν αἰς αὐδίζειν. Ε  
Ηερκάλεως, ἔλεγεν ὅτις μὴ εφί-  
κεῖται ηλεοτῆ, αφεσφερδίην  
εἶναι τὴν ἀλαπτικήν· νομίζειν  
δεῖνδε Κοφιστήν, Επίποτας  
τὰ ποτέσσα ποικίλων, οὐ πε-  
πολῶς περάτειν ώχοις τούτοις  
ἐπιπλευθῆναι, έτος δόλῳ ἐπι-  
πλευσέον εἶναι.

**X** Lysander illis, a quibus  
rehendebatur, quod ut  
Hercule indignus, pleraque  
dolo ageret, respondit: Quo  
leonina pellis non perueni-  
ret, vulpinam affuendam  
esse. Sentiens homo versu-  
tus & fraudulentus quod  
honestis rationibus non  
possit effici, id fraude effi-  
ciendum esse.

**Locus XLIII.**

**DE VICINI-  
TATE.**

**H**εμισολῆς χωρίον πα-  
λαιν, σκέλους κηρύττειν  
ὅποια γείτονα γενοντίν ἐχει. αἱ  
διά τετταὶ εἰγκαρπίες γείτονος  
τὸ χω-

τὸ χωρίον αὐτὸν οὐκιμα-  
τεργητόν.

**X** Themistocles cum præ-  
diū quoddam vendere  
vellet, hoc quoque præco-  
nem addere iussit, quod vi-  
cinum etiam bonum habe-  
ret. quasi vicini commen-  
datione prædiū futurum  
esse longe vendibilius.

Δημοσθένης εἶπεν, Οὐχὶ εἴη  
χαλεπώτερον ἀδέν, οὐ γείτονος  
ποιητὴ τῷ πλεονέκτε τοχεῖν.

**X** Demosthenes dixit, Ni-  
hil esse molestius, quam in  
vicinum improbum & au-  
rum incidere.

Γείτων ὄργιλος ἐν τε ἄρχει  
πόλει μεγάλη συμφορά. ἐφη  
Λιβανίος.

Vicinus iracundus in agro & in urbe magnum ma-  
lum est: dixit Libanius.

#### Locus XLIII.

#### D E O C C A S I- O N E.

**I** Σοκράτης ἐφη, κράτησον ρῦ  
τῆς αἰμην τῶν παιρῶν τυ-  
χίνων ἐπειδὴ δὲ δυσπικτεμα-  
γήτως ἔχουσιν, ἐπείπειν αἴρεσθαι  
μέγιστον, οὐ πλεονέκτειν. αἴ τοι με-  
τριότερες, μέγιστον τὸν τοιούτον  
ἀδείας, οὐ τοιούτον παρεγγέλεις  
ιχύσοιν.

Isocrates dixit, optimum  
quidem fuerit, summam  
occasionem assequi: quoni-  
am vero facile percipi ne-  
quit, ultra potius quam ci-  
tra consistere velis. Quippe  
mediocritates plus in omni  
habent, cum adhuc eis de-  
est, quam cum excedunt.

Ωρας χρὴ μετεμεριζότως  
ηγκίνειν. τὸ γδὲ πλειεῖν αὐ-  
τῆς, καὶ μηδεὶς μὴ ἔχῃ ἐπειδὴ  
χαλεπονησόμενος αὐτὸν τὸ σ-  
αυλιον χρεῖσθαι. ἐφη Ζεονίσος.

Occiones caute deli-  
genda sunt. Nam si trans-  
grediaris ipsas, extreme ali-  
quando pericitaberis, nec  
non si citra nimium contri-  
steris. Theocritus inquit.

#### Locus XLV.

#### D E I V D I C E, I V- D I C I S O F F I C I O,

##### Indicio.

**O** Γειτονῶν Εαυτῶν καὶ  
νόμοι ταυτῶν θύεις διηγε-  
στεις εἰδόποιον, ὅπικάν Εαυτῶν  
παρεστῆνται τῷ μηδε-  
νι, οὐ καροσοτι.

**X** Egyptiorum reges, iuxta  
regionis consuetudinem, iu-  
dices ad iusserandū adige-  
bant, ut etiam si rex aliquid  
iuberet eos iudicare, quod  
iustum non esset, ne iudi-  
carent.

Σπικίων νεώτερῷ Γάϊον  
Δικίνιον ίδεν παρεχόμενον,  
Οίδα, ἐφη, Τοι επιωρχησάς το  
αὐθρά μηδένος ἢ κατηγερθέσεος,  
εἰ διώμενοι κατήγετοι αὐτὸς  
ἔνεστιν δικούστις.

Scipio minor cum Lici-  
nium prætereuntem vidis-  
set, Hunc, inquit, virum  
scio peierasse, Verum quo-  
niam nemo illum accusat,  
non possum simul & accu-  
sator esse & iudex.

Βίας ἔλεγον· ήδον δικάζειν  
μετάξεν ἐχθρῶν, ή φίλων. τῷ μὴ  
γραφίων παντας ἐχθρὸν ἔσταζ-  
τον ἐπεργυ· τῶν δὲ ἐχθρῶν τὸν  
ἐπεργυ φίλον.

**X** Bias dicebat: Malle se  
inter inimicos, quam inter  
amicos iudicare. Nam ex  
amicis alterum proرسus  
inimicum, ex inimicis au-  
tem alterum amicum fatus  
rum esse.

Αρχιδαμίδας οἱ Λακενοὶ τοῖς  
τὸν ἐπιγνοῦται Χαριλαοῖς, ὅπ-  
ας ἀπαντεῖς οὐραῖς πεῖσος  
λύ, Καὶ πᾶσις. ἐφη. Διηγεῖν  
αὐτὸν γνωστόν, εἰ γὰρ τοὺς  
πονηροὺς πεῖσος εἴλον; Διδάσ-  
κων, θάνατον αὐτὸν πεῖσον  
τοῖς Θεοῖς αἰταῖος, ὅτῳ ποιεῖ  
τεμνόν διηγεῖται τοῖς τεῖς κα-  
κοῖς εἴναι.

Archidamidas Lacon  
cuidam Charillum prædi-

canti, quod pariter erga  
cunctos fuisset mansuetus,  
Qua fronte, inquit, laude-  
tur aliquis, qui erga sceler-  
atos le mitem præbeat?  
Significans principem, vt  
mitem erga bonos, ita seu-  
rum iudicem erga malos  
esse oportere.

Αλκιβιάδης ἔλεγον, ἵξον  
φούγαν, μὴ ξέρε δίκιον.

Alcibiades dicere solitus  
est, Si potes fugere, ne com-  
mittas te iudicio.

Δημοσθένης λέγει τὸν Σου-  
λίον ίέδρειον πόλευν, τὸ ἀκε-  
βεῖσθαι σωματέριον τὸν τῇ πόλι,  
εὖλον λόγου μέρον, οὐδὲ εἰ  
τὸ μερτύρων, αὐτὰρ έξ αὐτῆς  
σωματοσκῆτην πάγκον, τὸν ψῆ-  
φον σύγκειν.

**X** Demosthenes inquit,  
Senatum Areopagiticum,  
quo nullum fuit in urbe  
præstantius concilium, non  
ex ratione duntaxat, neque  
ex testibus, sed ex sua con-  
scientia, & indagatione, sen-  
tentiam tulisse.

Αντιφῶν εἶπεν· εἰ δέοι πολεμεῖν,  
Θεοῖς αὐτοῖς διπλῶσαι,  
οὐσιώτερην εἴναι, η τὸ αὐτοῖς  
διπλέσαι. τὸ μὴ γραφίων πεῖστημε  
εἴναι. τὸ δὲ αὐτοῖς διπλεῖναι,  
ἀσθέημα.

**X** Antiphon dixit: Si pec-  
candum

candum est, melius esse iniuste reum absoluere, quā iniuste dampnare. Illud enim quidem peccatum, hoc vero facinus nefarium esse.

*Lysias ὁ ἥριτος ἔλεγε· τὸν αὐτοῦ γράμματος ἐχόν δικαιολόγους εἶναι, οὐτε τομηθέτευσας.*  
Lysias orator dicebat, ludicantes eadem mente præditos esse debere, qua legislatores ipsos.

*Κύρος οὐτὶ τὸν νόμον σπέλειον τον δικαιολόγον τὸν Λῆφον πήσας. τὸ γὰρ νόμιμον δίκαιον εἶναι.*

Cyrus monebat, iuxta leges a iudice calculum ferendum esse. nam quod cum legibus congruat, id iustum esse.

*Ἐγεγονει καίνως ἀντώπιοι, καὶ τότε τινίστις ἀγαθὸς πειθή, ἐφ Αριστοτέλην.*

Quæ quisque nouit, de iis vere iudicat, eorumque æquus est estimator, dixit Aristoteles.

*Πρεσβύτης δικαιορύη ἐπὶ Φίλιππον, οἰς νυστέροντες ἐπὶ τῷ μέλλοντα διπλαῖν νόμοιν, ἐδεῖτο συγχωρῆσαι αὐτῇ ἐφέρεται· δέ, ἐπὶ θύνα, εἶπεν. ἐπὶ Φίλιππον, ἀπεκείνατο, ἐφερεστεῖ. Ση-*

*μέντος, ἀγαθὸς δίκαιος λὺς εἰς τὸν ἀκέντα & νυστέρειν, ἀλλὰ γενερεῖν ἐφέλειν.*

*X Cum anūs quædam Philippo præidente causam diceret, ipsumque ad ea que proponenda erant, somnaculōsum videret, rogabat ut sibi liceret prouocare. Et cum ille interrogaret, ad quem nam: Ad Philippum, respondit, vigilantem. Significans, Bonum iudicem inter audiendum, non dormitare, sed vigillare debere.*

*"Αριστόν ἐστιν, ἐφ Επικτητος, δικαιοσχρίνοντες ταῦτα καὶ δικαιοδέντες ἀξίας μεταφέρειν. ή αὖτας καίνων ταῦτα τῷ φύσιον δικαιώσας φέρειν.*

Melius est, dixit Epictetus, sententia iuste pronuntiata, reprehendi ab eo, qui merito suo damnatus est: quam si iniuste iudicaueris, iure a natura (hoc est, a propria conscientia) accusari.

*Ο αὐτὸς ἐλεγεῖ. Εἰ διλέγεις καίστος δικαιογενεῖς ποιεῖσθας, μηδένα τὸν δικαιορύην τὴν δικαιολογεύνταντο παραγγείλων, ἀλλ' αὐτοῖς τὸν δίκαιον*

*X Idem dicebat: Si recta iudicia exercere voles, nullum litigantium & causam*

dicentiū, sed causam ipsam respicias.

**Δημοσθένεις ἔφεν.** Αεὶ οὐ πάσης ψῆφος ταῖς δίκαιοις ἐξετάζειν δὲν τὰ εἰδωλάρια, μάλιστα οὐδὲ τοῖς τοπίοις τὸ ἀγώναν, οὐούς οἶος ἐστὶ τὸ ἔχειν πρᾶγμα.

Demosthenes dicere solebat: Cum in omnibus iudiciis præteritam vitam considerare oporteat, tum in illis causis maxime, in quib. ipsa vita accusatur.

**Κατηγορεῖν σοις ἐστὶν καίνουν ὄμοδος· ἐλεγε Μένεαν ψῆφον.**

Accusat & iudicare simul, fas non est: dixit Menander.

**Ἐν Θήβαις εἰνόπεις θορυβοῦντες διηγοῦνται ἄχρεις, οὐ δὲ διηγοῦνται μηδουνατούσι οἱ ὄρμαστοι. οὐδὲν γενέσθαι διηγούνται οὐδὲν πάντα μηδέντες θορυβοῦνται.**

**X Thebis iudicū imagines erant absque manib: & summi iudices habebant oculos clausos, ideo quod iustitia nec muneribus capiatur, nec hominum vultu flectatur.**

**Bίας Σανάτος μετάθων καταδιηγοῦνται, ἐδιέχρουεν εἰπόντος δέ την, οὐ πάγιον αὐτος καταδιηγοῦνται κλεψεις; εἶπεν οὖν αὐτογενήσιον ἐστι τῇ μὴ φύσει τὸ**

συμπαθεῖστον δυναμην, τῷ δὲ νόμῳ ίτιν ψῆφον.

**X Bias damnaturus aliquē ad mortem, lacrymatus est. Cum autem dixisset quidam: Quid est quod fleas, cum penes te sit condemnare hominem? respondit: Quia necessarium est, affectum naturae, suffragium vero legi tribuere.**

**Ο αὐτὸς φονος, τῷ διηγούνται μὴ δεντήσιος διηγονταί εἰναι τὸ μερικόν· μηδέποτε μὴ τε γερινού μηδέρος ποιεῖσθαι τοῦτο πολεον, ή τὸ διηγον, καὶ τὸ ὄρην.**

Idem dixit, A iudicibus hæc etiam non rogantibus præstari æquum esse, vt neque gratiam villam, neque virum pluris faciant, quam equitatem & iusurandum.

**Θρησκολῆς τοῖς Διηγούνται εἴσαγοντινοί πάντα καθόνται οὐ διηγοῦνται, ἐφη, μήτ' οὐ εκεῖνοι θρεπτοὶ ποιητοί οὐδεῖσθαι, ἀλλαγέα παρέμελον. μήτ' αὐτὸν δέ ξυνταχεῖσθαι, διηγούνται παρά τὸν νόμον.**

**X Themistocles Simonidi petenti, vt in negotio quodam sententiam iniustam pronuntiaret, Neque tu, inquit, bonus Poeta es, si præter Musicæ modulos caneres: neque ego princeps bonus,**

bonus, si contra leges pronuntiarem.

**T**ρεῖσαν Θέοντα κατηγόρων, ἐπιφράζοντας δέοντα φύρων παραχθέντος  
μήνος, καὶ ὄρεσιν αὐτῷ τὸ ξείρος,  
οὐ παρεχώννυντος αὐτὸν ἡλέκτην,  
λαβεῖσθαι, ἔφη, καὶ εἰ μὲν ἀρχω  
καλῶς, οὐ μεῖψεν τοτε χρεῖσθαι,  
εἰ δὲ κακῶς, κατ' ἐμοῦ.

**X**Traianus imperator, cū praefectum Praetorio designaret, eiqueensem porrigeret, quo is accingi debebat, Capi hunc, inquit, & si bene impero, pro me vtere: sin male, contra me.

### Locus XLVI.

#### DE IVREIVRANO, PERIVRIO.

**P**Ερικλῆς τες φίλον θνάτου μεριτείας ψύσθες δέοδιμον, ή περισσοῦν έσφραγις, ἔφησε μέχει τοῦ Σωματοῦ φίλον εἶναι. ηγενόμενος δίνεισμον μὲν εἶναι, καὶ εἰςθεῖσα φίλοις, αὐτὸν τοῦ παρεχθείνει τὸ δύσεσθαι.

**X**Pericles amico roganti, ut pro se falsum diceret testimonium, cui erat adiunctum iusurandum, respondit, Se quidem amicū esse, sed vīque ad aram: Sentiēs, gratificandum quidem esse amicis, sed citra violatiōnem religionis.

**D**ημοσθένης εἶπε νομίζεις γεδένα ποιῶτε ἀγαθὰν αὐτοῖς ποιῆσαι, διὸ ἐν τοῖς αὐθράποις αεστίκει ἐπορκῆσαι.

Demosthenes dixit, se nō existimare ullū cuiusquam tantum esse posse beneficium, propter quem sit hominibus iurisiurandi violentia religio.

**A**λύσιονδρος ἔφη, τὰς ϕύρας παῖδας ἀστραγάλοις πάγειν, τὰς δὲ βασιλέας καὶ ἀρχαντες ὄρκοις καὶ σωματίγραψις.

Lysander dixit, Pueros astragalis ludere, reges vero & Principes iuramentis & fœderibus.

### Locus XLVII.

#### DE IVREIVRANO ATTICO, QVOD iurabant omnes, qui ex Ephebis excesserant, continentepracipiōs nervos gubernationis domesticā & bellicā.

**O**Ι παταγχωνῶν ὅταν τὰ περισσότερα, ὅταν εὐπεπταλεῖψαν παρεχθεῖσα, ὅταν αἱ σοιχρίων. ἀμαστὴν τὸν τόπον ιερῶν, καὶ υπὲρ δοιῶν, καὶ μεγάλην καὶ μεγάλην ποταμῶν. τῶν πατερίδεων τὸν ἐλάσσων παρεχθεῖσαν, τολειαντὴν δρεῖσαν, τοὺς αἱ παρεχθεῖσαν καὶ διηγήσαν τὰς κελύόντας ἐμφεργνας, καὶ

Ἔτις θεοφοῖς Εὖς οἰδηρόθοις πεῖ  
σαμέναις καὶ εἰς θυνταῖς αὐτὸν τὸ  
πλῆνθος οἰδημοται ἐμφεγένως.  
καὶ αὐτὸς αὐτοῦ Τίτος Θεοφοῖς, η  
μὴ πειθόται, τὸν εἰπεῖν ψώ,  
ἀνημεῖ ἡ Εἰ μόνον, καὶ μὴ πάν  
τον. καὶ ιερὰ τὰ πάτερα θυντῶν.  
ἴσορες θεοὶ θύταν.

**X**Non faciam indigna sa-  
cris armis. Neque deseram  
meum manipularem, cui-  
cung; in acie adiunctus ero.  
Pugnabo autē pro templis,  
& pro diuinis ritibus, & sol<sup>o</sup>  
& in multitudine. Patriam  
non deteriorem efficiam,  
sed meliorem, quam accepi.  
Semper modeste rebus iu-  
dicatis, & legibus positis  
obtemperabo, & iis quas  
communi cōsensu populus  
condet. Et si quis mutabit  
leges, aut nō obtemperabit,  
non concedam. Ero autem  
pugnator, & solus, & in mul-  
titudine. Et patria sacra co-  
lam. Dii sunt testes horum  
dictorum.

### ΙΠΠΟΚΡΑΤΟΥΣ

θεοῖς.

**O**Μνυμι Απόκλανατον τὸν  
Ἐ Ασκεληπίον, καὶ Τίτιαν,  
καὶ Πανακέδαν, καὶ θεοὺς πάντες Ε  
πάντας ιερούς ποιέμενος ἐπιτε-  
λέα πεινόντων, καὶ διώσαμεν καὶ Κ  
κείσιον ἐκεῖνον, φριγνόντες τὸν  
χαρακόπεδον τοντούς τοις ποτε  
ποιήσαντας, καὶ θεοὺς πάντες Ε  
πάντας ιερούς ποιέμενος ἐπιτε-  
λέα πεινόντων, καὶ διώσαμεν καὶ Κ  
κείσιον ἐκεῖνον, φριγνόντες τὸν  
χαρακόπεδον τοντούς τοις ποτε  
ποιήσαντας, καὶ θεούς πάντες Ε

διδέξαντες μετὰ τὴν τέχνην τοις  
τελείων, ιονταί θεότητον ἐργάζονται, καὶ  
Εἰς ποινώστας, καὶ λαζαράντην  
ζητοῦντες πειθαρέους ποιόστας καὶ  
θεούς τὸ ίερόν εἰσιν, σεβληφοῖς  
ιοντες πειθαρέους ἀρρεῖσιν καὶ διδέξ-  
αντες τὴν τέχνην τοις τελείων, ἀνταρ-  
ιζοντες μετατρέπειν, ποιόστας καὶ  
ζητοῦντες πειθαρέους τε τοις  
πειθαρέους μεταβολούς ποιόστας  
γιγνόται ἐργάσιον, Καὶ τοῖς ποιόστας  
διδέξαντες, Καὶ μεθιπάτημος οὐρα-  
ζεμένηροις τε καὶ αἱρετοὶ Κρέοις  
νόμην ἴντερον, ἄλλων δὲ οὐδεὶς.  
Διαπτίμεστοι λαζαράντην εἰστον  
οὐ φελεῖν καμανόντων καὶ διώσαμεν  
εἰ κείσιον ἐκεῖνον, εἰπον δηλοῦσθαι  
καὶ αἰδικήν εἴρεται. Οὐ δύστον δὲ  
δέδε φάρρουν οὐδεὶς αἰτεῖται  
τανάσσονται, εὐθέλη οὐφυγίσαμεν  
ξυμβολίων τελείωδε. Ορφίως  
δὲ δέδε γυμνοὶ πεισὸν φθορεον  
δάσιον. Αγνάς δὲ Εύστοις Διγ-  
μετέρησιον τὸ ἐρέον καὶ τέχνην  
τοῦ ἐκεῖνον. Οὐ τετίνα δὲ οὐδὲ  
μηδὲ λαζαράντης σύνχρονος δὲ εἰ-  
ράτησιν αὐθόρας πηγήσιος θύσει.  
Εἰς οἰκίας δὲ οὐρανοῖς αὐτοῖς,  
ἐσελθόσαμεν εἰστον πάσιν αἰδι-  
κήντων, εἰκάστοις εἰών πάσιν αἰδι-  
κήντων. καὶ φθορέις τοῖς τε  
αἴλαντοις, καὶ αἴρεψιστοις ἐργάζονται, εἰπο-  
τε γυμνοκείαν ουμάσιτον καὶ αἰ-  
δρών, εἰλογήραν τε καὶ δούλων.  
Αδ' αὐτὸν τὸν θεόπετέν ίδω, η ἀ-  
κόσιον, η καὶ αἱ θεοπετέντες καὶ  
σιον αὐτρίστων, οὐ μηδὲν ποτε  
σκλαβεῖσθαι εἴσαν σημάσαμεν, ἀρ-  
πάζονται.

πηγε ἡ ἔμφρος εἰναι @ θιαῦται.  
Ορχηὶ μὲν οὐδὲ περὶ τὸν δέ επι-  
τελέα ποίεοντ, οὐδὲ μη ξυλέοντ,  
εἴναι ποιεῖσθαι οὐτε εἰς οὐτε χρήση  
δέξασθαι περὶ πάντων αὐτῶν  
ποιεῖται οὐτε καταχρεόν, παρα-  
εγγόντες ηγετεύονται, παρα-  
κατατείνουν.

## HIPPOCRATIS

## Iuslurandum.

Apollinem medicum &  
Æsculapium, Hygiamq; &  
Panaceam iuro, deos deasq; q  
omnes testes citans, me pro  
viribus & iudicio meo hoc  
iuslurandum & hanc stipu  
lationem plene præstirū.  
Illum nempe patetum me  
orū loco habiturum spon  
deo, qui me arte istam do  
cuit, eique alimeta imper  
titur, & quibuscumq; opus  
habuerit, suppeditaturum:  
Ab eo prognatos pro ger  
manis fratrib. reputaturū.  
Artem hanc medicā si ad  
discere desiderauerint, absq;  
mercede & cautione edoctu  
rum: Præceptionum, narra  
tionum, cunctæq; reliquæ  
disciplinæ cum meos & pre  
ceptoris mei liberos, tū cete  
ros discipulos, q; scripto ca  
uerint, & in legem medicā  
iurauerint, participes factu  
rum, aliorum vero neminē:  
Victus etiam rationem pro  
virili & ingenio meo ægris  
salutarem præscripturum, a

pernitosa vero & impiova  
eosdem prohibiturū. Nulli  
præterea precibus adductus  
mortiferum medicamentū  
cuiquam propinabo, neque  
huius rei cōsilium dabo. Pa  
riter neq; pregnanti mulieri  
pessum subiciam fœtus cor  
rumpendi gratia. Sed caste &  
sancte colam & vitam & ar  
tem meam. Imo ne quidem  
calculo laborantes incidam.  
Verū hoc muneris eius artis  
magistris permittā. In qua  
cunq; porro edes pedem in  
tulero, ad ægrotantium fa  
ludem ingrediar, alienus ab  
omni iniuria voluntaria, &  
corruptela tum alia, tū præ  
fertim reb. venereis, in mu  
liebribus æque ac virilibus,  
liberorum item ac seruorū  
corporib. tractandis. Quæ  
cunq; vero in vita hominū,  
sive medicinā factitans, sive  
non, vel videro, vel audiue  
ro, quæ in vulgus efferre nō  
debet, ea reticebo non secus  
atq; arcana fidei meæ com  
missa. Quod si igitur hocce  
iuslurandum fideliter ser  
uem, neq; violem, cōtingat  
vt prospéro successu tam in  
vita quam in arte mea fru  
ar, & gloriam immortalem  
vbiuis gentium consequar.  
Sin autem id transgrediar,  
& peierem, contraria hisce  
michi eueniant.

## Locus XLVIII.

DE PERIVRIO,  
POENA PEIERAN-  
tium.

**Λ**εγεται διν Τενέδῳ περὶ ποιησίαν ποιοπέμφρουν Αρχέπμρουν ἐξ Εευθρίου, τὸν πόλεων ἐπὶ ξένω θέασκούνη, ξενοῦ δὲ πλισθρίων σὸν ὅλιζκων πολιτῶν ἔχοντα. ταῦτα δὲ παρεργάτες Κυδίης ταῖς ἔχοντα, ὡς οὐδὲν αὖ Σιανοῦ ἐξ αὐτὸς πάθοι. δοκέοντος γε δῆ, ὡς τὰ ταῦτα ἔσωτον δολίως εἰ φιλιῇ συγκεκριῆσθαι Κυδίην πολιού Σιαλίδης εἰς φρένας ἐμβαλει φιλοκερδοῦν. ἀπογεύμφρουν γράπον δομήντα ξενοῦν δι παρεργάτες, σκληροὺς αρνητούς ἐποίησαν. δέ εἰς ἀμφοβολίων πιπέντων, τέλος ἐδόξει ὄρκων κυράσου. Κυδίης μὴν οὐν εἰς τεττάνην ἡμέραν Σιαλόμφρους κυράσθη πιπίν τοῖς θεοῖς ἐπιτεφθεῖσαν, ἀπελθὼν εἰς οἴνον, μηχανῇ θειώδε ἐγένετο. νάργηται γράποινταις, παντος ξενοῦν φρέσῃ εἰς αὐτὸν ἔργεσθαις δέ η πλισθρίων παρεργάτην ἡμέραν, ναθρίων πορείαν ἐκλινούσιν ποιεύμφρου, διεγέρεις δὲ τὸν νάργηταιον νοσητοῖς ἐπιφέρειν σωμάτων. καταστὰς δὲ σταυρὸν τοῦ νεά, ὄντως ἔμπλεον οὐαίροντα ποιεῖσθαι διδωσι Κυδίης

Αρχέπμρου νάργηται, τὸν στότος ἀδικίων πάνουν κατέχονται, μέρες τελεστόν τὸ τελεγράφον οργην. αὐτοτίνας δὲ τοῦ ἐων χερῶν φορίων εἰπεν, ὡς λάθοις μῆρα παρεγκέμενον παρεργάτην, διοδοί δὲ τούτων ὁπεῖς λοιποὶ τούτους πεπλαστράριον φεύδοσι. Σαρωτεῖς δὲ ἐπὶ τοῖς λεπεγμόριοις Αρχέπμρους, ρίσοις ωρέοις ἴδιαφοράντην παληγήντης οὐκ Σι. Αρχέπμρους δέ τον εἰς ταύτας τοντοῦ δι τούτης Κυδίης δὲ μερίσκων τοῦ παροπλιας πρωτεῖαι εἶδον.

Fertur Archetimus ex Erythra Ioniae ciuitate, in insulam Tenedon profectus, apud hospitem Cydiam magnam auri vim depositisse, nihil sinistri aut violenti de homine, ut cum quo recessam amicitiam contraxisset, suspicatus. Tum autem avaritia Cydię malum consilium suggeslit. Cum enim aurum depositum ab eo repeteretur, negat se quicquam accepisse Cydias. Et cum inter se acriter contendenter, tandem visum est, ut controversia ad iusurandum deuolueretur. Cydias igitur cum tertio die post fidem suam, ceu diis commissam, iure iurando confirmaturus esset, domum reuersus huiusmodi dolū excogitauit.

Omne

Omne aurum baculo excavato inclusit, & qua parte baculum manus amplectitur, fasciam vndiquaque circumuoluit, ut conceptum scelus dolo tegeret. Cum igitur constitutus dies aduenisset; Cydias languidum gradum morbi causa fingeret, baculo innixus accessit: & stans ante templum, & iuramenti sui conscientium esse volebat, baculum, in quo omnis eius iniquitas latebat, Archetimo tradit afferuandum tantisper, donec ipse iuramentum absoluat: deinde manibus cleuatis, accepisse se quidem ab Archetimo aurum confitetur, sed id restituisse: quod mendacium erat arte cōfictum. At his dictis grauiter commotus Archetimus, summa animi indignatione baculu in paumentum proiecit: quo diffraeto omne aurum erupit. Hac quidem diuina prouidentia adiutus est Archetimus. Cydias autem periurii graues iustasque poenas persoluit.

*Εκ πολυορχίας, ψευδορίκια  
φύεται ἐφη Φίλων.*

Ex frequenti iure iurando periurium nascitur: dixit Philo.

*Ο αὐτὸς ἔλεγε· Τὸν δημοσίαν  
μοτίλιον ἐστὶ ἀδίκω, θεὸς ἡ τὰ  
φύσιν ἴλεος, οὐ ποτε τῆς αἰτίας  
ἀπαλλάξει, δυνατόν τινεν εἶ με-  
αργύροντα καὶ φύγειν τὸν αἴτον  
αὐθράπτων πρωτεῖας.*

Idem dixit: Frustra iurantem ob rem iniquam, Deus natura placidus, nunquam culpa liberabit, ut pote impurum & scelestum, etiamsi hominum supplicia euaserit.

*Οιστερὴ ὁ τὸ σταράζον λαβεῖσιν  
[ἐφη Χρυσόστομος] καὶ πέινη τὰ  
πολὺν ἐξελθεῖν, καὶ δημοσιον ἰδεῖν  
ἐφιστέρμον, τέθυνκεν ἄμεσα τῷ  
τοῦ θύρας ἐξελθεῖν τὸ δικαιοσύνειον.  
ὅτιον εἰς ὁμόσους ἐπὶ ψευδοφάνε-  
ρην, τέθυνκεν.*

~~X~~ Quemadmodum cui iniectus est laqueus (dixit Chrysostomus) priusquam ex urbe egreditur, & adstantem videat carnificem, mortuus est, simul atque ianuā egressus est prætorii. Sic & qui falso mendaciterque iurarit, etiamsi viuat, mortuus est.

### Locus XLIX.

#### DE IVSTITIA, INIVRIA.

*Α Γησίλαος ἐρωτητὴς πόλει,  
διποτέρηφειλίων τὸ δέρεν,*

G 3

αὐτοῖς εἰς δικαιοσύνην, εὖλονό-  
φιλος αὐτοῖς εἰς φρονεῖν, εἰρήνη,  
μη παρέσχει δικαιοσύνην: εἰ δὲ  
δικαιοσύνη πάντες γέρουντο, μηδὲν  
αὐτοῖς δεῖ θυπεῖσθαι.

Rogatus Agestius, utra  
virtus esset præstantior, for-  
titudo an iustitia: fortitudi-  
nis, inquit, nullus est usus,  
nisi adsit iustitia, Quod si  
omnes essent iusti, nō opus  
fere fortitudine.

Αναξανδρίδας τοὺς τὸν δυο  
φρεγμάτων Δῆλος τὴν εἰς τῆς πό-  
λεως αὐτῷ οὐνομάτινον φυγὴν,  
Ωλάρτη, ἔφη, μὴ τὴν πόλιν  
φύγων ὅρραδει, ἀλλὰ τὴν δι-  
καιοσύνην.

Anaxandridas cuidam  
indigne ferenti, quod cogé-  
retur urbe exsulare, Ne, in-  
quit, vir optime exhorrescas  
exsulare ciuitate, sed a iusti-  
tia exsulare, horrendum est.

Κάτω οἱ πρωτεύετες Θεό-ει-  
τε, τὸν ἀρχονταῖς Εκείνοις δεῖν  
μή τε ψεύτερον τῶν δικαιῶν λιπ-  
ρεῖσθαι, μηδὲ τετραγύρτα δικαιῶν  
εἰπαρτεῖσθαι.

Cato senior dicebat, Ma-  
gistratum & iudicem nec  
pro iustis orandum, nec pro  
iniustis exorandum esse.

Ἐπεὶ φρεστής οἱ Πάρθων Σα-  
στεὺς ἐπειψει τῷς Πομπή-  
ῖοι, καὶ οὐδὲν ὥρα γένθαν τῷ Εὐ-

φρίτῃ, μετὰν, ἔφη, γενέθα  
Ρωμαῖος ὅρη τῷς Πάρθους τῷ  
δικαιῷ.

Pompeius Phraati Par-  
thorum regi perlegatos ab  
ipso postulanti, ut Euphra-  
tem Romanæ ditionis ter-  
minum esse vellet. Imo, inquit, illud magis postu-  
landum, ut Romanorum  
fines a Parthorum regno  
iustitia dirimat.

Φωκίων ὁ Αἰγαῖος ἀξιόν-  
τος Αἰγαῖος ποιῆσι ή τοῦ  
μη δικαιών αὐτῷ, Οὐ δικαιοσύνη,  
εἶπεν, Αἴγαῖος τῇ φίλῳ Φωκί-  
ων γένθας Εκόλαπι. Διδάσκων,  
φίλου φίλου εὖλον ἄδικον διεῖλ-  
όφειται.

✓ Phocion Atheniensis, Ant-  
tipatro pertenti, ut in gratiā  
suam faceret quiddam cum  
iustitia pugnans, Nō potes,  
inquit, O Antipater, Phoci-  
one simul & amico, & adu-  
latore vti: Significans, ami-  
cum ab amico, quod iniustū  
sit, petere non debere.

Οὐδὲν ἐρωτήθεις, πῶς αὐτὸς  
εἴσαι καὶ δικαιότατα Σιάσιορδην,  
Εανί, ἔφη, ἀτέλειος ἐπικηρώ-  
μηρ, αὐτοῖς μὴ δρᾶμηρ.

✓ Thales interrogatus quo  
paecto optime iustissimeque  
viuere queamus, si, inquit,  
quæ in aliis reprehendim<sup>9</sup>,  
ea ne faciamus ipsi.

Πλάτων

Πλάτων ἔλεγε, οὐδὲν εἶναι  
παράδικον δέ τις αἰδίκειν.

Plato dixit, Melius esse iniuriam accipere, quam iniuriam facere.

Φίλων ἔφη, Βέλιον, διηγε-  
χόντων εἶναι.

Philo dixit, Violentum non esse diuturnum.

Δημοσθένης εἶπε, δέ τις γάρ  
ἀπαντάει τῷ τοῦ Διγυρίου  
τῷ τοῦ αἰδίκουρθρών, ὡστε  
αὐτὸν εἰ τούτοις ταῖς αἰδί-  
κοις ταῖς εἰρηνικοῖς ἔχει.

Demosthenes dixit, Omnes homines eo in iuri illis  
affectos animo esse debere,  
quo erga se, si quid tale ac-  
cideret, quisque alios esse  
vellet.

Διογένης ἐρωτήθεις ποιῶν εἴναι  
τηρεῖα χαλεπώτερον, εἶπεν· Καὶ  
μὴ τοῖς ὄρεσιν ἀεκεῖνοι λέοντες.  
εἰ δὲ ταῖς πόλεσι τελῶνας καὶ  
συκοφάνται.

Diogenes interrogatus  
quænam essent ferae pessi-  
mæ, dixit: In montibus vishi  
& leones, in ciuitatibus au-  
tem publicani & sycophan-  
tae.

Τὰ μὲν ιδέα καὶ λατονείζοντι  
αἴθρωποι, τὰ δὲ συμφέροντα  
δίνονται ἔφη Θυκυδίδης.

X Ea pro honestis habent

homines, quæ sunt voluptu-  
osa: pro iustis, quæ sunt uti-  
lia: dixit Thucydides.

Οὐατεροί οἰκίας, καὶ τολοίου, οὐατερού  
τοῦ αἰδίου τοῦ θεού των τοῦ νο-  
τοφεν ισχυρού τοῦτο εἶναι δέ, οὐτα-  
καὶ τοῦ περιέσων Τελεχείας καὶ  
τοῦ ιασθέος αἰλιγεῖς καὶ δι-  
κηγαλεῖς εἶναι ταπεινήεσσι, εἴπε Δη-  
μοσθένης.

Vt dominus, & nauigii, &  
aliarum rerum similiūm  
fundamenta si missima esse  
oportet: ita & actionum  
initia fundamentaque vera  
& iusta esse conuenit: dixit  
Demosthenes.

Δημόκριτος ἔλεγε, Ζηριαν  
δέν αἱρεῖσθαι μάθον τὸ κέρδος  
αγχεῖν τὸ μὴ γενόμενον  
ληπτέν, τὸ δὲ Διγυριόν.

Democritus dicebat, Das-  
minum turpi lucro antese-  
rendum esse. Illud enim  
semel nos dolore afficere,  
hoc vero semper.

Αντιφαῖντος εἶπε, Τὰ πονηρά  
κέρδη τοῦ μὴ ιδοντος τούτην με-  
κρας. Τοῦ δὲ λύπας μακρας.

Antiphanes dixit, Mala  
luera breues habere volup-  
tates, dolores vero longos.

Μεγίστην τὸ γερμανούσιμον  
εἶγαν καὶ βεβαιοπάτην, τὸ τὰ

**δίκαια πράξεις.** εἰκέσχη καὶ τὸν θεόν εὐνοεῖ ἐπειδὴ μὲν ταῦτα ἐφη Ισοκράτης.

X Maximum & firmissimum fœdus est, iusta facere. Consentaneum enim est, iusta facientibus etiam Deum bene velle, & cōfederatum esse dixit Isocrates.

Θέος [αἱς Πλάτων ἔλεγε] δέος εἰπή τῷ φύσι αὐτράπον, μὴ δώλωτο πάν, μαρτυρεῖ αὐτράπον αἰδὼ τε καὶ δίκιον. οὐ εἰν πολέων πόσμοι τε καὶ δεσμοί, φίλιασ σωματωρί.

X Deus (vt Plato dixit) metuens, ne totum genus humānum interiret, donauit hominibus pudorem & iustitiam, ut essent ciuitatum ornamenta, & vincula, & amicitiae conciliatrices.

Ο αὐτὸς ἀνόμωσε τὴν δίκαιοσθιαν, ἐργα πόλεως.

X Idem nominabat Iustitiā fulcrum, seu ancoram, quæ sustentat ciuitatem.

Ο αὐτὸς ἐφη. Οὐχ ὅτοι γένος ποτε αἰματεῖται, δος αὐτῷ πολεμεῖας ἐθέλῃ δίκαιος γίγνεται, καὶ εἰς οὐσον διωκτὸν αὐτράπη, ὄμοιος αὐτῷ γένεται.

X Idem dixit: Nunquam a Deo negligitur qui habet propositum iuste viuendi, & qui cupit, quantum ho-

mini possibile est, Deo similis esse.

Aερισθεὶς ὁ δίκαιος ἐρωτηθεὶς, πέπι τὸ δίκαιον τὸ μὲν ἀλλοτεῖαν ἐπιτιμεῖν, ἐφη.

X Aristides ille iustus interrogatus, quid iustum esset, Alienā non concupiscere, respondit.

Πλάτων ἔλεγε· πῶς οὐ ποτίπποις χωρεούμενοι διηγοστεῖς καὶ τὸ ἄλλον δρεπτοί, πανεργίαν, ἀλλ' οὐ σοφίαν εἶναι.

X Plato dicebat: Omnem scientiam, quæ a iustitia & reliqua virtute seiuncta sit, calliditatem, & non sapientiam esse.

### Locus L.

#### DE LEGIBVS.

Π Υθοράμψον ιδὸς οὐ πεισθεῖσαν οἱ Δυτικέργυς οὐδοι τῇ Σπάρτῃ, Καταφρεγεῖν, ἐφη Αγνοίλαος, τῇ ηδονῶν.

X Sciscitanti cuidam, quid Spartanæ ciuitati fructus attulissent Lycurgi leges, Agesilaus respondit, volup-tatum contemtum.

Αληγορίαν, ἐπιζητοῦντος πυθαρτὸν τὸ παρὰ Μεσηνιανὸν σῶμα σὸν ἐδέξατο. Οὐ λαβίντως μου, ἐφη, ποὺς νόμους εἴρηται ἀγρεντούσιατον. ὡς τοῦ

νοῦ τὰς νόμους τῷ δὲ τολείσω πιονθήσω.

**X** Alcamenes ingentia a Messeniis munera oblata spreuit. Id factum plerisque mirantibus, respondit, Ego si munera ista accepissem, cum legibus pacem habere non possem. O mentem legum obseruantissimam.

**A**ρχίδαμος οὐ Ζεύξιδάμου, πυθομένης πνὸς αὐτὸν, πνευτερίης τὸ Σπάρτης; Οἱ νόμοι καὶ τὰ δέκατα, ἐφη, οὐ τοὺς νόμους.

Archidamus Zeuxidami filius roganti, qui nam essent Spartanæ ciuitatis præfecti? Leges, inquit, ac legitimi magistratus.

**P**αυσανίας τοῖς τὸν ἑρατῆσαντι, οὐδὲ τὸν δέκατον νόμουν δέκατα κανεῖν τέξει περ' αὐτοῖς, "Οὐ τὸν νόμος, ἐφη, τὸν αὐθόν, οὐ τὸν αὐθόν τὸν νόμον, κυρίους εἶναι δεῖ.

Pausanias euidam rogāti, quamobrem apud Spartanos nefas esset villam priscarum legum renouare. Quoniam, inquit, legibus conuenit auctoritas in homines, non hominibus in leges.

**P**ιττακος ων Κεριστον ἐγνθεις, ου δέκατη μεγίστη, Η τη-

κιλη, ἐφη, ξύλη. σπρεψαν τὸν νόμον. πάλαι γρόινόμενον ξυλίνοις πινακίδαις ἐγράφοντο. οπού δὲ οἱ νόμοι τολείσω διώκειν ἔχουσιν, εἶναι καὶ ἐλαχίστη τοργάνης ιστοάρχη.

Pittacus Cœsio percontanti quod esset maximum imperium, inquit, varii ligni, leges innuens. Nam olim tabulis ligneis leges inscribebantur. Vbi autem summa est legum auctoritas, ibi est minimum tyrannidis.

**Z**αλδυκος οὐ τὸν Δοκεῶν νομοθέτης, τὰς νόμους τοῖς δο-  
αχνιοις ἐπεινεργίας εἶναι. καὶ  
οὐ εἰς ἀκείνα εἰπεὶ ἐμπέση μνῆσ  
η κανάκη, κατέχεται· εἰπεὶ δὲ  
Çρήστης μέλισσα, Αλεξάνδρης αστε  
αφίσαται. οὕτως δὲ τὰς νόμους  
ἐπεινεργίας πέντης, σωμάτεται·  
εἰπεὶ ἐπεινεργίας, ηδωματος λέ  
γεν. Αλεξάνδρης διατρέψει.

**X** Zaleucus Locrensum le-  
gislator dicebat, leges, aranearum telis esse similes.  
Illi enim si musca vel culex inciderit, detinetur: si vespa aut apis, lacerat telam & auolat, ita in leges si pauper inciderit, retinetur: si aliquis diues aut disertus, perrumpens impune euadit. Hoc dictum etiam Anacharsi Philosopho attribuitur.

Ἡράκλειτος ἔλεγε, μάχηται  
δῶν τὸ δῆμον ὑπὲρ τὸν νόμον οὐ πα-  
ντὸν λείχεσθαι. ὅτι αὐτὸν νόμων οὐ  
διώσει πόλις Διονυσίας, αἴδοι  
δὲ τούτους διώσεται.

✗ Heraclitus dicebat, Ciues  
nō minus oportere pugnare  
pro legibus, quam pro mœ-  
nibus. Quod absq; legibus  
nullo pacto possit esse ciui-  
tas incolumis absque mœ-  
nibus possit.

Σόλων ἐρωτήθεις τινὸς Λευκοῦ,  
πῶς ἀριστεῖς αἱ πόλεις οἰκεῖται,  
ἔφη, Εἰπὲ μὴ οἱ πολῖται τοῖς  
ἄρχοντας στεγάνται, οἱ δὲ ἄρχοντες  
τοῖς νόμοις.

✗ Solon interrogatus a quodam,  
quomodo ciuitates  
optime habitarentur, re-  
spondit: Si ciues principib.  
principes legibus obedient.

Δημοσθένης ἔφη, πόλεως  
ψυχὴ εἶναι τὰς νόμους. οὐσερ-  
γῇ τὸ σῶμα στεγάνειν ψυχῆς,  
πίπτει οὕτω καὶ πόλις μηδὲν ταν-  
νόμων, ἐχεῖσται.

✗ Demosthenes dixit, Leges  
esse animam ciuitatis. Ut  
enim corpus, cum anima  
orbatum est, concidit: Ita  
& ciuitas sine legibus con-  
sistere non potest.

Ἀριστολαῖον ἔλεγεν· ἀστῷ  
ἴσης φάρμακον πολλά, καὶ ιατροῖς  
πολλοῖ, συντάγμα νόσοις ταλαιπω.

Ἐπειδὴ ὡς οἰκεῖον ταλαιπω, ὥστε  
ἡ ἀδικίαν εἶναι μεγίστη.

✗ Arcesilaus dicebat: Quem-  
admodum vbi pharmaca  
multa, multiq; medici sunt,  
ibidem & morbi abundant:  
Sic etiam vbi plurimæ leges  
fuerint, ibi & iniustitia vi-  
get maxime.

Θεοφραστος ἐφησε, τὰς ἀρ-  
ιστὰς διλέγουν νόμων δεῖσθαι.

✗ Theophrastus dicere so-  
lebat, Bonos paucis legibus  
indigere. ¶ Congruit hoc  
dictum cum illo Antiphani:  
Οὐ μὴν ἀδικᾶν, εἰδὼς  
δεῖται νόμος. Qui nihil iniu-  
ste agit, nulla opus habet  
lege.

Δημοσθένης ἔλεγε Τοῖς μὲν  
νοσάρχοις νόμοις γενέσον, κα-  
νούσοις δὲ εἰκῇ μὴ γετεον.

Demosthenes dixit, Legi-  
bus latis vtendum esse, no-  
vas autem non temere fe-  
rendas.

Δημοσθένης γράφει, νόμον  
γνίσθαι παρεῖ Τοῖς Δόκτοροις, ὥστε  
αἱ Λευκάδες νόμον κηρύχνουν θεο-  
νοι, οὐ διέρχονται τοις ἄρχολον ἔχου-  
ται δῆμοι μη νομοθετησθαι καὶ οὖν μὲν  
δόξῃ κηρύξαι καὶ διέρχομεν εἶναι οἱ  
νόμοις, διεσταθεῖσαι καὶ ἀπῆλθεν, εἰ  
δὲ μὴ, τέθυνκεν ἐπιπανθένεις τὸ  
διέρχειν καὶ διέρχεσθαι τὸν τολμέοντα,  
ἢ διακριπούσοις ἐπεισούν, διέρχομεν  
νόμος τέθει), ταλαιπώτας μενος.  
οὐτος

ἐντος γῳ αὐτῷ τὸν νόμον, οὐαὶ οἱ  
διφθαλμοὶ ἐπικέψη, αὐτὸν φαγεῖ  
παραχειν τὸ εἰατρόν, οὐ δὲ χρημά-  
του λιμόνεως γέδε μαστί, αὐτὸν  
οὐαὶ οἱ λέγει ἐχθρὸς ἐχθρὸς ἐν  
ἔργοις διφθαλμού, οὐ παῖδες ἐπικέ-  
ψης τὸν εἰατρόν. Προφύτευται τοι  
τὸ ἀπόλυτον, καλεστὸς τοι εἰατρὸν  
διπερόφθαλμος, οὐ δὲ τὸν εἰατρόν  
αἴσιατον εἰναὶ αὐτὸν τὸν εἰατρόν  
πατόντι, λέγει τὸν εἰατρὸν νόμον  
εἰσενεκεῖν· οὐαὶ τὸ εἰατρόν τὸ  
διφθαλμὸν ἐπικέψη, αὐτὸν αὐ-  
τοκέψη παραχειν τὸν εἰατρόν  
συμφορῆς ἀμφοτεροῦ κρείντων.  
Τέτοιο διηγεῖται Δημοσθένει,  
διδάσκων, τὸν κρελῶν καθίστασιν  
πλέοντα πλάτεας δεῖν, οπασοὶ  
νόμοι μὴ εἰπῆ μεταλλάξαντο.

~~X~~ Demosthenes scribit, legē  
fuisse apud Locros, vt si quis  
suasur<sup>o</sup> esset nouam legem,  
proponeret suam sententiā  
vniuersæ multitudini, collo  
in laqueum inserto: & si  
placuisset noua lex, dimis-  
tebatur auctor incolmis:  
sin vero displicuisset, statim  
strangulabatur: & ideo an-  
nis amplius ducentis nulla  
noualex lata est, nisi sola  
hæc. Cum enim ibi receptū  
esset, vt si quis excusisset  
alteri oculum, vt & ipsi vi-  
cissim oculus excuteretur,  
nec id supplicium villa pe-  
cunia redimi posset: quidā  
comminatus fertur inimi-  
cus inimico, vnum oculum

habenti, se illi cum vnum  
oculum excusurum. Eas  
minas luscus ille ægreferēs,  
cum sibi in cœcitate vitam  
morte acerbiorem fore pu-  
taret, fertur ausus fuisse  
(collo in laqueum inserto)  
proponere hanc legem: Si  
quis oculū lusco excusserit,  
illi contra virrunq; eripiendū,  
vt pari calamitate v-  
trique conflentur. Quæ  
lex ab omnibus tum appro-  
bata & rata facta est. Hæc  
recitat Demosthenes, vt  
doceat, in bene constituta  
republica præcipue hoc ca-  
uendum esse, ne temere  
leges mutentur.

## Locus LI.

DE MENDA-  
CIO.

~~E~~ Παινέτης πάντων, ἔφη, τὰς  
ψύσας τοὺς ἀμφοτερού-  
των καὶ τὸ ἀδικημέτων αἴγας  
εἶνα.

~~X~~ Epænetus dicere solitus  
est, Mendaces omnium sce-  
lerum & iniuriarum aucto-  
res esse.

~~A~~ Αὐτοτέλης ἐρωτήσεις τὸ  
εἰρίκεται κέρδος τοῖς ψύσα-  
ροις, "Οταν, ἔφη, λέγωσι  
αἴληθεα, μὴ πιστεύεας.

**X**Aristoteles rogatus, quid lucarentur mendaces, vt inquit, etiam cum vera dicunt ipsis tamen non habetur fides. ¶ Congruit cū apophthegmate dictū Plutarchi: ἀπιστότεις οἱ λάθοι, καὶ οὐληγόνωτι. Loquacibus nemo credit, etiamsi verum dicant.

**A**ριστοτέλης ἔφητεν, Οὐδὲν εἶται, οὐκ μεῖζον αὐτὸν ἀδικήσει οὐδεὶς, οὐδὲν λέγων.

**X**Demosthenes dixit. Nullam esse rem, qua grauius quis lædere possit, quam dicendis mendaciis.

**X**Χαρίκλειος ἔλεγε, καλόν ποτε εἶναι τὸ φύεσθαι, ὅπερ ὁ φελῶν γένεται, μηδὲν καταβλέπει τὴν τραπέζην τούτην.

Charicles dicere solitus est, bonum esse aliquando mendacium, cum videlicet ita iuuat mentientes, vt interim audientes non lædat.

### Locus LII.

#### DE MAGISTRA- TV, PRINCIPE bono.

**K**υρῷ ἔλεγε, Αρχὴν με-  
δεῖ τοποτείχος & κρεί-  
τον ιστεῖ τὸ δοχερόν.

**X**Cyrus dicere solitus est, Imperium nemini conue-

nire, qui non melior suis subditis sit.

**O**μὸς εἶπε, παραπλήσιος ἔργα ἔνεις νομίσωσιν αὐτοὺς, καὶ Βασιλέως αὐτῶν.

**X**Idem dicebat, Similia opera esse pastoris boni, & regis boni.

**A**γεσίλαος ἐπειδὴ Λακεδαι-  
μονίων βασιλεὺς διετέλει λί-  
γων, Τὸν ἄρχοντα περιπίπειν οὐ  
μελανικά καὶ τευφῆ, φρεγίσει  
δὲ, καὶ καρπεῖται, καὶ αἰνρεῖται, τῶν  
ιδιωτῶν αἰσθέται.

**X**Agesilaus Lacedæmoniorum rex dictabat, Principe esse, non mollitie deli-  
tiis, sed prudentia, temperatia ac fortitudine priuatis hominibus antecellere.

**O**μὸς ἔλεγε, τὸν αὐτὸν  
ἄρχοντα δεῖν ταῦτα τὸν νόμῳ  
αρχεῖσθαι.

Idem dicere solitus est,  
Bonum principem oportere  
legibus parere.

**E**Ιδιορθόντων ἢ τῶν Ασίαν κρα-  
τούντων τὸ Περσῶν βασιλεῖα  
μέγαν περιπατεῖσθαι, Τί οὐλεῖ  
ποιεῖται, ἐφ Αγεσίλαος, ἐμοὶ  
μεῖζων, εἰ μὴ δικαιότερος καὶ  
οὐ φρεγίσεται;

**X**Cum Græci Persarum regem ex more Magnum appellarent, Quare, inquit,  
Agesi-

Agesilaus, maior me est, nisi sit & iustior & temperantior?

**X**ρύσιππος Θεόπομπος εἶπε, Διὸς πίνακας πολιτεύεται, εἰπε· διόν εἰ μὴ πονησθῆντο πολιτεύειν). Τοῖς θεοῖς αὐτοφέρειν εἰ δὲ λαγνά, Τοῖς πολίταις.

**X**Chrysippus interrogatus, cur non administraret temp̄ publicam, dixit: Quia si quis male rexerit diis displicebit: sin bene, ciuiis.

**P**εριανδρος εἶπε, Θεός μέλλοντες αὐτοφέρειν τυχεντούσι, τῇ δύνοισι δορυφορεῖσθαι, καὶ μὴ τοῖς ὄντοισι.

**P**eriander dicebat, his qui tuto regnare vellent, summa ope nitendum esse, ut benevolentia, non armis stiparentur.

**A**ρταξέρξης ὁ Πέρσης ἔλεγεν, ὅπερ οὐ ποσθίναι τὸν αὐτοφέρειν θαστικώτερον ἐστιν.

Artaxerxes filius Xerxis dicebat, Multo regalius esse, addere aliquid, quam adimere. Idem dixit aliis verbis rex Ptolemaeus: τοῦ ταλαττεῖν τὸν αὐτόν εἰν εῖν βαστικώτερον. Magis regium est, ditare, quam ditescere.

**A**γασίκλητος τοῦ εἰπόντος, πῶς αὖ πινακοφόρητος ἡ

αὐτοφέρειν αὐτοφέρειν εἴπειν. Εἰπεν οὐτως. ἐφη αὐτῶν ἀρχη, ὥστε σε οἱ πατέρες τῶν ιῶν.

**A**gasicles ad eum, qui interrogabat, quomodo posset aliquis tuto imperare, nullo stipatus satellitio. Si suis, inquit, sic imperet, ut parentes liberis imperant.

**T**heopompus τοῦ τοῦ ἑρωτήσαντος, πῶς αὖ πινακοφέρειν τηρεῖται τὰς Σαοτείας, Εἰ τοῦ μὴ φίλοις, ἐφη, μεταδοῖν παρρήσιοις διηγεῖσθαι, τοῖς δὲ δέσμοις νοις οὐδὲ σιωπαῖν μὴ τελεοράνται αὐτικαρδίας.

**T**heopompus interroganti quo pacto quis regnum tuto possit tueri, Si, inquit amicis iustum libertatem concedat, & pro viribus, ne subditi iniuria afficiantur, aduigilet.

**E**πεὶ Φιλίπποι τικήσαντο τὸν Ελλήνας σωματόλογον εἰποι φρεραῖς τοῖς πόλεις ηγετεῖσθαι, ἐφη, μετάδον πολιωτὸν γεγόνον ἐθέλειν γενέσθαι, η δεσμοτητης ὀλιγεργονομεῖσθαι.

Cum subactis Grēcīs, quidam regi Philippo auctores essent, ut ciuitates praeſidiis contineret, Malo, inquit, diu bonus & commodus, quam breui tempore dominus appellari. Sentiens regnum

quod vi metuq; teneretur,  
non esse diuturnum.

*Πρεσβεύτης πενιχρας μέσης  
ον; ἐπὶ Φιλίππων Β' Αλεξανδρά  
παρεῖται καὶ πολάκεις εὐοχλάτης,  
Ἐφι. μὴ χολάζειν. οὐ δὲ πρεσβεύτης  
εὐχαριστεῖσθαι, καὶ μὴ θανά-  
τον εἶπεν. οὐ δὲ θαυμάσσεις τὸ άν-  
δρον καὶ μόνον εἰκόνης, αὐτὰρ οὐ τὸ  
άιδον δύνατος διηγεῖσθαι.*

*X* Philippus Alexātri pater  
anui cuidam pauperculae  
ipsum appellati, vt causam  
suam cognosceret, Respon-  
dit, sibi non esse otium. Cum  
que clamasset anus, Proinde  
nec rex esse velis: Philippus  
aniculæ libertatem admi-  
ratus, non solum illi, sed  
omnibus deinceps præbuit  
aures.

*Αντίγονος, εἰπὼν τῷ πηνετᾷ πηλίᾳ καὶ δι-  
καιοι τοῖς θεοτεῦσι, Ναὶ μη  
Δία, εἴπε, Βίσ το Σαρκάρων. οὐδὲν  
οὐ μίνα πηλίᾳ, Τηνάλια, Εμφύτη  
διηγεῖται διηγεῖται.*

*X* Antigonus quodam di-  
cente, Omnia regibus ho-  
nesta & iusta esse: Sunt,  
inquit, per louem, barba-  
rorum duntaxat regibus.  
At nobis ea tantum hone-  
sta sunt, quæ honesta sunt,  
& ea tantum iusta, quæ  
iusta sunt.

*Κάτων ὁ πρεσβύτερος κόκκινον  
έλεγεν ἄρχοντα εἰναὶ, τὸ δέκανον  
εἰαὶ δὲ μηδὲμον.*

*+ Cato senior aiebat, Pessi-  
mum Imperatorem esse,  
qui sibi ipsi non posset im-  
perare.*

*Επαμινόνδας εἰς ιορτήν Κανα  
Ἐπότον αὐτονόμοις το Θεούσιαν  
ρύνετων, μένον ἐφαίδευε τοὺς  
τολμαὶ τοὺς τείχους, τούτουν λίγουν  
καὶ ἀρρεπεῖν, ὅπως εἴη τοῖς ἀλ-  
λοις μετέπειν καὶ κρεβατίδειν, ἢ το-  
φωνῆς Β' σφροντος ἀξίης. τότε  
γη μεγίστη σέργουνται σέργουνται  
δέ, οὗτοι ποτοι τοῖς ἐπιθυμη-  
τας μεγίστης καρεῖσθαι.*

*+ Cum festum diem The-  
bani celebrarent, omnesq;  
compostationibus & libidi-  
ni indulgerent, solus Epa-  
minondas circumibat, &  
arma ac muros lustrabat,  
sobrium se esse & vigilare  
dicens, vt aliis ebris esse ac  
dormire liceret. Οὐ vocem  
principe dignam. Tum  
enim maxime vigilandum  
est & principi, cum populus  
maxime cupiditatibus ac  
genio indulget.*

*Κεῖσθαι ὁ σεβαστὸς γεώπον  
νόμον τοῖς το μοιχῶν, οὐ δια-  
εισει, πῶς δεῖ κείνεις τοῖς οὐ  
οὐκανείς φυροδίας, καὶ πῶς δεῖ  
κηλεύσθαι τοῖς αἰλόντας εἴτε  
ωφελεῖν τοῖς ὄργην το Ιε-*

λίατῇ θυσατεῖ Διοκλητίου  
μανίου, ἐποίει ταῦς χερού·  
εκεῖνος ἢ αὐτοῦ τοῖς, Νομον,  
ἔπικαιον καὶ καρπόν, οὐτο μετεπον-  
σεν, εἴτε ταῦς ημέραν εἰνίου  
πυρον ποιαδὲ τὸ διάνοιαν τὸν  
ἄρχοντος ἀγαθόν, καὶ τοῖς ταῦς  
νόμοις παραδεῖντος.

Cæsar Augustus legem tulerat de adulteris, quomodo iudicandi essent de hoc crimine delati, & quomodo puniendi conuicti: post iræ impotentia in adolescentem delatum, ꝑ cum Iulia, Augusti filia, commer ciū habuisset, irruit, eumq; manib. verberauit. At cum adolescēs exclamasset, Legē tulisti o Cæsar: adeo facti pœnituit Cæsarem, vt eo die recusaret cœnare. O princi pem bonum & legum culto rem.

Εἰ πόντος Αλεξανδρων ἡρὸς τῷ  
δοκεῖναιν δύοειν, ὃν διώναντι εἴ  
πόλις σὺν ἀλέσιον παρέχει εἰς φό-  
ρες. Ἐφη, Κηπορέγη μισῶ τοῦν εἰ-  
ρίζων ἐπέμνοντα τῷ λόγοντα.  
X Alexander magnus, cum quidā ex numero amicorū, qui summe beneuoli videbantur, ei diceret: ciuitates subiectas maiora tributa pendere posse, respondit, O-litorem odi, qui radicitus euellit olera. ¶ Congruit hoc apophthegma cū dicto

Tiberii Cæsaris. Is enim admonitus ab amicis, vt provincialibus augeret vectigalia, rescripsit: Boni pastori s est, tondere pecus, non deglubere. Est autem deglubere, detrahere pellem. Tendent igitur, qui ita spoliant, vt sorte relinquant, vnde res possit crescere. Deglubunt autem qui nihil reliqui faciunt. Nam lana detorta renascitur, cute detracta nihil est, quod deinde possis auferre.

Αλεξανδρῷ ἵρωτεῖς,  
ποῖῳ ἄρχων ἀριστῷ; Ἐφη, οὐ  
τὸς φίλους δηρεῖς σωμάτων,  
τὸς ἐχθρὸς δὲ δηρεῖς φί-  
λοποιῶμεν.

Alexander interrogatus, quis optimus princeps es? Qui, inquit, amicos dominis retinet, & inimicos beneficiis amicos facit.

Ἐπεὶ Σικιονίων ὁ πεισθύτερος  
Καρχηδόνικα κατακρέτῳ οὐλῃ,  
Ἐπεὶ στρατιῶν πνεὺς αὐχμέδε-  
νον λαβόντες δημοσῆς παρέθε-  
ντο ἡγεμονίαν νομίζοντες αὐτῷ το-  
ῦδιδωσον, Ἡδεις, αὖ [Ἐφη] ἔ-  
λασσον ἐπειδὴ λῦσιδιστης, καὶ μὴ  
ἄρχων. Οὐτῷ ὁ νίκη Διὸς τῷ  
ηροῦς κοιλός Διεφθυρίνας σὸν  
ἴδιωτο, οὐαὶ δέρχοντο καρδί-  
νοντο οὐαὶ μημονίαγον πολοιδὸ-  
ντον, οἱ Διὸς τῷ εἶναι αὐτοὺς ἄρ-

*Χρυσες, νομιζουσιν αυτησι απαντησιναν αμφοτην πειστην.*

X Posteaquam Scipio maior Carthaginem armis cesserat, milites quidam virginem eleganti forma captam adduxerunt, ei que tradiderunt. Hic ille, libenter acciperem, inquit, si priuatus esset, & non imperator. Hic iuuenis insigni pueræ forma corrumpi nō potuit, quo minus meminisset, quid deceret imperatorem. At multi sunt hodie, qui ob hoc ipsum sibi existimant tum licere, tum decora esse omnia, quod sint imperatores, & magistratus.

*Χιλιων απο τον αδελφον δυσφορευτα οπι μη ιφος Θεοντο, αυτοι οντων, Εγω μη γινεπεν, επισαυμ αδικεισθαι, συ ήσυ. παρεμφαινων, ουδένα απο το αρχιν είναι επιτιθειον, τη μη ποδα πατειν κη παρεργαν διωσιμον.*

X Chilo (vnum de numero septem sapientum Graeciarum,) fratri moleste ferenti, quod Ephorus (magistratus plebeius) non crearetur, cum ille esset: Ego, inquit, iniuriam ferre noui, tu autem non. Significans neminem esse idoneum ad magistratum gerendum, qui non

possit multa tolerare, & disimulare.

*Ομριον έσι το Σ Τηλέκεγον, δε ειπόντων Σ αδελφοις, οι ουχ ομριως αυ της περιφέρεντων οι πολιται ας θυσιναι, είπεν. Σύ γιδον οιδας αδικεισθαι, ηρω δε.*

X Simile est illud Telecri, qui fratri suo quereti, quod ciues erga se non perinde affecti essent, atque erga illum, Tu, inquit, iniuriam ferre nescis, ego autem scio.

*Ανθερων ο Βασιλεὺς απο της θυσια μαρτυριζουσιν αυ τον θεανν, ει ηδεις, έφη, α μη τερ, ουν κακών έσι του ποτέ ράκον, δειξας τη Διδημη, σοι αι επι πρηστας αυ το πειρηρον είσαστας.*

X Antigonus rex coidam anui, quæ ipsum beatum prædicabat. Si scires, inquit, o mater, quam multorum malorum sit hic pannus (disadema autem ostendebat) eum in stercore iacentem non tolleres.

*Λυκας οιωτερος, δεινότερος λέγειν αν, περις Αλφοντον τον Σ Αρρηνων Βασιλέα Διδημην πριμων λέξας, ου πελωσ αυ την έγκαμπιστει, ο βασιλεὺς τέταν ακριναν είρηκεν λέγεται. ει μὴ αληθή έσιν, ουτας μονεμέλεξας, ο Λυκας θεω ποδαν χάσει έχω. ει δ' αλλως, εύχομαι αντα*

αὐτῷ τοῦτο ἀληθῆ ποιῶσιν. οὐκέτινον μείζια τὸν διοικηταν  
πρέπει, πανταχός ἀξιοῖ τοῦ εὐ-  
καρπίων πεάτειν.

Lucas medicus vir disertissimus, cum orationem apud Alphonsum, Aragonū regem, eloquentissimam habuisset, eumque exquisitis laudibus extulisset: rex hæc audiens, dixisse fertur: Si vera sunt Luca, quæ de me prædicas, Deo gratias ago: si aliter, vera ut ista faciat, oro atque obsecro. Innuens maxime decere reges, ut laudibus dignos vbi-que se præbeant.

Αντίοχος οὐ πικανηγεώφ  
χοὶ διωγμῷ τῶν φίλων Ερεφ-  
πόντων αὐτρίπτων δύο αἰτιο-  
γείσεις εἰς ἐπωαλιν πενήτων ἀγνο-  
ούμενος οὐστήλατε· καὶ παρὰ τὸ  
δέπτον ἐμβοσκάν λόρεν ἀστὴ Σ  
βασιλέως, ἥκυσσεν ὅπε τάπια  
χειροῖς ἔσιν, φίλοις ἢ μεκχεροῖς  
ἐπιτίσπενται τὰ αἰτιανα παρερρά,  
Ἐ πολάκις ἀμιλεῖ τὸν αὐτοκράτορα  
Ἄργο τὸ λίαν φιλόθυπος εἶναι.  
τότε μὲν οὐκ ἐπώπουσεν· ἀμφοῖ  
ημέρα τὸ δερυφόρων παρερρυμό-  
μένων ἐπὶ τῷ ἐπωαλιν, φανε-  
ρὸς θυρόμενος τοσφερερμήνης  
τὸ πορφύρας αὐτῷ Ε τοῦ Αρ-  
δίκαστρο, Αλά' αφ' ής, εἴπει,  
ημέρας ὑμέσις αὐτοί τοι, τοσφέρην  
εἰχες ἀληθινῶν λόρων ἥκυσσε  
ἀστὴ ἐμοντ. εἴτε τοὺς αὐτοὺς τούς

πονοὶ ἄρρεντες τῷσε βύτων, τῶν  
οὐ τολείσεις αὐλαῖς λίαν σωη-  
δῶν ὄντων, πολάκις παρεστάσθε  
ἀκόσθεν, καὶ τὸ Στρατοπέδου μέρον  
βασιλέως Ανδρόν παρεδειγ-  
ματιμονύμροι. αἱ τοις επεικαῖς  
γνοῖσσους ἀμφοτεῖς ἐπινορθοῦσεν.

X Antiochus in venatione quadam, dum feras insectatur, ab amicis & famulis aberrat, easamque hominū egenorum iis ignotus intravit. Cum autem inter coenandum regis mentionē fecisset, responsum est illi, Regem alioquin bonum esse, sed eum pleraque negotia amicis improbis committere, plurima negligere, sāpeque res necessarias omittere, quod venationis nimium studiosus esset. Ac tunc quidem tacuit, sed postero die, cum prima luce satellites ad casam veniret, & allata purpura ac diademate agnosceretur, Ab eo, inquit, die, quo vos mihi adiunxi, heri primum veros de me sermones audiui. Vtinam eodem modo & alii Principes de his vitiis, quæ in plerisque aulis nimis visitata sunt, sāpe admonitiones audirent, & laudatissimi regis Antiochi exemplum imitantes, ea clementer agnoscerent, & emendant.

Βίων, ἐφη, δεῖν τὸν ἀγαθὸν  
ἀρχέντες πανορμόν τὸν κακόν, μὴ  
πλαστιώτερον, αὐτὸν ἀδόξοτερον  
τεγνένεαν.

Bion dixit, Oportere bonum principē a magistratu discendentem, non ditiorem, sed clariorem evallisē.

Αγάθων ἐφη, τὸν ἄρρεντα τει-  
ῶν δεῖ μερινῆσθαι περὶ τὸν μὲν,  
ὅτι εἰδέποντας σέχει· δεύτερον,  
ὅτι καὶ νόμους σέχει· τέτταν, οὐτι  
οὐδὲν αἴρει.

18.

Agathon dixit, Principem oportere trium meminiisse: Primū quod imperet hominibus: Deinde quod secundū leges: Tertio, quod non semper imperet.

*Consule titulum, Regnandi ratio optima.*

### Locus XLIII.

#### DE MATRIMO- NIO, CONIV- gio.

Οἱ Επικολῆντες τῶν τῶν Ἰω-  
γαντέοντες μηναρδίων αὐτοῦ  
τὸν ἐπιεικῆ τοῦ ἀλουσίου πεπο-  
μένοις αὐθόρα, ἐφη, Σητεῖν κατη-  
κέτων δεόρυον μετόπον, οὐ κατη-  
μένοις αὐθόρας.

Cum Themistocles duob. filiam suam ambientibus, virum probum diuinit præ-  
tulisset, quibusdam hoc ad-

mirantibus, Malo, inquit, virum absq; pecunia, quam pecuniam absque viro.

Αυκέντησθαι πανδιαιρέσθαι  
πνὸς Διός τι θεὸς κόρας εὐορμέ-  
τησεν ἀποστίχης εποίεισθαι. "Ο-  
πως, ἐφη, μήτε δι' ἑνὸς εἰσαγα-  
μεί πνευματικόν, μήτε Διός πε-  
πλεσιαν πεπλεύσαντα, εναργεῖ  
ἢ εἰς τὸν τεόπον τὸ πεύθεις αὐθό-  
ρων, διετρέψθαι εἰργον ποιῶν).  
Διός διότοῦ καὶ τὸ πολιωπομένον  
πόλεων ἀπῆλασεν.

X Lycurgus cuidam percon-  
tantι, quam ob causam lege  
cauisset, - ut sine dote virgi-  
nes elocarentur, Vt, inquit,  
neq; propter inopiam vilę re-  
linquerentur innupta, neq;  
ob diuitias expeterentur, sed  
ut iuuenū quisq; ad puerā  
mores respiciens, ex virtute  
faceret electionem. Eadem  
de causa fucos & ornamen-  
ta, quibus aliae formam vel  
fingere vel formare solent,  
ex vrbe eiecit.

Ο αὐτὸς δεῖρας τὸν καρόντον τοὺν  
τε γαμερόμων καὶ τὸν γαμέν-  
των, πεφεῖ τὸ ξυπόντα, Ιν', ἐφη,  
τὰ θυντώματα ιχνεὰ οὐτὶ τε-  
λεῖσιν θυντώματα.

Idem cum certū tempus  
præscripsisset, quo puellæ  
nubere, & iuuenes vxores  
ducere deberent, interrogata-  
tus, cur id statuendum pu-  
tasset

tasset, ut, inquit, loboles ex adultis perfectæque ætatis parentibus nata, valida sit & vegeta.

Πρὸς δὲ ἣ θαυμάζοντι δίδω  
τη γεγαπικότε αἴπειχε μὴ συ-  
νιμέσθ τῇ γεγαμηρόν, τερο-  
ίσταξ δὲ τὸ πλεῖστον τὸ ημέρας  
τοῖς ιλικιώτεροι, καὶ τοῦ νύκτος  
ὅλας ουαναποιεῖσθι τὸ δὲ οὐρφή<sup>τη</sup>  
κενφάνη μὲν οὐλαβεῖσας ουαί-  
ναι, οπας, ἔφη, καὶ τοῖς οὐμασιν  
ἰχνεψὶ ὁσι, Διδυκοῦσι μὴ θρό-  
μοι, καὶ τῷ φιλεῖν αἱ κυνοὶ<sup>το</sup> ἀρχωτοί,  
καὶ τῷ ἐργοναέρρων  
ῥημέσεσα παρέχωτο.

Altero quodā admirante,  
quare vetuisset sponsum cū  
sponsa simul dormire, sed  
statuisset ut vterque cum  
suis æqualibus maximam  
diei partē versaretur, cumq;  
his sēpe totas noctes quies-  
ceret, cū sponsa vero furtim  
ac verecunde cogredetur:  
Primum, inquit, ut corpori-  
bus essent validi, si non vte-  
rentur congressu ad satieta-  
tē: Deinde ut amor mutuus  
semper maneret recens ac  
vigens: Denique ut foetus  
gignerent robustiores.

Τοσούτῳ δὲ λόγῳ οὐείνεται  
τὸς ξεόνος οὐαρεούση τοῦ  
γαμηκάν, καὶ ποσθτον αἴπειχε  
τὸ οὐτερον τοῦτο μὲν διηρείας,

αἰς ταῦτης οὐαρείας εἶναι τὸ τῆς  
μοιχείας παρ' αὐτοῖς. διότι  
Γεραδέστης τὸς Σπαρτιέτης  
ἐξωτηρίεις ὡνδὲ ξένου, πιπίζυ-  
σιν οἱ μοιχοὶ παρ' αὐτοῖς [οὐδὲν  
γδὲ οὔτεν αὐτὸν οὐτονομαζε-  
τηριδιον ταῦτα Λυκρύνγα] εἶπεν,  
Οὐδὲτις ἡ ξένη γενέτη μοιχὸς  
παρ' ήμιν. πῶς γδὲ αὐτὸν [ἔφη]  
μοιχὸς τὸν Σπαρτητὸν θρόνοισθι, οὐδὲ  
πλούσιος μὴ, ηγενφόν, Ε καλλι-  
ωπορέος αἴκηρον), αἰδὼς ἡ καὶ  
διηρεία, Ε τὸ ηγενμένων πεπά-  
τερον οὐται;

X Tanta vero erat illis tem-  
poribus vxorum pudicitia,  
tantumque aberant ab ea  
leuitate, quæ postea inuasit,  
vt prius esset incredibile  
adulterii crimen apud Spar-  
tanos inueniri. quare Gera-  
des Spartanus ab hospite  
quodam interrogatus, quid  
pœnarum darent apud Spar-  
tanos adulteri, Neque enim  
se videre quicquā super hac  
re sanctum a Lycurgo; Nul-  
lus, inquit, o amice, apud  
nos adulter est: Quomodo  
enim Sparte existere potest  
adulter, in qua diuitiæ, deli-  
tie, & corporis ascititius  
cultus probro habentur:  
contra autem verecundia,  
modestia, ac obedientiæ ma-  
gistratibus debitæ obserua-  
tio, decori laudiq; dantur?  
Prudēter intellexit Gerades,

ibi non posse nasci virtus, vbi  
non admittuntur vitiorum  
semina.

Πλάτων ἐφη χρῆναι τη-  
νες θυμῶντας καὶ επειφούσ-  
τηδες, καθίσταται λαμπάδα τὸν  
εἰον παραγόντας ἄλλους ἐξ ἀλ-  
λαν δεσμών τοὺς ἀεὶ γένοντας  
νόμου. πλούτερόν τε εἶσιν  
τερεγηθεῖ τὸν αὐτοῖς τοῦτον  
γράπονταν ἐντυχόντων ἐν-  
τατο;

Plato dicebat, Oportere  
homines gignere & educare  
liberos, qui vitam tanquam  
lampadem posteris tradant,  
ut semper sint aliqui colen-  
tes Deum, iuxta ipsius legē.  
Quid quæsto religiosius &  
sanctius dici de coniugio  
ab homine Ethnico potuit?

Ἡ Φίλων ὡς μὴ ἔρωτον  
θεῖσα τὸν σωτήρα τοιεύοντας γνω-  
νακῶν, οὐδὲ πάντη τὸν ἀλλαγ-  
όφορον χειροῦν κόσμον, ἐφη.  
Αυταρκῆς καὶ Καμῷ ἐστι γυναικί<sup>η</sup>  
ἡ τὸν αὐτὸρα δέχεται.

Philonis vxor in com-  
plurium foeminarum cœtu  
interrogata, cur sola ex o-  
maibus non vteretur aureo  
ornatu: Satis, inquit, vxori  
magnus ornatus est mariti  
sui virtus.

Καρδίτης ἔλεγε, κόσμον εἶναι  
τὸν ιερομόνον. ηγέτης δὲ τὸν ιερομό-

νόν τον γυναικαν ποιῶν. ποιεῖ δὲ  
τελεῖον οὐ δευτέρος, οὐ τε Καρδίτης  
εγερθεῖ, οὐ τε κόκκος Θεος, οὐδὲ τοια  
σεμνότητος διέλεγε, αὐτὸς εῖτε, εἰρ-  
φασον αὐτοπίστων.

Crates mundum mulie-  
brem dicebat esse quod or-  
nat foeminam. Ornat autem  
id quod eam reddit compo-  
sitorem ac modestiorem:  
Verum id non præstat, in-  
quit, neque smaragdus, neq;  
putpura, sed quæcumque  
adderent vim ac speciem  
honestatis & verecundiae.

Θεανὰς γυνὴ πεποιηδός μητέ-  
ρη ἐρωτήσασα. τί πέποντας εἴη  
γυναικί, τὸ ταῦτα διδίψει, ἐφη, εἰ  
δρὶς δέσποτεν.

Theano mulier erudita  
quærenti, quod officium  
esset matronæ, respondit:  
Marito suo placere.

Αργεὺς, ἐπωνύμιον τηνῶν  
σοι ιδίας, αὐτὸν πινακοῦ αἷλο-  
τειον γυναικάν, Μάτες δέ τες, δέ  
εἰπε, τοῦ τον καλῶν καρχαλῶν  
γυναικάν γεδεναδεῖ λόγου εἰκῆ  
λέγοντας, οὐ γοινᾶς δ' αὐτοῖς το  
πινακίπαν ἑπούν τον καλῶν,  
τολμῶν τοῖς συμβίσσοις.

Argeus, quibusdam non  
suas, sed aliorum quorundam  
vxores prædicantibus, Per  
deos, inquit, de bonis & ho-  
nestis mulieribus nihil te-  
mere loquendum est, sed in  
totum

totum quales sint, oportet ignorari, præterquam solis maritis, quibus cum vivunt.

**Χάριλλος παθανομήσιον**  
πνὸς Δῆμος οὐτὸς μὴ κόρης ἀνελύσθεις, οὐδὲ γυναικας ἐγκεκλησμένων εἰς τέμφατες ἔγειρον. "Οὐ, ἕψι. οὐδὲ νέας αὐτῶν δέρεντες οὐδὲ βασικας σώματας ἔχοντες

Charillus quodam interrogante cur virgines aperta facie, vxores vero velata in publicū prodirent, Quia, inquit, virginibus mariti inueniendi sunt, vxores vero seruandæ iis, qui eas natæ sunt.

**Κλεόβουλος ἔπει. Γέρμει τὸν**  
τριηγίλων αὐτῷ εἰς τὴν πρεστόνων  
λαζήν, δειπόλες μὴν τὰς συ-  
ρριεις.

Cleobulus dicere solebat:  
Ducito vxorem æqualem.  
Si enim ex superiori familia duxeris, non affines tibi, sed dominos comparabis.

**Κυανίπατος τῷ θύμῃ Θεο-**  
σαλδος, γῆρας Λεύκωντος, τῷ  
ποταὶ Δῆμος φιλοκαίησεν σύνε-  
γκλημα εἰς ὑλας διέτειν. ή δὲ  
νεόνυμφος ἵστολαιρούσανος  
σωματεῖαν αὐτὸν ἔχον μεθ' ἐπέ-  
ρας γυναικάς, καθ' ιχνοῦ ἡγε-  
λεῖταισετάτῳ, καθ' ἐν πνικτα-

χρυσεῖσα σωμάτειορα, τὸ μέλλον  
ἀπεπηγγοδόνει. ταῦτα δὲ πέρας  
χλάδων αἴφνιδέως σφόδραν των,  
οἱ πεδούται κυνίες δὲ ξενίες αὐ-  
τῶν ἀλόγους ζεις δίκλινοι περι-  
εργάν. τὸ δὲ περίξεως αὐτοῦ πίνεις  
θυρίδρος Κυανίπατος, εἰστὸν  
σωματεῖος φάξειν.

Cyanippus natione Thessalus, cum vxorem duxisset Leuconam propter venandi studium, in sylvis plerunque degebat. Noua autem nupta suspicans ipsum cum alia conuersari, secuta est ipsius vestigia, & occultata sub quodā fruticeto, euenum exspectabat. Ramis vero motis repente caues in-dagatores accurrerunt, ipsa inque morsibus instar bestiæ dilaniarunt. Cyanippus autem oculis quod factum erat intuitus, seipsum quoque trucidauit.

**Κλεόβουλος ἔφη. δεῖσι σωμα-**  
τιζειν αὐτράσος οὐδὲ εἰστῶν θυσα-  
τέρας, τῶν μὴν ηλικίας, παρ-  
θένους. τὸ δὲ φρεγεῖν, γυναι-  
κας.

Cleobulus dixit, Filias viris elocandas esse ætate virgines, sed prudentia matronas.

**Σωκράτης παθανομήσιον**  
αὐτὸν γαμεῖν, Οἱ ιχθύες, ἔφη,  
οἱ καθετας χεῖσσος, οἱ μὴν ἔξωθεν

ὄντες Βράλοντ) εἰσελθεῖν, οἱ δὲ ἐν  
δον ὄντες Βράλοντα εἰσελθεῖν.

Socrates interrogatē quodam, de ratione contrahēdi matrimonii, Pisces, inquit, qui extra nassas sunt, volūt intrare, qui iam autem intus sunt, volunt exire.

Θεοδέκτης εἶπε, παραπλή-  
σιον τῆλοι μὲν εἴναι γῆρας ἐπο-  
μεις, τυχεῖν γὰρ αὐτὸν ἀμφοτέρων  
προσδόξομεν. ὅταν δὲ τύχωμεν,  
ὑπεργονοὶ λυπήμεθα.

Theodectes dixit, Similes  
res esse, senectutē & nuptias.  
Vtramque enim con-  
sequi desideramus: Postquā  
vero nacti fuerimus, tri-  
stamur.

Κλεόβραλος ἔλεγε. Γιναγκί-  
μη φιλοφρόγκη, μηδὲ μαίχη, ἀλ-  
λοτεῖν παρέτων, Θερμὸν γὰρ αὐ-  
οισι, Θερμὸν γὰρ οὐ παρέτων.

Cleobulus dicebat. Υχο-  
rem tuam non amplectere,  
neq; cum ea contendere, pre-  
sentibus aliis. Illud enim  
stultitiam, hoc autem fu-  
rorem significat.

Οἱ αὐτὸς εἶπε. Πολλάκις γανὴ-  
ποῖος οὐτερόβαλλε) σύνοισε τῇ  
τοῖς ἐπιθέμενοις αὐτῷ. οὐ γὰρ οὐτε  
νανία μακρετέρων τῶν φιλίων  
ποιεῖ τῶν τεχθεντῶν ἀπάν-

Idem dixit: Sæpius maior  
vixoris in maritum quam liberos

benevolentia est. Nam diu-  
turna vitæ communio sta-  
biliorem amicitiam efficit,  
quam liberi semel nati.

Καρμίπης τὸ Γαλακτῖκης ἐπι-  
πέπιστης τὴν ὁψιν γνωρίψης,  
Σινάτων ἐπειργοχοὶ Γαρμήσιοις,  
Σινόεις ἐργοθεῖς, μνατούρεις  
τὸ Γαλατῖ, ἀπίλειν τὸ Σινάτην  
αἰσθετεῖσας διακόρδῳ,  
Ἐπεισηγητὴν τὸν αὔτρωπον ἐπει-  
νεζάνθες. οὐ δὲ τὴν Καρμήν ικ-  
εψυγή ἐπαρρυνθία πολὺ πε-  
θεῖ, οὐδεωσιν πατεῖσας Αρτέ-  
μιδας, καὶ τὸ πολὺ παρεῖ πολὺ θεῖ  
διέτρειν, οὐδὲνα παστορίην  
μενοράμων πολλάν καὶ διασαῦν  
αὐτῶν. Θερμὸν Σινόεις Καλ-  
μίουσις σύντυχεν τοῦτον γάρ μον,  
τῶν πειραγμῶν θερμούσιν, ἐδέ-  
μέμψατο τοῦτο γεγονότων, οὐδὲ  
δι' εὐνοιαν αὐτὸν εἰ ποστον, εἰ ἀλλη  
ηνὶ μοχλησία πασαχθέντος τοῦ  
Σινόειρες. ἕπειν δὲ πιστίσας  
ἐπεινοῖς καὶ τοῦτο τὸ γάρ μον, οὐ δὲ ἀ-  
πήντησε καὶ διεξαπορθήτη καὶ  
παστορίαν τοῦ Σινόει πολὺ θεῖ,  
ἴστασιν ὡς φιλίας μελίκασθεν  
οὐδεὶς πεφαρμοκονιμόν. εἴτε  
οὖσαν γῆμιστην μέρης αὐτὴν πασικ-  
πισθεῖ, παρέδωκε τῷ Γαλάτῃ  
Θελοιπόν. οὐ δέ εἴδεν ἐπεπω-  
κότες λαμπτεῖν αὐτολόλυξε, καὶ  
Φθεγξαρδήν Τενορίαν Θετηνῶ  
τε, Σινότην, εἴπειν, ἐγα τοῦ πρέ-  
ρων, ὡς φιλίατο αὐτούς, παστορίς  
οὐδὲ Καρμίπης ζων ανιαράς. νῦν  
οὐδὲν μεχείρων ημεννάμενον

γνωστός οὐ τούτοις αὐτοῖς πονούσι μηδέ εἰσι. τάπειρος δὲ τούτοις κακούργος οὐδέποτε γνωρίζεται. οὐ μηδέ εἴσι Συνορίξεις εἰ φαρεῖν κομιζόμενος μηδέ τούτη γνωρίζεται εἰπειν τοιούτους. οὐδὲ Καρνίνης τούτης η μέρος εἴπειν τοιούτους. Εἰ τοιούτης λέγεται μείζων οὐδεγούσης η μέρος διατρέψειν.

Cum Camma Galatica, vxor Sinati Galatiae reguli venustissima forma esset, adamata fuit a quodam Synorige Galatarum potentissimo. qui cū marito viuēte neque persuasurum se mulieri adulterium, neque vim inferre posse videret, Sinatū maritū eius, interfecit. Erat autem sc̄minæ Cammæ refugium & solamen calamitatis, sacerdotium Dianæ aitū, in cuius cede plerumq; commorabatur, neminem admittens, quanquā multi ipsam & potentes ambirent. Cum autem Synorix ausus esset eam de nuptiis compellare, non recusauit, neq; facinus eius culpauit, ad q; videlicet eum non alia prauitas, sed amor ipsius & desiderium impulisset. Ergo Synorix fidens Cammæ, venit eam in matrimoniu[m] petiturus. Occurrit itaq; mulier, dataque dextra ad aram Dianæ hominem adduxit. Ibi cum de mulso, q; vene-

no infecerat, e paterna liba- uisse, dimidiū ipsa ebibit, reliquumque Synorigi tra- dit. Quem cum id ebibisse vidit, alte sublato eiulatu, maritum nomine inuocās, Hāc ego, inquit, diem auide exspectans, adhuc sine te ca- rissime Sinate vitā acerbam tolerauī. nunc vero latus me accipe, que pro te homi- nem pessimū vindicauī, ac ut tibi vitæ, ita huic perl- bēter mortis socia facta sum. Synorix autē lectica vectus, paulo post animam effla- uit: Cammam vero fe- runt diem illam noctemq; superuixisse, valdeq; alacré & hilarem vita excessisse.

Πλάτωνος εἶπεν. Τὸ τέλον τοῦ  
οὐατοῦ εἰλεῖν στοφὴν εἶναι· οὐδὲ οὐα-  
περκῶν χρεῖτον εἰωτῶν λαρ-  
μώντες, & τῷ γυναικῶν  
αὐθόρες, τῶν δὲ τερπικῶν δέσποιν  
λευτήν τον γυνόρδους.

Plutarchus dixit: Sapiēter dictum esse: Aequalē tibi vxorem ducito. Ideo quod qui ex potentiorib. se pro- gnatas ducunt, impruden- ter non vxorum mariti, sed dotis serui fiant.

Πίτταν Θεοντούσιον οὐτον  
διόπει τελεταν γῆμαν. Τοῦ φί-  
οντος· εἰσὶ μηδὲ πατέρων γῆμα  
εἰσαγοντες. εἰσὶ δὲ αὐχεῖν,

ἴξω ποιῶν. ς μρούν ἔφη· αλλ' έαν μὴ καλῶς γέμεται, οὐχ ἔξεις ποιῶν. έαν δὲ αἰχθόν, οὐχ ἔξεις ποιῶν.

Pittacus interrogabat quendā, quamobrem uxorem ducere nolle: qui cum respondisset, Quoniam si formosam duxero, habiturus sum communem: si deformem, pœnam: Haudquaquam dixit: sed si pulcrum duxeris, non erit tibi pœna: si deformem, non habebis communem.

Περικλῆς ὁ ἡ Αθηναῖων σπουδεῖς, δυοῖς αὐτῷ τίνι θυγατέρᾳ μνησθοῦμάν, ς μὴ τλεντού καὶ ἀποδύτε, ς δὲ πέντε θυγατέρας καὶ φιλολόγους, τέτρας αὐτῶν ἔξειδες καν, επων ὅπις ἀμείνων ἐστι τοῦ θυγατέρας, ὁ διαφέρει πλεόνατον πολὺν πεντε.

Pericles Atheniensium imperator, duabus filiam eius ambientibus, quorum alter diues ac imperit<sup>o</sup> erat, alter vero pauper & studiosus: elocavit eam pauperi, inquiens illum, qui diues fieri possit, meliorem esse, quam qui iam sit.

Δημόκριτος ἔφη, οὐς ὁ γαμεῖσθαι μὴ επιτυχάν, μέρεν οὐν οὐδὲ δὲ δύοτυχάν, απώλεσε καὶ θυγατέρας.

Democritus dixit, quod

ille qui bonum generum natus sit, inuenierit filium: qui vero malum, simul & filiam perdidet.

Δάκων τὸν τιλεπτούνταν ἐπεικεῖ νεανίσκοφος Επίνη τὴν αὐτοῦ θυγατέρας ἔξειδακεν. απωρήσιν δὲ αὐτὸν τὸν συγγράφον, ἦρ, ἔφη, ἐποισάμενος γαμέσην τολούστον ἐσόμενον, αλλ' ἐπιντειν.

Lacon quidam diues bono & pauperi adolescenti filiam elocavit. qua de re cum a cognatis reprehenderetur, dixit: ego mihi generum comparaui, quem diuitem potius, quam pauperem futurum exspectem.

Πρωταγόρας ἔλεγε. Σεμνῆς γυναικός Επάραθης ὁ θεος τούχης, τὸν διὸν ἀλυπον Διοτελεῖς,

Protagoras dicere solebat: Honestam vxorem & bonā si eris affecutus, vitam dolore vacuam transiges.

Δημόκριτος ἔπειν· τὸν γυναικός ἄρρενα, οὐδέν αὐδρὶ ἐχάτειν εἶναι.

Democritus dicebat: Mulieri parere, extreum decus esse viro.

Σωκράτης ἔλεγε. Τέος μὴ αὐδρας τοῖς πόλεων νόμοις δεῖν πειθεῖσθαι, τοῖς δὲ γυναικίς τοῖς

τοῖς τῶν σωματικούντων αὐδρᾶν  
ηὔστοι.

Socrates dicebat, Oportere viros ciuitatis legibus  
obedire, vxores autem ma-  
titorum ingenii.

Ἡ Φωκίων④ γυνὴ τεθέ-  
ται ἐπιδεικνυμένης αὐτῇ τῷ  
ἥρον Κλεοντεῖν οὐτα καὶ Διολί-  
δον· ἐρειδόν, ἐφηκόντιμον ὑπε-  
λαμπτεῖσι Φωκίων πίνεις ἡ,  
καὶ εἴκοσι ἥδη θέτο ἔτος Αἰγ-  
αίων σρατηγῶν.

Phocionis vxor mulieri  
aureum ornatum suum &  
gemmae refertū ostentanti,  
dixit: Satis splendidum mihi  
ornamentum est Phocion  
meus, pauper quidem, sed  
vicesimo iam anno Atheni-  
ensium dux.

Σπαρτακῶν νόμος ἐπείτε  
ζητεῖται τὸν μὴ ταχίτων αγα-  
μεῖον· τὸν δὲ στέρεον, ὅπου  
μήτε τὸν τείτων καὶ μετάτην,  
κακογαμίον.

Spartanorum lex multā  
statuebat, primam non du-  
centi vxorem: alteram sero  
ducenti: tertiam & graui-  
simam illi, qui malam du-  
xisset.

Δημοσθένης ἔλεγεν· αὐδρᾶς  
ἐχειν τοῖς μὴτρέσις, οὐδοῦντες  
ηὔστοι· τοῖς ταλακαῖς δὲ τῆς ηὔστοις  
ηὔστοις θεραπείας θωρακίον.

Ἐτὶς δὲ γυναικαῖς τῷ παιδὸν ποιεῖσθαι  
γυναικαῖς, ἐ τῶν ἕνδει φύλακα  
τιστὶς ἔστι.

Demosthenes dicebat: Viros habere meretrices vo-  
luptatis gratia: concubinas,  
ad quotidianam corporis  
curam: Vxores vero, vtli-  
beros legitimos gignant, &  
rei domesticæ fidam custo-  
dem præficiant.

Ἐν τοῖς ἀλλοῖς Πλάτων  
νόμοις ηὔστοις ιωαντεῖσθαι. Μὴ  
χαράκην ἔτη τετάκοντα μετασκῆ-  
νετε, ζημιούσθω.

Inter alias Platonis leges  
& hæc exstat: Qui triginta  
quinque annos natus non  
ducit vxorem, mulctetur:

Λυκεργός εἰρξας τὰς ἀρά-  
μους τῷ Γιασ. ἐ αἰμιλαν τασσ-  
ητεῖσ, ποτλιν ταχνοιαν ἐποιήσατο  
τῷ παιδὸν ποιαῖς.

Lycurgus ciues, qui cœ  
libes viuere vellent, a spe-  
staculis arcens, aliasq; igno-  
minias addens, magnam  
liberos gignendi curam  
aliis iniecit.

Διόδωρός φησι, κρεῖττον εἶναι  
εὑ πετραμυθίου λαβεῖν γυναι-  
καῖς ἀπεισηγην, οὐ πακῶς μὲν γένη-  
ματα.

Diodorus dixit: Melius  
esse, ducere vxorem bene  
educatam, sine dote, quam

male educatam cum magna pecunia.

Πίττακος ἔλεγε, Γάρμει σὺν οὐδείσιν, αὐτὸς εἶχεν τὰ πεῖσμα, Ετέτης ἐνεργεῖχεν.

Pittacus dicere solitus est, uxorem ducito ex aequalib. cum ipse haberet domi opulentam, ac proinde imperiosam. Congruit cum hoc Apophthegmate Proverbiū illud, τὸν καὶ σωτῆρα ἔλε. Aequalem tibi uxorem ducito.

Κλείτηρχος ἔφη, οὐδεῖν φονίων τέκνα βιβλιονες εἰσιν.

Clitarchus dicere solitus est, Magnam dotem non efficeret meliores liberos.

#### Locus LIII.

### DE MODO, MEDIOCRI TATE.

Λέων ἐπειρυκράτης ἀντίκειντος θεού της περιήλιαν τον ἀρχίστοντα Διογένητον, Ωξεῖν, εἶπεν, σὺν σὸν δέοντι χρήσῃ τὸ δέοντα.

Leon Eurycratides cuidāde rebus haud quamam inutilibus intempestive loquenti, O hospes, inquit, re oportuna, non uteris opportune.

Ἀπολλόδωρος ἔφη, τὸν

μεσότητα σὺ πάσιν ἀσφαλεῖσθαι εἶναι.

Apollodorus dixit, Mediocritatē in omnib⁹ rebus tutiōrem esse.

Αλεξανδρίδης Κίσιος ἐφόρεις Οδεοντα μὴ λέγειν πολεισθεῖν, Ωξεῖν, ἔφη, σὺν σὸν ποτὲ δέοντι χρήσῃ.

Alexandridas dicenti cūdam Ephoris oportuna quidem sed pluribus, quam par erat, O hospes, inquit, non oportune uteris oportuno.

Σωκράτης ἐρωτηγεῖς ποτε, ποτὲ δέοντα νίσ, Τὸ μηδὲν ἄγαν, εἶπε.

Rogatus Socrates, quæ esset præcipua iuuenum virtus, Ne quid, inquit, nimium tentent.

Πλάστων ἔλεγε, τὸν λόγου μέτρον εἶναι, τὸ δέοντα, αἵτινα δὲ ἀγνόοντα.

Plato dixit, dicendi modum non penes loquentē, sed penes audientem esse.

Λαζίας ἔφη, τὸν ιδιωτῶν ἀριστερῶν εἶναι.

Lucianus dixit, Priuatum hominum vitam optimam esse.

Ισοκράτης φησιν, ὅτι αἱ περισσότες μάχιμοι σὺν ταῖς συδεῖσι,

ais, ή ταῖς ἵπερβολαῖς ιχνοῖς.

Isocrates dixit, mediocritates magis in defectibus, quam in excessibus valere & dominari.

## Locus L V.

DE MVNERVM  
CONTEMTV.

**Φ**Ωκίων Αλέξανδρος οὐ διάσημος ἔργον πέμψατε μάρτυραν αὐτῷ πέμψαντος. ηγαπήσατο τὰς κηρύξοντας, πάντα ποθῶν ὄνταν Αθηναῖαν, αὐτῷ μόνῳ ζωτικὴν δίδωσιν Αλέξανδρῳ; εἰπόντων δὲ στένον, οὐδὲ μόνον αὐτῷ γέγενται πολὺς πάντας ζεῦχος εἶναι. Οὐκέτι, φησί, ξεσπίω μετ' οὐδεὶν Εἴναι τοιότητον.

Alexander Rex centum talenta dono miserat Phociam: is vero percontatus est eos, qui pecuniam adferabant, Quid ita, cum essent Athenienses per multi, sibi vni illa mitteret Alexander? Illis respondentibus, Quoniam vnum te iudicat virū & honestum & bonum: Ergo, inquit, finat me talem & haberi & esse.

Διονυσίος οὐ τυράννιον πέμψαντῷ ίρεί την πολυπληθῆ τοῖς θυσιαστοῖς Αρχιδάμην, οὐδὲ έλασσον, εἰπὼν δεδίεναι μὴ Δῆλον ζωτικὸν μεγάλον αἰχματι φανώσαν.

Cum Dionysius Tyrannus filiab. Archidami vestes splendidas dono misisset, recusauit accipere dicens, Vereor ne illis induitæ deformiores videatur.

Σαυνίτων μετὰ τὴν οὐ πλέον ἀφικερδίων τεσσαράς Μανίου Κούειον, καὶ τρισσοίον διδύταν, ἐποχεῖν, τὸν χαράκας ἐφαν γραμμίδας ἀπεκείνατο ἢ τοῖς Σαυνίταις, μηδὲν ξενοτούν διεῖδε τοῖς τοῖς δεῖπνον δειπνῶν· αὐτῷ οὐδὲ Κέλην εἶναι οὐδὲντος ἐχει τὰ κρεπτεῖν τοῦ ἔργοντον.

Samnites deuicti bello venerunt ad Manium Curiuum, rapulas ollis fictilibus coquentem, ingentem aurum adserentes, quibus respondit, Nihil opus esse auro tali coenanti coenam. Sibi vero potius esse, aurum possidentib. imperare, quā aurum habere.

Ἐπαμινώδας τοῦ Περσῶν Σαστίων τειρμαχίου διηγείην διπτεστέλλει τῷ αὐτῷ, παρθένοι τοι πικρᾶς Διομέδεων, εἰ ποσθτον πλοῦν πέπλους διαφθοράν Επαμινώδεων. τεσσαράς τὸν Σαστία λέγει οὐδέλουσαν, ὅπερ οὐ μεφέεγνει οὐδεῖστοις φρεγῶν, εξεισεγνει φίλον Επαμινώδεων· τῷ δὲ μηδ συμφέεγνειτε, πολέμου.

Cum Persarum rex Epaminondæ tria Daricorum millia misisset, Diomedon temasperius increpauit, si tantam nauigationem suscepisset corrupturus Epaminondam, cumque iussit haec verba ad regem referre: Si fauet commodis Thebanorum, habiturus est Epaminondam amicum gratis: sin minus, hostem.

'Ηκην ηγέλαιοι πρέσβεις χρυσὸν πομπάρτες οὐνόρδροι διεδηνόντω τοι Επαμινόνδαν ὁ δὲ αὐθέντες ἀεισχοντο εἰσέβαστο. Καὶ εἰδὼς ὡφελοῦντο ποιήσαν, εἶτα λέγοντες ὅτι τοι διδούντο. Στρατηγὸν δὲ τραπέζης φυσάλην. Καὶ εἰδίνως ἔπινον οἱ μῆραι οὐκ εἶπον ὅ. Η γέ τοι ποιεῖται εἰπεῖντος ὁ δὲ Διομέδειος, ἀπίτη, ἐφη, καὶ λέγετο τῷ δεσμότῳ της οὐρανού τοι, οἷα σέργειος δρυσῶν, Εσσαίοις, οἷς ἦσαν γ' αὐτοῖς αὐτοῖς ιδεῖντοις, ταῦτα δέξαμεν.

Venerūt etiam alii legati ferentes aurum, animo corrumperi muneribus Epaminondam. Inuitati sunt igitur ad prandium ab ipso: intelligebat enim qua gratia appulissent. Iussit vero ut a prandio causam aduentus sui explicaret. Apposita est mensa vilis, bibeant vinum acidum: neque ha-

bebant quod ad hæc dicerent. Tum ille subridens: Abite, inquit, & domino vestro mea prandia narrate, vt intelligat, iis me contentum non facile ad proditionem allici posse.

Ανακρέων ὁ μελοποιὸς λα-  
βάρι πολιάντος χρυσού πολὺ<sup>ρ</sup>  
Πολυκράτους, Θεοφάνης, ἀπί-  
δοκεν, εἴπων, μισῶ δωρεὰν, ηπει  
αἰναρκεῖται ἀρετηπεν.

Anacreon poeta lyricus, cum auri talentum a Polycrate tyranno acceperisset, reddidit, inquiens, Odi munus, quod vigilare cogit.

Σενοκράτης ὁ φιλόσοφος,  
πεμψαντος αὐτῷ Θεοφάνης  
Αλεξανδροῦ χρυσού τρισ-  
ικούτης πολιάντα, τρεῖς ἀττικοὶ  
ἀφελῶν, τὸ λοιπὸν ἀπέπεμψεν  
εἴπων, ἐκείνῳ τολμεονταν δεῖν  
τολμεοντας τρέφοντα.

Xenocrates Philosophus, cum Alexander Macedo misisset illi dono triginta auri talenta, acceptis solum tribus minis Atticis, reliquū remisit, dicens, Illi opus esse pluribus, qui plures nutriret.

Σενοκράτης ὁ φιλόσοφος, πολ-  
λὰ τοι φίλων αὐτῷ πεμπόντων,  
ἐπέδη μηδὲν δέχεμέντος, ἐπὶ<sup>τ</sup>  
ταττώ πολὺ<sup>ρ</sup> Ζανδίπαντος δι-  
γένετο,

Τοντες, ἐφη αὐτῷ διδόμενα πάντα εἰσίρως λαυκανώρῳ. οὐδὲ μετέντετος διδόντες τούτῳ.

Socrates Philosophus obiurgatus ab uxore Xanthippe, quod multa mittentibus amicis, nihil acciperet, dixit: Si omnia quae dantur, statim acciperemus, ne si peteremus quidem in posterum, ut darent, habituri essemus.

Εορτῆς ψάρη τοῖς Αἴγαιοις, ἐφιλοποιήσατο ἡ Αλκιβιάδης δῶρα πολλά πέμψα τῷ Σωκράτῃ· τῆς δὲ Εαυτίκης καλεσθεῖσσας, καὶ τὸ Σωκράτης λαζανίν αὐτῷ δέξισθαι, ἐφη αὐτῷ οὐκέτι οὐδὲν τῷ Φίλοιματι παραχειρόμενα, μηδὲ λαζανίν τὰ πιμφέντα αὐτοφιλομονούμενος.

In festo quodam Athenis, ostentandi causa, Alcibiades multa dona Socrati transmisit. Admirata Xanthippe magnificētiam, māritum ut acciperet rogauit. Ad quam ille: Imo detestando munera, cum ambitione viri ostentatione decertabimus.

### Locus LVI.

#### DE MORTE.

Επιφανίῳ ἐφη, θύνατον Εἶνας φαεμονικοῦν τοῦ

θυρῶν τῆς Φυχῆς νοῇ τοῦ σώματος.

Epiphanius dixit, Mortem esse saluberrimum pharmacum, quo anima & corpus ab omni labore purgatur.

Καπὲ Μουσόνον, Οὐκ ἔτι τὸν οὐσιηγαν ιμέρον καλᾶς ξιάνα, μηδὲ θέρμον αὐτῶν οὐδὲ γάτων ξιάνα.

X Iuxta Musonii sententia, Non potest presentem diem recte vivere is, qui se non eam quasi ultimam, victurum esse cogitat.

Λεωνίδας ἐρωτήσεις Διηγὴ ποιησαντο τὸν ένδεξον θύνατον τῆς αἰδέξον περιχείριν τοῦ θεοῦ, "Οπ, ἐφη, τὸ μὲρον τοῦ φύσιος ιδίου, τὸ δὲ αὐτῶν εἶναι γοργίζεται.

Leonidas percontanti quam ob causam fortis viri gloriosem mortem ingloriae vitæ anteponant, Quoniam inquit, alterū naturæ proprium, alterum peculiarter suum esse ducunt.

Σωκράτης τοὺς τὸν εἰπόντα θύνατον σαν κητέγηνος Αἴγαιοις, Κάκειναν, φησίν, η φύσις.

Cum Socrati quidam diceret, Athenienses morti te adiudicarunt, Et illos, inquit, natura. Sentiens non magnū esse malum, si quis

adigatur ad mortem, paulo post moriturus, etiamsi nemo interficiat.

*Αὐτὸν ἐρωτήσεις τὴν με-  
μονάπεργον τὸν αὐθόποιον, ἔφη,  
Ἐντυχέντι δοθεῖν.*

Antisthenes interrogatus, quid esset mortalibus beatissimum, Felicem, inquit, mori.

*Επαμινόνδας ἔλεγε, τὸν πο-  
λέμιον θάνατον, εἶναι καλόν.*

Epaminondas dicere solebat, Pulcerum est genus mortis, in bello mori.

*Λαονίκης πομπὴν τελεῖσθαι  
πάνδημον, ἡκουσεν ἐπὶ τῷ παρερ-  
τάξεων νησῷ τὸν ψὸν, ἐκ ὅσῳ  
τελεμάτων πολῶν γνωρίζειν  
θύσκειν. εἰς τολμοῦμέν τὸν τὸν  
σέρφανον, ἀλλὰ σεμνωθεῖσα  
τεθέσας τὸν πολησίον, εἶπεν, Ω, πολ-  
λῶν κούλαιον, φίλαμ, εἴτινα τὸν πα-  
ρερτάξεις νησῶν τελεῖσθαι, τὸ  
τελεύτην πειρανόμορφον ζῆν.  
αὕτη συνειδέν, ἐδέντα θάνατον  
εἰρτώτερον εἴναι σκέψας, τὸν σύ-  
δόξως εἰκῇ νησὸν τὸ πατρὶσθε-  
τὸν αὐθόποιον συμβούλιον.*

Laonica quædam mulier cū in publica solemnique pompa audiuerit filium in prælio quidem tulisse victoriam, sed ex vulnerum multitudine mori, coronam non deposita, sed glorians

vicinis dixit, Quanto pulcrius est, o amicæ: in acie victorem occubere, quam in Olympiis parta victoria viuere. Hæc existimauit, nullam mortem esse optimam, quam quæ cum laude ex patriæ victoria homini contigisset.

*Bias ἐρωτήσεις ποιῶν τὴν  
νέατων ηγεμόνος, ἔφη, Ο δοῦλος τῶν  
νόμων ἐπαγέρθη.*

Bias interrogatus, quænam esset mala mors, respondit, quæ legib. infertur.

*Αρίμνετος ἐρωτήσεις, τὴν με-  
μονάπεργον αὐθόποιον, εἶπεν τὸ  
καλόν δοθεῖν.*

Arimnestus interrogatus, quod maximum bonū homini esset, Bene mori respondit.

*Γοργίας ὁ ῥύτωρ ἦδη γηραῖος  
τοτέρων, ἐρωτήθεις, εἰ τὸν δοτοθήσοντος μαλισκα, εἶπεν ὕσ-  
τερο γράπειν τὸν οὐρανὸν Κέρεντος οἰ-  
κεῖσις ἀσφράτα παταλάπομεν.*

Gorgias orator iam senex interrogatus an libenter moreretur: Maxime dixit. Nam tanquam ex putri & diffluente domuncula non inuitus discedo.

*Οἱ ὄρθως φιλοσοφῶντες, δο-  
θυόσκειν μελετῶντες τεθνάντα  
οὐτοῖς*

ωροῖς ἡγίσκειν εὐθράπων φοβεῖται τὸν Φηνόν Πλάτων.

**X** Qui recte philosophantur, mori meditantur: & mors ipsis inter homines minime terribilis est; dixit Plato.

[Καλαζωγῆ Γάιος Θεμίστος ἐφη]  
ἴσοικεν οὐ γεργυλεὶς θάνατος εἰ-  
σολήθη καὶ νουάριον ἐστιν οὐ τὸν γέ-  
νον ἐπιπλεῖν οὐδὲν Φυχὴ Εἰσαγω-  
τεῖσθορθὺς οὐ σώματος.

Diuersorio (vt Themisti-  
stius dixit) mors senilis si-  
milis est: iuuenilis autem,  
tanquam electio & naufragium est. Elabitur enim  
anima violenter contrito  
corpo.

Ως ἡδη διωτεῖς ὄντος ἐξεί-  
νας τὸν Σίον, οὐτας ἔκσεις δεῖ  
ποιεῖν καὶ Αγροειδῆ, ἐφη Μ.  
Αὐγενίος.

**X** Omnia tibi ita agenda,  
dicenda & cogitanda sunt,  
vt si iam nunc vitam in exi-  
tu esse arbitreris, dixit M.  
Antoninus.

Ο αὐτὸς ἐλεγεῖν· Ο πολυχρο-  
νιώτερος, καὶ ο πέντετον τετρακό-  
μορος, τὸ ίστον δοτούσαλλος.

Idem dicebat: Qui diut-  
tissime vixit, & is qui celere-  
rime moritur, tantundem  
amittunt.

Φυχὴ θάνατος γον διόλη-

λυσιν, οὐδὲν τοκεῖς Σίση, ηγα-  
νη Φιλιστίων.

**X** Animam perdit, non  
mors, sed mala vita, vt  
Philistion dixit.

Πίνδαρος ὁ λυρικὸς αὐτῆς  
τὸ ισχύλιον αὐτῷ διδίκει τὸν  
τοῦ Σίω, αἴθροις απέζανεν εἰς τὸν  
Ιεράτεων αἰσκελιμόν οὐ εἰς τὰ  
Θεοῖς ενεγένετο θύνατο.

Pindarus poeta lyricus cū  
precatus esset, vt quod in  
vita maxime optandum sit,  
sibi daretur, in theatro re-  
pētina morte extinctus est,  
reclui capite super Theo-  
xeni genua.

Σόλων οὗτος Κερίσις ἐρωτη-  
θεῖς, εἴ τινα ἀώρακε μακροειδέ-  
τερον αἴτιον, Τῆλος ἀνόμματος τὸ Α-  
ιγαλαῖον, οὐτοῦτος μόρος ἀν., τεκνα  
ἔντονες εἰκένεις καλῶς πεποιθε-  
μένοις κατελαπτόν, μακροειδές α-  
πίσταντε. εἰς τραύματος, ήντα ποτὲ  
μέτρον αἱ μακροειδεῖς, Κλέοδον  
εἰς Βίτονα, ήτος Αρχαίος ἀδελφὸς  
ἀνόμματος, οἵ τινες Δέλτα τοῦτον  
μητέρους διστέφανον ονομαστούμενο-  
μοροι, οὐ τοῦ νεώτερον εὐθέτως μετέπλα-  
τακέν. ἀγανάκτην δὲ ο Σαστο-  
λεύς, οὐδεὶς δέ, ἐφη, μετέξιοις;  
Εγὼ μόρος, εἴπε Σόλων, ὀμρογόν  
σε βασιλέα εἶμαι, τολμέτω τε Σ  
άχης δὲ πορεύεται, μακροειδέ-  
σε εἰς τοῦ Σίον μακροειδές Αγ-  
τελέσσων.

Solon a Cœlo interrogatus, an quem vidisset ipso beatiorem, Telum nominauit Atheniensem, priuatum hominem, sed qui relietis liberis ac nepotib. bene institutis feliciter obiisset diem. Interrogatus deinde, cui post illum felicitatis elogium tribueret, Cleobin & Bitum Argiuos fratres nominauit, qui cum summa erga matrem pietatis laude in templo defuncti fuerant. Indignatus rex, nullo, inquit, igitur loco me ponis? Ego, respondit, Solon, facile confiteor, te regē esse opibus & imperio florentem: beatum vero te non appellabo, priusquam hanc vitam feliciter absoluueris.

Τὸν αὐτὸν τοῦπον ή̄ θεῖ̄ Θεού Βασίλειος εἶπεν· Ο μὴ σὲ τῷ Σίω τούχων, οὐ ποιησεῖς, οὐ γὰρ τὸ ἀδηλον τὸ οὐκέτων· οὐ δὲ συμπαθεῖς τούτου βάλλοντα, Εἰ αὐτοὺς ἡρήτορες τέλεσι τὸν ζωὴν παταπλεῖσσος, οὐ τοις ήδη αὐτοῖς μηδεποτέτεται.

Sic & Diuus Basilius dixit: Qui viuit adhuc, nondum beat⁹ est, propter finis incertitudinem: qui vero iam functus est officio suo, & vitam in minime dubio fine conclusit, is de-

mum constanter beatus prædicatur.

Χρυσόστομος Θεοφίλος Δεῖν ταῦτα εἰπεῖν, αὐτὸν νέος, ὅπερες ἀποκλάσθη τὸν μέσων κακὸν· αὐτὸν δὲ πεισθέντες, οὐδὲ δοκεῖ ποθεῖν εἶναι, οὐδὲ μηδελαθεῖν.

Chrysostomus dixit, Gaudēdum esse morte, siue quis sit iuuenis, quod statim liberatus sit huius vitæ malis: siue senex, quod rebus, quæ in vita optandæ videntur, ad satietatem usque fruitus abicerit.

Διογένης οὐκετευχεῖτο εἰς ὑπνον, Εἰ μέλλων ἀπλεῖσθαι τὸν Σίων, διεγεγνότος αὐτὸν οὐκ εἰσεγένετο πυροβόλος μή τι πεῖσθαι αὐτὸν εἴη γελεπόν, οὐδὲν έφη, οὐδὲ μᾶλαφος τὸν αἰδελφὸν ταπελαμβάνει, οὐποτὸν τὸν θάνατον.

Cum Diogenem ante vite exitum somnus obruiasset, medicusque excitasset ac rogasset, an ei aliquid molestius accidisset: Nihil mali inquit, Nam frater fratre amplectitur, somnus nimirum mortem.

Καλλικράτης ταραζούμενος Θεοφίλος, οὐκ ἔγνωε τὸ μοίρασθαι τὸν εἰπύρων Τοῖ μὲν στρατηγὸν, τοῖ μὲν στρατηγὸν θάνατον· οὐδὲν οὐκετευχεῖτο εἶπεν,

έπειν. Οὐ παρ' ἔνατας Σπάρτη.  
Διποδυνόντος γερρὸς με, οὐδὲν η  
πατέσις ἐλαττωθήσεται· εἴξαντες  
τούτοις πολεμοῖσι, ἐλαττωθήσεται.  
Διποδεῖξας οὐκών αὐτὸν ταῦτας Κλέ-  
ανδρος ἡγεμόνας, ὁρμησούσης ἐπὶ<sup>τούτων</sup> ταυροχόισι, καὶ μερόδρυοι  
πελσταῖς.

Callicratides ante conflitum peracto sacrificio, cū aruspex nuntiaret ex incensis, exercitu quidem portendi victoriam, sed imperatori mortem: nihil expusfactus, Haud penes vnum, inquit, sunt res Spartæ: me siquidem mortuo, nihilo deterius habitura est patria: sed si cesserō hostibus, aliqd decebet patriæ. Itaque cum Cleandrum pro se ducem designasset, naualem pugnā aggressus est, ac pugnando vitam cum morte commutauit.

Λεωνίδας τοῖς Πέροις τοῖς  
χεῖρας ουνάψων, τῆς γυναικὸς  
αὐτῷ Γοργοῦς πιεδονορδίνων, εἴ  
τῇ αὐτῇ σύντιδει, ἔφη, αἰχλαῖς  
χαρεῖσθαι, καὶ μάζαν πίκτειν. Τοὺς  
οἱδόρους ἐμαρτύρει, αὐτὸν τὸ ὄλε-  
θρον απειωσακίνην· τοῦτον δέ  
τούτη τῇ απειωσίᾳ ἀπιέχει  
τὸ στρατεῖας, οὐδὲντον εἴναι γομί-  
ζειν, οὐτε τὸ πατέσιδον μερό-  
δρυον πελστησού.

Cum Leonidas cum Persis conflicturus esset, vxori

Gorgoni roganti, si quid ipsi mandaret, Ut bonis, inquit nubas, bonosque liberos paras. Hæc vox testabatur, illum animo prælagisse interitum: nec hac præsensiōne deterritus est ab expeditione, pulcherrimum esse ducens, pro patria pugnantē occumbere.

Μέδωνη Σωκράτει φυταύη-  
φιστρόμην Θεωρείον πίστας ή γιανὴ<sup>κλάσσου</sup> εἶπε, Αδίκας οὐ αὔτη  
διποδυνότες, Σὺ δέ, ἔφη, δικαιώσως  
ἔβγλας; Διέ τοι γὰρ ηττῶν γε τὸ  
τοῦ ἀγαθῶν αὐθόρων θάνατον  
πιγγεῖν, οὐδὲν αὐτές διποτεί-  
νον. δις δέ θριψεν δεῖταις τούς  
αδικηρεύτας δίκιον δέντες.

Eo die quo Socrati condemnato venenum bibendum erat, uxori lugēs dixit, Mi vir, innocens morieris: cui respondit, Quid, num me nocentem mori malles? Mors honorū ob hoc ipsum minus deflenda est, quod præter meritum occiduntur: bis vero deplorandi sunt, qui ob malefacta dant poenas.

Πλάτων ἔφη, τὸ θάνατον τοῦ  
διτυχεῖτον εἴναι λυπηρότερον, η  
τοῦ εἰπιπόνως ζῶσιν.

Plato dicere solitus est,  
Molestiorem esse mortem

fortunatis, quam moleste  
vuentibus.

Locus LVII.  
*DE PECVNIIIS,  
DIVITIIS, OPI-  
bus.*

**Φ**Ιλιππος Θ ο Αλεξανδρος πατηρ φρεσελογον πεουλόμην ο λαβειν οχυρον, ας απηλαται οι καθηκοντοι, χαλεπον ειναι πινεύπασι τη ανάλωτον, πρώτησεν ει χαλεπον ουτος είναι, πέτε μηδέ διονος πεφενδειν χεινοσιν καμιζοντας παρεμφαινων, εδεν ετως ειναι τετραχορδον, δ, π ρχυσιον σοκ αι ειναι καθηλασσεν.

Cum Philippus Alexandri pater, arcem quandam ac praesidium capere destinasset valde munitum; atq; exploratores renuntiassent prorsus esse difficile, atque adeo etiam impossibile: percontatus est, num adeo difficile esset, ut nec asinus auro onustus posset accedere: significans, Nihil tam esse munitum, quod auro expugnari non possit. Consentit hoc Apophthegma cum dicto Diodori: πει τοις οντοις αδικιατα γραφηναι, πει χεινον βαδιον ιει καπεπολεμησαι, την την δρυνειν ιαντασιεν παντας. Quae armis non possunt capi, facile expugnan-

tur auro. Nam pecuniae subiiciuntur omnia.

Διογένης ιρωτηριος ιπατη Σενος θεος ον, οφει πο χεινοσιν καλαφεν ειναι, ιφη, οποιολας επιβελλεται ιχνη.

Diogenes interrogatus a quodam eur aurum palberet, Quia, inquit, multos insidiatores habet.

Αγησιλαος ο θεος αστερων φίλοις παρηγειλε μη κανικασιν, ανδρεσοις ειρη δεινη παραδίσειν πλαστεν, οι ιδειλιας παρασημάντει πλαστον οτι της ψυχης αγαθων ειδειν ειναι.

+ Augustinus amicos suos admonere consuevit, ne τα pecunias, quam fortitudine & virtute ditescere studeant: quod frustra parat opes, qui animi opibus destitutus sit.

Ανθείμιος ιερεψον. Ουτοι συμπόσιον χωρεισ ομιλιας, ουτε πλαστον χωρεις δρεπης ιδειν ειχη.

Antisthenes dicebat, Neque conuiuum sine colloquio & societate, neque diuitias sine virtute, voluptatem adferre.

Πυθαγόρας ειπεν. Ουτε ι πιον χωρεις καλινης, ουτε πλαστον διχα φρεγησιας διωσατη καρεισας.

Pytha-

<sup>†</sup> Pythagoras neq; equum sine freno, neque diuitias sine prudentia quenquam gubernare posse, dicere solebat.

Πλάστων ἐργαῖς πόλεις δὲ  
ὅσιαν ἔχειν, εἶπεν· ὅσια ἔχειν,  
εἰτ' ἐπίσηλαθούσῃ, τοτε τὸν αὐτὸν  
καὶ πάνταν διπορθός.

Plato interrogatus, quantas opes habere conueniret, dixit: quantæ possidenti neque insidias pariunt, neque rerum necessiarum inopiam.

Κλεανθῆς ἐρωτῶ μήτε πᾶς  
αὖτις εἴη πλούσιος, εἶπεν· εἰ τοῦ  
ἐπιθυμῶν εἴη πένης.

<sup>X</sup> Cleanthes quærenti, quomodo quis diues euadere posset, respondit: Si cupiditatum fuerit inops.

Ευοτίοις ἐλεγει· Πλάστου γε  
νορίζειν, τὸν οὐερόμονον ἔχει πα-  
ράσσοντα, τὸν δὲ αὐτὸν ἐπιθυ-  
μούποιαν εργοποιούσαν, καὶ πλη-  
γέλιαν μετέποτε βασίτα λαμ-  
βανόντα, καὶ εἰ Μηδεῖ πλούσιος  
μεγίλον, πενηντον καλέω, καὶ Ἰρε,  
λιὸντον εἴη μάγκης εἰχε ψυ-  
χὴν, κακίηδος.

<sup>†</sup> Eusebius dicere solebat: Ille diues existimandus est, qui se satis possidere sibi persuasit. Eum vero qui partis bonis semper adiice-

re properat, acquirendique saturitate nulla capitur, et si Mida fuerit opulentior, pauperem esse dico, & Iri, qualem ille necessario habebat, animo præditum.

'Ο αὐτὸς εἶπε· Οἱ μάταιοι  
τῶν αἰθράπον τὰς μὲν μερά-  
λαρχήματα ἔχοντες, καὶ φω-  
λους ὄντες, πιθανοί τε καὶ ισω-  
μέζοντο· τῶν δὲ αποδιάγω  
ἐπιδεὺν ἀγενητοῖς μηδεγνῶ-  
σιν, ταῖς εφερούσοις.

<sup>X</sup> Idem dicebat: Homines vani colunt & admirantur magnos & pecuniosos, quamvis mali sint: bonos autem contemnunt, si paupertatem eorum animaduertierint.

Χίλων ἐλεγόν, ὅτι τὸν λιθίνης  
ἀκέραυς ὁ Ζευς ἐξεπάλευτοι,  
διδὼν διάσπονον φανερόν· τὸν δὲ  
λιθοτῷ, αἰδρῶν ἀχεῖτον τε κα-  
κῶν τε νεῦς ἐδωκ' ἐλεγχον.

<sup>X</sup> Chilo dicere solebat, Quod Lydius lapis est au-  
ro, id aurum esse homini:  
Aurum enim arguit, quale  
sit hominis ingenium.

Δημόκριτος εἶπε, δόξαν  
καὶ πλούσιον αὐτὸν ξωτίσων,  
σὺν ἀφαλῇ κτήματα, ει-  
νας.

Democritus dicere solitus

elit, gloriam & diuitias absq[ue] prudentia, non firmas possessiones esse.

**Σωκράτης ἐραγθεὶς τῷ θεῷ**  
πέρι πλεονεκτερού εἶναι δόκει; εἶπεν, ὅταν γέρεος δοκεῖ πλεονεκτερού εἶναι φύσεως.

Socrates interrogat, quis videatur sibi ditissimus, respondit, Qui paucissimis contentus est. In frugalitate enim sibi sufficiete, existut diuitiae naturae. Huc & dictū Chrysostomi pertinet: Οὐ πλεονεκτερού εἶναι πολλὰ κακῶν πλεονεκτερού, αλλ' οὐ πολλῶν δεδημοσ. Non qui multa possidet, sed qui non multis indiget, diues est.

### Locus LVIII. DE MUSICA CONTEMTA.

**A**ρχίδαμος τοῦ ἐπαγγελμάτου τοῦ μετροφόδου τοῦ Ιανούργου τοῦ διώκειν αὐτὸν, Ωλάστη, ἐφη, πέντε γέρεας παρέστησεν αὐτοῖς αὐτοῖς διδούσιν γέρεας.

Archidamus cum quidā prædicaret citharœdum, eiusque in cantando facultatem admiraretur, Heus, inquit, vir optime, quid honoris aut præmii abs te ferent boni viri, cum tan-

topere prædices citharœdum?

Ἐπεὶ δέ οἱ αὐτῷ σωματικὲ φύλτου εἴπεν, Οὐτούτῳ ἀγαθὸς φύλτου εἰσὶ, Παρ' ἡμῖν δὲ τούτῳ ἀγαθὸς ζωμόποιος, οὐσὶν διαφέρειν οὐδὲ οὐρανίων φυσικὴν ιδούσιν ἐμποιεῖν, τούτῳ δὲ οὐτῷ ζωμόποιος.

Idem eidam cantorem commendanti ac dicenti, Hic est bonus cantor: At apud nos, inquit, hic est bonus condimētorum artifex. Existimabat nihil referre, utrum Musicorum instrumētorum sono, an obsoniis quis voluptatem adferret.

Δημόφυος φύλτου ἀκεράων πλεονεκτερού, Οὐ κακῶν εἴπει, φάγεται μεταφυσικοῦ.

Demaratus cum audiret Cantorem quendam ostentantem artem suam, Nihil aliud laudis illi tribuit, sed tantum dixit, Mihi videtur non male nugari.

Εὐδαμίδας, φύλτου πέντε σημειώσαντος, ἥρωτον αὐτὸν ποδαπός οἱ αὐτῷ δοκεῖ εἶναι Μίγας, ἐφη, καὶ τούτος εἰ μηκρῷ πελαγῶν.

Eudamides rogatus de cantore quodā, qui feliciter cecinerat, qualis ipsi vide-retur,

retur, Magnus, inquit, in re patua delinitor.

Ατεας ὁ Σκυθῶν Βασιλεὺς Ισημερίων τὸ ἔθνος αἰδητήν λαβὼν αἰχμάλωτον, ἐκλέπειν αἰλῆνοις θεωρεῖσθαι τὸν ἄλλων αὐτοῦ ἀρμάτων ἡδίον εἴπεις ξεμηνίζονται ἀκόντιον.

Ateas Scytharum rex cū Ismeniam tibicinem optimum in bello cepisset, iussit illum canere: Cæteris vero admirantibus, iurauit Scytha, sibi iucundius esse, equum hinnientem audire. Tales Scytha adhuc hodie multi sunt in mundo.

### Locus LIX. DE NOBILI- TATE.

**K**ικέρων ὁ ὥντας εἰς Ιένομος Κοκκινέρδης, καὶ τὸ φίλων μετριόδος πελοπόντιαν, ἔφη, τὸν Κικέρωνα ποιόδην τὸ Κατώναν, καὶ τὸ Κάτλαν, καὶ τὸν Σχαιρώνα σιδηρότερον. οἱ μὲν γὰρ φειδόντες ήσαν παράγοντες Γαμεῖον, Κικέρων τὸν αὐτῷ που ὄντα. ἐπέδειξε δὲ, καλλίστην οὐρανούν εἶναι, λινὸν ἐγενός τοις ιδίαις δοσταῖς παραπομπαῖσι.

Cicero Rhetor, cum ob nomen dictoris incessaretur, ab amicis admonitus, ut aliud sibi nomen adscisceret,

ret, respondit, se Ciceronis nomen multo illustrius effecturum, quam esset Catonum, Catulorum, aut Seaurorum. Nam hæ familiæ illustres erant apud Romanos, cum Cicero homo nouus esset. Subindicauit autem, pulcherrimum nobilitatis genus esse, quam sibi quisque propriis virtutib. conciliat.

Αγαθοκλῆς γὰρ ἡ νοεραμένης ψυχῆς μὲν τὸ Σικελίας, καὶ Βασιλεὺς αἰανεροβοτεῖς, εἰσθεντοράμενος ποτήραν παρὰ τὸ ζευσοῦ, καὶ τοῖς νέοις ἐπιδεικνυμένος λέγειν, ὅτι τοιαῦτα ποιῶν αὐτοτερον, νινθὲ ποιεῖν Διὸς τῶν ἐπιμέλειαν καὶ τῶν αὐδρίαν δεικνύει τὸ ζευσοῦ. τοιούτην γάρ εἰστι τῇ αὐτοτεροτάτῃ, αἰδούσας τοιούτην ηγετο τῶν Βασιλείων τῶν δι' δρεπῆς παραπομπούμενος, καὶ εἰ αὐτῆς κληρονομήσειν αὐτόν.

X Agathocles Sicilia potitus rexq; declaratus, solitus est in mensa fictilia pocula iuxta aurea ponere eaque iuuenib. ostendens dicere: Cum antea talia fecerim, commōstratis fictilibus (patre enim figulo natus fuit) Nunc per vigilantiam & fortitudinem talia facio, commonstrans aurea. Non puduit eū pristinæ fortunę,

sed gloriōsus existimauit regnum virtute partum, quam si hæreditate obuenisset.

Τῇ αὐτῷ πολιορκεύεσ πόλιν, τῶν δὲ τοῦ τείχους λινές ἐλοιδεράντα, λέγοντες, ὅτι Ωκεανεύς τὸν μεθ' ἐν πόλιν δημάρτυρας τοῖς τραυλότεροι; ὃ ἡ περιφέρεια μεδῶν εἶπεν, Αἴκα τούτων ἐλώ. λαβάνη ἡ κατακρύπτος, ἐπικοστος θύεις αἰχμαλώτους, λέγων, Εἴπι με πάλιν λοιδρότε, πατέρες θύεις κυνέας υμῶν ἔσονται μετ' ἀλλού. ἀστειαὶ ὄντεις τοις αὐτοῖς τοῖς τούτῳ ἀνεγέρνον λοιδροῖσιν, καὶ τούτῳ διελεῖσιν, τὸν τῆς θλασφημίας μεθ' ἐν.

Idem cum obsideret urbem quandam, quibusdam e muro conuitia in ipsum iaculantibus, dicentibusq; , Figule, Vnde militibus tuis persolues stipendum? Ille placidus acridens respōdit, Cum hanc urbem cepero. At cum urbe vi potius esset, venderetq; captiuos, Si me, inquit, denuo conuitis affeceritis, apud heros vestros querar de vobis: ciuiliter illis exprobrans intempestiuam maledicentiam, & seruitutem maledicentiæ præmium.

Ιφικρόφτης ὁ τοῦ Εὐλύνου ἡγεμῶν, δοκῶν γὰς εἶναι σκυτοτό-

μας, πέδης Ἀρρέδιον εἰς σύνοραν αὐτῷ λοιδρεύερθμον, ἴφη, Τὸ μὴ εργάντα τοῦ ἐμοῦ γένος ἄρχει, τὸ δὲ σὸν τὸ σὸν παντεταῖ.

**X** Iphicrates Græcorum dux, qui sutorē patre natus existimabatur, Harmodio generis probrum per conūtium obiiciēnti, Meum, inquit, genus a me originem habet, tuum vero in te desinat.

Ανίκην τοῦ ὁ βασιλεὺς Βίαν τὸν φιλόσσοφον Διογένην τοῖς δούροις ἔργοτο· τοῖς πόλειν εἰς αὐδοῖς; ποδὶ Σοὶ πόλις, ηδὲ τοκτῆς; κάκεντον εἶπεν· οὐδὲ δρέπας ἔχει, οὐδὲ βασιλεὺς, οὐταν τοξοτῶν γρειαν ἔχεις, τούτη ἐρωτῶν τὸ γένος, ἀλλὰ τούτη τὸ σκοπόν, τοὺς δρέπους τοξούλες παρελαμβανειν. Στις δὲ τοῦ ἐπὶ τῆς φίλων ἐξέπλει, καὶ πόλειν εἰσίν, αἰδεῖς τίνεις.

**X** Antigonus rex Bionem philosophū de ignobilitate criminatum, interrogauit: Quis & cuias es? vbi tua ciuitas est? vbi sunt tui parentes? Cui Bion respondit: Atqui o rex recte facis, cum indiges sagittarii, quod tunc non interrogando genus, sed scopum proponendo, optimos tibi ex illis diligis: sic etiam amicos explorare debes, non vnde nati, sed qui & quales sint.

Bασιλεὺς

Βασίλειος εἶπεν· Οὐκ ἔχω μηδέ τις πατέρας καὶ μεγάλους λέοντας ἀλλὰ φυλίτης. οὐ γάρ τοι ἀληθεύει τὸ ιδεῖα ἐκεῖσον ἀπότελε τὴν ἐγνώμονα.

Basilus dixit: Non possumus parentes & maiores nominare nobiles, cum veritatis lex propria cuiusque depositat encomia.

Οὐαὶ τὸς, ὃνειδίζομενος ἐπὶ τῷ γένει, Αλλ' ἔχει τὸς μετατοπίσεις, ἐφη, τὸ γένειον πρέξια, καὶ τὸ μηδὲμὲν ἀττικὸν γένειον πρέξιον, τὸ δὲ τὸ σὸν εἴς σε πελεύθερον.

Cum eidem genus ut probrum obliiceretur, Ego, inquit, posteris meis lucem excito, & meum genus a me ortum habet, tuum vero in te desinit.

Φημὶ τὸ τέττας μελίσαι ἐπάντια ἀξέιδες εἶναι, ὅσοις οὐ μηδὲν ἔξεργος ὄντες, ὅμως ἐπὶ μέρος αὐτοῦ πρόσων· ἐλεῖος Λουκιανὸς.

Affirmo hos maxime laude dignos esse, qui ab humili principio ad splendorem nominis perueniunt: dixit Lucianus.

Διοχέτης, πανθενομένος Ιωνὸς, πίνει τῶν αὐτράπων διχρίστατος, οἱ καταφευοῦντες, εἶπε, ἀδούτου, δέξεις, ηδονῆς. Σωτῆς· τῶν δὲ εὐανθάνων οὐτεσέρινα

ὄντες πενίας, ἀδεσπίας, πόνος, θεράπων.

Diogenes interrogante quodam, qui hominum nobilissimi essent: Contemtores, dixit, opum, gloriae, voluptatis, & vitae: contrariis autem, paupertate, obscuritate famae, labore ac morte superiores.

Σωκράτης ἐρωτήσεις, οὐ διχρίσια, δικροσία, ἐφη, ψυχῆς καὶ σώματος.

Socrates nobilitas quid esset sciscitanti: Animæ, respondit, & corporis bona, temperies.

Σωστρατος οὐ αὐλητῆς δύναμις. Κόρμηρος ιταῖος πινος ἐπὶ τῷ γενέων αἰνιμων εἶναι, εἶπε, Καὶ μήδια Διοχέτης μετάλον ἀφειλον θεματισμάτων, οὐπάστη μερος τῷ γένος ἀρχατοι.

Sofrato aulædo reprobrabat quidam, quod obscuris parentib. natus esset, cui ille, atqui ob hoc ipsum, maxime sum admiratione dignus, quod a me genus incipiat. Iudicauit enim melius esse, Genus incipere, quam finire, iuxta illud Nazianzeni: γένειον αὐτοῖς ξενεγένειον κρίοσον, η λύνει γένος.

Ανάγκηρος ἐνδιζόμενος ιταῖος Απλικόδη, οὐ πενίης εἶναι, εἶφη, Αλλ' ἔργοι μηδὲ ὄρεστοι οὐ πι-

τοῖς σὺ ἢ τῇ πατερίδι. πάνυ καλῶς ἐπιωλήσεις τῷ μηδενὸς αἰχμώλόγειν, μόνον δὲ ἐπὶ τῇ πατερίδι σεμνωσόμενο.

**X**Anacharsis exprobranti cuidam Attico, quod natus esset in Scythia, Mihi, inquit probro est patria, tu vero patriæ. Belle hominem nullius pretii reprehendens, quod cum nulla laude dignus esset, de patria tamen insolenter gloriaretur.

Θεομητολῆτης, τοῦ Σερφίου τοῖς αὐτὸν εἰπόντος. οὐδὲ διαίτης, ἀλλὰ Δῆμος τῶν πολινένδοξος ἐσίν. Αληγῆ λέγεις, εἶπεν, αὐτὸν αὐτὸν ἐγώ Σερφίου ἀνέγρομεν ἐνδοξότος, οὐτε σὺ, Αθηναῖος.

Themistocles Scriphio cuidam obiicenti, quod non ex se se, sed ob urbem nobilitatem celebris esset, Vera, inquit, prædicas. Neque enim ego, si Seriphius essem, clarus essem, neque tu, si Atheniensis.

Πολλαχῶς συφός ήσε ὁ νεανίδερός μητρούτων λίνος ἐπὶ τῷ γρανεον ἀγλυνῶν εἶναι, εἶπεν, Εμοὶ μηδέ δύετο οἱ γρανεῖς, Καὶ δὴ τοῖς γρανεῖσι.

**X**Cum sapienti cuidam multis modis aliquis ut probrum obiiceret, quod e parentib⁹ ignobilibus pro-

gnatus esset: Mihi, inquit, dedecori sunt parentes, tu vero parentibus tuis.

Θεόπεμπτος ἔλεγε, δεῖν διγνοῦσι νομίζειν, μὴ τοὺς εἰς τὸν πολεῖν τὸ ἀγαθὸν γεγνημένους, αὐτὸν τοὺς καλὰ τὸ ἀγαθὸν απεγνωμένους.

Theopemptus dicere solebat, Nobiles existimandos esse, non qui ex bonis & probis natī sunt, sed qui honesta & bona sequenda sibi proponunt.

Ανήγειρος, ἐπεὶ νεανίον οὐδέριον πατέρος, αὐτὸς ἢ μὴ πάνυ δοκῶν ἀγαθὸς εἴσαι γραναῖτος, ηὔτε τούτῳ τῷ πατέρος λαμβανόντος φορούσας ἀλλ' ἐγώ, εἶπεν, οὐ μειούκινον, οὐδραγαδίας οὐ πατέραγαδίας μισθὼν καὶ διδώμι.

Cum iuuenis quidam strenuo patre natus, ipse vero parum bonus miles existimatus, patris stipendia peteret, Antigonus ad eum dixit: Atqui ego adolescēs, non paternæ, sed propriæ fortitudinis, mercedem ac præmia largior.

Αματεῖον ἐπίστομον [οὐδὲ Χεισσόμος ἔλεγον] ἐπειφάγειας απεγένεται, ἀλλὰ ψυχῆς δύτη ποιεῖν εἴλεται.

**X**Splendidum & nobilem  
(vt)

( vt Chrysostomus dixit,) non maiorum nobilitas, sed animi virtus efficere solet.

Σωκράτης ἔλεγεν Οὐ τέ σῖτον ἀετονὶν οὐδὲ πειλαίου ποιον κείνομόν, ἀλλὰ τὸ ιὔτετον τῆς τῶν πεισθέων. ἐπειδὴ φράσασιν· δαιον ἡ φύσις μὲν οὐ, τὸ εἰς πι- φανοῦς οὐτε γένους, ἀλλὰ τὸν ιστάρχον τῷ τεσσάρῳ κρείτ- τυν.

Socrates dicere solebat: Neque frumentum optimū iudicamus, quod in pulcerimmo agro natum est, sed quod commode nutrit: neque virum bonum & studiosum aut amicum benevolum, qui genere clarus, sed qui moribus egregius fuerit.

Δημόκριτος ἵρωτης, οὐ ποιητὴς αὐτοῖς, εἶτε Κλη- νέαν μὴ σύγχεια, η Γονείας οὐδὲ τείνα: αὐτρίκαν οὐτε η τοῦ ιὔτης οὐ τροπήν.

Democritus interrogatus in quibus nobilitas consisteret? respondit. Pecudum nobilitas in bono validoq; corporis habitu sita est: ho- minum vero, in bonitate morum.

## Locus L X. D E OTIO.

Κιπιαν ὁ πρεσβύτερος  
τὸν δέποτε στρατηγὸν καὶ  
τῆς πολιτείας χολινὸν καὶ γείμι-  
μασι Αἰστρίσιον ποιούμενον  
ἔλεγεν, οπότε χολαρχοὶ, αἰλοιον  
πατέτεν.

Scipio senior, si quando vacans a bellicis negotiis, in literis versaretur, dicere solebat, se quando otiosus es- set, plura agere.

Διονύσιος ὁ πρεσβύτερος  
τοὺς τὸ πηδέμφον, εἰ χολαρχοὶ,  
μηδέποτε, εἴπειν, ἐμεὶς τὸ συρ-  
εῖν. νομίζον αὐχεισον εἴναι, χο-  
λινὸν ἄγαντὸν τὸ πόλεμον.

Dionysius senior cuidam percontanti, Num esset otiosus, Absit, inquit, ut hoc mihi accidat. Sentiens, tur- pissimum esse, otiosum esse a Republicæ negotiis.

Διονύσιος ὁ Ἐρμοκράτους  
ἱπέστριψις Πλάτωνι, μη κακῶς α-  
γρούειν αὐτὸν. καὶ οὐ αὐτεπεῖ-  
λε, μη ζωντεῖν αὐτῷ χολινὸν  
εἴναι, οὐδὲ Διονυσίος μεμνητάς.

Dionysius Hermocratis filius scripsit ad Platонem, orans ne se cōuitiis afficeret: Ad quem ille rescriptit, Nō sibi tantum otii esse, ut Dionysii meminisset.

Δημοσθένης ἐφησε, τῷ δέργειν  
καὶ τῷ χολαρχῷ ἐπειδὴ τὸ διπερεύ-  
νε ταῦλότεια πολυπέντε μεγεῖν.

Demosthenes dicere solebat, Desidiam & otium comitari egestatē, & aliena agendi studium.

Πλάτων λέγειν εἰς τὸν Διαγενῆν αὐτοπαθήδηραν εἰώντι ἀγέστατος εἰς καλόν παρατητήσθε τοῦ γελού, ἢ παιδίς. οὐρανίων μηχανῶν σολεῖν πάντα ναυαρίδιασκεν τούς αὐτούς.

Plato e disputatione discedens, solitus est admovere discipulos, Vide te pueri, ut otium in re quapiam honesta collocetis. Significans in honestum otium omnia mala docere adolescentes.

### Locus LXI.

#### D E I N V I D I A, O D I O.

**A**εισοπέλινος φρόντος αὐτοτεχνιστής εἰσ τῶν αὐτοχύτων.

Inuidia, inquit Aristoteles, antagonista est fortunatorum.

Nicomachus εἶπεν, ἐργάδες εἶναι εἰς διορθώσαντα, τοὺς τῶν φροντῶν πάντας ὄφελούς λαβεῖν.

Nicomachus dicebat, Difficile esse in hac vita de gentem, omnes inuidentium oculos latere.

Ἴων ιατρὸς ἔδειξε φρόντος. τὸν μὴ δίκηγον ὅτεν πὲ τοῖς κρανῖοις φθονῇ πρωτηδόμοις τὸν δὲ ἄδικον, ὅτεν ποὺς ἀρρεδοῖς. οὐκέτι τοῦ σέλανοι φρονεροὶ κρανιότεν οὐ γὰρ μόνον τοῖς οἰκείοις κρανῖοις ἀχθοῖ, ἀλλαρχεῖντος, ἀλλὰ τοῖς αἱλοτειοῖς ἀχθοῖς.

Hippias dixit, duplum inuidiam esse: iustum quidem, cum quis inuidet improbis honoratis; iniustum vero, cum bonis. Et inuidi duplo magis, quam cæteri calamitosi sunt: Non enim solum propriis malis gravantur, ut alii, sed alienis quoque bonis.

Πλάτων εἶπεν ἀγαθῷ γένεσις τοῦ οὐδέποτε οὐδέποτε εἰζήνεσθαι φθόνος.

Plato dicebat, Bono viro nunquam illa quavis de re innasci inuidiam.

Τοῖς μὴ Δῆμοις οὐδὲν πορθομένοις ἐπέται κατ' αὐτάκουσι. Τοῖς δὲ Δῆμος μέσην διαδίδουσι, ἀνθλουμένη φρόντος ἐφ Σωκράτης.

Iter facientes per Solem, necessario comitatur vmbra: incidentibus vero per gloriam, comes est inuidia: dixit Socrates.

Αἰσθητὴ [ἰλεγμὸν Εὐτέλε] ε.ο.

Εἰσὶ δὲ φρεγίοντι φθονέων τὰς,  
καὶ παντὶδι, καὶ παντὶ τῷ κοινῷ,  
καὶ εἰς τῷ φθονῷ. αὐτὸς ἀγαθός  
γινώντι πεπάτιστος πόλις θεοὶ πανταῖς  
τοῖς τοῦ διωκανδρίου τῆς δικαιο-  
ειας αὐτῷ μετέλαμψαντι, καὶ τὴν  
διδαχήν.

Si quis ( dixit Eusebius )  
inuidet bono viro fortuna-  
to, is etiam patræ ac toti  
reipublicæ, deniq; sibi ipsi  
inuidet. Nam vir bonus fe-  
liciter agens, cōmune bonū  
est & ciuitatis, & vniuerscu-  
iusque, qui felicitatis eius  
particeps fieri potest.

Κλεόβουλος οὐδὲ Λινδίος ἐρε-  
ινήσις ωδὴ πνος, οὐαδεῖ μελισσα  
φυλάττεαι, εἶπεν· τῶν μὲν φί-  
λων τὸ φθόνον, τῶν δὲ ἑχθρῶν  
ἐπιθύμω.

Cleobulus Lindius cum  
ex eo quereretur, quæ ma-  
xime vitanda esse putaret:  
A micorum, inquit, inuidia,  
& hostium insidias.

Αὐτοῖς δέ γενερά τὸν  
ιεῖς τὸν σιδηρόν, οὗτος ἀλεγε τὰς  
φθονεργίδας ωδὴ δὲ idion οἵδους  
κατεδίεται.

Antisthenes dicere solitus  
est, Non aliter ac ferrum  
absūmitur rubigine, ita inui-  
dios suo iptonum vitio  
contabescere.

Bion τὸς τῆς Βάσκων

ἴσκυθρωπακότε, τὸν οἶδα, ἐφη,  
πότερον σοι κοκκὺν γέλοντα, ή ἄλλω  
ἀγαθόν. φθονεργίδας γοῦ σύχη τοῖς  
λυπεῖται αἰδούρια δινυχία, ή τῇ  
εἰσαρδούσιν γίγνεται.

+ Bion conspiciens quen-  
dam tristī vultū, qui habe-  
batur inuidus, Nescio, in-  
quit, utrum tibi aliquid ac-  
ciderit mali, an alteri quip-  
piam boni. Inuidus enim  
non minus discruciat  
aliena felicitate, quam pro-  
prio infortunio.

Ισοκράτης τῶν δύτυζοι πάντων  
αὐτογνωνισθεῖς ἔλεγεν εἰςας τὸν  
φθόνον.

Iocrates dicebat, Fortu-  
natorum hominum aduer-  
sarium esse inuidiam.

"Εἰς πάντας, φυσι δημοσθέ-  
ης, οὐσα ἐσί, παὸνειδη φύσικά τεον.  
το δὲ φθονού δοκεῖ, πάντων  
μελισσα. Άλλο τοις ὅπι παντεύποτος  
φύσεως κοκκίας ομητόν εἴσιν οἱ  
φθόνοι. καὶ σοὶ ἐγὼ σεφερού-  
δι λινοπίχριον συγκέντως οἱ Γέτε  
πεπονθός.

Cum probra, inquit Demosthenes, fugienda sunt  
omnia, tum hoc, ne inuidi  
videamur, maxime omnium.  
Quare? Quia inuidia  
omnino prauitati naturæ  
tribuitur: nec vlla causa est,  
ob quam inuidus veniam  
mereatur.

## Locus LXII.

DE OBTRRECTA-  
TIONE, CALV-  
TIA.

**T**ΟΥ ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΥ φασι δια-  
βαλλειν τοὺς τρόπους τῶν αἰκατῶν  
ἐπιμελῶς ἐπιφρίξας τῇ Στά-  
τῃ, ἀκραιγάν διδούντες τοῖς  
ἀλεξανδρίνοις τῷ μη παρέβῃ. οὐ  
γάρ ἔτρεπτο οὐδὲ λεγερήμων απεῖ,  
περὶ πιστεύειν δέν, πεινεῖν εἴ-  
πεν τοὺς αἰκάτοις.

+ Dicunt, Alexandrum, cū  
familiaris quidam traduce-  
retur apud eum, alteram  
zarem obstruxisse manu,  
scilicet ut illam integrum  
absenti seruaret. Non enim  
putauit huius verbis prius  
fidem habēdam esse, quam  
& alterum audiuisset.

Ιππαῖος Φρίστην, ὅπερεν ἐστιν  
ἡ Διδούλη, γέτως ὄνομαζεν, ὅπερ  
εὖδε πρωτεῖν τὸ καὶ αὐτῶν γέ-  
ραστον σὺν θεῖον νόμοις, ἀστερ  
τῶν κλεπτῶν· καὶ τοι ἀριστὸν  
κῆκμον τῶν φιλίων κλέπτουσσιν,  
ὅτε οὐδὲν κακοθεῖεν τῷ Διδούλῃ, Δι-  
δούλῳ κακοθεῖεν τῷ Διδούλῃ, Δι-  
δούλῳ κακοθεῖεν.

Hippias grauissimā rem  
calumniam esse dixit, quia  
nulla pena lege sancta sit  
calumniatoribus, vt furi-  
bus, quamvis amicitiam,  
quæ optima est possessio,

furentur. Quamobrem con-  
tumelia licet malefica sit,  
iustior tamen est, quam ca-  
lumnia: quæ quia latet,  
nocentior est.

Πελοπίδας αὐδρεῖς τραχώ-  
τος οὐ Διδούληντος αὐτῷ, ὡς  
βλασφημίσατο αὐτὸν· ἵψα  
τὸ μὴ ἔργα, ἐφη, αὐτῷ βλέπω. τοῦ  
τοῦ λόγου σοκὸν ἤκουεν.

Pelopidas, cum fortis  
quidam miles per calumniā  
apud ipsum deferretur, vt  
qui ei conuictatus esset: E.  
quidem dixit, facta eius  
respcicio, verba autem non  
audiui.

"Οσις Διδούλησος πειθεῖσι  
τελεῖ, οὐτοι πονηροὶ αὐτὸς εἰσι τοῖς  
τρόποις, οὐ πανάπιοι πονηροὶ  
γνώμην ἔχει. ἐλεγεῖ οἱ Μέναν-  
δροι.

X Quisquis calumniis sta-  
tim fidem habet, is aut im-  
probis moribus præditus  
est, aut ingenium proflus  
habet puerile: vt Menander  
dixit.

Κλεόβουλος μαζίσας ονφερ-  
γεῖν σπείρειν τὰ πόλιν ἐφη,  
ὅπου τὸν ψόλον μάζαλον οἱ πε-  
λιτσιδόρμοι δέδοικτον, οὐ τὸν  
νόμον.

Cleobulus illam ciuita-  
tem dixit bene constitutam  
esse, vbi infamiam & obtre-  
statio-

stationem magis, quam legem, ciues metuant.

Πλάτων οὐδὲ λέγειντος, ὅπη  
καὶ λοιδεροῖσι σε, ἐφη, ἀλλ' ἦτα  
οὕτω Διόνειος, οὐτε ἀποτελεῖς αὐ-  
τὸν, τὴν ψεύτῳ ηὔθλισον τοῦ  
Διονύσου τοῦ Διονείος τεθόντο  
εἴηται, οὐ συγχρέμενος τῇ κρα-  
υτῇ, ἀλλὰ τοῦ οὐτείος ζῆν, τῇ τοῦ  
διοντος πατέταις φύσει μόνος  
ἔλεγχος.

X Plato cum quidam ei narraret, esse nonnullos, qui ipsum maledictis insectarentur, At ego, inquit, sic viuam, ut illis nō habeatur fides. Sentiens optimum refutandi calumnias modū esse, non scriptis & clamoribus, sed sancte viuendo, & recte faciendo mentientes refutare: ¶ Ut ille interrogatus, πῶς αὐτὸν αἰματητα τὸν ἔχει, quomodo se vlcisci de suo inimico posset, respondit: αὐτὸς καὶ δὲ καὶ θεὸς ψεύτῳ. Si te virum honestum & iustum præstabis.

Φίλιππος ὁ Αλεξανδρεὺς  
πατέρελεγχον, ὅπη γένεντος τοῖς  
λοιδεροῖς με. ὅπη Σελήνη πο-  
δον. ἦτα γὰρ αποδίζειν φύσεῖς  
αὐτοῖς απελέγχοι, εἰ τὸ φαῦλον  
ποιῶ, μετέβαντο με.

+ Philippus, Alexandri pa-  
ter, dicebat se suis conuicia-

toribus gratiam habere, φ  
se meliores redderent. Ego  
enim, inquit, studens illos  
mendacii convincere, si  
quid improbe fecerim, mu-  
to consilium, & peniten-  
tia emendo factum.

Διογένης τῷ λοιδεροῦ  
μηρὸν αὐτῷ. Αὐτῷ τῷ τε ιψῳ, ιψῃ,  
πιστεῖς δέ φημεδεῖν σε, τῷ  
οὐκέτι διαφημεδεῖν.

Diogenes cōuianti sibi,  
At nec mihi, inquit, credit  
quisquam te laudanti, nec  
tibi me vituperanti.

Τέραν τῷ Σενοφάντῳ τῷ  
Κολοφώνιου εἰπόντα, μέλις  
εἰσιτε δύο τεῖφεν, Αὐτῷ Ομη-  
ρεῖς, εἶπεν, δύ τον Διοσύνεις,  
τολείονας ή μυρίου τεῖφες  
πεθυκάς. καὶ σὺ οὐ Σελόδημος  
δοκεῖς αὐτῷ εἰδογματικός, εἰς τοῦ  
τεῖφεις δύ;

Hiero Xenophani Colo-  
phonio querēti, quod ægre  
duos aleret famulos, At  
Homerus, inquit, quem tu  
carpis, etiam mortuus alit  
plus quam decem millia.  
Ettu, qui vis illo videri do-  
ctor, vnuis non alis duos?

Ἐφησοφῶς περι, Ο δέντα τοῖς  
λοιδεροῖς οὗτοι ελεγχοὶ μὴ παρέγνω-  
ται τοπίστα με.

+ Cum sapienti quidam  
narraret, eum a quo piam

conuictiis deformatum esse,  
Absentem, inquit, etiam  
verberet me.

Τελονίομός ἀφούπτις [ώς  
φυσίης τῷ σοφῶν] τὸν Ελαῖον  
καὶ τὸ Δρυότερον ὁ Δρεπάνιον.  
Τὸ δὲ συκοφαντεύματον ἀδικεῖ,  
καὶ ως εἰς ὁλόγεος ἐπὶ αὐτῷ, καὶ  
αὐτὸς ἔσται.

Tribus personis (vt quidam ex sapientibus dixit) eadem opera calumniator nocet. Nam & delatum iniuria afficit, & auditores (Quia eos veritate priuat) & seipsum. Quia conscientiam suam atrociter fauciatur.

Δημοσθένης φυσὶ τῶν συκοφαντεύματων θύει τελείτερον  
ἔδει εἶναι.

Demosthenes dicere solitus est, Nullum genus hominum pernitosius esse, quam sycophantarum.

Σοφᾶς λένιος θύει, ὅτι ὁ δέειν  
ψυχῶς σε ἐλοιδόρι ἐπειδὴ μετὸν ὁ τοῦ  
ἴφη. Εἰ μὲν ἡδὺς πόνος, σύν  
αὐτοῦ εἰκάσις ἐλοιδόρι.

Cum sapienti cuidam aliquis diceret, se præsente ipso a certo quodam conuictum factum esse: Nisi tu, inquit, libenter audiisses, nunquam ille mihi cōnuictum fecisset.

Ἄλλοι τις τῶν σοφῶν ἀ-  
κούων ταῦτα λέγειν Ελασφρυμένος,  
οὐδὲν ἔφη, περάπλους ἄξιον τῆς  
Ελασφρυτος, τῷ ψυλοδών οὐδὲν  
φρεγτίζει.

Alius quidam homo sapiens, audiēs sibi quosdam maledixisse, dixit, Ego cum nihil faciam dignū, propter quod contumelia afficiat, mendacia nihil euro.

### Locus LXIII.

#### DE PUDICITIA, CASTITATE,

Pudore.

Ιερων λοιδερητεῖς ταῦτα θύει  
τοῖς τούς δυνατότερους τοῦ σύμμε-  
τρο, γίγνετο τὸν αὐτὸν γυναικα  
μηδέποτε τοῦτο τελεῖν φρεσσο-  
σιν, ἢ τίππην, Ὡμοιοῦθεν Τεττον  
ἀπαντεῖται τοῦτο αὐτῷ τοῦτον. Καλ-  
λιότερον τὸ ἀγνείας ἔπειρος γινα-  
κέσσι, τοῦ θεραπεύτης αὐτῷρες τοῦτο τολμη-  
στον θυμοφρόνιον, αὐτῷτοῦ σόμα-  
τος αὐτῷρες αὐτῷρες, τοῦτον εἰδὼς  
αὐτῷρες.

Hieroni quidam expro-  
brabat oris graueolentiam.  
At ille cum uxore expostu-  
labat, ꝑ id sibi nunquam  
indicasset: Tum illa, Putabā  
inquit, viros omnes ad eun-  
dem oleo modum. Eximiū  
pudicitię argumentum, que  
nulli viro tam vicina fuerit,  
vt oris halitū sentire posset,  
præterquam vni marito.

Ο αὐτὸς

Ο αὐτὸς Ἐπίχαρμος τὸν κωμῳδοποιὸν, δῆλον γε γυναικός αὐτῷ παρέστη εἰπεῖν τὸν αὐτοῦ πατέραν, ἐγνωμόνε.

Idem Epicharmo Comico poeta, quod praesente ipsius uxore dixisset quiddam dishonestum, dixit multatam.

Διαγένης τὸς οὐρανού μὲν εἶ φυτόν σωματινέει, οὐ δὲ φην, Πάσις ρόδης τὸν θεόν πατέρα πειθαρά, καὶ βούτην επαρέξει γυνὴν οὐ θυμοφρόνην, τῷ αὐτῷ δὲ εἰν δικτιά μεταφράσατε, Κύρτω φανέρων πινοτα τατεύπεργον.

**X**Quidam Lacenam fœminam missō nuntio sollicitauit, num assentiretur, ut ipsi sui faceret copiam. Cui illa respondit: Cum essem puella, patri obediens didici, idque feci: mulier autem facta, viro. Itaque si me inuitat ad honesta, marito meorem aperiat.

Παρθένος πενιχρὰ ἑρωτη-  
γεῖσα, πίνα δέδωστι τῷ γαμοῦ πο-  
τεῖσα. Την πάτριον εἴπει, σω-  
φρουσίαν. Διγένης δριβογέ-  
σσα, την ταῦτα τὸν γάμον τεύσους  
ἀδιαφορέσσει φέρεται παρθένον  
ἐξαρκεύντως ταλαιπων.

Virgo quædam paupercula roganti, quam dotem sponso allatura esset: Pudicitiam, inquit, a maioribus traditam. Generose profes-

sa est, eam esse pulcre dota-  
tam, quæ mores incorrup-  
tos adferret ad nuptias.

Ο τῶν ιανθελέων γαστροφε-  
ροπεύαν[έφη πιστῶν παλαιών]  
ηγ, πιεῖμεν τὸ πορνεῖας νικηπομ  
θέλων, ομογένειος εἰσι τῷ μὲν ἀλαζον  
[Σεινάνοι πεμπενομένοι].

+ Qui ventri deditus (ut  
quidam ex veteribus dixit)  
spiritum fornicationis su-  
perare conatur, similis est  
homini, incendium oleo  
restinguenti.

Φαῦλον κανόνα μένος ήσ. μήτε  
λέξης, μήτ' ἐργάσεης μάζης οὐδὲ  
πολὺ μεττών τὸ ἄκμων αἰχματι-  
θεῖ. έφη Μοσαϊσ.

Malum, etiam si solus fu-  
eris, neque dixeris, neque fe-  
ceris. Disce autem te ipsum  
multo magis, quam alios  
reuereri: dixit Musonius.

"Αμφορέψι γετῶν εἰδονταρέω  
εἰδούσται καὶ τὴν αἰδῶν γαν-  
θεῖσθαι Ηρόδοτος.

Mulier simul cum veste  
pudorem etiam exsult: dixit  
Herodotus.

### Locus LXIII.

#### D E P A V P E R- T A T E.

Α πολλάνιος έλεγεν, εἴ τι πέ-  
νεστος οὐ φύσιν αἰχμάτων, αἰλα-

τὸ δὲ αἰχμὴν αἵτιαν πένεδας,  
οὐειδί.

Apollonius dixit, Paupertatem non turpem esse secundum naturam, turpi vero de causa paupertate premi, dedecus esse, & infamiam inure.

Ἐπίκτητος ἐλεγεῖν. "Ωστε  
ἐπὶ Κυπρῷ σωματόδος θλίβος  
μηρού ὑπάκουειν ἀμείνον, οὐ ἐπὶ<sup>το</sup>  
ωλετέλας κλίνειν κυλινδήμηρον  
νοσεῖν· τὰ οὐδὲ τὸν μικρὸν  
οὐαίσις θέλοντος Κυπρούρον  
διηγεῖν, οὐ τὸ μικράληπτον  
νοτεύοντα θεωρεῖν.

Epictetus dixit: Quemadmodum in parvo humiliq; grabato anguste cubare hominem sanum melius est, quam in ampio lecto se voluntantem ægrotare: Sic & in exigua fortuna melius est sese contrahentem lœto animo esse, quam in magna fortuna tristem. Sic & Pythagoras dixit: Σὺν κρείποντι  
ἐντὸν επὶ πεντάδος κατέκειθμον,  
οὐ παρέειν, οὐ παρέπειδε κατευθεῖν  
ἴρονται κλίνειν. Melius est humili cubantē viuere, & bono animo esse, quam perturbatum in auro lecto.

Κάτω ιθη, κρείποντο καλῶς  
πέντεδος μηδελον, οὐ τωλετέλας κατεκεῖν.  
τὸ μέρη διθέεον, οὐ τὸ ἐπίκειμον φέρειν.

Cato dicere solitus est, Honestam paupertatē præstare improbis diuitiis. Hoc enim cōmiserationis, illud opprobrii causam esse.

Κλεανῆς ὁ φιλόσοφος αφεκτίσαντος ἐπιβίωσιν τοῦ τακτοῦ,  
ἐλεγεῖν, οὐ τὸ Φιλοκλείδου τον  
τεῖνον, τὴν σπληνίαν ηγάπετον  
ἐργαζόντος οἰκίσταν.

Cleanthes Philosophus suam vitam diuitum vitae solebat præferte, hoc nomine. Dum illi, inquit, pila ludunt, ego durum humum exerceo.

Ἄχινος γῆρας ηγέτης τοῦ πενταεπίμενοῦ τῶν οὐ τρώποις ηγάπειν.

Aschines dixit, Senectutem & paupertatem, grauissima in reb. humanis mala esse. Congruit cum dicto Chrysostomi. γῆρας ηγέτης πενταεπίμενος θυσιεσπειν. Senectus & paupertas, duæ res sunt curatu difficiles.

Διορθόντος ἐρωτήσεις τὸ ἄθλιον  
οὐ δίαι, ἐφη, Γέρων ἀπορεῖ.

Diogenes interrogatus, quid in vita miserum esset, Senex, inquit, egenus.

Δημόκριτος ἀκεύαντος θύσιος  
τὴ διπλεῖαν οὐαῖς μεμφορδίς,  
ἐφη.

Ἴφη. Ἡ μὴ πολλῶν ἐπιθυμήσης,  
τὰ δὲ ἄλλα πολλά σὺ δόξει μηδέ  
γέρεξις πενίας ισοθενῆ τὰ γε  
τα ποιήσῃ.

Democritus audiens quendam de paupertate sua conquerentem dixit: Si non multa desideres, pauca tibi multa videbuntur. Desiderium enim contractum, paupertatem diuitiis æquipollentem efficiet.

Ἡ πενία πολλῶν ἐστὶν ἀνδεῖης.  
ἢ φίλη ὁ ταλαιπωρία πάντων. Ἰφη  
Αἰστοτέλης.

Aristoteles dicere solebat: Paupertatem multis rebus, inexplicablem autem cupiditatem omnibus indigere.

Αἰστοτέλης ἔλεγε, Οὐχ ἔτι  
ζεῖς ταλαιπωρίας, ἀς τὸν πενη-  
τεῖον, Ζεῖς αὐτοχωρίας οὐκέπειρα  
εἴσαγενας.

Aristoteles dixit, Diuites non similiter misereri sole-re infelictum, ut pauperes.

Ἡ μὴ πολλῶν ἐπιθυμήσης,  
τὰ δὲ ἄλλα σὺ πολλὰ δόξει. Ἰφη  
Δημόκριτος.

Nisi multa desideres, pauca tibi multa videbuntur: dixit Democritus.

Οὐτοὶ τέ εἴπερ. Σμικρῷ ὄρε-  
ξις πενίας ισοθενῆ τὰ λαούτων  
ποιεῖ.

Idem dixit: Pauca appetere, facit ut paupertas diuitiis æquipolleat.

Σέξτης ἔφησε, πενίαν φέρειν,  
οὐ παντὸς, αὐτὸν αὐθόρησον.

Sextus dicebat, Paupertatem ferre, non cuiusvis esse, sed viri sapientis.

Δημόκριτος ἔλεγε, Τὰ μέ-  
γινα τὴν πολλῶν τὰς πίνακας ἐκ-  
φυγεῖν, ἐπιβελλεῖν, φθόνον, καὶ  
μίσος, οἷς οἱ ταλαιπωρίας ημέ-  
ραι συνοικεῖσθαι.

Democritus dicere solebat, Pauperes maximis malis non infestari, ut insidiis, inuidia & odio, quibus diuitiis expositis sint quotidie.

Αἰστείδης οὐδὲν πενίας ισοθενῆ  
μήρος ἐπὶ πενίας ισοθενῆς ταλαι-  
πών, εἶπεν, Εργάζομεν οἱ πενίας ἀδεῖ,  
ισορίσας κακόν, σὺ δὲ ὁ ταλαιπωρός  
ζεῖς ταλαιπωρίας.

Aristides ille iustus, cum diues quidam ei paupertate obiiceret, dixit: Mihi quidem nihil mali adferet paupertas: tibi vero diuitię non paucas pariunt perturbationes.

### Locus LXV.

#### DE PATRIA, PIE- TATE IN PA- TRIAM.

**G**ναῦ Θ. Πομπεῖ Θ. ιχνοցες  
στοδειας εὐ Ρώμη φυρού-  
νη, διπόδιχθεις λόγω μὴ ἀγρ-  
εσσι επιμελητης, ἔργων ἢ γῆς καὶ  
γειλάσσων κύριος Θ., ἐπιλογει-  
εις Διούλων καὶ Σαρδίνιας Σι-  
κελίας. καὶ πολλοὶ ἀφρούσιοι  
ἄτον, ἔποδες εἰς τὴν Ρώμην.  
μητρόλου σὲ Ε. χριστιανού-  
μένου, Ε. τῶν κυνέργητῶν ὑκκυ-  
τῶν, πρῶτος θεος καὶ τῶν  
τεκνούσιοι ἄραι καλείσθες, αὐθ-  
όντος. Πλεῖν αὐτοῖς ζητεῖται, ζητεῖται  
εἰσαγγελίη. ἐποδεῖξας πολεονο-  
τεπιμελειας τῆς πατριδὸς κιν-  
δυνασθέντος, ἢ τὸ οἴδας ουτογένεας  
ποιῶντος δέν.

Cum ingens rei frumentariæ Romæ esset penuria, Pompeius titulo quidem annonæ procurator, re autem vera maris terræq; dominus declaratus, in Africam, Sardiniam, ac Siciliam nauigauit, multaque frumenti vi collecta, Romam properabat: verum cum oborta tempestas naucleros a nauigando deterret, ipse primus nauem ingressus, iussit anchoram tolli, clama-  
mans, ut nauigemus, vrget necessitas, ut viuamus, non vrget. Significans patriæ periclitantis potius habendam rationem, quam pri-  
uatae incolumitatis.

Δάκηγρος τῆς ἐκπίμητασσος

Τὸς ἡρὸς αὐτῆς πέντε ὄντας ἐπὶ<sup>το</sup>  
πόλειμη, τὸ ζεῖς περιεστέοις εἰ-  
σικει παραπλεκόσθαι. Ν. εἰς τῆς  
μαζής δύοποτέσσοισι. οἷς ἢ παρα-  
γόμενοι ήσε πυθομένης απογ-  
γειλε. Τὸς ποιῶντος ἀπονυμοτελε-  
λόγητονέα, Αλλ. ἐπειδὴ ἐπιβό-  
ρεις, εἶπε, κακοὺς αὐδραπόδες,  
αἰλαὶ τὸ πεδαῖον οἱ πατερίς. Φί-  
οντος δὲ ὅπιν καὶ Αστραπήσιοι,  
εἶπε, δέκαρτον καὶ τὰν ποιῶνταν θε-  
ατον.

+ Lacena quædam, cum  
quinquaginta filios emisisset in bel-  
lum, staretque ante sububium  
expectans bellum exitum. Ac-  
cessit quispiam nuntians,  
filios eius omnes occubuisse.  
Nona istud, inquit, per-  
contabar, ignavum manci-  
piū, sed quid ageret patria.  
Is vero cū adderet, A patria  
stetisse victoriam, Libenter  
igitur, inquit, accipio libe-  
rorum interitum.

Αραξαγόρεας τετράς τὸ οἴποντα,  
Οὐδέτερος οὐ μέλει τὸ πατερίδος Θ.;  
Ευφρήν, ἐφη, ἐμοὶ γράψε Καρδόρα  
μέλει τὸ πατερίδος, δεῖξας τὸν  
οὐρανόδε.

Anaxagoras cuidam se ita  
compellant, Nulla ne tibi  
patriæ cura est? dixit, Mihi  
vero patria curæ, & quidem  
summæ est, digitum in  
celum intendens.

Ιστορίας ἡλεῖται, τὸ πατερίδος  
δικηγορος

Δικυον είναι ποσαύτων ήμερος ποιεῖσθαι απόνοιαν, τούτων τῶν γενέων τοῦ ήμετέρων.

X Isocrates dixit, Patriæ tantam rationem habendum esse, quantam parentū nostrorum.

Πολυκρατίδας περὶ διάνειας τὸς τε τῆς Εὐαστίας σροτηγὸς μετ' ἐπέρων, ἐργαζόμενος αὐτῷ, ποτερον ιδίᾳ πάρεστιν, οὐ δημοσίᾳ ἐπέμφθησαν. Αἴκε τύχαριν, δημοσίᾳ, εἶπε, εἰς μὴ ιδίᾳ. Φανή εὐστέγης εἰς τὸν πατριόδοτον. εἰ γὰρ τὸ τῆς περὶ διάνειας αὐτοῦ τοῦτο, ἡ θελητὴ δόξαν τῇ πόλει δημότεσσιν εἶναι μὴ, ἡ θελητὴ πατριόδοτον τὸν ἀλημανὸν διπλοφορτίαν φέρειν.

Polycratidas cum ceteris legatis missus ad duces regios, cum ab his interrogaretur, utrum priuatim venissent, an publice missi, si impetramus, inquit, publice venimus: sin minus, priuatim. Vox pia in patriam. Si enim cessisset ex sententia legatio, gloriam volebat reipubl. cedere: sin minus, ignominiam repulsæ ad patriam non pertinere.

Ἐγειρός ήμῶν, ἐφη Πλάτων, ἐγκαίετο μέρον γέρεν, αἷδα τὸ γένετος ημῶν τὸ μέρον τοῦ πατρὸς μετεῖσθι. Οὐδὲ γει εἰ γένετος, οὐδὲ οἰλασποι φίλοι.

Non nobis solum natus sumus, inquit Plato, sed ortus nostri partem sibi patria vendicat, parem parentes, partem amici.

Τεσσαρων πολέων ὄρρεων Παύλων Αἰμιλίῳ γεγονότου, οὐδὲ μὴ απέτερην ἐπὶ χαρινού εἰδεδεινός εἰπεργείς θεός, δυοῖν οἱ ἐόντων ἐπὶ τῆς αἰγαλοῦ, οὐ μὴ πίμετρας πέντε τοῦ Εὐρώπεων, πεντακαπηδεῖγε γεγονός εἴη, αἴτιανεγενετερην, οὐ μὲν ὑπέρεγεν πέντε τοῦ Εὐρώπεων, διδεκαπετην. επεστελθεντὸν τοῦ, Εὐρώπου συναλλαγῶντος αὐτῷ καὶ συμπειθεῖσες, Νῦν, ἐφη, ταῦτα τῆς πατριόδοτος εἰδεῖς γεγονέαν Εὐαστίανος, ὅποτε τῶν εὐτυχημένων τῶν νεώτερον εἰς τὴν οἰκον ἀπεριστομήσις τὸ τύχος, οὐτέρ πάντων αὐτὸς αὐνούσιδεκτεν.

Paulus Aemilius ex quatuor liberis masculis, quos suscepserat, duos antea dererat in adoptionem. Ex duobus autem, qui remanserāt in familia, alter quinque ante triumphum diebus interiit, annos natus quatuordecim: alter quinto post actum triumphum die, annos natus duodecim. Ob id populo luctum ac moerorem cum illo iungente, ipse prodīs ad multitudinem, dixit, se post tantos rerum successus aliquid

mali a fortuna exspectasse: se vero nunc de patriæ incolumentate securum esse factum; nihilque timere periculi, posteaquam fortuna prospere gestarum rerum inuidiam in suam domum impingente, ipse vero pro omnibus dependisset.

**Eπεὶ** μὴ ἴλλω Πραγμάτου ὁ Σύνταξις τοῦτος ἀλλας ἀπότινας ἔσται φάστειν, ἵνα δὲ ἐπίνειον ἡ φύσις τοῦ θεοῦ τὸν θεοῦ λόγον, οὐδὲ εἰπών, αἴσιον Σούλεται συντεχειας γένεται τῷ φονεῖ τὸ πατριόθρον, αὐτέργεν ἑαυτῷ τῷ συγκριτεῖται τοῖς πολίτησι.

Cum Sylla oppidum Prenestine armis cepisset, decreuissetq; quicquid erat ciuiū trucidare, hospitem suum inslit excipi: hoc beneficio compensare volens hospitii communicati gratiam. At ille contra. Nolo, inquit, patriæ meæ extinctori debere vitam; simulque turbæ ciuium sese admiscerunt, & cum illis trucidatus est.

### Locus XVI.

#### D E D O C I L I T A T E .

**O** γιγνώσκει[σι] ἐφ Πλάτωνος διάλογον] Σωκράτης μεγάλενεν; αὖτε ἐπιμελεῖτο, καὶ

ἵστηται, ἐποιῶν καὶ εἰχε τῷ διάλογον οὐδέποτε.

Non pudebat (vt Plato ille diuinus dixit) Socratem discere, sed alios audiebat & interrogabat, & magnam gratiam habebat respondenti.

Οὐ αὐτὸς ἔλεγε, τὸ μαθήματον διδάσκον δέντι εἶναι φιλοσοφίη, φιλόνησον, ἐγγυηνόν.

Idem dicebat, Oportere discipulum esse cupidum descendit, audiendi, & interrogandi.

Σόλων ἦταν μαρτύρος τῆς επαναστασίας τῆς.

Solon existimabat tamdiu descendit esse, quamdiu viuitur. ¶ Εγγέγονον δὲ οὐ πολλὰ διδασκούμενον. Senescetbat autem quotidie multa addiscens. ¶ Quod Cicero de eo sic retulit in libello de Senectute: Solon gloriari solebat, se aliquid quotidie addiscentem senem fieri.

Σωκράτης πολλάκις λέγει εἰπώντες. Εν τῷ Τραγικών έχει ἀγαθόν, οὐ με τόλμη. οὐδὲ αἰχμώς μοι μεγάλενεν, εἰδὼ παντάσιομον, καὶ ἐρωτῶ, καὶ γέλεται πολλῶν έχει τῷ διάλογον οὐδέποτε. οὐδὲ πώποτε ἔξαρτος ἐγκρόμενος μεθέντην, ἐμαυτῷ ποιέμενος τὸ μερίσματος.

μαρτυρίαιναι ὡς εὐρημα, αὐτὸν  
ἐκπεισάσθαι τὸ διδάξαντα με, ὡς  
Σοφὸν ὄντα.

**X** Socrates saepe dicere solitus est: Vnum hoc admirandum bonum habeo, quod mihi saluti est. Non enim pudet me discere, sed audio, & interrogo: & magnā gratiam habeo respondenti, nec ullum unquam debita gratia priuauit. Nunquam enim nego me didicisse: nec mihi tribuo doctrinam velut a me inuentam, sed laudibus celebro praeceptorē, a quo illa didici, & prædico eum sapientem esse.

Δημοσθένης ἔλεγεν. Οὐκ εἰ-  
χώμενοι εἴπων, ὅτι πολλὰ μό-  
δαιν αὐτὸς ἐπὶ δέομα.

**X** Demosthenes dicere solitus est: Nō me fateri pudet, ipsi mihi adhuc multa di-  
scenda esse.

Οὐ γέμισται τῷ ὄρθῳ λέγοντες  
μὴ συχωρεῖν ἐφ Πλάτων.

Nefas est vera & recta dis-  
centi non assentiri: dixit  
Plato.

Γρηγόριος Νύσσης λέγειν εἴω  
τε Βελοίμου αὐτὸν τὸ αἰσθῆ-  
το λεγόντας ἀποίειν μάρτιον, οὐ  
λέγειν αὐτὸς.

**X** Gregorius Nyssenus di-

cere solebat: Malim ego au-  
dire dicentes aliquid boni,  
quam ipse dicere.

Ἐπειγεῖται καὶ τὸ καῦ τὸν  
ἴπεργον πόδαν εἰ τῇ συρράχῃ,  
απομαρτεῖν τὸ Εὐλοίμον.

**X** Laudatur & hoc dictum:  
Quod si alterum pedem in  
sepulcro haberem, tamen  
aliquid addiscere velle.

Θεόκριτος εἶπε, Βέλικοι  
ἔψυχοι κατεῖθαι, οὐ μαρτι.

**X** Theocritus dixit: Melius  
esse sero vel prouecta ætate  
aliquid discere, quam rude  
& indoctum nominari.

Χρυσόστομος ἔφη. Οὐ τὸ μα-  
ρτινέουλημα, οὐδὲ τὸ ἀγνοεῖν,  
κατηγείαν εἴναι.

**X** Chrysostomus dixit, Di-  
scere, non esse vitiosum, sed  
ignorare, culpandum esse.

Σωκράτης εἰ γέρα κατασ-  
χειν, καὶ παρεκρέων ἐπύγχανε. καὶ  
ίνος εἰ πόντος, καὶ περέζεις τηλι-  
κύτος ἀν; κρείπον, εἴπει, οὐ μα-  
ρτινέειναι, οὐ μαρτι.

Socrati in senectute ci-  
tharam pulsanti & aber-  
tanti, dixit quidam: Tu  
ne adeo senex cithara ludis?  
respondit Socrates, Atqui  
præstat sero, quā nunquam  
discere.

Locus LXVII.  
DE BREVITA-

T E.

**E**κκλησίας γένουμέναις, ποτὲ  
πὰ εἰπόντω, Σκεπάζειρ  
ῳ Φωκίου οὐκας, Ὁρδας, ἐφη,  
τοπιάζεις· σκιπώνει γένει π  
διώματοι φεύγειν ἢν μέντοι  
λέγουν ποτὲ Αἴγαντες. ἔποι  
μὴ ποιοῦσσοι πλέον λέγει,  
ινα εὐθυγράφορι· οὐ λόγοις  
εἶναι δοξωτοι· τέττη τὰ σταύ  
τη μεμέλλοντα, ἀηλαδή ὅποις  
πὰ ποτὲ ἐπέθει βούχοι λόγω  
φεύγειν.

Cuius in concione quidā  
dixisset, Videris cogitabund  
is o Phocion. Recte, inquit  
ille, coniectas. Cogito enim  
si quid queam detrahere his  
quæ dicturus sum ad Athene  
nenses. Alii solliciti sunt, ut  
quam plurima dicant, quo  
videantur diserti: illi diuer  
sa erat cura, nimirum ut  
quæ ad rem faciebat, verbis  
quam paucissimis comple  
teretur.

Πλάτω, Αὐλιδένους ποτὲ  
μαχεσθογόνοισθε, ἀγνοεῖς, ἐφη,  
ὅπλογεν μέτσον εἶναι ἔχοντες  
τῶν, ἀλλ' οὐ ἀκύνων.

Plato, cum Antisthenes  
aliquando longam oratio  
nem habuisset, Ignoras, in  
quit, quod dicendi modus

non penes loquentem, sed  
penes audientem sit.

Δημοσθένης εἶπε, τῇ πᾶν  
ἀκουόντας εὐοίας μετέτιτλος ζητε  
στον ἄνθρα.

Demosthenes dicebat,  
Benignitate auditorum nō  
abutendum esse.

Γεννηρος Ναζιαν. Ἐλιζέρ φι  
νορδιων ἔργων, πολιτὸν εἰναι  
μαχεσθογόνων.

Nazianzenus dixit: Vbi  
res ipsæ compareant, super  
vacaneam esse longam ora  
tionem.

Εὐάντιμος οὐδέποτε τοιαύτη  
εἰδοποιεῖ, ἐφη Πινδαρος.

Ad bonam causam tria  
verba sufficiunt, inquit Pin  
darus.

Οἱ κεφάποι πῶν αὐθείπον  
εργαλογάπει, οἷς Απολλόνιος  
εἶπεν.

Optimi homines in di  
cendo breuissimi sunt, ut  
Apollonius dixit.

Locus LXVIII.  
DE CVRA PRÆ-  
POSTERA, PRÆPO  
STERO STUDIO.

Διογένες ποτὲ ὡς ἐδεῖς περιστέλλειν ἀθροισθεν-

ταν ἢ ὥνειδον, οὐ ἐπὶ τὰς φλυ  
νάφες εἰφινερόδην αὐτοῖς,  
ἐπὶ δὲ ταύθηνας έργων ποιῶν  
διηγέων.

**X** Cum aliquādo Diogenes  
de re seria differens, nullum  
haberet auscultatorem at-  
tendentem, cœpit ineptam  
cationem canere, ad quam  
cum plurimi concurrissent,  
obiurgauit illos, quod ad  
stulta & inepta frequentes  
accurrent, ad seria vero  
& vtilia nec alacriter con-  
uenirent, nec diligenter au-  
scultarent.

Λέγω ποτὲ Δημοσθένεας  
καλνόμενος ὡς Αἰγαίων ἐν  
συκλοπίᾳ, έρεχθίῳ ξουλε-  
θει τὰς αὐτοὺς εἰπεῖν. τὸν  
δὲ Γιωπούντων, τελετας εἰ-  
πεν θέρζος ὥρας ἐμιδάσσοντο  
ἔξ αὐτοῦ ὅνος μεγάροδε. με-  
σούσον δὲ τῆς ἡμέρας τοῦ Φο-  
ρδώς φλιγγυτῷ τοῦ ἀλιού,  
εκπέρεγος αὐτῶν ἐσύλλεγε τασ-  
σιάς των τελετῶν. εἶρεν  
δὲ αἴσθητος, ὃ μὴ μεμιδω-  
κέντα τὸν ὄνον, οὐ τελετῶν  
λέγων, ὃ δὲ μεμιδωμένος,  
τελετῶν εχόντος τοιούτου. καὶ  
τοῦτο εἰπὼν ἀσήτε. τὸν δὲ  
Αἴγαιον ἐπιχόντων, καὶ δεο-  
μένων πέρας ἐπειδῆμα, ἔφη,  
τούτος μὴ ὄνος σκοτεῖ ξουλε-  
θει ἀκρύειν, λέγοντες ἢ γε τούτοις  
πανδειάν πειραμάτων οὐ θέ-  
λεισθε.

**X** Cum Demostheni in con-  
cione dicenti oblitererent  
Athenienses, ait sc̄ breuiter  
illis velle quiddam narrare.  
At silentio facto: Adole-  
scens, inquit, æstatis tem-  
pore asinum mercede con-  
duxerat, vt eo ab urbe, Me-  
garam proficisci, vteretur.  
Porro meridie, cum sol  
acriter æstuaret, vterque  
cupiebat sub umbra asini  
sedere. Verum alter alte-  
rum arcebat, cū hic diceret  
asinum conductum esse, nō  
umbram: Rursus alter, qui  
conduxerat, se plenum ha-  
bere ius responderet. Atque  
haec locutus, discedere para-  
bat. Retinueruntibus autem eū  
Atheniensibus, vtq; reliquā  
fabulæ partē adderet, oran-  
tibus: Ita ne, inquit, de asini  
umbra audire cupitis, de re-  
bus serijs loquentem auscul-  
tare non vultis?

Διογένης ἐταίμετε τὰς μα-  
στικὰς τὰς μὴ τῇ λύρᾳ χρεῖας  
ἀρμότελος, αὐτέμετον ἢ ἔχει τὸ  
ψυχῆς ζεῖην.

**X** Diogenes Musicos admi-  
rabatur, quod in cythara di-  
ligenter aptaret chordas ad  
concentus, mores autem  
haberent inconcinnos.

Tὰς μαζηματικὰς ἐταίμε-

K 4

Ἐν διαβολήστη μὴ τερεῖς τὸν  
ῆλιον καὶ τὸν σελήνην, τὰ δὲ τὰ  
ποστά περίγραπτα παρεγένεται.  
Ταῦτα πρότοις εἴτε περιγράψατε μὴ  
ἐπωδεκάνεται λέγεναι, περιττεῖν  
τὸ σύνδεσμον.

X Reprehendebat & ma-  
thematicos, quod solem &  
lunam intuerentur, non vi-  
dentes ea, quae essent ante  
pedes. Oratores etiam car-  
pebat, quod studerent iusta  
dicere, sed eadem facere ne-  
gligerent.

Σωκράτης ἔλεγε θαυμάζειν  
τὸν λίθον τοῦν εἰνίους περισσού-  
σαριθμόν, τὸν μὲν λίθον τεροεῖν,  
οὐσίαν οὐδέποτε ἔστι, αὐτὸς δὲ ἀμφί-  
λεῖν, οὐσίαν μηδὲ οὐραίαν τῷ λίθῳ  
φαίνεται.

X Socrates dicebat se mira-  
ri, quod cum statuarum  
artifices in hoc summo stu-  
dio incumberent, ut lapis  
quam similius homini  
redderetur, non pariter hoc  
curarent, ne ipsi lapidibus  
similes viderentur.

### Locus LXIX. DE LAVDE.

ΣΟΦῷ Λητῷ πολάκαν θύεις  
ἱμανθάλεον, οὐ δέ φησι  
τερεῖς αὐτῶν· εἰ μὴ τὸ ἐπουρεῖν  
με παιονέας, εἰ τὸ ὑμῶν ὕπο-  
χωρίσεως μέρα εἶναι ἴμωστὸν  
ὑετόντας· εἰ δὲ ἐπουρεῖτες οὐ

παιονέας, εἰ τὸν ὑμῶν ἐπουρεῖν  
τὸν ἴμωστὸν ἀκριτοῖς γο-  
χάζετε.

X Assentatores quidam be-  
atum prædicabant sapientē  
quendam: ille vero dicebat  
ad eos: Si me laudare desti-  
teritis, ex discessu vestro  
magnū aliquem meipsum  
cogitabo: Si vero laudare  
non desinitis, ex laude ve-  
stra meam impuritatem  
coniicio.

Κλήμης ἔφη, Επίτωλασον  
ἐπουρεῖν, ἀληθός Ψόγγος ἀπρό-  
εγράψας.

+ Clemēs dicebat, Laudem  
fictam reprehensione vera  
peiores esse.

Οὐαὶ τὸς ἔπει, Θηρεύειν τοῖς  
μὴ κυνοτόντος λαμπάδες καὶ πη-  
γές, θύεις ἢ ἐπάρνοιτες μετόπτες  
ζῆς πολλὰς.

X Idem dicebat, Venatores  
canibus venari lepores, stultos  
autem plerosque capere  
laudibus.

Ανταγένης ἔφη, Οταν ἐπου-  
ρεῖσθαι με πολλοῖς, τότε γομίζω με-  
δεῖσθαι ἄξιος εἶναι· οταν δὲ ὀλίσθοι,  
πεθαῖσθαι αὐτρωπός.

X Antagenes dixit, Cum  
multi me laudant, tum nul-  
lius pretii meipsum existi-  
mo: cum vero pauci, bonū  
& egregium hominem.

Οὐαὶ τοῖς

Ο αὐτὸς εἶπε, Ζῶν μὴ, ἐπαγ-  
νοεῖς ποθανάν τοῦ μωρεῖσον.

Idem dixit, Operam da, ut  
vivus laudabilis, mortuus  
autem beatus iudiceris.

Ο αὐτὸς ἔλεγε, Ισηνί αἱμαρ-  
πιαν τοῦ αἱματίου εἶναι, μέρφε-  
δαι τὰ ἐπαγνεῖα, τοῦ ἐπαγνεῖν  
τοῦ μωρεῖτο.

Idem dicebat, Έque vitio-  
sum & stolidum esse, vituper-  
are laudanda, & laudare  
vituperanda.

Αγγοίδης ἔρωτήσις, πῶς  
αὐτὸς καλίστα παρ' αἰδρόποιοι  
εὐδοκιμοί, Εἰ λέγει, εἴπε,  
τὰ ἄστεα, πεπτίσθε τὰ καλ-  
λίστα.

X Agesilaus interrogatus,  
qua ratione potissimum quis  
assequi posset, ut apud ho-  
mines honestam famam  
haberet: Si loquatur, inquit,  
qua sunt optima, & faciat  
qua sunt honestissima.

Οὕτω Σωκράτης οὐ αὐτὸς ἐγω-  
τάνη. Εἰ τις τῷ, ἐφη, εἴναι  
πεποιησότος, οἵ τοι δοκεῖν ἐγέλοισ.

X Sie Soerates idem percon-  
tanti, Si talis, inquit, esse stu-  
deas, qualis haberi vis.

Locus LXX.  
**D E O R A T I-**  
**O N E.**

Ο σόκης Περικλῆς ἐριζεύ-  
ειν, εἰς τὸν συκληπιαν παρ-  
ένει, ἵνα τοῦ μηδὲν ρῆμα  
ἐπιπολασμόν θεωτεῖ, ὅπερ ἔμελ-  
λει ἐπιτελεῖσθαι τὸν δῆμον,  
περισσοτέρες αὐτῷ θύραρδοι κοὶ  
ἀβέλητον δέξαν.

Quotiescumque Pericles  
prodibat in concionem ver-  
ba facturus, optare solebat,  
ut sibi nullum eiusmodi  
verbū excideret, quod vel  
populum offendere, vel  
sibi contrarium esset, vel  
cum ipsius voluntate pu-  
gnare videretur.

Οἰνοπίδης ὁ ποιας η φύσις τοῦ  
αἰδράτη εἰσι, τοιότιν ἐφασκε  
εἴναι καὶ τὸ λόγον.

Oenopides talem dicebat  
sermonem esse hominis,  
qualis eius natura esset.

Ραιμυλος τὸ μὴ κέρασμαν εἰς  
Τηγάνεα ἐφη δοκιμάζεσθαι, τὸν δὲ  
αἰδράτην εἰς τὸ λόγον.

X Romylus vas fictile istu-  
& sono, hominem vero ser-  
mone probari dicebat.

Ο αὐτὸς ἐφη, Αὐθόρδος χαρακτή-  
ρες εἰλόγεις γνωστοί  
X Idem dixit, Viri charakte-  
rem ex verbis eius nosci.  
¶ Σωκράτης οὐτῷ τῷ. Ο λόγος  
χαρακτηρες τὸ νόον. Congruit  
cum illo: Oratio est indicium  
mentis.

Καρνέαδης ἦν μεγαλοφανός πετος. ὡσεὶ τὸν γυμνασίαρχον απεστέμψας αὐτῷ, μὴ οὐτα δοῦν· τὸν εἰπεῖν, Εἰ δὲ μέτρου φωνῆς· ὅτεν εὐσίχως ἐλόντα αὔξεντα φωνάδα. Φάναργδ, μέτρου ἔργος τὸς ἀκόντων. Ηγέρθη τῷ τοῦ ἀκόντων δούτῳ τὸν φωνὴν αποτερρρίζειν δέ.

Carnades admodū fuit vocalis. Itaque scholæ præfectus misit ad eum aliquem, qui diceret, ne tantopere clamaret: cui is respondit, Da mihi vocis modum: ad quod rursus eleganter gymnasiarchus: modum habes, nempē tuos auditores. Si quidem pro numero auditorum temperanda vox est.

Πλάτωνος ἔφη, μέρα τεσσάρων εἴναι εἴναι τὸ Κύρον, Εἰ τέλιον τελεσθεῖν τὸ λαζαρέτων.

Plutarchus dixit, Ad fidem faciendam multum valere contentionem & actionem oratorum.

Οἱ αὐτὸς ἐπει τολμεῖσον ἐν τῆς πάνοπλοις τῷ λόγῳ πόρμα καὶ κατεργάζονται.

Idem dicebat: Plurimum orationi ex actione ornamenti & gratiæ accedit.

Εργάλυθε πιὸς Δημοσθένης, πατέρων σὺν βιβλεσκῆ, εἰπει, τινό-

κελοις· ηγέρθη τεργην, τινέσσεσθαις· ηγέρθη τινέσσεσθαις.

Cum quidam Demosthenem interrogaret, quid primum esset in arte dicendi, respondit, pronuntiationem: quid secundum, pronunciationem: quid tertium, pronunciationem. Id Cicero his verbis expressit: Demosthenem ferunt ei, qui quæsiuisset, quid primum esset in dicendo, actionem: quid secundum, idem: & idem tertium respondisse. Item: Demosthenes tribuit & primas, & secundas, & tertias actioni. Item, Actio in dicendo una dominatur.

Χρυσόστομος ἔφη, αὐχελογίαν εἶναι ὄχημα τῆς πορνείας. τοὺς γὰρ λόγους, τὸν πειραγμένον εἰναι οὐδενός.

Chrysostomus dixit, Turpem sermonem esse vehiculum scortationis. Nam orationem esse viam ducentem ad rem.

Οὐτε βαλανεῖς, Φοῖον ὁ Αἰστόν, ψηλόγυρον καθαίρεγμα, ὄφελός εἰσιν.

Neque balnei, dixit Ariston, vllam esse utilitatem, neque orationis, vnde non prodeas purior.

Τὰ ἄλλα ζου [ἔφη Μοριάν] μη πᾶ-

μὴ πᾶσιν ὑπερε λόγοις. λόγος οὐχ  
γένεσις, γενεσιν ἔργων εἰνι τοις  
μὲν.

X Aures tuas (dixit Moschion) nō cuius sermoni præ-  
beas: Malus enim sermo  
malorum operum dux est.

"Απας ρήμα εἰτ λόγος μάθημα,  
περάσσειν ἀμοιησθείσιμος, αἰσ  
Δημοσθένης εἶπεν.

Omnis oratio inanis est,  
nisi facta subsequantur, ut  
Demosthenes dixit.

Ο αὐτὸς ἐφορεν· "Απας  
λόγος αἱ ἀπῆ τούτους, μάθημα  
η καὶ καὶ φάγεται.

Idem dixit: Omnis ora-  
tio, si absint facta & res,  
friuolum quiddam & inane  
habetur.

Διορθώντις ιδὼν εὐπεπτη νεα-  
νίους ἀπειπτὸς λαλεῖται, Οὐκ  
αἰσχιή, ἐφη, οὐκ εἰλεφαίνονται  
κολεῖς μολυβδίνων ἔλκαι μο-  
χηρας;

X Diogenes videns decorū  
adolescentem indecorē lo-  
quentem, Non erubescis,  
inquit, ex eburnea vagina  
plumbeum educere gladiū?

Locus LXXI.  
DE PROMISSIO  
NE, PROMISSO,  
Patiōne, Fæderis  
bus.

Φ Αὐδίου θνῶς τοῦς αὐτοὺς  
σίλαον, ομολόγους τοὺς  
πελάσις τὸ αὐτὸ λέγοντος, Ναι  
δῆπε, εἰ σοὶ εἴτε δίκαιον [ἐφη] εἰ  
δέ μή, ἐλεῖς μὲν, αἱρελόγους  
ἢ οὐ. εποίεις τὸ σὲ. Αὐτὰ  
μὲν δεῖ τὸς Ευστιλίους επιτελεῖν  
οἱ Άπειν καφαλῇ ποταμεύσασιν,  
Οὐκ μὲν δίκαιον [ἐφη] τὸς πατεστόντας  
τοῖς Ευστιλίους αἰτεῖς δεῖ τὸ  
δίκαια εἰ λέγει, σεραζομένης το  
τὸ καρρός Εἴ δημόσιον τοῖς  
Ευστιλίους.

Cum quidam virgeret A-  
gesilaum postulando, dice-  
ceretq; ei, Promisisti, atque  
sæpius idem repeteret, Re-  
ste sane, inquit, si quidem  
iustum est, quod petis, pro-  
misi sic minus, dixi, non  
promisi. Ille vero cum non-  
dum ficeret flagitandi fi-  
nem, sed subiiceret, Atqui  
debet reges præstare quic-  
quid vel capite annuerint:  
Nihilo magis, inquit, quam  
eos qui reges audeant, decet  
ea petere & loqui, quæ insta-  
sunt, spectantes simul & op-  
portunitatem, & quid re-  
gibus conueniat decorum-  
que sit.

Δημόκειτο εἴπε, Μιχα  
δούλια τούτα μετάλλου, η μετάλλω  
εγνάν.

Democritus dicebat, Par-  
ua potius largire, quam ve  
magna promittas.

Φοκίαν ἔφη. Περὶτε μεγάλω, μὴ τιπέντειρος θεός μεγάλω.

Phocion dixit: Fac magna, sed non promitte magna.

Οὐ ρόμπος καὶ λένθεις εἶναι  
τὰς αἰτίας ἀνθίτες ὄμφλοις, οὐ  
συνέλιον περτύρων ποιῶσι το,  
ἔφη Δημοσθένης.

Lex iubet ratas esse pa-  
tiones, testibus præsentib.  
factas dixit Demosthenes.

Οὐ αὐτὸς εἶπεν. Οὐ νόμος  
λένθεις κύριος εἶναι, οὐ, παῖδες εἴτεροι  
ἴστεροι ὄμφλοισι.

Idem dixit: Lex iubet ea  
rata esse, quæ alius cum alio  
pegegerit.

Ιστορίας ἔλεγον. Μεγίστη  
πολύμηνοι συμφορά εἶναι καὶ Σε-  
βανοτέλη, πὸ τῆς δίκης πετά-  
τερον εἴκοσι γῆ καὶ τὰς γεών εὑρον  
ιστατοῦσαν τοινταν.

Hocciates dixit: Maximū  
& firmissimum fœdus est,  
iusta facere. Consentaneum  
enim est, iusta facientibus  
etiam Deum bene velle, &  
confederatum esse.

### Locus LXXI.

DE POENIS SCE-  
LERVM, IMPVS  
nitare.

**K**Ατινος ο προσβύτερος ἔφη,  
Βέλεας κατόπιν εὐρετή-  
σας μὴ κομισσαῖς γάριν, οὐ μὴ  
τισσοχεῖς καλασσον ἀδικήσεις.  
Σημεῖον, ὃδεν τοῦτο εἴπεις τὸ  
ἐπὶ τὰ ποντικὰ παρακλήσις ὅλη-  
τριάτερην εἶναι.

Cato senior dicere sole-  
bat, se malle pro collato be-  
neficio nullam gratiam re-  
portare, quam pro scelere  
perpetrato non dare poenā.  
Significans nihil esse peri-  
culosius impunitate, quæ  
semper ad deteriora inuitat.

Παραγνῶσθε τὰς ἀρχοτάς  
ἐπιπλέοντας οὐκ εἴρηται οὐκονικούς,  
ἴλεα, οὐκ εἰδομένους καλύψη  
τοὺς ποκῶς ποιοῦσί τοις, ἐάν μὴ  
καλύψωσι, καταλείπειν οἰστρού-  
τούσιος ὅλη τῶν πόλιν ποκῶς  
δρᾶν, οὐδὲ εἰπεῖ τῶν τοῦτον αἰ-  
κημάτων ἐξούσια τοὺς ποκῶν  
παρακλήσις.

Exhortans autem magi-  
stratus ad sumendas poenas  
de his qui delinquerent, di-  
cebat eos, qui maleficos  
prohibere possent, nec face-  
rent, lapidandos esse: Sen-  
tiens illos de vniuerso po-  
pulo pessime mereri, quod  
ad scelerum licentiam inui-  
tarent improbos.

Δημοσθένης εἶπεν, Οὐδέν εἶναι  
ὄφελος πόλεων, οὐτε μὴ νεροῦ  
εἰπεῖ οὐδεικαῖτες ἔχει.

Demo-

Demosthenes dicebat,  
Nullum esse vsum ciuitatis,  
qua non habet nervos ad-  
uersus delinquentes.

Χρυσόστομος ἐφη. Τὸς πολὺ<sup>ς</sup>  
πειρασμὸς εἰναι τὸν πολλὰ<sup>ς</sup>  
φοβεῖσθαι δέδοκεν αὐτοῖς.  
αὐξεσται γὰρ αὐτοῖς τὰ τῆς  
πικρασίας ἀγάθα τοι μακροθυμίας  
Ἐγεοδ.

+ Chrysostomus dixit: Il-  
los qui sāpe peccant, nec  
puniuntur, metuere sibi &  
vereri debere: Augeri enim  
ipsis supplicia per supplicii  
tarditatem & longanimita-  
tem diuinam.

Τὸ δίκαιον δεδίνει μετρίσει κα-  
κοῦ, ἀποκαλύψει πονηρίας. οὐ-  
φερείται γάρ καὶ δικαιοτέρους ποιεῖ,  
καὶ πατέσσι γένεται πονηρίας η  
δίκαιοφυ Πλάστων ὁ διος.

Maximi criminis poenam  
dare, a malitia liberari est.  
Facit enim modestiores iu-  
stioresque homines ipsa  
poena, & improbitatis medi-  
cina sit: dixit diuinus ille  
Plato.

Ο αὐτὸς εἶπε. Ἐκεῖνό γε  
δίπλα σδεις ἔπει τε φῶν, καὶ το-  
διώπλων πολυάλεχον, ἡσ οὐ τῷ  
ἀδικοῦντι σδετέον δίκαιον.

Idem dixit: Hoc nullus  
vel deorum vel hominum  
dicere ausit, illum qui iniu-

riam fecerit, poenam luere  
non oportere.

Ο αὐτὸς ἐλεγεῖν. Οσοι τὸν  
ἀδικοῦντας καλεῖσθαι, θεοὶ τὸν  
ἀδικασθαῖς καλύπτουν.

Idem dicebat: Qui puni-  
unt iniustos, ii reliquis ini-  
uriā fieri prohibent.

Ο αὐτὸς εἶπε πάντας οὐ φερ-  
γας αὐτράπους, Τὸ εὐδίκειν τὸ  
ἀδικεῖσθαι, Ε τὸ μὴ διδόνειν δίκαιον  
Ἐ διδόνειν, κακοῖον ηγείας.

Idem dicebat, Omnes sa-  
pientes existimare, iniuriā  
facere, quam pati, & poenas  
dare, quam non dare, dete-  
rius esse.

Συνέδει θύται τὸ λόγον  
ε τὸ Ιερίον τὸν φιλοσοφου. Οσις  
πολὺς γεόγονος εὐδίκαντι αἴγα-  
νοι φέρει, τούτον δὲ τομήσειν  
τὸ αποχέσατο.

X Congruit cum hoc dicto  
& illud Iustini Philosophi:  
Qui diu iniuste agens, non  
punitur, hic omnium infe-  
licissimus habendus est.

Τὶς εὐκοίδει[ ἐφη Δημοσθέ-  
νη] Ε γέρμφ πολὺς κακοὶ γίγνεσθαι,  
τὸ μὴ καλεῖσθαι τὸν εἰκαρε-  
γένεοντας εἴπον δέ;

Quis ignorat (inquit De-  
mosthenes) quod multa  
mala fiant, impunitatem in  
causa esse?

Αεισοτέλης εἶπε, Τὰν μὴ  
αξιολόγων αἰρεψίμενόν τον μετά-  
λλος καὶ θεὸς γνώσθες εἶναι.

Aristoteles dicebat, Mag-  
niss delictis magnas etiam  
poenas statutas esse.

Πλάτων ἔφη, Θεῶν ὡς ἐν ξενί-  
παις δίκαιος τὸ δύολον ποιήματα  
ετίσνους θυμάρχην.

Plato dicebat, Deum sem-  
per comitari iustitiam, pa-  
nientem eos qui legem Dei  
violent.

Ιερῷ δίκαιῳ ἀρχεπικόντος εἰς ταῦς  
πονηρῶν πονηρίας, καὶ καὶ πό-  
δος ἐπεξιόσα τῷ Νικοφόρῳ.

Diuina vindicta non dor-  
mit, sed uestigio sequitur  
impiorum scelera : dixit  
Nicephorus.

Ἐκεῖνος [ἔλεει Δημοσθένης]  
ὕτως, ὥσπερ παντεῖος, κακῆς κρε-  
κοῦς ἀπολέσει, & τὰς ἄλλας ἐπε-  
βάλενος, ταῦς τε παῖδαν αὐτὸς.

Ille (dixit Demosthenes)  
sicuti merebatur, malus  
male perit : suis ipse insi-  
diis, quas in alios struxerat,  
oppressus.

Οὐ αὐτὸς εἶπε. Τὰς πονηρ-  
ότατας καὶ τὰς ἔξαρστας ὀνειρ-  
ζομένας, αἱ τε ποιναὶ καὶ οὐρ-  
φοραὶ παρεγνίσουσι.

Idem dicebat: Improbis-  
simos, & quos deploratos

nominant poenæ & calami-  
tates erudiunt.

Τὰ ἀδικήματα, οἷας μὴ εἰν ἔ-  
ργοις, παρὰ τοῖς πειράσσον-  
ται· ἐπειδὲν οὐ καίσις θύμηται,  
παρὰ τοῖς μὲν δικοῖς ἐπειδέ-  
σθοται, ἐφ' Λυκούρῳ.

Scelera donec non des-  
ertuntur in iudicium seu ac-  
cusantur, harent in auto-  
ribus. Cum vero accusata  
sunt, harent in illis, qui  
poenas exsecuti non sunt,  
hoc est, in iudicibus igna-  
uis vel αφοροπλήπτως: di-  
xit Lycurgus.

Πλούταρχος λέγει εἴωθε,  
Θεῶν τοῖς πονηροῖς σὺ γένοντας καὶ  
χαλάρως τοὺς δίκαιους ἐπιχείνεις,  
σὺν αὐτῷ πυα τος παχύ καλά-  
χειν ἀρρεγεῖ πανδειότες η μετα-  
νοεῖς, ἀλλ' οὐδεν τὸ τοῦτο θεός πο-  
νηρίας ἡτελεῖται καὶ λαβόει  
ἀφαιρέτως.

Plutarchus dicere sole-  
bat, Deum mora aliqua in-  
terposita, sceleratis homi-  
nibus poenas infligere, non  
οὐ vereatur, ne accelerando  
supplicio erret, aut com-  
mittat aliquid, quod postea  
possit poenitere: sed ut in  
puniendis aliorum pecca-  
tis, sicutiam & vehementiam  
nobis hoc suo exemplo ex-  
imat, & ad longanimitatem  
nos inuitet.

Πλάτων

Πλάτων τῶν Σακτείσιν αἰα-  
τηνόρδον τῷ παιδὶ ἀμφοτηγό-  
π, πολεῖ ἐστὶ γέρον, ὡς αὐτὸς  
ἔφη, τὸ θυμὸν καλάζειν.

Cum Plato sublato ba-  
culo plagam puero, qui de-  
liquerat, intentasset, diu  
tacitus stetit, iram (vt ipse  
dicebat) puniens.

Αρχὺς οἰκετῶν ήταν τοπικο-  
μέλειον, εἰς τὸν οὐρανὸν πα-  
τεροθύν, εἴτε εἰς τὸ σωματο-  
νόρδον ἐμπαθέσεργον χρόνος τῇ  
τραχύτερῃ τοῖς αὐτοῖς, καὶ διὰ  
ἐποίησεν, ἀλλὰ τὸ ποστόν ἀπώλε-  
υτουχέστε εἰπεῖν, ὅτι ὁράζομεν  
ὑμῖν. Ταῦτα τοῖς παρεδειματί-  
σαφθείσι, διὰ δὲν μέρας εἶναι, οὐδὲ  
μηδὲ ταξιδίου τυγχανόν.

Archyta ruri deprehen-  
sa seruorum suorum neglig-  
entia ac ordinis confusio-  
ne, cum sentiret se vehe-  
mentius contra eos com-  
motum esse, nihil egit, nisi  
quod discedens dixit. Bo-  
na vestra fortuna sit, seu  
in commodum vestrum  
cedit, quod iratus sum  
vobis. Hæc exempla o-  
stendunt, Nihil esse ma-  
gnum, quod non idem sit  
placidum.

Σόλων ἔνειρι, εἶπεν, ἀερισ-  
τῶν πόλιν οἰκεῖθεν, εἰς τὸν  
ἀγαθὸν αὐτὸς συμβάνει ή-

μέλος, καὶ τὸ συντίκον, εἰς τὸν  
κακὸν αἱματίαδ.

Solon illam ciuitatem  
optime incolit dixit, in qua  
viros bonos honoribus af-  
fici: contra autem, impro-  
bos puniri, mos sit.

Θεόφορος Θεόφορος ερωτηθεὶς, π  
οιωνέγχ τὸν τῶν αἰθρώπων θίσιον,  
ἔφη εὐτεροσίας, καὶ θεοῦ, καὶ θε-  
μεσίας.

X Theophrastus interroga-  
tus, quidnam vitam huma-  
nam conseruaret, dixit: Be-  
neficentia, honor & poena.

Ορδὼς τε καὶ εὐσεβῶς Χριστό-  
σμος ἔλεγεν. Οὔτε πενήντας οὐ-  
τοῦ της ἀπολιτείας δικτύον ὁ θεός, οὐτε  
μηδὲ ποιῆσε τὸν αἰάσσοντα, καὶ  
ἀπελπίσης τῶν κείσον, οὐ πάν-  
τας ἐγένετο διδόντων λόγον γέγε-  
ναντος αὐτοῖς ἀπομενούντες ἀπε-  
θανεῖν, οὐταν μὴ πάλιν ἀπελεγνόντα  
εἶναι τοῖς πενήντα νομίσοντας.

+ Recte & pie Chrysostom⁹ dixit: Deus in hoc mun-  
do neque ab omnib. poenias sumit, ne despentes resurre-  
ctionem & animum de fu-  
turo iudicio despondeas,  
tanquam omnibus hic in  
præsentia rationem red-  
dentibus: neq; omnes im-  
pune sinit abire, ne rursus  
omnia citra prouidentiam  
euuenire putes.

O αὐτὸς εἶπεν οὐδὲν θίσιον γεν-

παρδοθῆναι, ἐκτελεῖσθαι,  
ἢ τῇ σκέψῃ θαυμῷ παραπημόθηναι, ἢ τῷ καίστω κακοῖς, οὐδὲν  
αὖτε οὐ κατέπονται.

Idem dixit: Quam melius  
est nunc castigari & per purgari,  
quam in illum cruciatum  
venire, cum iudicii, &  
non purgationis, tempus  
erit.

Πύρρος ὁ Βασιλεὺς ὁ δεύτερος  
σύντοχος καὶ φρεγερδὸς τῶν πολεμών  
περονοῦμένων, καὶ ποτέ φίλος τοῦ  
τεῖλου Κρήτης καὶ τοῦ λαοῦ τοῦτον  
παραπέμψας καὶ μὴ διπλωτεῖν,  
τὸν ρόδον γενέσθαι τὸν τεῖλον Φίλην,  
τὸν δὲ καίστοντα μετ' ἑωράκιον  
ἐπιτελεῖν τούτος. ὅλης δὲ ἡ ιστορία  
ἡ μετρίας ἐξεποτεῖς λιγότερη  
γραπτῶν, ἐπίγραφος, καθημένου  
τοῦ Βασιλείου, καὶ παρὰ τὸν ὁ  
κύανον ἡσυχίαν ἔχοντα ἐπεὶ δὲ τοὺς  
φονέας τοῦ δεσμοῦ τοῦ παρούσας  
εἶδεν, ἐξέδραμε μὲν φωνῆς καὶ  
ζυμῆς εἰς τὸν τοῦτον τὸν  
πολιάκινον μεταπεριφρύμοντος εἰς  
τὸν Πύρρον ἀετοὺς μονον τὸν εἰσενό<sup>δι</sup>  
τὸν τοῦ φίλου, ἀλλα καὶ πάσας τοῖς  
παρεῖστας τὰς αὐτρωπειαγόνειας.  
διὸ σιδηροφέντες εὑρίσκονται αὐτοῖς  
κακινούμενοι, μικράν θνῶν τεκμηρίων  
ἔξαρτον τεσσαράκοντα, ὅμολογούσαντες τὸν φόνον, ἐπολιθωμένους.  
Ταῦτα οὐδὲ καὶ τὸν Ηπιόδου καίστοντα σφεδόντα  
παραγένεται, οὐδὲ φονέας ἐξελέγκεται, οὐδὲ τὸν Ηπιόδον  
αἰτεῖται.

X Pyrrhus rex iter faciens,  
canem repertit, corpus hominis imperfecti seruantem,  
cumque cognouisset eum  
tertium iam diem impastū  
manere, nec a cadavere di-  
uellī, iussit extinctum sepe-  
liri, & canem secum adducēdum curauit. Paucis post  
diebus, militum delectus est  
habitus, omnesque seden-  
tem regem præteribant.  
Aderat & canis quietus in-  
terim, donec domini inter-  
fectores prætereunte cons-  
picatus est. In hos protinus  
iratus, cum clamore irruit,  
ac sepius allatratuit, subinde  
respectans Pyrrhum, adeo,  
ut non solum ipsi Pyrrho,  
sed & omnibus qui aderāt,  
suspicio nasceretur. Proinde  
cum & alia nonnullæ con-  
iecturæ, ita ut fit, aliunde  
accederent, duo compre-  
hensi sunt, & facinus con-  
fessi, supplicio sunt affecti.  
Idem fecisse dicunt Hesiodi  
illius sapientis canem, qui  
interfectores domini sui  
prodiderit, a quibus Hesio-  
dus erat imperfectus.

Γράφει δὲ ὁ Πλάτωνος τὸν  
πατέρας ἑωράκιον. Αἵματος χολά-  
ζοντα ἐγνωκέναι. παραφέρεται  
γράμματος εἰς τὸν γεῶν τοῦ  
Ασκληπιοῦ, τὰ εὔοχκα τῷ δομο-  
ργῷ ἐγνωσθεῖσαν αὐτοπ-  
μάτια,

μετων, καὶ λεληγένες νομίζων, ὑπερέβητεν. οὐ δὲ Φρεγεῖσκων, ὄντες Κάππαρες, ἐπεὶ μηδεὶς ὑλαικῶν πάντων γεωκόρων ταῦτα κούσουν αὐτῷ, φύγεντα τὸν ιεροῦ συλλογὴν, ἐπεδίωκε. Εἰ τοῦτον μὴν θεάθητο τοι λίθοις τὸν αἴπειν. θεοφύρος οὐδὲ ηὔμερας ἐγένετο οὐ ταφοτάγον, ἀλλ' αὐτὸν οὐ φέρειν μεταφραστῶν, εἴπει, καὶ τοῦ φίλου ταφεῖλανθρώπου, τοὺς ἔλασθεν, αἰαπανοφύρους οὐδὲ παρεντίλεις ρύει, καὶ θεάθητον τούτου, πελεῖν ἐπηγλωτίσει αναστασ. Εὖς δὲ αἴπαντον τοὺς οὐδιπότερος ἔσχατους, ἐπειγὼν δὲ φυλάσσει καὶ ταφοτέρου. Σεῦπο μὲν οἱ μάρτυρες πιναγόμοροι παρῆσαν τὸν αἴπαντα τῶν, αἷς καὶ τὸ ξεῖνα καὶ Φρεγεῖσκων καὶ μετέρητοι. Τοῦ κυνὸς τοφήσεων ἐχρύσουντο τῇ διάβει, καὶ κατεπελάσθοντες τοὺς αἴθρων, αὐτὸν τοῦτον διπορεύμανθος. οὐ δέ κύνων αἰαπερψαὶ περιγένετο γαῖαρ οὐ καὶ τοφερῆς, οἷον εἴους ποιεῖρητο οὐδὲν καὶ θεάθητο τὸν ιερόσυλον. Εὐφίσιον δὲ στίτον αὐτῷ δημοσίᾳ μαρτεῖσθαι, καὶ παρεγνυᾶσθαι τοῖς ιερέσιοις εἰσασθαι τὸν ἐπιμέλειαν.

X Scribit autem Plutarch<sup>o</sup>, patrem suum, cum Athenis bonis literis operam daret, hoc comperrisse. Quidam irrupit in Ἀσκулαπιοῦ τέμπλον, sublatis aureis & argenteis aliquot monumētis, clam & ignotus, ut puta-

bat, aufugit. At canis templi custos, cui nomen Capparus, cum videret nemine adituorum sua voce com-moueri, fugientem sacrilegum est insecutus. Ac pri-mum quidem saxis petitus, haud tamen discedebat. Exorto vero die non acce-debat propius, sed procul oculis obseruās secessabatur, nec cibum obiectum capiebat. Rursum iuxta dormi-entem cubabat & ipse, & abeunte ad cōsimilem modum insequebebatur. Quod si qui viatores fuissent obuii, iis cauda abblādiebatur, in illum unum latrabat & saeviebat. Hæc cum ab aliis alii didicissent, simulque & canis figurā cognouissent, sacrilegum apprehēderunt, & ad supplicium duxerunt, cane præcedente hilari iam ac gestiente, quod maleficū esset venatus. Vnde ei cani de publico pastus decretus est: eiusque rei cura sacer-dotibus mandata. Hæc ex-empla testantur, homicidas, sacrilegos, & similes homi-nes sceleratos mirabilimodo diuinitus ad poenam rapi.

<sup>1</sup>Ἐν ἐπιστημογενεῖσται, οὐ Ανθένης, τὸν κακῶν δρᾶν τὸ δρῦς αἰαπειθεῖσαν κακοῖς.

**X**Vnom leio, & illud quidem magnum, (dixit Antisthenes) malefacta malefactori gravissimis compensatum iri malis.

Δημοσθένεις είπε δίκυον εἶναι, οὐ δικαιών θεωρεῖν εἰλέτον, οὐ δικαιών θέξαιν.

Demosthenes dixit: Iustum esse, ut delictorum non voluntariorum minor pena sanciatur, quam voluntariorum.

**Φάλαρις** Ακραγαντίνων τύραννος, διόπτομος καὶ ἀποτῆλας αὐτοχθόν, ξένας καὶ παρεύριθμας Σαπούνος ἐπευχεκερέβλεψ ομφύλος. Πέραλος ἦττο τέχνη χαλκυρίας καλλιουδας διηγελον, ἔδυτος τὸν Σαπολεῖδῶρον, οὐ τούς ξένους εἰς αὐτὴν Σάλαν, παρασκευαῖς γάρ τοις πεντηκόντην δὲ η δάκρυλος αὐτοῦ δον τῷ φυσικῷ παρεργίον. Φάλαρις δὲ τότε μόνον θρυόρθρον δίκυος, αὐτὸν τὸν τεχνίτην παρόντον σέβαλεν.

**X**Phalaris tyrannus Agrigentinorum, cum vir perquam crudelis ac immitis esset, admirandis & nouis tormentis homines cruciabat & torquebat. Quod animaduertens Perillus faber ærarius, iuueniam fabricata m a se dono dedit regi, vt hospites in ipsam coniectos

viuentes exureret: edebat autem iuuenia mugitum naturali consimilem. At Phalaris eo solum tempore iustus, ipsum artificem primum in eam iniecit.

Οὐτανὴς καὶ Αἰγαῖη, τῇ τῆς Συκελίας πόλει, εὐθύτερη τοῦ μηδετέρου Αιμιλίου Κερούεινος, οὗτος τούς κηρύκτηρας οὐανιστέρα καλεονταίσιοντος εἰς παροδόκεις εἰς τὸν Αργεντον. Πατέρης υπὸς δημιουργούσις πόνον γελαῖν τῷ πανεγερίδρῳ δῶρον ἔδωκεν, οὐαὶ Σάλη αὐτοῖς. οἱ δὲ πότε παρόντον νομίμας αναστραφεῖς, τοι καὶ λοιποῖς παρέπειρον έσαλεν, οἷς αἱ λοιποὶ πεντόνοι Σαπούνοι ἄποιοι, αὐτὸς πάδη περιποτος. Βέβαιον δύο ταῦτα τὰ παραχθεῖσα γεννήτα τοὺς τερψίους Τίτους. Οἱ αἱ τῷ πηγαῖον τούτοις αὐτῷ ἄλλοι κηρύξαντο τούτους. Ή οὐ ποτὲ έβλαπτον τὴν πάτησιν.

**X**Sic & in Syciliæ urbe Μεγεστα sœvus quidam fuit tyrannus, **Æ**milius Censorinus, donis eos afficiens, qui noua tormenta inuenirent. Erat autem quidam Aruntius Paterculus, qui equum ex ære fabricatum tyranno dono dedit, vt in eum coniceret cruciados. Tyrannus igitur tunc deniq; ad æquitatis cognitionē conuerlus, ipsum tormenti austorem in equū intrusit, vt quos alii paraue-

parauerat cruciatus, ipse pri  
mus experiretur. Hæc duo  
exempla comprobāt versus:  
*Ipse sibi nocet is, alium qui  
ludere querit.*

*Consultum male, consultori  
peccares est.*

Nulla enim poena iustior  
est, quam necis artifices arte  
perire sua.

### Locus LXXXIII.

DE ΦΙΛΑΥΤΙΑ, AC  
MORE SVI.

**(T)** Αλητείς ερωτήσεις δύονος  
λογίου ἐφη, Τὸν εἰωτὸν γνῶ-  
ναι· πῇ εὐηγλον; Τὸν ἄλλῳ γνω-  
νέας;

**X** Thales interrogat<sup>o</sup>, quid  
esset difficile? Seipsum, nos-  
se: Quid facile? Alterum,  
ait, admonere.

Χίλων ἐρωτήσεις, πάχεληπ-  
τετον; τὸ γεώποντον εἴωτὸν, ἐφη.  
ποτὰ γδὲ τὸ φίλωντος ἐνέργον  
ιαυτῷ αφεσθέντα.

**X** Chilo interrogatus quid  
esset difficilimum? Respon-  
dit, Noscere seipsum. Sin-  
gulos.n. ex cœco sui amore  
sibi ipsis multa tribuere.

Φερνίκως Πλάστων ἐφη, "Οτε  
καθεγελάσαμδόν θνων, ἐπιστρέ-  
ψεν ἐφ' εἴωτοις, καὶ σκοπεῖν δεῖ,  
μὴ καὶ αὐτοὶ θεῖς αὐτοῖς ἐσμὴ  
ένοχοι. πολλὰ γδὲ τὸ φίλωντον

ἐπικρύπτεις καὶ ὁδούσαλας παρερ-  
γά μελλονταίτην.

**X** Prudenter dixit Plato, Cū  
volumus deridere alios, de-  
cet in nosipso nos conuer-  
tamus, consideremusque,  
num & ipsi iisdem obnoxii  
simus. Multa enim amor  
sui cælat, & tegit, etiam in  
his, qui maxime alios irri-  
dent.

Σωκράτης ἔλεγεν, Οὐδένα  
ἐπ' αὐτῷ τὸ κακὸν σωσεῖν, ετέ-  
ρον δὲ ἀζημογενές, σωφρᾶς  
ἔφασ.

Socrates dicere solebat,  
Neminem in seipso vitia  
cernere, alterius vero dede-  
cōra videre aperte.

Αἰσωπός ἐφη, δύο πτεραις ἐπα-  
γγεῖον ἔμαντιν ἐπιφέρειν· τὰς ράρ-  
έμασσατιν, τὴν δὲ ὅπιθεν, ἐν εἰς  
ῥάρ τὰς ἔμασσατιν διπλῆγεν  
τοῦτο τὸν ἀμερτίματε, εἰς δὲ  
τὰς ὅπιθεν τὰ εἴωταν.

**X** Aesopus dixit, singulos  
mortales binas habere man-  
ticas, alteram ante pectus,  
alteram a scapulis tergoque  
propendentem. Sed in prior-  
em, inquit, aliena vitia im-  
mittimus, in posteriore  
nostra. Hinc illud Catulli,  
sed non videmus manticæ,  
quod in tergo est.

Πάγτων μέγιστην κακὸν [ais]

L 2.

Πλάτων ἐλεγεῖ] αὐτράποις τοῖς πολλοῖς ἔμφυτον σὺ ταῦς ψυχῆς ἐπί. Τοῦ δέ εἰν ἡ λέγουσα, οὐ φίλος αὐτῷ πᾶς αὐτράπος φύσεις. τὸ δὲ ἀληθεῖας πάντας ἀφερτημένας αἴτιον ἐνθέω γίγνεται ἐκεῖστος, τοφλετοῦ γραψά Θφιλόρδους ὁ φίλος.

X Omnia malorum ( ut Plato dixit ) sumnum plerisque hominibus a natura insitum est. Id vero est, quod omnes sunt nimium sui amantes & sibi placentes. Sed reuera hic morbus fons est omnium errorum & delictorum in vita. Quia amor est coecus, & facile decipitur circa rem amatam.

Δημοσθένεις ἐλεγεῖ· ἕτερον εἶ-  
γαν ἀπίντας, εἰσαγγελεῖται.  
ἢ γένεσται, τοῦτο ἐνεργος καὶ  
οὔτι τι. Φέρεται περιγραφα πολλά-  
κις ὅχι των πέφυκεν.

Demosthenes dixit: Facilius esse omnium, se ipsum decipere: quod enim quisque cupid, id etiam animum inducit, & sibi persuadet. Res autem ipse frequenter non ita se habent.

Μάλιστα ἐνεργος αὐτὸς αὐτὸς φίλος, ἐφ Αριστοτέλης.

XV Nisi quisque sibi potissimum amicus est: dixit Aristoteles.

Σωκράτης ἐλεγεῖ· εἴ τις οὐ  
γενέσθω τοσούτης αὐτοσδεδε-  
μένος σκυταλίσεις, ἀπεινεις μάνες  
αναστησεται. ὄμοιος εἴ τοις  
χαλκοτύπους, Ζεὺς οὐ φαινεται, ή  
Ζεὺς αἰδονος κατὰ θύρα. εἴ δέ  
τοὺς φρεγγίρους η δικαιοσ, πά-  
νεις αναστησεται. εἴ δὲ οὐ βίαιος  
ελαπτόν μείζιστα, Οι αἰσθητούς  
ὄντες τὰς πολλὰς οὐας φρεγγί-  
ρους είναι.

X Socrates dicebat: Si quis in theatro coriarios surgere iuberet, eos solum surrectuos: similiter si fabros ætrarios, textores, aut alios generatim. Si vero prudentes aut iustos, hic omnes ex surrectuuros fore. Est autem hoc in primis in vita damnum, quod cum maxima hominum pars stulta sit, sapere tamen sibi videatur.

Τὰ πολλὰ, οὐς ἐφ Αριστο-  
τέλης, οὐτε θεῶν οἱ ἔρχονται,  
καὶ οἱ θελόμενοι λαβεῖν. τὰ γοῦ  
οἰκεῖα καὶ ἡ διδέσσιν, ἐνέργεια  
φανεροῦ πεπλάσσεσθαι.

Plerumque, ut dixit Aristotleles, non æquo aequaliter  
pretio, illi qui habent, & qui  
accipere cupiunt. Sua enim &  
quædant, singulis magno  
pretio digna videntur.

Locus LXXIII.  
DE AVLA.

Oeconomia

**O**rantes ὁ Σασιλέως Αργα-  
ξερξου γαμβρός, ἀποτίθε-  
σεν ποντὸν δὲ ἐργάζοντο, καὶ γενε-  
γνωδεῖς, ἔφη, καθίσασθε οὐ τοῦ  
δρόμου θητῶν δέκτευτοις τὸν ρό-  
μπον μεταδασ, τὸν δὲ μεταδε-  
γμασ διώσαντες, τὸ αὐτὸν τὰς  
τοῦ Σασιλέω φίλας, τὸν ρό-  
πον πᾶν διώσανται, τὸν δὲ τα-  
λάχιστον.

**X**Orontes, Artaxerxes regis  
gener, cum ab irato rege  
rejectus & condemnatus  
esset, Quemadmodum, in-  
quit, luppitatorum dignitatis  
nunc infinitum numerum,  
nunc unum tantū possunt  
ponere, sic & regum amici  
nunc quiduis pollent, nunc  
quam minimum.

Οἱ ρόποι Φροδῶς πυρέττοιςες,  
τὸν ὄρεξιν καὶ τὸν βάρος, οἱ δὲ  
εἰς Βεβίας Σασιλέως παρεγνωμένες,  
τὸν καὶ τὸν ἕδη πεφύκοις Αρ-  
γαξερξόδης, εἰ μὴ Βεβίας οισα-  
τον, συγνώνεισαντεῖς ἐπιλέγοσιν,  
ἔφη Σωκράτης.

**X**Qui valde febricitant,  
appetitum & robur amittunt:  
qui vero Principum  
aulas inhabitant, meptem  
& bonos mores perdere solent,  
nisi frequenter hoc  
dictum, Nosce te ipsum, animo  
repetant: dixit Socrates.

Ερωτηθεὶς οὐσ. Καναρέοντεις

μηκέτι γῆρας, μανιάτεον τὸ  
τοῦ αὐλῆς πεῖσμα, ἥλιθον,  
ἀδικούμενος ἔφη, ηὐ τε, οὐ τοις  
δικαιοῦσσιν.

**X**Quidam interrogatus,  
qua ratione senectutem,  
rem rarissimam in aula,  
consecutus esset, respondit,  
injuries accipiendo, & insu-  
per gratias agendo.

Αυτιδένης ἐρωτήθεις, πῶς  
αὐτὸς φεστίθησεν αὐλῆς, εἶπεν κα-  
θέλπερ πιεῖ, μήτε λίσταντις,  
μηδὲ μάντης· μήτε πόρρω, μηδὲ  
μήδεισθη.

**X**Antisthenes interrogatu-  
tus, quomodo ad aulam  
accedendum sit: Respondit,  
vt ad ignem: neque nimis  
prope, ne viaris: neque lon-  
gius, ne frigēas.

Σόλων ἐλεγέντος, τὸς πατέρος Βεβίας  
Σασιλέως Εἄρχονταν αρδέας,  
παρεγνωμένος εἴναι τοῖς Φί-  
Φοις ταῖς ἐπὶ τοῦ λοχοτομῶν. καὶ  
διέλειται εὐέσθιον, ποτὲ ρό-  
πονσιν περιγένεται, ποτὲ δὲ οὐτοί.  
καὶ τάπαν τὰς ἀρρεγέας ποτὲ ρό-  
πον μέχριν ἤγαν Ελαμασσήν,  
οὐτε δὲ ἀπρόγν.

Solon eos, qui apud reges  
& principes auctoritate va-  
lerent, calculis, quibus in  
componendis rationibus  
vitimur, similes esse dicebat.  
Vt enim illi interdum ma-  
iorenum numerum, interdum

minorem significant: ita & Principes, horum quemque, prout libitum fuerit, aliquando illustrem & clarum, aliquando obscurum facere & ignobilem.

## Locus LXXV.

DE SVSPICIONE  
SVSPICACE.

**A**ἰχίνος εἶπεν· ὅτι καὶ ναὶ τοῖς περισσοῖς τὸ οὐρανὸν καὶ τὴν γῆν τοῦτον φέρειν αὐτὸς, ἀλλεμὲν ἐπιδέξας δόξαν αἵτια πονηρά.

**A**eschines dixit, Vitam viri probi adeo puram esse debere, vt in eam nullius flagitii cadat suspicio.

Βαρύδη, οὐς ἐφη Ναζιανέζως,  
τοὺς ταῦταν παντας, τοὺς  
περικάναν συνινέντον.

**X**Tardus est (vt Nazianzenus dixit) ad mali suspicione-  
nem, qui ad malum ægre impellitur.

Ο αὐτὸς εἶπεν· ἀφύλακτον ή  
ἀπλότητον, καὶ μητέ πεικίων ὑφε-  
γόται τὸ πεικίων ἐλεύθερον.

Idem dixit: Incauta est simplicitas, minimeq; mali quicquam suspicatur, is qui a malo liber est.

Ο αὐτὸς ἐφη· Τὸ εἰς πει-

κανούχετοι μηγε, γε δε εἰς ταῦταν  
διηγέρεις.

Qui ad malum commit-  
tendum paratus non est, is  
ne ad mali quidem suspici-  
onem facilis est.

Τὸ πεικίων ἐλεύθερον, καὶ ὑφε-  
γόται πεικίων ἀγέρατον, ἐφη  
Χρυσόσωμῳ.

**X**Qui a malo liber est, is  
etiam ad malum suspican-  
dum tardior: dixit Chrysostomus.

Ο αὐτὸς ἐλεύθερος· Ήτις πει-  
κίων ὑφερρέπει, οὐ πεικίων ἐλεύ-  
θερος.

Idem dicebat: Minime  
aliquid mali suspicatur is,  
qui a vitiis vacuus atque  
integer est.

Χρηστὸς τοὺς αὐτὸς μηδέν  
τινονό πεικέν· ἐφη Επίκλητος.

De viro bono nihil sus-  
piceris mali: dixit Epictetus.

Αεριστήλης εἶπεν, Ἐπὶ τῷ  
χειρῶν τινολαμβανόντα παντας,  
κακοῦθεν εἴναι.

**X**Aristoteles dixit, Maliti-  
osi animi esse, omnia in  
deteriorem partem inter-  
pretari.

Ιστηρότης ἔλεγε, Τοὺς πολ-  
λοὺς τὰ ρῦ ἀλήθειαν ἀγνο-  
εῖ,

εῖν, ταῦτα δὲ τὰ δόξαν διπολέπεται.

**X** Isocrates dicebat, Vulgus ex veritate pauca, ex opinione vero multa estimare.

### Locus LXXVI. DE PHILOSOPHIA.

**A**ΝΔΙΤΕΙΝ ἐρωτήσεις Ζ  
αὐτῷ τοι γέγενεν εἰ φιλοσοφίας, ἐφη, Τὸ δικαστεῖον εἰστιούσιον οὐδεῖν. πιπερδυρός αὐτῷ, καὶ ταῦτα μόνοντα εἰσιν, οἷως εἰσι αἴδειαται τὸ τῆς ἐργασίας οὔργον, ἀλλὰ πολλὰ καὶ λαθούσιον τοις εἰστούσι, αἱ τοι εἰστούσαι Διδάσκαλοι. Βούτις ἀρχαμάτων ἢ ἐπιτεχνώσατο αμφοτεῖς καὶ ἀγένεσος ηὔρηματα εἰσι.

**X** Antisthenes interrogat<sup>9</sup>, quid emolumenti cepisset ex Philosophia, Ut mecum, inquit, loqui sive viuere possem. Dostus vir etiam si solitus, non sentit tedium solitudinis, sed multa præclaras suo cū animo verians quasi secum loquitur: indoctis autem molestissima est solitudo, atque etiam inutilis.

**A**ριστοτέλης ἐρωτήσεις, Ζ πολὺ πατέσιγένειν εἰ φιλοσοφίας, ἐφη, Τὸ αὐτεπιτελίων ποιεῖν, ἀ τοις Διδάσκαλοι τὸ νόμων φύσεων πεισθεῖν. Αγένειαν τοι τῆς κλοπῆς ἀπεχεται, ὅποι

νοῦσοι ἀπελεῖται πεισθεῖν φιλόσοφοι δι' ἀπέχεται, ὅποι δι' αὐτὸν εἴκεται, καὶ τοῦτο εἴδεται τηνοῦται.

**X** Aristoteles percontanti, quid lucri cepisset ex Philosophia, Ut ea, inquit, nullo imperante faciam, quæ vulgus facit metu legum. Idiota a furto abstinet, quia lex minatur poenam: Philosophus abstinet, quia per se turpe est, etiam si licet impune.

Οὐ γείτερος Διονύσος ἐπιπονών τῆς δέρχης ταῦτα μὴ τὸν εἰπόντα, Τί σε Πλάσταν καὶ φιλοσοφίαν ἀφέλητο; Τοῦτο λακαστήν, ἐφη, τόχης μετεβολὴν ῥύσιντος παραδίειν. Οὐ μὴ γένεται πεισθεῖν, ὅτῳς ἀποσπεστοι, ἀλλὰ εἰ Κορίνθῳ διδυσκαλεῖον ανέψει, τοῦτον τοὺς ἐποίησε.

**X** Rex Dionysius iunior, postquam regno fuit expulsus, cuidam dicenti, Quid tibi Plato & Philosophia profuit? Ut tantam, inquit, fortunæ mutationem facile feram. Neque enim sibi mortem conciuit, quod alii solent, sed Corinthi ludum literarium aperuit, & adolescentulos instituit.

Φίλιππος ὁ σπιλούστερος οὐδὲ Αλέξανδρος Αριστοτέλης φεύγειν καὶ φιλοσοφεῖν, οποιος, εὗθη,

μη πολλὰ ἔντα τα πεδίης, ἐφ' οις ἡρῷ πεπαγμένοις μεταπέμπονται εἰς τὸν πόλεμον, οὐδὲνα τῆς φιλοσοφίας ἀπέσχεν ὅρχῳ επιπλέον εἶναι. οὐδὲ τὴν ἀρχήν τοῦ ορθολογῶν, πολλὰ τὰν μη δεῖν τὸν πεποιηκέντα, οὐδὲ τὸ μὴ αὐτὸν δύνας εἰς νέων συγγενεῖς φιλοσοφικῆς παιδὸς θῆναι.

~~X~~ Philippus hortabatur filium Alexandrum, ut auscultaret Aristoteli, cui traditus erat instituendus, daretque operam Philosophiae: Ne, inquit, multa committas, quæ me fecisse nunc pœnitit. Perspexit egregius princeps, nemine Philosophiae experte regno idoneum esse: nec puduit fateri, se multa per errorem fecisse perperam, quod a teneris vnguiculis Philosophiae præcepis non fuisset imbutus.

Διογένης ἐρωτηθεὶς πώς τὸν ὕπεργενεν οἱ φιλοσοφία, ἐφη, Καὶ εἴ μηδὲν ἄλλο, τὸ γερύ τοὺς πάσους τύχην παρουσιάσθω.

~~X~~ Diogenes percontanti quid lucri caperet ex Philosophia, Si nihil, inquit, aliud, certe hoc, quod ad omnem fortunam paratus sum.

Videlocum, De Eruditione,  
& Doctrina.

## Locus LXXVII.

DE REGNANDI,  
RATIONE OPTIMA.

~~P~~ Ilipπος οἱ Μακίδων, ἐπεὶ νικήσαντι τὸν Ελλήνας αὐτῷ συνεβόλεσσον ἔνοι φρεστοῖς τοῖς πόλεσσι κατέκλιψεν, ἐφη, Μάλκον πολὺς λεπτόν εἴθελεν λεπτός, οὐ δεσπότος διάτροφος κατέσθετο. Τὸν ἑράκλειον θεορεστοῖς κατεπείθεται, τοις δὲ φίλοις διάτροφος.

~~X~~ Philippus Macedo, cum subactis Græcis, quidam ipsi autores essent, ut ciuitates praesidiis contineret, ne deficerent, Malo, inquit, diu bonus & commodus, quam breui tempore dominus appellari. Sentiens regnum beneficiis teneri, vi metuq; amitti.

Κάτων ἔλεγε, φείδεας δὲν τὸ ἐξουσίας τὸ διωκάσια, ἵππος αὐτοπαραμήτη τὸ ἐξεναντίον.

~~X~~ Cato dixit, Debere potentes parce vti potestate, vt semper ea vti possint.

Aεριστέλης ἐφη, τὸν πολλοῖς φοβερὸν ἔντα, πολλὰς φοβερούς.

~~X~~ Aristoteles dicere solitus est, Illum qui multis terrori est, multos etiam metuere.

~~P~~ Congruit hæc sententia cum

cum illa Democriti : Ὡν  
πάντες φοβοῦνται, πάντες φοβεῖ-  
ται. Quemomnes metuunt,  
is & omnes metuit.

**A**ρτίγονος ὁ Μακεδόνων  
βασιλεὺς, διαμορφώντας πάν-  
ταν ὅπεραν θυμόμενον ἡπίως  
ἐχθρὸν καὶ πεισμὸν τοῖς πέδαις με-  
στι. Περιπέτερον μὲν γὰρ, εἶπε, διω-  
κειν εἰδούσιν, νῦν δὲ ξένην καὶ  
λοιπόν. νομίζων, τὰν δέκτην  
παρενθετορίην δόξῃ κατῆ  
εἰσοισθενταί.

Antigonus rex Macedo-  
num, cum omnes admirar-  
rentur, quod initio regni  
durior fuisset, senex factus  
placide & clementer guber-  
naret, prius, inquit, mihi  
opus erat regno, nunc glo-  
ria & benevolentia. Senti-  
ens partū regnum honesta  
opinione & benevolentia  
retineri.

Αλκερόποιος πυθομένος οὐδὲ  
τοῦτο εἴναι βασιλέαν  
Διονυσίου. Εἰ τοῦτο πλεῖον,  
ἴφη, τοκέρδης μὴ ποιοῖτο.

**A**lcamenes interrogatus,  
Quo pacto quis regnum  
optime seruare possit, Si  
lucrum, inquit, non magni  
fecerit.

Αλέξανδρος ἐρωτθείς, ποῖος  
βασιλεὺς ἄεισθαι, έφη, Ο τοὺς  
φίλους διαρεῖς σωμάτων, τοὺς

δέ εἰχθεῖς δὲ διεργοτῶν φίλων  
ποιούμενον.

**A**lexander interrogatus,  
quis esset optimus rex: Qui,  
inquit, amicos donis retinet,  
& inimicos beneficiis ami-  
cos facit.

Πάντας, φυσικὸς Διὸς ὁ Ραφείος,  
ὅντος δηροδίους τὸ φρενίν  
Ἐπειδήπειν δούλει, καὶ λέγε τῷ  
ποτε. οὕτα γὰρ εἰ μέττον ποι-  
θεῖσθας αὐτούς, η τοῖς ἐν τῷ  
νόμῳ πρωτίστας. βόσον γερή της  
μητέρας τὰ πρεστία οὖσαν ἔργο  
τινόρδης, η Φυλάττη Κάλεισθαι,  
ἀκεύσαν τέρπεις καλνόρδης.

**A**lcamenes, inquit Dion Ro-  
manus, quae vis tuos subdi-  
tos & sentire & agere, ea tu  
& loquitor & facito. Sic n.  
eos rectius & facilius eru-  
dies, quam si secundū leges  
eos punires. Facilius enim  
quis optima imitatur, quae  
videt opere fieri, quam pes-  
simā cauet, quae audit legib.  
prohiberi.

Κλείταρχος ἐλεγει, "Αρχω  
μέν, ἐπιτηδεὺς περιθείνεις  
δικόρδης οὐ, μεταλόφεον.

**C**litarchus dicebat, Si  
magistratum geris, sis man-  
suetus: si subditus, fortis &  
magnanimus.

"Αρχε, έφη Σόλων, ταφῆτον

150 REGNANDI RATIO OPTIMA.

μεγίστην ἀρχαῖδ. ἀρχαῖδ γὰρ μεγίστην ἀποκέντη.

**X** Imperium gere, dixit Solon, sed ubi imperium ferre didiceris. Nam patere qui didicis, imperandi etiam peritus erit. ¶ Consentit cum illo Aristotelis dicto: Οὐκέτιν εὖ ἀρέσκει, μηδέρχεται. Fieri non potest, ut bene gerat imperium, qui non tulerit imperium. ¶ Et Plato in eandem sententiam inquit: Ο μὲν δικαιότες, τὸν δὲ δικαιότων πολιτεύοντας. Qui non seruuit, fieri non potest dominus laude dignus.

**A**πειστίδης ἐγέρθη ἀντὶ τοῦ Θεοφάνους, καὶ προσευντὸς σὺν τῷ φρεσισκοῦ αὐτῷ. Βέλκη, φησίν αὐτὸν Θεοφάνετος ἵππον τὴν ἐχθρὸν δέσποτην πρότρηψεν, αὐτὸν δοκεῖ, ποιεῖ αὐτὸν ἐπανόντας λανθόντα. Αὐτῷ οὐδεῖδος τὰ διπλάσια διοικᾶν, τολμονάτημέντος εἶχε τὸ κριτήν τοντικεῖας, οὐδὲ ιδίαν παρέβαν. Εἰ τέτοιν γὰρ αὐτῷ δεῖται ἡ πατρὶς ή Βελκαίδης αὐτοτίχης θαλαττίτης.

Erat Aristidi simultas cū Themistocle Huic cum delectus esset collega ad peragendam legationem, Vis, inquit, Themistocles, ut in his montibus simultatem deponamus? Nam si videbitur, reuersi illam resumem-

mus. Bonus ille vir publico fungens munere, priuatos affectus publicæ posthabuit utilitati. Ex his enim fere omnis humanæ vitæ pernicies nascitur.

**Σ**ενοφάνης ὁ Κολοφώνιος ἔλεγε, τοῖς Τυρρηνοῖς σιντυχανεῖς δεῖν αἱ οὔκισα, οὐ αἱ ηδίσα.

**X** Xenophanes Colophonius dicere solitus est, Cum regibus aut quam minima, aut quā dulcissima loquendum esse. ¶ Alii narrant Αἴσοπον Soloni ad Cœsum eunti hanc admonitionem subiecisse: Scias tibi cum regibus, aut quā paucissima, aut quam gratissima loquendum esse.

Confer cum titulo Magistratus.

Locus LXXVIII.  
DE SENECTUTE,  
CANICIE.

**A**κατιαὶ πρωτητεῖς, Διὸς αἵτινας οὐ ποιήσως τελεχεῖς ἵππον πολὺ κοριταῖς ἴσχεις εἶναι, Τινα Βελέπον τοὺς πολιάς, μηδὲν αὐτίζοντας αὐτῶν πεσεῖται.

**X** Lacon quidam senex interrogatus, cur barbam gestaret syluosam ac promissam, Vt, ingredituens canos nihil illic committam indignum. ¶ Vir enim bonus unde-

vndecunq; venatur stimulos ad virtutem.

Bion μὴ δεῖν, ἐφασκεν, ὅντες  
δίξειν τὸ γῆρας, εἰς ὁ πάντες  
διόχειται ἀλεῖν.

Bion dixit, nulli exprob-  
randam esse senectutem,  
ad quam omnes optent  
peruenire.

Κάτων ὁ περισσότερος, τῷ  
γέρει πολλῶν παρέγιτον, οἷον  
μὴ αποστέλλειν τὴν δύο τὸ κα-  
κίας αἰχνήν.

Cato senior, senectuti-  
cum multa adsint probra,  
non esse addendum malitia  
dedecus dicebat.  Alii  
narrant hoc ab illo dictū in  
senem obuium vitæ conta-  
minate. Ne ætatis tuę malis  
addas turpitudinem.

Σόλων ὁ γῆρας ἐλεύθερος μὲν  
εἶναι κακῶν, εἰς αὐτὸν γεννητόν  
καταφύγει.

Solon senectutem portū  
malorum esse dicebat, quod  
ad eam omnia confugiant.

Διογένης ἐρωτᾷεις, Πώλειον  
οὐ διώ, ἐφη, Γέρων ἀπόρος.

Diogenes percontanti,  
quid esset in vita miserrimū? Senex, inquit, egenus.

Καλὸν καὶ γέρων κανθάνειν  
σοφά, ἐφη Αἰχναλός.

Aeschylus inquit, Pulcrū

esse, si & senex discat, quæ cū  
sapientia coniuncta sint.

Καλλίσον ἐφόδιον τῷ γέρει  
παρδεῖα, ἐλεύθερος Αριστοτέλης.

Pulcerum & optimum  
viaticum senectutis, est Eros  
ditio, inquit Aristoteles.

Οὐ μοιχειρίστε γέρους, καθ'  
ὅσον γηρεύοντας πελμάται, αλλ'  
εἰ τοῖς ἀγαθοῖς συμπισθεῖ-  
ρωται. ἐνταγμὸν γέρεις, πάντες  
ἴσωρθοι ἄδωροι ὡστερ ὁ Δημό-  
κειτος ἐφη.

Non beatus existimandus  
est senex, quia sene-  
scens moriatur: sed si abso-  
lutum habeat honorū nu-  
merum. Nihil enim æstati  
per se tribuendum est, ut  
Democritus inquit.

Οὐ τὸς ἐφη: Γῆρας ὀλόκλη-  
ρος ἐστι πίρωσις, πάντ' ἐχει, καὶ  
πάσιν ἔσθει.

Idem dicebat, Senium o-  
mnimoda imperfectio est,  
omnia habet, & omnibus  
indiget.

Ἐργάζετεν τὸ ηλικιας ἐφη,  
Θερινὸν ἀκμήζον, ταρεψει τὸ  
μὲν τὸν ἀκριβόν, θέρεος καὶ μετο-  
παρον. Χαμάνα τὸ γῆρας.

Eratosthenes vigentem  
ætatem veri comparabat:  
declinarem æstari & au-  
tumnō : senectam hyemi.

Δημόκριτος ἔλεγεν. Αυτὸν  
φύεται στόματος, οὐκανέστοτει  
φρένες γνωστοίσις ἐπιχειρεῖσι  
κροτεῖ, καὶ εἰς τὰ περιφερεῖα πάντα<sup>ανθελιών</sup>.

**X** Democritus dicebat, Aug-  
gescente corpore, simul &  
mens augetur: & illo se-  
nescente, una senescit, ac in  
omnib. rebus obtusior fit.

'Ο Βοιώπος ἀντυχόντι θνοω-  
ρῇ μὲν ἴδομεν ποντικῷ, ἐπέρας  
τὸ σκέλος ἀπεργάτῃσε, καὶ παρ-  
ῆλθεν, οὐδὲν εἶδεν ὄντα.  
επειδὴς αὐτῷ τοσούτον καὶ πολυχρη-  
μάτιας ἄμφο ποιεῖ τὸ γῆρας καὶ  
πολυπειραγμούσιν.

**X** Boëtius cum iam annos  
natus plus quam septuaginta,  
thesaurum reperisset, sub-  
lato cruce ipsum cōtempsit,  
& præteriuit, ut qui non  
amplius usui sibi futurus  
esset. Ita senectus & animū  
trāquillum reddit, & multæ  
pecuniae studium ac curio-  
sitatem adimit.

Αλέξις ὁ τῶν κομῳδῶν  
ποιητής, ἐπέδη πιστὸν ὅντε  
πεισθεῖσιν ἐρεγκε μόλις ποι-  
ρούρδην, καὶ πρώτας τι ποιεῖς;  
ἴψης καὶ χολιὰ δέσποιντοκα.

**X** Alexis poeta Comicus,  
cum quidam ipsum senem  
ægei incidentem intuitus,  
quid ageret interrogasset:

paulatim se per otium mori  
respondit. Significans senes  
non vivere, sed lente mori.

Δημόκριτος αἰνεῖντας εἰς  
τὴν ἀκρεπόλιν τὸ γῆρας, ἐπιπο-  
στᾶν, ποιεῖν ἐφη, οὐσιὰ καὶ σύμπαντα  
ἡ Αγνανίαν πόλιν· πεινεῖν μὲν γρῖ-  
μερα, ἰχνεῖν δὲ ρικεργήν.

Democrats iam senex  
ascendens in arcem Athenis  
per quam anhelosus: idem  
se facere dixit, quod vniuer-  
sa ciuitas Atheniensium  
soleret, nempe se magnum  
quidem spirare, parum  
autem valere.

Οὐ τοσούτον κερδανομένην  
ταῦς μικραῖς λεύκαις ἡμέρας,  
ὅσον τολεῖα κρεψί τὰ μὲν ιδόντες,  
τὰ δὲ παρόντες, τὰ δὲ κοῖ-  
τος παίζαντες· ἐλεγε Ναζ-  
αΐζων.

Hoc nobis affert longius  
vitæ spatium, quod plura  
mala partim videmus, partim  
sostinemus, partim  
perpetramus: dixit Nazianzenus.

Ισοκράτης ἔφει. Εἰς ἐμπειρίας  
πορθεῖσιν γέρεισι, καὶ δοκεῖν  
μέλιον τὸ ἄλιτρον διώναται καθο-  
ράν τὸ Σελήνον.

Isocrates dixit, Experienciam & rerum multarum  
vsum senes erudire, atque  
efficere,

efficere, ut quid expediat,  
acutius, quam alii perspi-  
cere videantur.

Γῆρας, θεού του απούμονος  
έλεγε Θεοδόρης.

X Senectus est mortis exor-  
dium, dixit Theodoretus.

Διογένης ιδὼν γενεντ κακω-  
πιζομένης, εἶπεν, εἰ μὴ ταῦτα ήταν  
ζώνες, περιλαίνονται εἰς τὰς  
τὰς νεκράς μη ἔργονται.

Diogenes anum contam  
conspicatus, inquit, Si ad  
viuos (scilicet te ornas) falsa  
es: sin ad mortuos ne cun-  
ctare.

Γέρων αἰώντος, ὁ μαρτυρεῖσθαι  
παλαιὸς, εἰς γένενταν εὑθετός,  
φυσικός Πλούταρχός.

X Senex stultus, tanquam  
laterna vetusta, ad nullam  
rem idoneus est, inquit Plu-  
tarachus.

Γοργίας ἐρανήσις πολα διαι-  
τη χρόνος, εἰς μακρῷ γῆρας  
ἥλθεν, οὐδὲν οὐδὲ ποτε, ἐφη,  
απεῖδοντας οὐτε φαγόν, οὐτε  
δράσας.

X Gorgias interrogatus, quē  
vitæ tenuisset modum, φ  
ad tantam peruenisset se-  
nectutem, Ad voluptatem,  
inquit, nunquam edi, nec  
feci quicquam.

Θεῖς λελύνος Κρήτην τὰς  
αἰποδέντης ψυχῆς διπληγας  
εοῦ νοῇ Διομέρηται, ἡφα  
Νεᾶλος.

X Capillus albus factus ani-  
mam breui hinc abituram  
clamat & testatur, inquit  
Nilus.

Vide locum, De honore pa-  
rentibus & senioribus  
habito.

Locus LXXIX.  
*DE SODALITIO,*  
*CONSVETVDINE*  
bonorum vel mas  
lorum.

Διογένης θύμρωφο μετρέ-  
πιστος αποβολεῖσι συμποσί-  
ον, ἐφη. χείρων ἐπινιζεῖσι. τοῦ  
ἐπιπλεόντος, καὶ τῇ εἴησι  
πόνῳ. Καὶ ἀπῆλθον. ἐχείρων  
σὸν ἐγχύνομεν. ἐφη χείρων  
ρήσοις. διδάσκων. σκεινα  
ῖστας οὐ γνωστοῖς οὐ συ-  
ποσίου παρείρου ἐπιστέηται  
χείρων.

X Diogenes adolescenti ad  
conuiuum cunti, deterior,  
inquit, redibis. Reuersus  
adolescens cum Diogeni di-  
xisset, lui, nec redii deterior:  
Deterior igitur inquit. In-  
dicans non fieri posse, quin  
adolescens e temulēto con-  
uiuio redeat deterior.

Ποδάρις αὐδησε αγαθοὶ ηγε-

καὶ τὸ περιστήθιον, πολλῷ γάρ τοι  
καὶ τὰς μετελαύσους, οὐ μετέδοσεν  
δοτῆσαι, ἐφη Νέαλος.

**X** Probi viri ad improbos  
accedentes multo facilius  
vitia trahunt, quam virtu-  
tem impertiunt, inquit  
Nilus.

Ιπποκρατίδης ἀπολυτήσασθε  
μετεποτὲ μετεποτε, φέρεται εἰς  
ἴσοστος ήσε, καὶ Διογένης οὐτός,  
Μαντιλεύσταν, ἐφη διδίξει δεῖ,  
μεθ' ὃν ὅφεις τὴν αὐτὴν χρόνια  
ταρπόντες.

Hippocratidas, cum ali-  
quando obuius ei fuisset  
adolescens, quem amator  
sequebatur, erubescēti ado-  
lescentulo. Cum his, inquit  
oportet ambulare, cum  
quibus conspectus, non  
mutet colorem.

"Οὗτος, ἐφη Διμηθέντης, δημι-  
λῶν ἔδεται κακοῖς αὐτῷ, ἐπό-  
ποιοῦ ὄφεις τοις· γεράσκων ὅπ-  
τιστός εἶνιν οἰστρῷ ἕδειξαν.

**X** Si quis (inquit Demo-  
sthenes) malorum gaudeat  
commercio, rogare qualis  
ipse sit, non est opus. Nam  
quisque similis est sodalitii  
sui.

"Ο αὐτὸς ἐλεγε, τὸ τέλον με-  
γεν τεκμηρίειν, τὰς ταῦτας τὰς  
αὐτράπτες δημιλαν εἶναι.

Idem dicere solitus est,

Morum maximum testimo-  
nium esse, cum hominibus  
congressum. Declarat hanc  
sententiam dictum Chry-  
sostomi, quod sequitur.

Ἐλευθεροὶ αὐτὸρὶς ἔθετος οὐ μη  
τῶν τοιώνδε σωστία. οὐ, τερρός  
Φαῦλος ἐξ αὐτάγκης θεούς ορθο-  
ούσι σωστήματος οὐ, τε αὐτὸν σώ-  
Φρων ηγούσις σοφός, τοῖς τὰ τιμῶντα  
μητέστοιν.

**X** Cuiusque ingenii quale  
sit, ex conuersatione argui-  
tur: etenim improbus ne-  
cessario cum sui similibus  
versabitur: contra autem  
temperans & sapiens cū iis,  
qui eadem excercant.

Κρείσον ταλάτια καὶ πολυ-  
χεύστης χλιδῆς αὐτὸρις διηγήσαν  
καραβῆν παρεσίαν, ἐφη Σοφο-  
κλῆς.

**X** Potiores sunt diuitiis &  
luxuria affluente auro, bo-  
norum virotum & iustorū  
conuersationes, inquit So-  
phocles.

Αἴχνης ἐφοεν, σὺ παντὶ<sup>ν</sup>  
περιόδῳ εἶναι δημιλαν κακῆς κα-  
κίου οὐδὲν.

**X** Eschylus dicebat, In o-  
mni negotio nullum esse  
prava societate mai⁹ malū.  
¶ Perinet huc Epicteti di-  
ctum: "Ιδι, ὅτι ἐανὶ ὁ ἐπαύρος  
ἢ μερισμός, καὶ τὸν σωσαν-  
τεῖσθρον αὐτῷ μελισθεῖση  
αὐτάγκη,

ανάγκη, καὶ αὐτὸς ἀντίχει  
καθαρός.

X Scias, idque exploratum  
omnino habeas, si sodalis  
pollutus fuerit, tum etiam  
illum, quem is attigerit,  
necessario pollui, et si purus  
ipse fuerit.

## Locus LXXX.

DE SAPIENTIA,  
S A P I E N T I A E  
Amore.

**A**Ιστήνεις γράφειν Αγήνης  
στον, Αγλαδέντα παρέβαλεν.  
Ἐν ἡ διοῖσιν μέρει, οὐ γὰρ τὸ μηδένα  
αποστειλεῖ, εἰδέναι δέ τοι τὴν αὐτοῦ  
δρεῖσθαι. καὶ τόπε τὸν Σακτηγίαν  
ἐπινατεύαμφος αὐτῷ, τὸν κε-  
φαλίν ταπεζών, Παῖς, εἶπεν, καὶ  
οὐδὲ θεός εἴτε οὐληρὸν ζύγιον,  
οὐ μὲν απικρέστερος, ἔως αὖ Καρίνη  
λέγων. καὶ λόγον Εἰ τὸ σοφιας ἐρώτε  
παραδίδει μαρτυρία.

269  
X Diogenes primum Athenas profectus, ad Antisthenem se contulit, a quo sepe repulsus ( nullum enim discipulum recipiebat Antisthenes) non destitit tamen hætere, adeo ut aliquando baculum intentaret Antisthenes, vltro baculo caput subiecit dicens, cæde, si vis, at nullum inuenies baculum tam durum, quo me abs te abigas, dum aliquid

dixeris. Insigne exemplum  
adamatæ sapientiae.

Οὐ αὐτὸς τοὺς τὰς εἰπόντας,  
Γέρων εἰ, καὶ λοιπόν αὐτος, Τίδε,  
έφη, εἰ δολοχέος δραμοντος τοῦ  
τελεί τὸ δέ με αἰνέντας, καὶ μὲ  
μάλιστον ἐπιτίθενται; οὐδέ τοι τούτο  
τοσότῳ μάλιστον ἐπιτίθεται,  
οὐ μάλιστον τούτον τὸν ξένον λα-  
πόνται, οὐδὲ τὸ εἰναι αἰχεργός  
καὶ λόγος παίεις.

X Idem cuidam admonen-  
ti, vt iam senex quieteret a  
laboribus, Quid, inquit, si  
in stadio currirem, viuum  
oportet iam metas vicinum  
cursum remittere, an ma-  
gis intendere? Recte sensit,  
virtuti hoc magis inten-  
dendum esse, quo minus  
superest vitæ: quod turpe  
sit tum ab honesto instituto  
refrigescere.

Σιμονίδης ἐρώτησεν τὸν προτερόν  
οὐρανοτερόν, τὸν δέ τοι οὐ σφίλα,  
Οὐκ εἶδες, έφη, οὐδὲ τὸ τὰς οὐ-  
φάς ἐπιτίθεται τὸν πλανητικὸν θύρας  
φοιτῶντας. οὐκέτιν τὸς φιλο-  
σόφους λόγοις μὴ δέ τοι δέ τοι  
εφροντοσκέπτοις δέ εἰπεν μηδέν.

Simonides interrogatus  
vtra res esset optabilior, di-  
uitiae an sapientia, Dubito,  
inquit, vt qui videam,  
sapientes frequentare diui-  
tum fore: innuens Philo-

sophos verbis quidem contemnere diuitias, sed remanen-  
tias appetere.

Τοσσύτην θερέρδν ὁ Σόλων  
τῶν φέρνοντιν ἐλεγε ταῦν δέσποτῶν  
ὅτι φέροντιν τῶν ἀλλων αἰδοθά-  
σεων.

~~A~~ Prudentiam Solon aiebat  
tantum cæteris virtutibus  
præstare, quantum visus re-  
liquos sensus excellit.

Πυθαγόρας ἐλεγεῖν, ὅτε ἵππον  
χειρίς χειρινον, οὐτε πλοΐον  
δικαφρογήσεως, διωκτὸν καρ-  
τεοδό.

Pythagoras dicere sole-  
bat, neq; equum sine freno,  
neque diuitias sine pruden-  
tia gubernari posse.

Πλάτων εἶπε, Πάσσων ἐπιση-  
μηνος χειροθερίου δικαιοσυνῆς  
καὶ τὸν δέσποτην, πανεργίαν,  
ἢ σοφίαν φέροντας.

Plato dixit, Omnem sci-  
entiam, nisi cum iustitia &  
aliis virtutib. coniuncta sit,  
versutiam, non sapientiam,  
existimandam esse.

Ο αὐτὸς ἐφη, Τὰς σοφὸν  
αὐτὸς δεῖν μετέπειτας εἶναι σο-  
φὸν.

~~A~~ Idem dicebat, Sapientem  
virum sibi ipsi præcipue sa-  
pientem esse debere. Id est,  
vt Cicero ex Ennio citat:

Nec quicquam sapere sapi-  
entem, qui sibi prodesse ne-  
quiret. ¶ Pertinet hoc &  
Menandri dictum, Μισθὸν σο-  
φίσκων, ὅτις ἔχει αὐτῷ σοφός ἐστι.  
Odi sapientem, qui sibi non  
sapit.

Πλάτων ἐρωτηγεῖς, Άργον  
γενέσθωσιν εἴη πεσοφὸς ὄν;  
σοφὸς, ἐφη, φυσικός, τὸν δρ-  
γίζεται. ἐπικρούειν δρόν οὐδὲ, τοῦ  
ἐπικρετα.

Plato interrogatus, per  
quid cognosceretur sapiens?  
respondit, Sapiens cum vi-  
tuperatur, non irascitur;  
cum laudatur, non extol-  
litur.

### Locus LXXXI.

## DE SERVITUTE INHONESTA.

~~A~~ Ιοχήνης τοῖς τὸν μάντο-  
ν εἰρήνην Κακιδίνην, ἡ  
λέγεται, ὡς πολυτελῶν παρεῖ-  
Αλεξανδροῦ μετέχει, Κακοδι-  
μων δρόποι ἐσίν, εἰπεν, δι νέα  
δέσις ἡ καὶ δειπνᾶ, ὅτιν Αλε-  
ξανδρῷ δέξηται προύμβρον σὺ τῇ  
δουλείᾳ οὐδὲν μακέλεον εί-  
ναι.

Diogenes prædicantibus  
beatum Callisthenem Phis-  
losophum, quod apud Ale-  
xandrum magnifice tracta-  
retur, Imo, inquit, infelix  
est,

est, quod illi prandendum coenandumque sit, cum Alexander fuerit visum. Sentiens in seruitute nihil beatum esse.

**T**ὸν ἀντοπεῖν καὶ παρεχωρῆσαι τοῖς πάτεσιν ἐχεῖται δύλεια, ὥστε τὸ κερεττὸν τέτον, ἐλαφέσιν μόνιν, ἐφ Ιαννῷ θεῷ φιλάσσει.

**X** Subiici & locum dare affectibus, extrema seruitus est, quemadmodum imperare ipsis, unica libertas, dicit Iustinus Philosophus.

**O**ὐδέποτε ἐλαφέργος εἴσεται μὴ κρεπτῶν, ἐφ Πλάτωνι.

**X** Nemoliber est, qui seipsum non continet: dixit Plato.

**O** αὐτὸς ἐλεγεῖ. Ἐλαφέργος ἀδύνατον εἶναι, τὸν πάτεσι δύλειαν, καὶ ταῦτα παῖδες κρεπτοῦνται.

**X** Idem dicebat: Fieri non potest, ut liber sit, qui perturbationibus & affectibus seruit, & ab affectibus vincitur.

**K**άτων ἐφασκεν. "Αὔτερον διαλέγει ἵπποις καὶ ἐλαφέργαις αὐτοχωτίτως.

**X** Cato dicere solitus est: Præstat seruire decenter, quam libertate ut impudenter.

**A**ξιομηνηρός διπόνιον ἔστι τὸ τοῦ Πλυταρχοῦ. "Αξιόν εἰσι μένουσι ἐλαφέργοις νομίζειν, οἱ θεῖοι ἡγεμονίαν τῷ λόγῳ επονται. μένουσι δὲ οἱ, ἀλλα, οὐδεὶς μεθόντες, αἰς ξεύλονται, ζῶσι.

**X** Memoria digna est Plutarchis sententia: Iustum est, solos eos existimare liberos esse, qui diuinam ducem, rectam rationem, seu legem Dei in omnibus vitae actionibus sequuntur. Hi enim soli viuunt, ut volunt, qui ea, quæ oportet (hoc est recta, iusta, & legibus Dei consentanea) velle didicerunt.

### Locus LXXXII.

#### DE STATVIS.

**A** Γησίλα<sup>θ</sup> διπονίοις  
τοῦ φίλου σύμβολοι μηδεμίαν ταῖσαν, μηδὲ μημηλαῖς ποιήσασθε, τοὺς εἰκόνας δὲ των σπεσσαρορέων. εἰ γάρ πηγαλὸν ἐργαστηποίνησε, τὸ μὲν μνημεῖον εἴσιν εἰς οὐδὲν, διὸ εἰ πάντες αὐδριαῖτες.

**X** Agesilaus moriens mandauit amicis suis, ne quam fictam aut pictam corporis sui imaginem facerent: Si quod, inquit, præclarum fascinus gessi, hoc erit monumentum meum, si minus, ne omnes quidem statuæ illustrabunt mei memoriam.

Τῶν ἥπερ τὸ Ασίας ἔκλιν-  
καν εἰθαῦτη ψηφιστέρων τοῖς  
τοῖς ἐπιφανεστέραις πόλεσιν  
εἰνόντας αὐτοῖς αὐτοῖς, ταχείστη-  
τεροι, Εὔεργε πρεσβύτεροι εἰκὼν ἐστι,  
μηδὲ γεγονότι, μηδὲ ταλάντῳ, μη-  
δὲ κρατοσκοπίᾳ.

Idem cum Gentes Græ-  
cæ, qua in Asia sunt, decre-  
uissent ipsi in clarissimis  
urbibus statuas ponere, ad  
eas scripsit, Mei quidem ne  
vna sit imago, neque picta,  
neque facta, neque sculpta.

Κάτων πολλῶν ὁρῶν αὐτοῖς  
μέρις αὐδίνεται, ἵμερος δὲ ἐφ  
ἐργατῶν θεούλορυγον μηδέλον τοὺς  
αὐθρώπους, Φατῆταί αὐδίνεται οὐ  
κατατιθεται. Κάτωνος, οὐ διατίκεται.  
νομίζων, μηδέλον έγέλεσθε πολλὰ  
καὶ πλεῖστα θεούλορυγον, ὅπες  
ποτὲ εἰδότις αὐτὸν αὐθρώπον  
ἀξίος ἔνται, θωμαζούσωτι, πῶς οὐ  
κεῖται.

Cato conspiciens multo-  
rum erigi statuas, Malim,  
inquit, ut de me quærant  
homines, quamobrem Catoni  
non sit statua posita: Senti-  
ens se malle res præclaras  
gerere, vt olim scientes illū  
promeruisse statuam, mi-  
rentur non esse positam.

Δημόπτεις ἀκόντιος ὅτι τοῖς  
εἰνόντας αὐτοῖς πατέρεψιν Αἴγι-  
ναι, Αἴγιον τοῖς πατέρεψιν, ἐφη,  
δι' οὗ εἰνόντας αὐτοῖς πατέρεψιν.

Cum Demetrius audiuit  
Athenienses imagines  
suis euertisse, At, inquit,  
virtutem illi non euerte-  
runt, cuius gratia illas ere-  
xerunt.

## Locus LXXXIII.

## DE VVLGO.

**M**αντεῖος Χρονίπος Αἴγι-  
ναις εἰσιν αὐτὴν αὐτὴν τὴν  
πόλεις τοῖς παντοῖς σιναύ-  
θιμος ηγεμός, καὶ τὸ Αἴγινον  
τητεῖν καλεσθεῖν τὸ οὖσαν εἶται, Εἰ-  
σοδύτων, Φωκιών εἰσιν τὸ φονεῖ-  
τετον εἴναι. μόνων γὰρ εἰσιν  
μηδέν διέρεσθαι, ἀντὶ οἱ πόλεις  
περιτίθεσθαι λέγοσι.

Cum oraculum proditū  
esset Atheniensibus, in ea  
ciuitate vnum esse virum,  
qui cunctorum sententis  
aduersaretur: ac populus  
vociferans iuberet illum in-  
quiri: Phocion semetipsum  
prodidit, dicens, Ego sum  
ille, quem designat oraculū,  
Nam vni mihi nihil placet  
omnium, quæ vulgus vel  
dicit, vel facit.

Ποτε ἀκρίνεις εἶναι πολλὰ  
[ εἶπε Πυθαγόρας ] καὶ ποιῶν  
μετέληπτος αὐδέξειν. φαῦλος γὰρ κρι-  
τής παντοῖς πολλῶν πράγματος  
όχλος. διότοι ἀντὶ αὐτοῦ ἐπαγγειλαν-  
τοποιοφεροῦντος, Εποιησον κα-  
ταφεγγεῖτο.

Fac

X Fac ea quæ iudicaueris esse honesta (dixit Pythagoras) etiam si postquam feceris, inglorius futuri sis. Omnis enim honestæ rei malus iudex est vulgus: quorum igitur laudes contemni has beres, corundem vituperia quoque spernas.

Ἐν ποιῶν ἀδιωτατον ἐστί, τὸ  
τοῖς τὸν πολλῶν τερόποιον δέσποτον,  
ἴφη Δημοσθένης.

Ex eorum numero, quæ fieri non possunt, est, ut vulgi iudiciis quisquam probetur: dixit Demosthenes.

Σωκράτης ἔλεγε, Τὸ τούχον  
τοῦ εὐαντία τοῦ σθενῆς δὲξαι  
διπλαιορύξ φρεγίζειν, διη-  
γέσειν.

Socrates dicebat, Leue esse & stolidum, curare, quid aliquis ex vulgo, contrarium sententiis veris prouuntiet.

Οὐτοὶ τέ εἶπεν. Οὐ παρόντια  
τοῦ παντὸν αἱ παροχὲς πολ-  
λοῖς εἶναι.

Idem dixit: Non semper apud vulgus de rebus libere loqui licere.

Οὐ αὐτὸς ἔπει λέγων ποτὲ  
γνώμην τοῦτο τὸ δῆμον δίδοκι-  
με, καὶ πάντας δημοκλᾶς εἰώρα τὸν

λόγου διπλεῖον δημόσιον, ἐπιστραφεῖς  
τοῦτο τὸ πλήρωμα τὸ λέπιον;  
ποστον τὸ παντόδε τὸν τοῦ πολ-  
λῶν κείσαν.

✓ Idem quodam die orati-  
onem habens, placebat  
omnibus: cumque videret  
sermonem omnia probari,  
conuersus ad amicos, Num  
mali, inquit, quippiam dixi  
imprudens? Usque adeo  
suspectum habuit vulgi iu-  
dicium.

Αὐλίθεντος τοῦτο τοῦτο,  
Πολλοῖς εἰπανθησι, Τί γδ, οὐφη,  
κακὸν πεποίησι παρεμφεγόντων,  
τὰ δίνοντα τοῖς πολλοῖς εἰδηπό-  
ποι δέσποτα.

Antiphenes cuidam di-  
centi, Multi te laudant. At  
quid, inquit, mali feci? Si-  
gnificans, quæ recta sint,  
vulgo nunquam placuisse.

Δημοσθένης ἔλεγε, τοῖς κα-  
λῶν φρεγύσαν σὺν ἐπαγδυῇ.  
τοῖς εἰναὶ τῇ τὸ πολλῶν δέπονοισι.

✓ Demosthenes dicebat, Piu-  
dentibus viris vulgi amen-  
tiam non imitandam esse.

· Οὐ αὐτὸς οὐφη, Τοῦ δῆμον εἴρη  
ἔχον, αἰσθημητοποτον πεῖσμα  
τοῦ αἰπάνταν καὶ σωματιότο-  
πον. ἀστερὶς τὸν δαλατῆρη πνεύμα  
ἀγιάσαντι, ὡς αὐτῷ καὶ κινού-  
μενον.

**X** Idem dixit, Populum esse turbam, rem omnium inconstantissimam & stolidissimam: ut in mari vnda fluctuans, quæ fortuito agitur.

**O** αὐτὸς εἶπε, τὰς πολικοὺς πολεῖς τὸν Διομητράνειν τὸν τὰς Σελήνας κείνειν.

**X** Idem dixit: Vulgus in iudicando, optima quæ sint, non intelligere.

**T**ὸῦς πολοῖς δρέπονειν, τοῖς σοφοῖς ἀπαρέσκειν εἰνι, ἐφη Πλάτων<sup>θ</sup>.

**X** Vulgo placere, sapientib. displicere est, inquit Plutarchus. Κοινὸν φυχὴν φυχῆς κείνει. Frigidi enim frigide seu inepte iudicant, vt quidam ex veteribus dixit.

### Locus LXXXIII.

#### DE VINDICTA.

**Δ**ιογένης ἐρωτήσεις τοῦ Ζεύς, τοῦ πολέμου αὐτοῦ καλάσι, αὐτοῖς, ἐφη, καλὸς γράμμυθος. Τοῦ ποιός τοι, καὶ τοῦ εἰστοῦ ὀφελεῖ τὸ μεγίστη, καὶ τοῦ εἰστοῦ μείζητα ἡμαρτεῖται.

**X** Diogenes interrogatus a quodam, Quomodo se vici si de suo inimico posset, respondit, Si te virum honestum & bonum prestabis,

Hoc qui facit, & sibi prodest maxime, & inimicum maxime discruciat.

Αλκιβιάδης ἀλέκους ὅπερι νατοι αὐτῷ εἰ τῶν σιν αὐτῷ ποτέ γνωσθει. Δεῖξαρθρὸν, εἴπει, αὐτοῖς ὅπερι ζωρθρόν. καὶ τοῖς Λακεδαιμονίοις τετραρχίαν, τὸ Δεκαλίπον ἔχειν εἰπίσσι Αἴγαιος πόλεμον. Εκδικήσεις γάρ οὐδὲν εἰς ὄμριον τῷ φερτέῳ, εἰ δεῖται τὸ Χερσιανῶν ὄστον μικτεῖσθαι.

Alcibiades nuntianti ϕ cum comitibus morte damnatus esset Athenis, At nos, inquit, demonstrabim<sup>θ</sup> ipsis ϕ viuamus: simulque fese ad Lacedæmonios contulit, & bellum Dacelicum contra Athenienses excitauit. Vindictæ genus & priori dissimile, & nulli Christiano imitandum.

Πιττακὸς ἀδικηθεὶς τοῦ Ζεύς, καὶ ἔχων ἐξεστίαν αὐτὸν καλάσι, αὐτοῖς, εἴπων: συγγνώμην πιμεῖταις ἀμενον. τὸ μὲν γέροντον φύσεως εἰσι, τὸ δὲ θνετοῦ ἀδούς.

**X** Pittacus iniuriam passus a quodam cum illum puniendo potestatem haberet, dimisit, inquiens: Venia melior est vindicta: hæc enim belluini est ingenii, illa mansueti.

Locus

Locus LXXXV.  
DE SEVERITA.  
T. E.

**P**Ωκίαν ὁ Αθηναῖος τὸν  
ἀδενὸσύτε γελῶν ἀφῆ,  
ἢ πο δικέναιον.

**X** Phocion Atheniensis nun-  
quam visus est cuiquam  
neq; flere, neque ridere.

**K**άπιαν ὁ πεισθεός οὐκ  
ταῦτα μήδεν, καὶ τὰς ἄλλας ὅραι  
διερήμεις τῶν πολλῶν καὶ κα-  
κῶν θεατῶν, αὐτὸς ἐσσό, τὸ δῆμον  
διπολέμων ζεγεῖαν ἔχειν ιστεῖ, καὶ  
μεγάλες καθαρίσεις. δεῖν οὐδὲ μη  
τὸ δίδυον, αἷδα τὸ ἀπαραιτητὸν  
εἰργεῖσθαι. καὶ Σωτὴρ λέγων, ηρεῖη  
τοι πάντων.

Cato senior censuram  
petens, cum cæteros com-  
petitores videret populo  
supplices, ipse clamabat,  
Populo opus esse medico  
austero validisq; remedis.  
Proinde eligendum censo  
rem, non qui iucundissimus  
esset, sed qui inexorabilis.  
Atq; hæc dicēs, ante omnes  
censor creatus est.

**A**γκισθέντος ἐρωτηθεῖς Διց. Οὐ  
πικρῶς οὐδὲ μεθοδίᾳς ἐπιστᾶντας,  
Καὶ οἱ ιατροί, φησι, οὐδὲ η-  
μενουσι.

**X** Antisthenes interrogata-  
tus, quamobrem esset seue-  
rus obiurgator erga disci-

pulos, Et medici, inquit,  
erga ægrotos.

**L**άινορνά ήσ ακάσσομα τὸν πόλυ  
σεωστρόμον καὶ πεφύγει τὸν πόλεμον,  
τολμεῖσαν, γράφει αὐτοῖς. Καὶ γὰρ  
φάνητε τοῦ πακκέχροτος η τελεῖσαν  
νόν ἐκνιψαν, η μη ἔσται. Αἰσχον-  
τεργυ τὸν μεταβολέαν θαρεῖν, η αὔχρως  
ζεῖν.

**L**αστανα quædam mulier  
vt audierat filium esse inco-  
lument, sed fugisse ab hosti-  
bus, scripsit illi: Mal⁹ rumor  
de te sparsus est, aut hunc  
dilue, aut nescis. Præstabilius  
iudicauit mori, quam cum  
ignominia viuere.

Locus LXXXVI.  
DE VOLVPTA.

T. E.

**A**ρεστίλας τὸν πο-  
λέρδον δέσποτὸν μὴ τῶν  
ἄλλων μητραῖνον τῷ Επι-  
κύρειον, ἐκ δὲ τῶν Επικύ-  
ρείνον οὐδὲ ποτε; Ἐφε, Εχ μὴ  
τοῦ αὐτὸρὸς γάλας γίνονται, οὐχὶ<sup>τ</sup>  
τῶν γάλαν αὐτὸς γίνονται.  
ηγέρδημος αὐθραιπός μετάλου  
σκαλαφόρος εἶναι τῷτος ηδο-  
νῶν, η τῷτος δέσποτος.

Arcesilaus percontanti  
qui fieret, vt ab aliis sectis  
multi deficerent ad Epicureos,  
ab Epicureis nulli de-  
ficerent ad alios: Quoniam,  
inquit, ex viris galli fiunt,  
ex gallis viri nequaquam.

M 3

Sentiens homines esse pioniores ad voluptatem, quā ad virtutem.

*Βασιλεὺς ἔλεγο, οὐδούτῳ  
ἀνησυχεῖν τὸ Διάβολόν, αὐτὸς  
αὐτῷ εἰσειπεν.*

X Basilus dixit, voluptatē esse hamum diaboli, ad intentum trahens. Cōgruit cum sententia Ciceronis in Catone Maiore: Diuinus Plato voluptatem escam malorum appellavit, quod ea videlicet homines capiantur, ut hamo pisces.

*Καὶ τούτου τὴν οὐδούτῳ,  
ἴφη χρυσόμονος καὶ γῆδιαζέν,  
φοίνιξ· εὖ δὲ σκέψης, παρα-  
μύτιος. Φερόμενος τὴν τέρψιν  
Διὸς τὴν θλίψιν, μηδ τοῖς Κοῖς  
μέλεσι κατέπιε (εἰπειταχθέντων)  
οὐ Διάβολον.*

X Chrysostomus dixit, Voluptatem canis similem esse. Si enim persequearis, fugit: si nutrias, manet. Fuge igitur voluptatem propter comitem eius afflictionem, ne diabolus membris tuis, tanquam telis, aduersus te vtatur.

*Ο αὐτὸς ἔλεγο. Εὐάλωτον  
ἴσιν αἰς τῷ πολλὰ δι οὐδούτος τὸ  
αὐτρώπινον, καὶ πολλὴ περιστὸ  
παθότο τῷ φύσεως οὐκο-  
λια ὡς τὸ τραχύτερων ἐπιπέδων.*

*μοίτων, αὐτὸς τὸ δι οὐδούτος λεῖον  
εἰπειταχθέντων.*

X Idem dicere solebat: Voluptas homines ut plurimū sine ullo negotio capit: & magna promptitudo est naturae ad hunc affectum, a durioribus studiis ad voluptatis teneritudinem facile prolabentis.

*Ο αὐτὸς ἔπειτα Παχεῖα γενήσει  
λεπτὸν εἰπειται γένος.*

X Idem dixit: Crassus venter non gignit mentem subtilem.

*Ἐπιδέδεις τερπνοῦς εἴναι τὸ  
λυπτόξει οὐ Μοσχίου.*

X Volupratem sequi solet tristitia: dixit Moschio.

*Φίλων ἔλεγε· φιδιεπαίτητο  
ιδού, οὐ εἰλιας παραγναλεῖ.*

Philo dixit: Omne iucundum fuge, violenter n. allicit.

*Ταῖς Αραχίστοδος τειχίσιον  
ἐπιρράφετο. Γλάστρης, γαστρὸς,  
καὶ αἰδίαν κρεπτεῖν. ὅπηριστον  
κακῶν εἴπον εἴτε τὸ σορῷον ἀραι-  
λιον, καὶ τὸ τευφῆς ἐδεῦ εἴργον,  
καὶ ηὐσέλχαστος αὐτρώπως θορ-  
κημον ποιεῖ.*

X Anacharsidis philosophi statuis atque imaginibus inscribebatur? Linguæ, ventri & pudendis temperandum: Quod maximorum malo-

malorum causa sit lingua effrenis, & luxu nihil turpius, libidoque pecudem ex homine faciat. Huc versiculo allusisse videtur Hermolaus Barbarus: Venter, pluma, Venus laudem fugienda sequenti.

*Σωκράτης ἐφετεῖς, Ήγειν  
δέ μελίσσει περιχαλέ. Τούτης ἡ  
ἡδονή, ἔφη, ηδονῶν.*

Socrates interrogatus, quibusnam rebus maxime abstinentium esset: Turpibus & iniustis voluptatibus respondit.

*"Αριστον αὐτόρωπω, ἔφη Δημό-  
κριτος, τὸ διονύσιον, οὐ τολμεῖσθαι  
συντείνειν. Εἰ λάχεσσαι αν-  
θένται, τό δέ εἴη, εἴ τι μὴ εἰπεῖσθαι  
θείσιον τοις ήδονας ποιεῖσθαι.*

Optimum homini est, dixit Democritus, vitam agere ut plurimum laeto, rarissime tristato. quod fieri poterit, si voluptates non in perituis rebus locentur.

*Ο αὐτὸς εἶπεν δέντρον Σφ-  
ρύνον, τοις ήδονας παρείχειν, τὸν  
απόδειγμα τοῦ δρεπτοῦ ιδεῖν,  
ώστε παρείδειν.*

*Idem dicebat, Oportere voluptates præterire, veluti Sirenes, eum qui ad virtutem, tanquam ad patriam festinat.*

Tas ήδονας Ἰπρούε, τοις μετα-  
δέξεις, τοις φύσις σου τοις καλῶ-  
ψιούς εὔχεται, τοις δὲ τέτες κοινω-  
νιούς. ἔφη Ισοκράτης.

Voluptates sectare, quæ cum gloria coniunctæ sunt. Oblectatio enim cum honestate coniuncta, optima est: sine hac autem, pessima: dixit Isocrates.

*"Αν δέ πεισθεὶς καλὸν μετα-  
πόντιον, οὐ μὴ πάνοροιχεται, τὸ δέ  
πεισθεὶς μέρες αὐτὸν πανόροις αι-  
χεγον μεταπόντος, τὸ μὴ μέντοι  
οιχεται, τὸ δὲ αιχεγόν μέρης ἔλεγε  
Μουσών.*

*X Si quid honesti egeris cū  
laboro, labor quidem eu-  
nescit, honestum autem  
remanet: Si quid vero  
turpiter egeris cum volup-  
tate, voluptas eunescit,  
turpitude vero manet: di-  
xit Musonius.*

*Ο αὐτὸς εἶπεν ιστερούλιον  
αναγκαῖον εἶναι, τὸ αὐτὸς μέρη  
τοις δέ πόνοις ταπειγνατε μετανο-  
θεῖσι τῆς Γοργούλης αὐθεντίας,  
αὐτος δέ τοις τοῦ ήδονῶν εὐλα-  
γέσιοις.*

*X Idem dicebat: Extremæ  
impudentiæ esse, in subeun-  
dis & sustinendis laboribus,  
meminisse corporis imbe-  
cillitatis, erga voluptates  
autem eius obliuisci.*

Ἐπέδη Μεσονίς ὁ φιλόσοφος Εὐστρέα θεάτρῳ τὸ Συνέσιον  
χαρεῖντας ἐ μυστικῶς ποθεῖτο  
αποκεῖν τὰς σωφροσύνας, καὶ  
φύγειν τὰς ιδονας ἐπιχειρεῖσθαι  
καλῶν, οὐδεὶς ὁ Εὐστρέας τοῖς  
λόγοις, χάρειν τε ἔχειν ἀμφορέων  
τὰς εἰρηνικὰς αὐτῷ. καὶ αὐτῷ  
τέταν, ἐφη, αἴτιον δὲ ποιόλει  
μι. καὶ γὰρ αὐτέτι πειράται τοῦτο  
εἶδες, ὃ τὸ Μεσονίον, αἴτιον σε,  
ἐφη, τέτοιος σωκρήτης ἐπειδὴ τοῖς  
λόγοις, δὲ επιστεῖς. καὶ γὰρ ἐρεῖ  
ὅτι χαρεῖ μείζονα, ἐ φελη-  
πτογάντων ἐξ εἰσέως μεῖζον.

Cum Muisionius philosophus regem quandam Syrię  
venusta & eleganti oratione  
ad colendam temperantia,  
& vitandas voluptates hor-  
tatus esset: rex his Musonii  
dictis oblectatus, & gratiam  
eius orationi habuit, & pe-  
tendi, quodcunque vellet,  
optionē ei detulit: nulla .n.  
in re, dixit, repulsam apud  
me patieris. Respondit Mu-  
sonius: Peto ut orationi  
meae, quam adeo laudas,  
obsequaris. Nam & mihi  
hoc pacto maxime gra-  
tum facies, & tu ipse  
maiores inde, quam ex  
villa alia re, utilitatem con-  
sequeris.

Σοφοκλεῖς ἡρετὸν της πρεσβεύ-  
την ὄντα, εἰ ἐπιτηδειάζειν αγ-  
κι· οὐδὲ εὐφύμεσθε, εφη· αὐτομάτην

γὰρ αἰπέφυγεν, ἀπεφερ λυττῶν τα-  
χὺ ἀρχειον διεπατέτιν.

Sophoclem grandem na-  
tu interrogabat quidam, nū  
adhuc cōfuerat vixi: at  
ille, Bona verba, inquit: li-  
bentissime enim effugi  
hanc libidinem, tanquam  
rabiduum & ferum domi-  
num.

Διογένης κατεργέλα τῷ τῷ μῷ  
τελεῖσα κατεστηματορθίαν, μο-  
χλοῖς, ἐκλειστοῖς, ἐ σπιριντοῖς, Ὅ-  
τι σωματοῖς αὐτῶν ποιῶνται θυλάσ-  
σης θύρας αὐτογέντων οὐδὲ τού-  
τοις εὑρετοί, καὶ αὐδοίων, καὶ αὐτῶν, καὶ  
οὐφελμάων.

Diogenes irridebat eos,  
qui cellas prontuarias ob-  
seruant vestibus & seris &  
signaculis: corpus autem  
suum multis fenestrīs &  
ianuis aperiunt, per os, &  
pudenda, & aures, & oculos.

Ηδονὴ, ὡς Βασίλειος ἐφη,  
μητῷρ ἐστὶ τῆς ἀμφρτίας· ηδὲ  
ἀμφρτία, κέντησον ἐστὶ τὸ θυμάτην·  
ηδονὴ, τροφὸς ἐ μάνιον ποιάν-  
τις, ητοῖς καψεῖν λιπαρεῖν τὸν  
δισταλώσαντα, ὑστερηγάντες πικρό-  
τερογάντες ποιεῖται τοῖς αὐτο-  
δίοτοις.

Voluptas, ut Basilius di-  
xit, peccati parens est. Vo-  
luptas est mortis stimulus.  
Voluptas est nutrix vermis  
aeterni, quæ aliquantisper  
se fru-

se fruentem exhilarat, postea vero amariorem felle mercedem tribuit.

**D**iogenes ἔλεγεν, τῶν οἰκαν  
ἴσθια πολεμίστη τεοφά. πολλὰς μόδ  
εῖναι, καὶ γαλαῖ. καὶ δῆ σώματα  
τὰ πολλὰ τεοφάνη δεχόμενα, καὶ  
έστις πολλὰς ἐφέλκισθαι.

**X** Diogenes dicebat, Earum domorum, in quibus copia alimenti sit, multos esse mures & seles: sic etiam corpora, quæ multum cibi sumantur, morbos quoque multos adsciscere.

**E**υσέβιος ἔλεγε Τῶν αἰχματῶν  
ἐπιθυμίας ἐπιχειρέοντων, ἐλύ-  
τερον μαδένα νόμιζε. τῶν γὰρ  
θεοῦ τῇ τοχῇ διάλυσκειν πρότιν  
παλὺ ἑαρνίσσοις θεοῖς δεσπόταις  
δουλεύεσσι.

**X** Eusebius dicere solebat: Eorum qui scidis voluptatibus dediti sunt, nullum tu liberum existimes. Hi enim multo sacerdoribus dominis seruiunt, quam sunt illi, qui fortuna seruos compariant & possident.

**F**εῦγε ὥδοις, πίκτε γδ λύ  
πλω. ἐπ οὐε, Φεῦγε τῷ τέρψιν  
Ἄρε τῷ θλιψιν, ἔφη πις τῷ  
παλαιῶν σφῶν.

Fuge voluptatem, parit enim dolorem. Item, Fuge voluptatem propter comitē

afflictionem: quidam ex veteribus sapientibus dixit.

**D**ημόκριτος ἔλεγεν, αἰδρέον  
εἶναι, καὶ τὸ πολεμίων μένον, ἀλλὰ τὸ ιδονῶν κρείσοντα.

**X** Democritus dixit, Fortunati esse, non tantum qui hostes, sed etiam qui voluptates vincat.

### Locus LXXXVII.

**D E V E R E C V N-**  
**D I A, P V D O R E.**

**K**Ατανάτος πεισθεός τῶν  
νέων ὡφη χαίρειν Θεῖς ἐρυ-  
θρῶσι μαζίδιον, ηθεῖς ἀχρεώσιν.  
Οπότε οὐτε μηδέποτε μάρ  
φύσιν δηλοῖ, ἀλλα τοῦτο εἰ.

**X** Cato senior aiebat, sibi magis placere iuuenes, qui rubescerent, quam qui pallescerent, Quod rubor arguat bonam indolem, pallor non item.

**O** αἰτὸς ιδῶν ποτε μαρεγίκοις  
ἰενθριῶν, θείρει, ἔφη ποιεῖστον εἰς  
δεινῆς τὸ γένομα.

**X** Idem adolescenti cuidam erubescenti, Bono animo sis, inquit, fili, istiusmodi est virtutis color.

**D**ημόκριτος Θεοῦ νέους ἔφη  
δεῖν ἐπὶ μάρτυρις οἰκιας τὸς γενεῖς  
αὐτὸν εἰδαν, οὐ δὲ τοῦς οἴδοις τοὺς  
ἀπιντούσας, οὐ δὲ τοῦς ἐγημιας  
ιαυτούς.

Demetrius dicebat iuuenes oportere domi quidem parentes, in itineribus autē obuios, in solitudine vero scipios reuereri. ¶ Plato iubet parētes suis liberis αὐτῶν πολὺ & χρυσὸν καπαλεῖν. Id est, non aurum, sed multum pudoris relinquere. ¶ Et in Euriphrone inquit, οὐαὶ δέος, εἴδην αὐτῶν. Vbi est timor, ibi & pudor.

### Locus LXXXVIII. DE TRISTITIA.

Σοκάρτης ἐρωτήσις πῶς  
αἱ τις ἀλυπῷ θάψαι,  
Ἐγενόμενοι εἶπεν. οὐ γάρ  
ἐπι πόλιν θοικίαν οἰκουμένην, καὶ  
αἵρεσις ὁμολογῆται, μὴ λυ-  
παῖς.

Socrates interrogatus quomodo quis vitam tristitia vacuam degeret, respondit: Hoc fieri non potest. Nam qui in ciuitate aut familia habitat, & hominibus conuersatur, non potest non aliquando tristari.

Ἐπίκτητῷ ἐρωτήσις πῶς  
αἱ τις τὸν ἔχοντον λυπήσῃ, εἶφε,  
ἴαυτὸν παρασκευάζων οὐλησα-  
πεῖτεν.

X Epictetus interrogatus, quomodo quis hosti dolo-

rem excitare posset, dixit: Si quis ita comparet scipsum, ut optima quæque faciat.

Οὐδεὶς ἀλύπης τερεῖον διά-  
γενθεὶς αὐτραπῷ ἀν, εἰδὲ αὐτοῦ  
τέλειον ζεύσεν διτυχοῦ, εἴρη Πο-  
σιδίνιος.

Nullus hominum sine tristitia vitam transegit, neque fortunatus ad finem usque permanxit, ut inquit Posidippus.

Ευριπίδης ζέλεται, Οὐκ εἶναι  
δύρειν οὐληπτον εἰρήνη.  
Euripides dicebat, Nō posse in quoquam reperiri vitā plane tristitia vacuam.

Ζήνων οὐδεῖς φιλόσοφος,  
οὐδὲν πνὰ τοῦ γνωστίμων ιστόπιδος  
αὔριος φελαστήριον, εἶπεν. Εάν  
μη σὺ Γεών διπλέσῃς, οὐτος σε  
διπλέοις.

X Zeno stoicus philosophus cum videret familiarem quandam curis & negotiis agri nimis intentum, dixit: Nisi tu agrum perdideris, ipse te perdet.

### Locus LXXXIX. DE FORTUNA.

Ιονύσιος ὁ νεώτερος ἐρω-  
τήσις πῶς οὐ μὴ πατήρ  
αὐτοῦ πέντε ἡμέρας ιδιώτης, εἰκη-  
σπειτο τῷ Συρρακοτῶν δοχεῖο,

ὅτι έχον καὶ τυραινόν ποῖς ἀν, πᾶς  
ἀπεβαλεν ὁ μὴ πειθήρ, ἔφη, μηδί<sup>τη</sup>  
τὴν τυραινίδα τὴν οὐαγή κατέ-  
λιπεν, εἰ τὸ τύχων.

Dionysius junior percon-  
canti quomodo factū esset,  
vt cum pater ipsius tenui  
fortuna ac priuatus, sibi Sy-  
racusanorum principatum  
parauisset, ipse vero eum  
tenens, & regis filius, ami-  
sisset: Pater, inquit, mihi  
quidem regnum suum, sed  
non fortunam reliquit.

Bionέφη, τὰ γενίκα την τοῖς  
ωλεσίοις ή τύχη οὐ δεδιηρτεῖ,  
άλλα δεδιηρέειν.

X Bion dixit: Fortuna diui-  
tibus pecunias nō donavit,  
sed mutuo dedit.

Απέλλης ὁ Λαρητός ιρω-  
τηρεις Δῆμος η τὴν τύχην κατη-  
ρρύψας ἐργαζεν, εἰκα επικεράσ,  
εἰπε.

X Apelles pictor interro-  
gatus, cur sedentem fortu-  
nam pinxit, dixit, Quia  
non consistit.

Πολλῶν την κατορθωμένων Φι-  
λίππων την ευστολήν Εἰ καλῶν σὺ  
μηδὲ ηὔτε ταρσούχελεγέντας,  
κατεῖται ψήφον τηρίπατων νεν-  
ηκεν ελέγουσι: δευτέρης δὲ, ὅτι  
Παρθένων ὁ σπληνός, μάχη  
Δαρδανῶν εὐκροτεῖται εἰ,  
ὅτι ἄρρεν αὐτῷ παρέλογον εὑνέπει.

Ολυμπίας αινετίνας εἰς ἐργα-  
νὸν τοὺς γέρεας, Ω δάιμον, εἶπε,  
μηκεγέν μοι κακὸν εἰ τὸ τοστόν  
καὶ τηλιγύτων ἀγαθῶν ποίει  
σον, εἰ γὰρ ἵστενε τῇ παρεγένη  
τύχη, εἰδὼς ὅποι Κρατερή ἐστι, καὶ  
μηράλοις οὐτούχησοι φθονεῖν  
πίφυκεν.

X Cum regi Philippo nun-  
tium esset allatum, vno die  
multas eius res feliciter ac  
prospere gestas esse: νᾶ Τε-  
thrippo vicerat in Olympiis:  
& Parmenio, eius Dux bellie-  
cus, Dardanēles prælio vice-  
rat: & vxor Olympias ipsi  
masculum fœtum (Alexan-  
drum) enixa erat: porreτis  
in cœlum manibus exclau-  
mavit, Ο fortuna? misce his  
tot & tantis bonis paruum  
aliquid malum. Non enim  
credebat præfētu fortunæ,  
cum sciret eam inconstan-  
tem esse, & magnis successi-  
bus inuidere solere.

Δημοσθένης ἔλεγε, τὰ ψήφ  
της τύχης ιδεῖται ἐγένετο  
σολαζ.

Demosthenes dicere soli-  
tus est, Fortunam habere  
celeres mutationes.

Mirandόρ έφη, γονεῖν  
εἰσεῖται λάρυται, ταῦτα οὐ πεισ-  
μένη.

X Menander dixit, Nemine

dum viuit, posse dicere, Hoc vel illud non patiar.

*Δημοσθένης εἶπεν, ὅτις αὐτῶν πόλεων ἡ οἰκία τοῖς πολίταις πάχεις φέρει, πάντες αὐτὸν ἀγαπῶσι, ἐπεὶ δὲ οἱ Σεληνιαὶ πρόστιτοι σὺν οἷς οὐδεν, εἰ μενεῖ θεωτικὴ τὸ πάχος μέχρι τὸ ἔστρεψας.*

*X Demosthenes dixit, se illum insanum iudicare, qui alteri fortunam exprobrat, cum nemo hominum sciat, etiam si florens sit, an ad vesperum sit eadem fortuna mansura.*

*Σωκράτης ἔλεγεν. Οὐαστροί εἰς τὸν δῆμον παλέοντες καὶ τὰς τοιχιώνα ἔχουσιν ἐγένετο οὕτως οἱ τούτοις εὐτυχεῖς φρεγάντες, οὐ τὰς τοιχιώνας ἔχουσιν οὐτισμούς σοφίατα.*

*X Socrates dicebat: Ut qui nauigant ventis secundis, instrumenta quoque parata habent, quibus se contra tempestatem aduersam muniant: ita qui cum bona fortuna sapiunt, etiam ad infortunia sibi auxilia praeparant.*

*Αριστονύμος εἶπεν. Κυβερνήτες ἀγαλλοῦσσες εἴναι εἰναγμένοις πανυπέτανοι μεταβολαὶ αἰρόντοις. αὐθόρρεος ἡ σφράγις, αὐτὸς τοις τούχοις.*

*X Aristonymus dicebat:*

Boni gubernatoris esse, ventorum se mutationibus accommodare: viri autem sapientis, fortunæ.

*Χειροφῶν ἔφη· δοκεῖν γαλεποτερον εἶναι, οὐ γενναῖδρα ζεγαῖνον πολέμου φέρουντα, ἢ τὰ κακά. Τοις μὲν γὰρ οὔτεριν θεῖσι πολέοις, τὰ οὖτε σωφροσιώις θεῖσι πάντα ἐμποιεῖν.*

*X Xenophon dixit: Longe difficilius esse inuenire virū bona eleganter ferentem, quam mala. Nam res secundas multos impellere, vt fiant audacieores & petulan-tiores. at res aduersas omnes sanos ad modestiam reflectere.*

*Δημοσθένης ἔλεγεν. αὐτοδάμων αὐθόρρων εἴναι, ὅταν θελτικὴ τούχη γένονται, τότε πλειαν τοις πολέμοις αὐτὸς τὸ σωφρονεῖσθαι.*

*X Demosthenes dicebat: Ingenuorum hominū officium esse, cum fortuna vtuntur secundissima, tum maxime modestiæ studere.*

*Δίαν εἶπεν. Ταῦτα εἴναι, εἰπεῖστιν χρήσιμα φρονεῖν, Εἰπεῖσθαι διαδικρομένιν.*

*Dion dicebat: idem esse, in secundis rebus superbire, & in lubrica via curfu contendere.*

*Ταῦς στυγίους εἴωθεν οὐτι-*

παν ἀνδεικεῖν ράχην εἰς τὸν  
ζεφεγνοτος, ὡς Διόδωρος ἔφη.

Res secundas solet ut plurimum ignavia & fastus comitari: ut Diodorus dicere solitus est.

Οὐ περ τὴν καλῶς ἀρχὴν φύειν  
συρρέουσαν δῆλον, οἵτινες καρπώσοι, ἐπει-  
ταν καλῶς οἰκίαν σινδορισθε-  
μένην, οἵτινες οἰκήσονται, ἐφη Ξενοφῶν.

Neque bene consententi agrum notum est, quis fructus percepturus sit, neque domum splendide ædificanti, quis sit inhabitatur: dixit Xenophon.

Δημοσθένης ἔφη, τὸ ρῦπον πέ-  
ρας, ὡς εἴ τοι διάμενον θελεῖς,  
πάντων γίγνεσθαι.

Demosthenes dicebat, Rerum omnium talen esse exitum, qualem fortuna ve-  
lit. ¶ Item: Μεγάλην ροπήν,  
μεγάλον δὲ ὄλον, η τύχη παρε-  
πάντης εἴ τοι διάμενον πέρα-  
μετας. Multum in fortuna momentum est, ac ea potius sola in omnibus mortali-  
um rebus dominatur.

### Locus XC.

**DE HOMINE ET  
IMBECILLITATE  
humana, Erroribus huma-  
nis, Calamitatibus  
humanis.**

**H**ρόδος Θελεζην εἶναι θη-  
τῶν γέδεντα, καὶ ἔστασις, τῷ  
τὸ καρπόν εἴ τοι δέχησι ζευκορρέω  
σινδορισθεῖν τοῖς ἐμμετίστησισ αὐ-  
τῶν, μέγιστα.

X Herodotus dixit: Nemis  
nem mortalium esse, nec  
vllum fore, cui semel geni-  
to non admixtum sit malū:  
maximis vero quibusque,  
maxima mala contingere.

Ο αὐτὸς εἶπεν. Οὐδὲν τῶν  
αὐτρωπίνων θεέων εἴναι αἷλα  
πάντα φίεσθαι φορέα πνι παρο-  
λόγων.

Idem dixit: Nihil in reb.  
humanis stabile esse, sed  
omnia temerario quadam  
motu ferri.

Ξενοφῶν ἔφησεν, Απογει-  
ωσθεὶς δέ τοι αὐτρωπόν εἴπε.

X Xenophon dixit, Omnia  
homini exspectanda esse.

Ο μεμερρήσας, ἐφη Ισο-  
κεφότος, πιστὸν αὐτρωπόν, εἴ τοι  
οὐδὲν τῶν αυτρωπίνων δυ-  
χεσσορεῖ.

¶ Qui meminit (inquit Iso-  
crates) quid homo sit, is  
propter nullum euenien-  
tem casum immodice tri-  
stabitur.

Αὐτρωποι δέ ποτε συνεργοῦνται πα-  
λαιοῖς πίμοντος περιμερέων, εἴπε  
Πλούταρχος.

**X** Homines a veteri & quidem putrido filo pendent, inquit Plutarillus.

**A**ριστοτέλης ἔλεγεν, Ἐγέρω πον εἴναι αὐθενίας ταῦδε επικυρεῖ, καὶ μετὰ λάθρουρον, τύχης πάγκυρον, μεταπλάσεως εἰρήνα. φύσης οὐ μόνος ταῦδε γένεται, οὐδὲ λοιπός, φύσηγμα καὶ χαλκός.

**X** Aristoteles dicere solebat, Hominem esse imbecil litatis exemplum, temporis spolium, fortunę lusum, inconstantiae imaginem, inuidiae & calamitatis trutinam: reliquum vero pituita& bilem.

**S**ωκράτης ἔλεγε, γονεῖς δο, αἵτις τὸς θεῶν γελᾷν, ορῶντες τὴν τελείαν τηνοττούσθιαν.

**X** Socrates dicere solebat, se credere, quod Dii semper rideant, intuentes inane studium hominum.

**T**ὸ μέλλον [ώστερ Δημοσθένης ἔφη] ἀποτον αὐθρώποις ἀδύλον, καὶ μικροὶ κυρεῖ μεγάλους περιγραμμάτων αἵποι μήνυνται. διὸ διε μετειδίειν σὲ ταῦς δημοσθένεις, καὶ τεφορωμένους τὸ μέλλον φαίνεται.

Rerum euentus ( vt Demosthenes dixit ) omnibus hominibus sunt obscuri, & parua occasionū momenta ad res maximas cause exsistunt: ideo in secunda fortus

na moderatos nos præstare, futurisq; prouidos oportet.

**T**ὸ μέλλον, ἀδύλογόν ἐφη Ισοκράτης.

Quid futurum sit, nemo prævidere potest: dixit Iosocrates.

**I**σοκράτης εἶπε Τὸς μὴ ἄριστος Φρεγάντες εὐτοτε Διαμεριστεῖν τὸ συμφέρειν.

**I**osocrates dixit, etiam sapientissimos quoque interdum ab eo quod vtile sit, aberrare. Pertinet huc Aeschylus dictum: Αρρεπάντες Ε σφές σοφώτερος. Errat etia sapiente sapientior. Et Philo inquit: Τὸ μὴ μηδὲν αὔξετάνδιν σωόλως ίδιον θεός. In nulla re errare, omnino Dei proprium est. Καὶ γὰρ αὐτὸς ἀγαθός ποτε μὴ μηδέποτε, αὐτὸς δὲ ἐθλός. Vir bonus interdum bonus est, mox labitur idem.

**O** αὐτὸς ἔφασκε· Πάντες τοῖσιν πιθύναμεθ ἐξαμφοτέντεν, ή κατορθέντεν.

Idem dixit: Omnes errare & peccare potius, quam præclari & recti quid agere solemus.

**E**ενοφῶν ἔφη, Τὸ διμοσθένειν αὐθρώπους ὄντες, οὐδὲν γαμέσεν.

Xenophon dixit, Non esse

esse mirum, si homines peccent:

Δημοσθένης εἶπε. Ράζον αἰτίαν των εἴναι, αὐτὸν ἐξαπειρούσι.

Demosthenes dicere solitus est, Omnia esse facilium, seipsum decipere.

Ο αὐτὸς ἔλεγε, Πολλῶν τὸ σοφὸν, ἀλιθίου εἴναι.

~~Idem~~ dixit, Multorum sapientiam, stultitiam esse.

Ἐν Χαρονείᾳ τὸς Αγηραίου  
νήσῳ εὑρίσκεται Φίλιππος,  
ἐπιρρεῖς τῇ θεῷ περισσαῖος, ὅμως λό-  
γος μὲν εὐρεῖται, καὶ εὐχὴν ὑφίστε,  
καὶ φίλιος ἀνέστης δεῖν αὐτὸν ταῦτα  
μνήμενας ωρὸς οὐ περδών  
τιθεῖται λόγοις. "Εγέρεται Σωτῆλος,  
καὶ μέμνυσον αὐτὸν ποτος ἄν.

Cum in Chæronea Philippus Athenienses viciisset, animū elatum ratione com-  
pescuit, & ne quid per con-  
tumeliam & fastū commit-  
teret, hoc instituit, ut quotidi-  
e in aurora ab aliquo pu-  
erorum his verbis admone-  
retur: Surge rex, & hominē  
te esse cogita.

Δημάκος ἐρώτησεις ποτε ἔρ-  
γατο φιλοσοφῶν, "Οπε καταγ-  
νώσκειν, ἢ φη, ἤριας ή ἕρξαριας.

~~X~~ Demonax interrogatus,  
quādo cōcēpisset philosopha-  
ri, Tum dixit, cū cognoscere  
meipsum incepi.

Σωκράτης ἐρώτησεις, Διό τι  
ἢ συγχέφει, ὅπ, εἴπεν, ὁρῶ τὰ  
χαρπά πολὺ τῷ γενφοτεμδίων  
πιμιάτερε.

Socrates interroganti cur  
nihil scriptū ederet: respon-  
dit, Quia video chartā mul-  
to pretiosiorem, quam illa  
quę scribenda essent.

Θεόκριτος ἐρώτησεις ἐπὶ παι-  
μότων, Διό τι ἢ συγχέφει, ὅπ,  
εἴπεν, ὡς μὴ βέλομα, ἢ δύνα-  
μη ὡς ἢ δύναμι, ἢ βέλομα.

Theocritus querēti quare  
poemata nō scriberet, dixit:  
Quoniā ut libet, nō possum:  
ut vero possum, non libet.

Ἐπεδὴ ὁ Πανοκίας μὲν τὸν  
εργάλιον Πλαταιά Σιμωνίδην  
τὸν φιλόσοφον λαμπτεῖσισια,  
Ἐ μιγαλαχθύρῳ Διό τὸν  
ηγάλινον τὸν, πολλὰ καὶ ἔλεγε  
Ἐ ἐπειδὴ ἡτεροπίκην, ὑπε-  
ιησεν αὐτῷ Σιμωνίδην τὴν σω-  
φροσύνην λίγον, Μέμνησον αὐ-  
τρωπος ἄν. Ιστε τὸ λόγος δύναμιν  
τότε μὴν ἢ σωτῆρι Πανοκίας,  
ἀλλὰ ὡλίγῳ ὑπεργυ διὰ πατέα,  
αὐτὸν ἀληθῆ εἶναι μεμφετορή-  
κασι. παρὰ Σερέπην γάρ μιδὸν  
λαβὼν ἔμπτες απεδίδνει τὸν  
Σπάρτην. Φιλοσόφητῷ εἰς  
τούτῳ, σὺ οὐδὲ πεφερε-μέμφετο  
πικλεισθεῖς λιμῷ ἀπέθανεν.  
ἀλλὰ τοῦτο τὸ τελεύτης ημέρας  
ἥτινες αὖτα οὐκότα σέβεται  
τῶν σωτῆρων τὸν, ἢ Σιμωνίδης,

ω Σιμωνίδης, αὐτόλαβεν. ἐρωτῶντας δὲ τὸ γνωσθὲν φυλάκων,  
Ἄλλο οὐ ζωτὸς τὸν φωνὴν αὐτοῦ,  
ἀφῆ, δηλογεῖν αὐτὸς τὸν γέ Σιμωνίδην παρεργάτην εἰ τῇ εἰσαγόντεσσιν.

X Cum Pausanias post pugnam Platæensem Philosophum Simonidem conuiuio splendido & magnifico exceperisset, & sibi valde placeret, spiritus altos gerens propter victoriā recentem, & multa faceret ac diceret insolenter, eum grauissime Simonides de modestia commonefecit, inquiens, Memento te esse hominem.

Huius dicti grauitatem non intellexit in præsentia Pausanias, sed paulo post magno suo malo cōprobauit. A Xerxe enim mercede accepta Spartam prōdere volebat, quod cū innotuissest, inclusus est facello bene munito, e quo non poterat euadere, & fame ibi necatus est. Sed ante suum obitum noctes & dies sursum & deorsum obambulans, assidue hanc vocem repetiuit, O Simonides, O Simonides. Querentibus autem custodibus facelli, cur toties hanc vocem ingeminaret, narravit eis cōmōdationem, quam ei subiecerat Simonides in conuiuio.

Φαθετῶνος εἶπεν τὸς αὐτῷ πρόπτες πήρε μὴν αὐτοὺς γελούσες, πήρε δὲ ἐλευνόμενος, πήρε μετατὰς γελούσες μὴν, θρυστοποιηθεὶς δέργαμψες μιστεῖς, ἐπιτυχούσες ἐλευνόμενος, αὐτορέθεντος.

X Phauorin⁹ homines partim esse ridiculos, partim odiosos, partim miserabiles dixit. Ridiculos quidem, qui ambitiose ad maiora aspirant: odiosos qui ea cōsequuntur: miserabiles autem qui spe falluntur.

Σενοφῶν ἔλεγε· χαλεπὸν εἶναι οὕτω ποιῆσαι, ὡςε μηδέν αὔριοτεν.

Xenophon dicebat, Difficile esse sic aliquid agere, ut in nulla re pecces.

Πλάτων εἶπεν, Τοὺς αὐτῷ πρόπτες οὐτοίσιν ἀξια τοῖς ἐλαχίστης ποιεῖσθ, περὶ φωλόπερα, τοῖς τολείοντος.

Plato dicebat, Homines illa, quæ maximi pretii sunt, nihil facere: quæ autem minoris pretii sunt, pluris facere.

Ταῦτα ἄλλων αὐτογένεσις εἶπεν Ελέπων, καὶ σιωπὴν αὐτῷ προποτεῖν οὐτομεμόνος. ἵψη δοκερότητος.

X Cum aliorum calamitates intueris, etiam tibi ipsi, quod homo sis, in mente

tem reuoca: dixit Iso-  
crates.

Οὐδεὶς ἀλύπως τὸ ζίον δή-  
γαγεν αὐτρωπόν, καὶ ἄλλοι  
τέλες ἔρευνεν οὐτωχῶν. ἐφο-  
ποῖσθαι τοῦ.

Nullus hominū sine tri-  
stitia vitam transegit, ne-  
que fortunatus ad finem  
visque mansit: dixit Posi-  
dippus.

Δεμοσθένεις ἔλεγε, Τὰ ἄρτα  
τὰ περιβόλου δὲν, καὶ τῷ γεω-  
τύχειος δέδομαι πάντα δὲν αὐ-  
τρωπιαίητο.

Demosthenes dixit: Bo-  
na exspectanda esse, Deum  
que rogandum, ut ea nobis  
largiatur: omnia autē illa,  
humana existimanda esse.

### Locus XC.

### D E M O R B O , V A- L E T U D I N E .

**A**Νὴρον τοσούς κόσου,  
αὐτέρρωσεν, εἰδὲν, ἔφη, καὶ  
εγενέπερνος γείρημας ην τόσος,  
καὶ μέρα φρεγεῖν, αἰς ὄντος δυν-  
τούς.

X Antigonus cum egrotas-  
set, recuperata sanitate, Ni-  
hil peius est, inquit, Si qui-  
dem hic morb. submoauit  
nos, ne animo efferamur,  
cum simus mortales. Apud

Stobæum hæc oratio Ale-  
xandri tribuitur.

Αλέξανδρος τοξομάχη πωλη-  
γεις εἰς τὸ σκέλος, αἰς πελοὶ  
σωμάδραμον τὸ πολλάκις εισάρ-  
ταν αὐτὸν θέντος αποστροφίδην,  
ἀγρυπνεῖς τοῦ πελοπάπω. Τοπ  
μῆρα, αἴματος [εἶπε] αἰς ἡρώτε, καὶ  
οὐκ ιχθύς, οἰοστοῦ τοῦ βέσι μεγά-  
ρων θρόνοι. καὶ τοιλάντην δίποτον  
τῆς τοῦ κριθακον ψιλοδοζίας,  
αὐτῷ. Εἰ πεάγμωσεν λαίψυτος,  
ὅπερεν αἴτιο, πολὺς αὐτρωπός  
εἰτί γρανεν αὐτό.

X Cum Alexandre in bello  
erat et sagitta vulneratum,  
multique accurrerent, qui  
ipsum frequenter Deum ap-  
pellare consueverant, ex-  
porrecta hilarique fronte  
(ad Homeri carmen allu-  
dens) dixit: Hic sanguis est,  
quem videtis, liquorque  
qualis diuis solet emanare  
beatiss. Nimirum irridens  
adulatorum vanitatem, cū  
ipsa res declararet, ipsum  
nihil aliud esse, quam ho-  
minem.

Πλάτων ἔλεγεν, σοκοῖνας  
ὑγιεῖας κρείτιον εἰδὲν εἰς εἰα.

X Plato dicere solebat, Nihil  
esse melius in vita, quam  
bonam valetudinem.

Ο αὐτὸς εἶπεν, Υγιαίνειν  
ἄριστον δύστερον καλὸν γένεσις.  
τεῖτον πλευτεῖν αδέλλως.

Idem dicebat, Optimum esse, bene valere: proximum, pulchrum esse: tertium, sine dolo ditecere: Catur ab eodem hæc sententia in libris de Legibus his verbis: Λέγοτας ὡς ἀριστὸν ὑγείαν, διέπεγε ἐν φύσει, τοῦ ἐπιλόγου.

Πλάτων ϕύλετε, πολευόντας νοσήσου ὑγείαν, καὶ πολευόντας εὐθύλου.

Plutarchus dicere solebat, Bonam valetudinem ægrotantibus desideratam rem esse, ut est pax illis, qui belli incommoda sentiunt.

Κακέραιν ἐφη, τὴν ὑγείαν μείζου ἀποτελεῖ πέψιν, ἀλυπήσιν, σώσιππον σύμμετρον, τέρψιν, διλυσίαν καὶ διάσιαν.

Cicero dixit, Bonam valetudinem imprimis requirere concoctionem, indolentiam, deambulationem moderatam, animi hilaritatem, & aluum solutam.

Ισοκράτης εἶπε, μέρεστον τῶν ἔργων εἰργε, τὴν ἐπί τὸν σῶμα καὶ τὴν ψυχὴν ὑγείαν.

X Isocrates dixit, Maximum bonum esse miètem sanam in corpore sano.

Ὑγείαν ἐχειν παρέχει τοῖς αἰτήσιταις οἱ ανθρώποι, ἐφη Δημό-

κράτος] τὴν ἐγείρειν διωκεῖν παρ' ταῦταις ἔργοις τὸν τοσούν. ἀρχοτείς δὲ ἐναντία τοξόστοιτες, αὐτοὶ τελεότατοι τὸν ὑγείας γένονται.

X Homines a Deo sanitatem petunt (inquit Democritus) ignorant autem quod eius potestatem penes se habeant. Nam per intemperiantiam facientes ei contraria, ipsi proditores suæ sanitatis existunt.

Μία τοῦ νόσου αἴτιαν, ἑδομέτων ή πολυειδίᾳ ἐστιν. ἐφη Αἰνφάντις.

X Una morborum causa est, ciborum varietas: dixit Antiphanes.

Ἡ αὐτορίκεια, καὶ τροφή ήστι, καὶ ἥδονή καὶ ὑγεία: τὸ σῆμα τούτον, λύματι καὶ ἄποδαι, καὶ νόσος, ἐφη Χρυσόμον.

X Tantum comedere & bibere, quantum satis est, & nutrit corpora, & voluptate afficit, & sana conseruat. Nimirum autem & pernitiem adferit corpori, & insuave est, & morbos generat, dixit Chrysostomus. Huc & Celsi dictum pertinet: Multi magni morbi abstinentia & quiete arcentur & curātur. Hæc duo dicta tanquam Regulas tuendæ valetudinis meminerimus.

Locus

Locus XCII.  
DE LVDO, RECRE-  
AT I O N E A N I M I ,  
Voluptate licita.

**A**ναχαρξες τοι διδομέναις  
ἀφεις θυγάτης, γηπόσατε τὴν  
ήμερην σκεψίλην, παθεῖς τοῦ αὐτοῦ,  
τὸς πατέρας ἀφίεται  
παύσι. Εἰ χολαρχίδι δοῦλος τῆς μητρό-  
ματων. ἔγνωκεν γὰρ αὐτὴν οὐκ εἰδο-  
μένη τὴν ταυτίαν φύσιν  
τῷ λίτιν αποδεῖν σκευερίζεσθαι,  
αισθάνοντες οὐδὲ τοὺς θεοὺς οὐδὲ τηγανά.  
αεροφυτεύεσθαι γίγνεσθαι.

Anaxagoras publice de-  
cretis honorib. repudiatis,  
id solum postulauit, ut quo  
die morte obiret, pueris, qui  
disciplinis & artibus operā  
darent, permitteretur otiani  
& ludere. Sensit n. vir do-  
ctissimus ingenia adolescen-  
tum nimio studio frangi,  
recreatione autem & reso-  
cillatione ad nouos labores  
agiliores fieri.

Πεντέτερος απεδιζεν κατ'  
Ανάχαρξον, ὅρδες ἔχει δοκεῖ.  
αἴ αποιοῦσθαι λόγους τὸν παραγγελμένον  
αἴωνατέντες οὐδὲ συνεχῶς πο-  
νεῖν, αἰωνεύοντες δέονται.

X Ludere, ut serias res agere  
possit Anacharsis sententia  
concessum est. Quoniam  
enim ludus requieti & ces-  
sationi similis est, & labo-  
rem sempiternum ferre mi-

nime possumus, cessatione  
opus est.

"Οπατερ ὁργανον αὐτον τῇ ἐπι-  
τελον λαμβανον τὸν γάνετον. οὕτο-  
ς εἰσι. ἐφη οἱ Δημόκες τοι.

X Quemadmodum instru-  
mentum, quod remittitur  
& intenditur, iucunda vo-  
luptate oblectat: Sic etiam  
vite ratio hominum & otio  
& negotio disperienda est:  
dixit Democritus.

Ο αὐτοὶ εἶλετε. Βίος αὐτορρη-  
στος, ἵστη οὖδε αἰνιδένετο.

X Idem dicere solebat: Vita  
sine festiuitatibus, est longa  
via sine diuersorio.

Πλάτωντος εἶπε, Τέλον αὐτο-  
πασιν, τὰν πόνων αἴρημα  
εἶναι.

X Plutarchus dicebat, Re-  
quiem esse condimentum  
laborum.

Δίων ἔλεε. Χρῆνει δεσμοῖς  
ἐπιτεκτᾶς, οὐδὲ αἰθίναις ποτε  
έγλωρμόις ἐπιτείπει. οὐδὲ γὰρ  
αὐτοῖς παρασκευαστικῇ τὸν  
πόνων εἰσι, καὶ τοῦτον, καὶ λύρα,  
καὶ αὐτραποῦ ἀπροσίει δι' αἰ-  
απαύσεως.

Dion dicere solebat: O-  
portere moderate domina-  
ri: & recreari cupientibus,  
id permittendum esse. Re-  
missiones enim & ab exante-  
latis laborib. quies, ad nouos

labores homines preparantur:  
& sicut arcus & lyra, ita &  
homines quiete vigent.

Γεννίας ὁ Αγριγαντῖνος,  
ἐπιχειρήσεις αὐτὸς οὐληρῷ, καὶ  
διὰ πάντας ποσέργυα, οἱ οὐετε  
καρφεύδεις τοῖς οἰκέταις ἀπέργα-  
μενοι, αἱ δὲ οὐλαὶ τὰν ρύγα  
εἰργάζονται στελέχειρμῷ καὶ  
αὐτὸς τοῦτον εἰς Αγριγαντηνό-  
φυγίῳρμον· καὶ μὲν δὲ τοντον οὐετε  
καρφεῖται πολλὰ τῶν οἰκέτων [ἢ  
ἢ τῶν πολλά] καὶ τοῖς μέρεσιν  
καρφεῖται [ἢ τὸν καρφεῖται]. Εὔρηται  
ἔπειτα, τὸν, οἱ οὐετε οἰκέται εἰ-  
νεῖται ποιῶσι.

Gellius Agricentinus  
hospitio exceptus apud ho-  
minem durum & vnde cun-  
que facientem quæstum, qui  
ne dormire quidē famulis  
permittebat, sed alius aliud  
operabatur noctū: eundem  
& ipse postea, cum Agrigen-  
tum venisset, suscepit, &  
conuocatis famulorū pue-  
ris (qui permulti erant)  
nuces & carycas distribuit.  
Interrogante autem ho-  
spite, vnde tot pueri; Hos  
famuli mei, dixit, noctu fa-  
ciunt. Voluit autem hoc  
spectaculo hospitem durum  
& auarum ad humanitatem  
erga seruos exercendam  
flectere, ac ad requiem &  
recreationem ipsis labore

fessis concedendam inui-  
tare.

Πλάτωνος ἔφη· Διοτέος  
τοῖς παισὶν αἴσαπνοις τῷ σωμα-  
τικῷ πόνῳ· σύμμουρθρους ἐπ  
ταῦτα Εἰσὶ οὐρανοὶ εἰς αἰσιον καὶ  
απειλὴ διηγεῖται τῇ Διῃ. Κατό-  
τι μένον εἰστιν πρᾶσσι, αἷλα καὶ  
ὑπὸ θεῶν δεῖται.

X Plutarch<sup>o</sup> dicere solebat:  
danda est pueris ab assiduis  
laboribus respiratio: idque  
considerandum, quod tota  
nostra vita in remissionem  
& serium studium divisa  
sit: quam ob causam non  
vigilia solum, sed somnis  
etiam inuentus est.

### Locus XCIII. DE PIETATE IN PRÆCEPTO rem.

Επόντος Διονυσίου τῷ  
Επαύλει τὸ τεάχθλον, παρὰν Ξενο-  
κρήτης τῷ σειδευτάλῳ. Καὶ δεῖξας  
τὸν ίδιον, τὸν αὖ γέφυν, λισσεῖς  
περγυ τούτῳ.

X Cum Platoni Dionysius  
diceret: Aliquis tibi auferet  
caput: Xenocrates, qui tunc  
præceptor iaderat, Nō prius.  
inquit, quam hoc, suum  
ostendens caput.

Αλιξανδρὸς ὁ Βασιλεὺς ἐ-  
ρωτήσεις,

παντήσις τινα μεῖλλον πολεῖ, τὸν  
πατέρα Φίλιππον, ἢ Αριστοτέ-  
λην; τὸ διδίκων Λευκοτέ-  
λην, ἐφ' ὧ φρήν Βερείδης, ὡς  
Ἐγκλῶς γῆρας αὖτε καὶ λό.

Alexander rex cum interrogetur, Vtrum magis desideraret patrem Philipum, an Aristotelem? Aristotelem magistrū, inquit: ille enim ut esset, hic autē vt præclare institut⁹ esset, auctor fuit. Recitatur & hoc dictum hoc modo. Αριστοτέλης ὁ Αλεξανδρος θαυμά-  
ζων καὶ ἀγαπῶν, οὐκ ἔπειτα οὐ-  
σιτὸς ἐγένετο, τοῦ πατέρος, οὐδὲ  
εἰπενος ρῦθμὸν, οὐδὲ τοῦτο εἴ-  
κελος ζῶν, οὐδεγενιαπέπερη-  
τος. Alexander Aristotelem summa prosequens admiratiōne dicere solebat, se illū non minus, quam patrem amare: Ab hoc enim viuen-  
di, ab illo autem bene vi-  
uendi rationem & causam se assecutum esse.

## Locus XCIII.

D E CONSVENTV-  
DINE, ASSVENTV-  
dine, More.

Πλάστων θεοσέρδηρος Ήντο  
κυβελίνην η πάσσοτο, τοῦ  
δ' εἰπόντος, οὐκ εἶπε μικροῖς; αὐτὰ  
τοι εἴσοδος, εἰπε, & μικρόν.  
X Plato videns aliquā aleis

ludentem, increpauit eum:  
cum autem respondisset, Sic  
obiurgas ob rem parvam?  
At parvum, inquit, non est,  
assūscere.

Φίλων ἐλεγεῖ γολεπός εἶναι,  
οὐνιτέλαι μακρόγριασσος.

Phil. dicebat, Difficile  
esse, longæ consuetudini  
mederi.

Οἱ πολοὶ, οἰς εἶπε Δημοσθέ-  
νος, γέμου Θεος ποιήσοι.

Vulgaris (vt Demoisthenes  
dixit) habet cōsuetudinem  
prolege.

Αἰσωπος ἐλεγεῖν ή σωνίθεα  
επὶ φοβερῷ τῶν πειραρχίων  
διασώσα ποιεῖ.

X Elorus dixit: Consuetudo  
etiam res terribiles ac-  
cessu faciles reddit.

Χενούσιος ἐφεύρεται τὰς  
ἰχνεύν παρὰ αὐτούς ποιεῖται,  
οὐσιότελες πανταῖς τυγχανοῖς.

X Chrysostomus dicebat:  
Nihil tam firmum est in re-  
bus humanis, quam veteris  
consuetudinis tyrannis.

Δημοσθένης εἶπε: Τὸν μικροῖς  
αυτοῖς ζόρδηρον αἰδίνειν, διὰ τὸ  
μεγάλα τοῦ αἰδίκηρον τὸν μέγε-  
τερον πειραρχόντα.

X Demosthenes dixit: Eum  
qui in paruis rebus délin-

quere assuererit, facile ad maiora facinora impelli posse.

*Διονασίος ή ψυχὴ εἰπεῖ  
ζεῖται, ἀφ' ἦν ὁλόθυγχος λαῶν.  
διονασίος τε θέτων, ἀν σωμάτῳ  
εἰδη πάκτων ἐφιλεῖτος.*

X Vix denuo erigitur animus ad bona illa, a quibus dilapsus est: & rite retrahitur ab illis malis, quibus assuetus est: dixit Iustinus.

*Πυθαγόρεας παρήγει τοῖς ιταλοῖς αἱρεῖσθαι Σισύρον ἀριστον. καὶ γέ  
ει ὁ ἐπιπονώτερος εἴη, ἀλλὰ τῇ  
ουσίᾳ φελεῖται μὲν αὐτὸν ποιεῖν.*

X Pythagoras familiares suos hortabatur, ut optimū viuendi genus sibi deligerent: quamuis enim id laboriosissimum esset, consuetudine tamē iucundum fore. ¶ Hęc sententia & hoc modo inter Plutarchi *Apophthegmata* recitatur: *Βίον αἵρετον ἄστειον. τέτοιο γέ  
γένος η σωμάτῳ ποιεῖν. Optimam vitæ rationem elige: eam enim iucundā efficiet consuetudo.*

*Βασίλειος εἶπεν. "Εἴσους χω-  
ραφέας, καὶ ζεῖς αἰλούρεις έστι δυσ-  
φορά τοῖς. οὐδέ ποτε εἶδον ἐγὼ  
σοῦ ἐπὶ φάτνης δακρύοντα, οὐδὲ  
σωνόμενον αὐτοῦ οὐδὲ ὅμοζύγου  
πλεύσιοντα.*

Basilius dixit: Ab assuetis disiungi, etiam animalibus rationis expertibus difficile & molestum est. Et ipse aliquando animaduersti bouem, qui ad praeceps socium bouem & in pastu, & in iugo subcundo, mortuum fleret.

*Γερμέρε, ὃ Ναζίαν, ἔλειψεν  
ἀπο, δέχεται μὴ σὺν οὐρανοῖς,  
καὶ τοιεσσαν Αγρυπνοῖς, η τοιε-  
σσαν αἰσχύλοις, καὶ φανῆνες  
τοιεσσαν αἰνάτερος.*

Gregor. Nazianzenus dicebat: Facilius esse, a principio non se vitiis dedere, & effugere nascens, quam natum absindere, atque eo superiore fieri.

*Ο αὐτὸς εἶπε· Δικτύων ὑδωρ  
πομπίζειν, οὐδὲ πλινθον τολμεῖν  
διπτέσεον, η ποκίλαν φυτεύ-  
θεισαν χρεόντω ποτῷ ἐν αὐθράτη  
ψυχῇ εἰσελεῖν.*

¶ Idem dicebat: Reticulo aquam ferre, & laterem lauare, facilius esse, quam vitium in hominis animo diuturno tempore plantatum, eximere.

*Δημόκριτος ἐφη· Πόνος σωμάτων  
χρήσις ἐπαφρέστερος ἐστος τῇ  
ουσίᾳ φελεῖται.*

X Democritus dicebat: Labor

bore continuus consuetudine fit seipsoleuior.

O αὐτὸς ἐπέφερε· οἱ ἔργοι πόνοι τὸν δὲ ἀνθεῖσαν ταυτογενῆ ἐλαφρύτερον παραγόντες εἰλίξανται.   
Idem dicere solebat: Voluntarii labores inuoluntariorum laborum patientia efficiunt leuiores. ¶ Pertinet hoc Isocratis preceptū: γέμινατε σταθήτων πόνοις ιγνοίσιοις, οπας εἰν διώσαντες τοὺς ἀκριβούς τοποθέτειν. Exerce te laboribus voluntariis, ut & inuoluntariis sustineat possis.

Oι ἐκρηκάσσεις συνηθεῖσαι μελετήστε πόνοι, ἀλυπότερον τεραστίους τοὺς ἴσχυραντα μόνοις. Ἐφι ο Χαρίκλης.

Longa cōsuetudine exercitati labores minori molestia ab exercitatis suscipiuntur: dixit Charicles.

### Locus XCV.

### *DE EXERCITATIONE, VS V.*

*Αιδίου*  
**M**ΕΛΙΤΗ η πάντα διώσατο.  
Ἐλεύθερον ο Περιανδρός.  
Exercitatio potest omnia: dixit Periander.

Προστέχεται εἶπε· μηδὲ εἶναι μήτε τέχνην αἴτιον μελέτης, μήτε μελέτην αἴτιον τέχνης.

X Protagoras assertebat, nec artein sine exercitio quicquam esse, nec exercitium sine arte.

Ἐμπειρία δοκεῖ [έφη Ξενόφων] ποιεῖ τὰ πελάτα ποτὶ τῷ οἰκείῳ ἀντιτελεῖται.

Mihilane videtur, ( Dixit Xenophon ) omnia quæ honesta & bona sunt, exercitatione comparari posse.

Δημοσθένης ἐγενιθεῖσε, πῶς τὸ βραχίονας τελετεύσας πολέμοις, ἐφη, ἀλαγονίαν δαπανήσας.

X Demosthenes interrogatus, quo pacto sibi oratoriā facultatem comparasset: plus olei, dixit, quam vini consumendo.

Ο αὐτὸς εἰ ποτε ἐμπειρία τῆς ὑπερασπίσας ἐστολὴς ἐκκλησίας, ἀλλὰ ἐπεινός γε διὰ τὸν τυχόντος ἀγρέντα ποιόν, Διοφρούτιζαν δηλανότες ἐπιμετρήσαντες τοῦτο, ἀνεμπλευρέσσιν. ο Σίνης Πυθέας εἰς τάπανα ἀποκαπέσσι εἰς αὐτὸν ἐπιλέγων· αὐτῷ τοι διδούμενοιτο εἰδοχήτως ὄξειν.

X Idem si quando postridie concionem ad populum habiturus esset, totam noctem præcedentem vigilabat, scilicet ad meditandum & ediscendum quæ dicturus erat. Hanc igitur ob causam Pytheas

torquebat in eum dipteris,  
inquiens, sententias eius  
ellychais redolere. Alias  
legitur, τας λόγις τοῦ Δημo-  
σίου λύχνου διπλέσι, id est,  
Orationes Demosthenis lus-  
cernam redolere.

*Διορθίνεις εἰδέναι ἔλεγε Τ  
περιττάν εἰ τοῖς χωρισ ἀσ-  
κήσισ περιβρέχεις ὁ ματίς ε  
τείνει τὰς εντικνούς.*

Diogenes dicebat, Nihil  
in vita omnino absque ex-  
e c t a t i o n e p e r f i c i : e a m  
v e r o o m n i a e x s u p e r a r e  
posse.

*Ειδέναι γένεν [ἴφη ο Επίκλη-  
τος] οὐδὲ σφραγίδαν δέγμα παρε-  
γνέσιαν αὐθράπτω, εἰ μὴ καθ'  
ἐντελεῖσιν ἡμέραν ταύτην λέγε  
τε, καὶ ἀκόπιν καὶ ἀμφεγένετο τοῖς  
τοῖς διο.*

Sciendum est (dixit Epip-  
hetus) non posse homini  
cuiuscunque doctrinæ co-  
gnitionem contingere, nisi  
quotidie eadem & legat, &  
audiat, & simul ad vsum in  
vita transferat.

*Πολλάκις λειχέμρια [ἔλεγε  
Πλάτων] καὶ ξεῖ αὐτούρδια, καὶ  
πολλὰ ἐπι, μόνις ἀστεγανούσις  
ἐπιχειρεῖ μετ' πολλῆς πειρα-  
ματείας.*

Etiam cum saepe doctrina  
eadem repetitur (dixit Pla-

to ) & multis annis repeti-  
tur, vix tamen ut aurum  
perpurgatur cum magnis  
exercitiis.

*Χρὴ τῇ μεθῆσιν καὶ τῷ ἀσ-  
κητον ἐπαγδούσιν, ἐφ Μου-  
σοῦ.*

Ad doctrinam accedere  
oportet vsum & exercita-  
tionem, dicebat Musonius.

*Δημούδης ἐραπτεῖς, οὐδὲν  
διδούσιαλος γεγράψειν τὸ τῆ  
Αγνείαν, ἐφ οὐδὲν οὐδὲν πέιραματαν  
ἐμπειρία, πρεπεῖται πάσις δι-  
δούσιαλα εἶναι.*

Demades interrogatus,  
quem habuisset eloquentiae  
magistrum respondit, sug-  
gestum Atheniensium: Si  
gificans, optimum dicendi  
magistrum esse vsum atque  
exercitationem.

*Ο Διορθίνεις ἔλεγε τῷ Μή-  
δαν σοφῶν, οὐδὲν τὸ φαρμακεῖδα  
γνέσια, λαμβάνεις γέ μελα-  
χες αὐθράπτεις, καὶ τὰ σώματα,  
διεφέρρεις τῶν τεινφίς, σὺ  
τοῖς γυμνασίοις, τῷ τοῖς πειρα-  
ματοῖς Διεπονεῖν, καὶ ιχυροὺς  
ποιεῖν τὸ Κρεπτόλεσος ὅρευ εἰς  
αὐτῆς ρυῆνας τῶν δέξιων, ὅπις  
κρία ἔφουσιν νίσσεποιδι.*

Diogenes Medeām dice-  
bat non veneficam, sed sa-  
pientem fuisse. Acceptis  
enim

enim mollibus & effeminiatis hominū corporibus, confirmasse ipsa gymnasii ac exercitus, & robusta vi-gentiaque reddidisse: Hinc famam emanasse, quod Medea coquendo carnes, homines in iuuentutem restituisset.

*Δημόκριτος ἔλεγε· ταῦτας  
ἐξ ἀνθρώπων ἀγαθῶν γίγνεσθαι.  
Δῆλος φύσις.*

Democritus dicebat, Plures fieri exercitatione bonos, quam natura.

*Ο αὐτὸς εἶπε· πόνον συνεχῆ,  
ἔλαφοτεγν ιεωθήσεται καὶ συνεβεία  
γίγνεσθαι.*

Idem dixit: Laborem continuum consuetudine fieri seipso leuiorem

*Γράψαν πνέον Φαστι μέρον μη-  
κεցεν ἀσφυρθίου, καὶ τοῦτο καθ' θέ-  
ημέραν ποιεῖσθαι, λαθεῖν δοῦλο  
φέροντα.*

Ferunt anum quandam, cum quotidie paruum vitulum sublatum gestaret, & nullum diem intermitteret, tandem adultū quoq; bouem gestasse.

### Locus XCVI.

*DE MENDICITA-  
TE, MENDICANTI-  
bus, Paupertate.*

*Επίτης ὥπτος Λακωνα, ἀλ-  
λὰ εἰ δοῖν σοι, ἐφη. μὲν τον  
πιστεύοντες τοῦ ἀγρυπνοῦν  
ζευτην ὁ περπτός μεταδίσει, αγ-  
νοι δέργον ζε παισίους.*

Mendicus quidam petiit aliquid a Lacone: At ille, si quid, inquit, dedero, magis es futurus mendicus. nam probrōtæ vita tua fuit auctor, qui primus tibi dedit, eoque te ignavum reddidit.

*Διορθίνος αἴρειν οὐνα· καὶ γε  
Ἐπει τοι περπτόντον εποίεις Δῆλος τῶν  
δέργων, ἐφη· εἴ μὴ καὶ αἰδω  
δέργων, δός καρπού. εἰ δὲ μηδέ-  
νι, δόπο ἔργον ἄρξαι. οὐ μείνων  
εἰσαγ τοι ειναγ λαΐρων καὶ αἴλων  
περπτών.*

Diogenes cum inopia coactus cœpisset mendicare, dicere solebat: Si cui alteri dedisti, da & mihi: Si nemini, a me incipe. Significans se non inferiorem esse ceteris mendicis.

*Ο αὐτὸς ἐγενήθεις Δῆλος πε-  
τερούτους μὴν οἱ αἴθρωποι ε-  
πιδιδάστι, φιλοσόφοις δέ, ἐφη,  
ὅτι χωλοί μὴν οὐ τοφλοί γίνε-  
θαι ἐλπίζουσι, φιλοσόφοισι δέ  
οὐδεμένος.*

Idem percontanti, cur homines ceteris mendicis benigne largirentur, philosophis autem non item: Quoniam, inquit, sperant

citius futurum, ut claudi  
cæcique siant, quam philo-  
sophi.

Ο αὐτὸς ἀπολεγεὶς τὰς μνᾶν  
πιθαρίσαι σὲ οἴτη πάπις μὴ  
ἄκανθος ὅσολὸν ἔπειται, αὐτὸς σὲ  
μετέχει ὁπ. εἶπε, παῖς μὴ τῶν  
ἄκανθων ποιεῖται ἐπιζητεῖται λαβεῖται.  
περὶ δὲ τούτων εἰ γένεσις καὶ  
ταῦτα εἰ πάλιν λήψις φέρεται.

Idem a prodigo petebat  
minam: a quo cum roga-  
retur, cur ab aliis obulum,  
a se vero peteret minam:  
Quia, inquit, ab aliis me de-  
nuo accepturum spero, abs-  
te vero an rursus acceptu-  
rus sim, in genibus deorum  
positum est.

Δημόκριτος ἔλεγε. Ξένος  
ρεπούσθεντος τοῖς διορθώσις οὐ-  
τοῖς ἔργονται. οὐδὲ μὲν διδόνεις  
διορθώσις, οὐδὲ αὐτὸς λήψις  
διορθώσις.

Democritus dicere sole-  
bat: Hospitibus & egenis  
impertire de rebus tuis.  
Nam qui non dat indigen-  
ti, nec ipse accipiet, cum in-  
digebit.

Ο αὐτὸς εἶπεν. "Οταν τέλος  
χρόνου κατελθεῖς, θεττον τέλος χρό-  
νου διδεῖς. οὐδὲ έργονται λυμα-  
νίται τέλος δοσιν.

Idem dixit: Si cui benes-  
ficiatus es, statim facito.

Tarditas enim vitiosum  
reddidit munus.

Ο αὐτὸς ἐφη. μηχανὰς λεπίτες  
σε καρπῷ, μηχανὰς εἰς τοῖς λαμπ-  
ταῖς τοῖς λαμπταῖς εἰς τοῖς λαμπταῖς.

Idem dicebat: Πανα βε-  
neficia tempestiuα, maxima  
sunt accidentibus ea in ad-  
uersitate.

Ο αὐτὸς ἔλεγε. Δωμάτιο  
χαεῖσθαι, μὴ ξερόντες, οὐδὲ  
οὔδε, ἐπιστρέψας μὴ εἶναι τὰ  
πεντηγενεῖα μηνύειν.

Idem dicebat: Si benefa-  
cere potes, ne cuncteris, sed  
largire, sciens quod res non  
sint stabiles.

Φάίπος ὁ πατριάρχης εἶπεν.  
Οι διαταράντες τις εισεξίσεις, δι-  
άν έργον θεραπευτικά τὰς αἴστη-  
ς, τρεῖς τοις ἀπόποις εὑρίσκειν  
δοκεῖνται. ἐγράμματα γὰρ ε-  
ιστές, εὐθέρους τὰς γραντάς,  
τὰς Φαύλους εὐθύνους, ὥλιο  
ἀμφελαῖα χρηγούσαντες.

Photius Patriarcha dixit:  
Quilargiuntur indignis ea,  
quæ dignis conferri debe-  
bant, tria committunt ab-  
sulta: Nam & ipsi iacturam  
faciunt, & in bonos iniuriosi sunt,  
& malos rōbo-  
rant, materia vitiorum sup-  
peditata.

Διδυμός ἐφη. Μείζονα μηδε-

πο-

απειδηγοτέρου τῶν ἐπιμέλειαν ποιοῦ εἰς τὸν δίδυτον καὶ θεο- σέσσαι πλωχεύσαντος, ἢ πεν- ρύβιον ὄμοιος ἐτὸν εἰς νόσον ἢ συμπλαιμάσιον δισεργοῦ- ντος, ἢ ἀσθενεῖς πλωχεύσαντος.

Didimus dixit: Qui mendici vel pauperes propter virtutem & pietatem facti sunt, illos magis ac diligentius curare debes: Itidem qui propter morbos aut casus aduersos inopia laborant, in illos magis beneficus esto, quam qui ex malo facinore aut luxuria ad paupertatem redacti sunt.

Πτωχῶν ἔλειψεν καὶ κεναὶ· ἐπ- οὐει· πλωχοῦ πήρε τὸ πιμακαλό· ἐφη Σύδας.

Mendicantium facili semper vacui. Item, Mendici pera non impletur: dixit Suidas.

Vide locum de Pauper-  
tate,

### Locus XCVII.

#### D E S P E.

**A**ριστοτέλης ἐρωτηθεὶς οὐ εἶπεν εἰπεῖς: ἐγενεργεῖς, εἴπειν, σύνπιον.

Atistoteles interrogatus quid esset Spes? respondit, vigilantis somnium.

Σωκράτης ὁ τῶν φιλοσόφων Κοφαίλεος ἐλεγεῖ. Οὕτε γενοίκοι χωρὶς αὐδρὸς, καὶ εἰπίδαχαρις πόνος, γένναν οὐ γενόσμενος.

Socrates Philosophorum sapientissimus dicere solebat: neque mulierem sine viro, neque spem absq; labore, quicquam vtile parate.

Δημόκριτος ἐφη. Ελπίδες αἱ τὴ ὄρδινε φρεγεόντων, ἐφικταὶ αἱ τὸ ἀξωίτων, αὐδικαῖται.

Democritus dicere solebat: Spes recte sapientium voti compos fieri potest, insipientium vero impossibilis est.

Χρυσόσορος Θεοφάνης. Οὐδὲν ἔτι τοι φέρει φυχὴν, οὐ εἰπίσις ἀ- γαθὴ, οὐ τὸ γένεσιν αποδοκεῖν.

Chrysostomus dixit: Nil perinde animam nutrit & vegetat, atque spes lata, & bonorum exspectatio.

Λεονίπατος ἐφη. Τὰ ιδέα, κανὸν μὴ πατρῆς, τέρπεν ταῖς εἰπίσι.

Leucippes dixit: Illa quæ iucunda sunt, licet nondum ad sint præsentia, spe tamen delectare.

Θαλῆς ὁ Μιλήσιος ἐρωτηθεὶς, τὶ κανόβετον, ἀπεκρίνατο, εἰπίσι· καὶ γάρ οἰς ἄλλο μηδέν, αὐτὴ πάρεστι.

Thales Milesius interrogatus, Quid maxime commune esset? Spes, respōdit: Hanc enim etiam illi habet, qui aliud nihil.

Διογένης ἐρεπτήσις, οὐ τὸν πόνον τοῦ ζειγχνήσαντον, εἶπεν, ἐλπίς.

Diogenes interrogatus, Quidnam in vita extremū esset: Spes dixit,

Νέλ<sup>θ</sup> ἐφ<sup>η</sup>. Τὸν ἀποσδόκητον καὶ τὸν κακόν. Θορυβόν πάντας ἐπλήγων. Οὐδὲ τοποθεκτήσι, σύρεπην τὸν πεῖραν μόρον τὸν λοχασμόν, καυφότερην ποιεῖ τὸ δεινόν.

Nilus dixit: Malum in speatum omnino perturbat, cum ingruit: quod vero exspectabatur, compositam & præparatam ad periculum mente inueniens, calamitatem leuiorem reddit.

Ο αὐτὸς εἶπε. Τὸν ἐλπιῶντας εἰς τεραυτὸν παρεπόντα, ὀπαρχμυθτον ἔχει τὸ παρόν.

Idem dixit: Bonum speratum si secus & in contrarium cadens nos fallat, affectum vix illo mitigandum solatio gigni.

Ωστερ<sup>θ</sup> Ζεισ σκέλεσιν, γέτω τοῦτος εἰσιστε περὶ τὰ σκυλάκα

βαδίζειν δεῖ, ἵψη Επίκλητον. Νεφελέου μεθαῆται τοῦ λόγου ἐκφρον, ἐξέπασιν ποιεῖ τὸ δικαίον μεταν τῷ ημετέρῳν, καὶ μὴ μείζων θεοβαλδεθας, ὃν οἰοίται σφρήν πατεχεῖν.

Vt pedibus, ita & spēbus ad possibilia eundum est: dixit Epictetus. Singuli autem hoc dicto monemur, vt metiamur nostras vires, & nihil tentemus aut suscipiamus impossibile.

Ταρσότες τὸ ἀποσδόκητον καὶ τὸν ιπτορθόν, ἵψη Οὐλπίανον.

Omne insperatum & insuetum turbat, dixit Vlpianus.

Δημοσθένης ἐλεγει. Τὸς αὐτούς παρεπόντες τὸ παρὰ γνώμην γεγονός, καὶ πολὺν ἀθυμίαν αἴσθεται παρέχει.

Demosthenes dixit: Turbat homines quicquid praeter exspectationem accidit, & magnam molestiam ipsis exhibet.

Οὐτε ναῦν ἐξεῖνες ἀγκυρίσας, γέτε ζειράς σκυλίδος ὄρμασθαινέφη Σωκράτης.

Neque nauem unica anchora, neque vitam una spes fultam esse oportere: dixit Socrates.

## Locus XCVIII.

DE FRVGALITA-  
TE, PARSIOS  
nia.

**P**λέτερος ἐλεγειν τὸ δι-  
δικτὸν τῶν πολιτεύων παρα-

**X** Plutarchus dicebat, In  
tranquillitate comparanda  
esse illa, quæ in tempestate  
vivi esse possint.

**G**ρηγόριος ὁ Θεολογὸς ἔφη· τὸ  
αὐτὸν εἶναι δυχερέας, οὐ κίσ-  
θεα πᾶν ἀγαθὸν σχετίζεται,  
οὐ κίσθεα Διοσκορεῖς.

**G**regorius ille Theolog<sup>o</sup>  
dixit: Æque difficile esse, vel  
acquirere bonum aliquod  
ab initio, vel acquisitum  
conseruare.

**D**ημοσθένης ἐλεγειν πολιτεύων  
δοκεῖ τὸ φυλάχειν τοιαῦτα τοῦ  
κίσθεας χαλεπώτερον εἶναι.

**X** Demosthenes dicebat: Sæpe difficultius videri, bona  
parta tueri, quam parare.

**O** αὐτὸς εἶπεν· οὐ γένηται  
καὶ τὰ φρέσκα τὸ ὑδόρ εἰλιπτὸν  
πεφυκέναι, ταῦτα ποτὲ αὐτὸν  
ἀφρόν τὴν πολιτείαν λαμβάνουν.

**I**dem dicebat: Et fontes  
& puteos deficere solere, si  
quis magnam aquæ copiā,  
& crebro ex illis hauseret.

**O** αὐτὸς ἔφη· Τοῖς φειδοριδίοις  
Εἰργαζομένοις εὐδενὸς ποσοδοῖς  
πορευεται.

**I**dem dicere solebat: Ho-  
minibus frugalibus & la-  
boriosis nullo opus esse  
commeatu.

**D**ιογύης θεατέρῳ ἐπὶ<sup>θ</sup>  
αὐτῷ τὰς εἰκίας ἵππωνεμαρμόνος,  
οὐδέπου οὐδὲν [εἴπει] οὐδὲν  
κριμπαλάσσει, παρδανὸς ἐξιμιόδης  
τὸ καπιτόριον.

**X** Diogenes cum vidisset  
prodigi cuiusdam domui  
inscriptum Venalis, Sciebā,  
inquit, quæd præ nimia cra-  
pula facile dominum euo-  
meres.

**O** αὐτὸς ἀντέβη θεατέρῳ  
τὸ παιδοκείρικόν εἰλιπτὸν  
ἔφη, εὐτὸς ήτετας, γεννα-  
τος εὐτετας.

**I**dem prodigum quendam  
intuitus oleas in diuersorio  
edentem, si sic prandisses,  
ait, nunc non ita cenares.

**B**ιών ποσοδοῖς τὸ καρέα νη-  
πεδηδούσατε· Τὸν μὲν Αμφιά-  
ρον, ἔφη, οὐ γῆ πατετεῖ, οὐ δὲ τὸν  
γάρ.

**B**ion ad eum, qui agros  
suos deuorauerat, Terra,  
inquit Amphiarauum absor-  
buit, sed terram tu.

**P**ηγαγέρες ἐλεγειν, οὐ εὖτες

εσίαν, ἢν αὐτὸς ἐκπίστητο, ηγε-  
τέφαγόν, ἢν δὲ πιεῖ ἀλλὰ πα-  
τέλασσε.

Pythagoras dicebat, ne-  
minem opes a se conquisi-  
tas & partas abliguriuisse,  
sed ab aliis acceptas.

Η αὐτόρκεια, ἵφη Χεισθέ-  
μεθ, καὶ τροφή ἐστι, καὶ οὐδοντή, καὶ  
ὑγεία τὸ δὲ ψάλτον, λύμη καὶ  
ἄνδρα ἐν σώματι.

Sobria frugalitas (dixit  
Chrysostomus) & alimen-  
tum est, & voluptas, & sani-  
tas: nimium vero vox, &  
fastidium, & in orbus.

### Locus XCIX. DE CONSCIE- NTIA.

Ωραγότες ἐρωτήσεις, Ήνες  
ἀλεξανδρίων ζῶσιν, Οἱ με-  
δενὶ εἰωθεῖσι, εἶπεν, ἀπὸ πονηρῶν οὐκεί-  
δεται.

Socrates interrogatus, qui  
nam tranquille & citra per-  
turbationem viueret, Qui,  
inquit, sibi nullius absurdis-  
tatis conscientia sunt.

Bias ἐρωτήσεις τὸ εὖ εἴη τῶν  
κατὰ τὸν Σίον ἄφοβον, εἶπεν,  
ὅρθι οὐκείδοτος.

Bias interrogatus quid-  
nam in vita metu vacaret?  
dixit, Recta conscientia.

Πλάτων εἶπε, Τῷ μηδὲν εἰσ-  
το ἄδικον οὐκείδοτι, ηδὲ εἰς ἔλ-  
πιδα δὲ παρεῖναι.

Plato dixit, Ei qui nullius  
culpæ sibi conscientia est,  
iucundam semper spem  
adesse.

Ναζιανζενὸς ἔλεγχον, οὐδὲν  
ὕτως διφρεσίνειν ημέτον, αἱ τὸ  
οὐκείδος καθαρεύου.

Nazianzenus dixit, Nulla-  
rem tam nos exhilarare,  
quam bonam conscientiam.

Περιανδρὸς ἐρωτήσεις, τὶ<sup>τι</sup>  
ἐστιν ἐλευθερία, εἶπεν, ὅρθι οὐκεί-  
δοτος.

Periander interrogatus,  
quid esset libertas, Recta  
conscientia, dixit.

Μηδέ ποτε μηδὲν εἰχόμενον ποι-  
ῆσας, καὶ ποτὲ λήσον. καὶ γὰρ αἱ  
ἄλλες λαθῆσι, οὐκείδει οὐκεί-  
δοτος, ἵφη Ισοκράτης.

Nunquam sperare de-  
bes, si quid turpe feceris, te  
latitudinum. Quamuis enim  
alios lateas, tute tamen  
tibi conscientia eris: dixit Iso-  
crates.

Πυθαρέρας ἔλεγε, Κακόν μεί-  
ζω πάσχειν οὐδὲ Εἰ οὐκείδοτο  
τὸ ἀδικενίᾳ έργον ζόμον, η τὸ  
τὸ οὐκείδοτο πάσι τοῖς τολμητοῖς  
μετειθόμον.

Pytha-

X Pythagoras dicebat, Vi-  
tum iniquum plus mali-  
pati afflictum conscientia,  
quam illum, qui in corpore  
castigatur, & flagris ceditur.

Πλάτων οὐχὶ τὸ οὐκε-  
δός οἶον ἔλεγε εἰ σαρκὶ, τῆς  
ψυχῆς τῶν μητρικέσσαν αἴ-  
μαστον αἵτινα νύσσουν οὐκ  
πολεῖται.

Plutarchus dicebat: Fa-  
cinosam conscientiam,  
instar ulceris in corpore,  
poenitentiam relinquere in  
animo, pungentem iugiter  
ac saucientem.

Ασφαλής πᾶς τόπος τῷ  
ζῶντι μητέ δικυροσθείσῃ. οὐχὶ<sup>το</sup>  
Επίκτητος.

X Quius locus tutus est  
homini, qui iuste vitā agit :  
dixit Epictetus.

### Locus C. DE VINO.

Ρώμηντος μὲν οὖν οὐκορε,  
τὸν οὐλέψυχον λόγον θε-  
οῦ μάτερ ἡ ἄρτη Εὐάγριος  
εἶπεν.

X Corpus quidem vino ro-  
boratur, anima vero verbo  
Dei, ut sanctus Euagrius  
dixit.

Οἶνος [οἷς Βασίλειος εἶπε] τὸ  
παρόντες δύοντος παραμυθίαν

τὸ ἀσθενεῖσθαι εἰδοφέρον οὐσιώ-  
φρεγτον, ὅποιον τὴν γέλοιαν ἀκρ-  
λασίας οὐσίαν παίνειν.

X Vinum (ut Basilius dixit)  
a Deo datum temperantib.  
donum ad consolationem  
infirmitatis, lasciuentibus  
nunc factum est instrumentum  
luxuriae.

Ο αὐτὸς εἶπε. Τὸν λογο-  
μένον, καὶ τὸν εὖν οὐσίαν οὐτε  
βασιλεῖαν οὐσίαν οὐτε τοιχίας, τοῦ  
τοῦ ιδονοτος, οὐτε τοῦ ἐλαφον φλόγας  
εἰξάπλει.

X Idem dicebat: Rationem  
& mentem vinum demer-  
git: affectus autem & vo-  
luptates, ut oleum flam-  
ma accendit.

Ἐκ δέ. Ουτεροῦ οὐδεὶς πελέμοι  
εἰς ποτὲ ζωτικὰ οὐσία ηλε-  
πισμόν κατέστηντο οὐτούφρεγνο.

X Item. Sicut aqua repu-  
gnat igni: sic immoderatus  
vini vius, mentem sobrium  
extinguit.

Πλάτων οὐμοθέτησε, τὸν  
ποτὸν μέχρις ἐτῶν ιητού παρέ-  
την οὐρανοῦ γανέας διδόμαντον,  
ὅς εὐλόγη ποτὲ ἐπὶ ποτὲ ἀγαθόνεαν  
εἴς τε τὸ οὐμεράκη τὸν ψυχὸν.  
ποτὸν ἐπὶ θύντος πόνους εὐχαρίστην  
πορεύεται, μετὰ δὲ τοῦ οὐτελεύ-  
σιτον οὐρανού γενέας τοῦ περιστού  
μέχρις λετῶν. μέτην δὲ ποτὸν  
λαυρίστης τοιαυτάντην απέτελε  
τὸν νεόν.

*X*Plato legē fāciuit, vt pueri vsque ad decimum octauum annum vini usum prorsus ignorarent. Nempe eos monens, non oportere ignem igni in corpus atque animam suggestere, antequam viri facti subire labores incipient. Deinde voluit eos vino moderate uti usq; ad etatis annum trigesimū. Ab ebrietate vero & vini repletione voluit iuuenes omnino abstinere.

**Πλάτωνος εἶπεν.** Οἶνον καὶ σπερχῶν ἐμφόρουσιν σῶμα μὴ οἰχεῖν ποιεῖν καὶ ρωμαλέον, ψυχὴν δὲ ἀδεῖν.

*X*Plutarchus dixit, Potationem vini, & ingestionem carnium, validum quidem corpus efficere ac robustū, sed animum imbecillum.

**Ο** αὐτὸς ἔλεγε. Διόνουσον τοῖς αὐτῷ ποιεῖ τὸ γῆρας αὐτογένητος διαρκότατος ἐπίκυρον Θεοίνον Φάρμακον, ὡς εἰνθάνειν αἴρειν. καὶ δύναμις λήθη γέγονται. καλαποτεῖγεν σὺν σπληνογένει τὸ τοῦ Συχῆς θέρος, καταπέβεις πῦρ σιδηρούν εὐπήγεια γηρούμενον, καὶ ετοις εὐθαλεστεῖγεν ειναίς.

*X*Idem dicebat: Bacchum hominibus vinum quasi remedium aduersus senectutis duritiam esse largitū,

vt reiueneret etiā viuētā, & mœritiae eos capiat obliuio, ipsaque affectio animi, sicut ferrum in igne ex duritate in mollitiem deductā, flexibilior fiat.

**Διογένης ἐγωπῇσι,** ποῖος οἶνος ἥδεσ πίνει, ἐφη, Τὸν ἀλόγον.

**Diogenes interrogatus quodnam vinum libenter biberet, respondit, alienum.**

**Αριστίαν,** οὐ φούσιν Ἡράκλειτον, καὶ ἄλλας κρύπτειν ἔργαν εἰσίν· σὺ οὖν δὲ χαλεπάτερεγεν. Εἰ Πλάτων Φούσις, Εὐοίν τὰ ἥπατα φανερὰ γίγνεσθαι.

**Ruditatem,** vt ait Heraclitus, cum alias celare non est facile, tum in vino multo maxime. Testatur & Plato, Animi mores in vino apparere.

**Πλάτων εἶπεν,** Οἶνον λέγεται δῦο Φούσις ὅποιας εἴην ἔχει ποιεῖ τὰς πίνοντας.

*X*Plato dixit, Vinum dici a putando: quia efficit, vt qui bibunt, sapere se putent. **¶** Latini autem, Vinum a vi deducunt, quod vim inferat menti.

**Locus C. I.**  
**DE CUPIDITATE.**  
**TIBVS.**

Ae 150-

**A**ριστοτέλης ἔφη· Αρδειός τεργος εἰναι μηδ δοκεῖ, ὅτι ἐπιθυμιῶν, ήτοι πολεμίων καρτῶν. καὶ γὰρ χαλεπάτατον ἐστιν εἰωτὸν νικῆσαι.

X Aristoteles dicere solebat, Fortior mihi videtur ille qui cupiditates, quam qui hostes vincit. Etenim se ipsum vincere difficilimum est.

Αἴγαρος ἡ ποιητὴς ἔλεγε, Πρέσβης νικῶν πεντών ἐπιθυμίαν εἶναι.

Lin⁹ poeta dicebat, Cupiditatem omnium malorum principium esse.

Δημοσθένης ἔλεγε, Δεῖν τὸν φρεγεῖν τὸν λογοτρόφον αὐτὸν ἐπιθυμιῶν κρείτιω πρέσβεαν ποιεῖν.

X Demosthenes dixit, Prudentis hominis officium esse, dare operam, ut appetitum rationi semper obedientem præbeat.

Πλάτων ἔφη· Τὸν νικῶν σύναγον, αἷλον, αἷλον τὸν αὐτὸν παῖδαν νικῶν ὁρεύτω τε γέρεις νικᾶν εἶναι.

X Plato dixit, Vincere non alios, sed se ipsum, omnium victiarum primam & optimam esse.

Σωκράτης ἔρωτήτεσι, πῶς αὐτὸν

γένοισθε θεούς τοὺς ἀπόστολος; εἰ τῶν ἐπιθυμιῶν, ἔφη, εἴη πίνυς.

X Socrates interrogatus, quo quis pacto diues fieret, si cupiditatum inops fuerit, respondit.

### Locus CII.

#### DE AFFECTI- BVS.

**A**ριστοτέλης εἶπε, Τὸν συφόρον εἰναι μὲν ἀπαρχή, μεταποιηθήσει.

Aristoteles dixit, Hominem sapientem non carere affectibus, sed esse modice affectum.

Ο αὐτοῦ ἔφη· Τῆς δύστερης εἰναι, καὶ ἔδειλον καὶ λυπεῖσθαι ἔφεσις δεῖ, καὶ αἰσδεῖ.

X Idem dixit, Virtutis esse, & lætari & dolere quibus de rebus oportet, & ut oportet.

Χρυσόστομος ἔλεγε, τὸς αἰγίας Σφόδρα φιλοσόφηγες καὶ συμπαθήτικοι εἶναι.

Chrysostomus dixit, Santos vehementes animi motus sentire, & societate alienæ ægritudinis affici.

Πυθαγόρας εἶπε· Διδάσκει πάθεις χαλεπάτεργη, ή περινοῖς.

X Pythagoras dicebat: Seruire affectibus, grauius esse, quam tyrannis.

Ο αὐτὸς ἔλεγεν· Ελθέει γράμματον ἑναὶ τὸν πάγον διαλόγονται, & ταῦτα παραγγεῖται προν.

**X** Idem dicebat, Non posse liberum esse eum, qui affectibus seruit, & affectibus regitur.

Ο αὐτὸς εἶπεν· Οὐδέποτε ἀλλέγει τὰν, τὸν γιαντὸν μὴ προτείνεται.

**X** Idem dicebat: Neminem liberum esse, qui sibi ipsi non imperaret.

Ιστορεῖται ἐφη· Κόλασις τῷ πάγῳ, τὰ μὲν ταῦτα αὐτῶν ἡμερῆ.

**X** Isocrates dixit: Coerce affectus, ne ipsis despicias.

Κρέφνιπτος φιλόσοφος ἔλεγεν· Οὐκ ἔχει συμφέρομεν τοῖς τὴν ἄρχοντα ὑμετέστοις συλληπαὶ ἀπάθειαι, οὐδὲν τὸ διδασκαλικόν τοις συμφέροντος τοις.

Crantor Philosophus dicebat: Ego minime assentior his, qui istam nescio quam indolentiam magnopere laudent, quæ nec potest villa esse, nec debet.

Δεῖ τὸν τὸν φρεγνύντα, ἐφη Δημοσθέης, τὸν λογοτερὸν τοῦτον ἐπιβαρεῖν πρεστίτω πένθοδην ποιεῖν.

**X** Prudentis hominis officium est (dixit Demosthenes) dare operam, ut appetitum rationi obedientem præbeat.

### Locus III.

#### DE MVLIERE, SEXV MVLIES bri.

**A** Ημερεῖται ἐφη πᾶς· Διδύμη μέγας ἀνήρ, μικρὸν ἔγγυμας γυναικες; οὐκένεος εἶπε, Θηλεῖς εἰκονὸς ποιέιθεν, τὸ ιλαργόν οὐ ξέσελεξερίλιον.

**X** Cum Demetrium quidam interrogaret, cur cum magnus esset, paruam duxisset uxorem: Ego, inquit, ex malis illud quod minimum est, elegi.

Φιλόξενος ὁ ποιητὴς, εἰ πόντης θυτὸς, Διδύμη πολλοῖς ζητεῖται παρεισάγηται τοις γυναικασ, αἵτοις ἢ φαύλας, εἴπεν· ὅπερ Σοφοκλῆς ρήμα οίας δεῖ εἶναι τοῖς γυναικασ, λέγει, ἐγὼ δὲ οἴας είσοι.

Philoxenus poeta cum quidam eum percunctaretur, quamobrem Sophocles bonas introducat fœminas, ipse autem malas: Quia, inquit, quales oporteat esse fœminas Sophocles dicit, ego vero quales sint.

Αὐτοῖς πάντος ὁ Κυρελαῖος Φιλόσοφος,

λόσσοφος, ἐρευητεῖς ωτοῦ θεος, εἰ συμφέρει αὐτῷ γῆρας, εἶπεν, καὶ εἰ μὴ γέρας, εξεικνύεται· εἰ δὲ φωτίλιος, πινδίος.

Aristippus Cyrenæus philosophus, a quopiam interrogatus, An sibi vxorem ducere expediret, negauit: Si enim, dicebat, duxeris formosam, habebis eam communem: sin autem deformem, habebis pœnam.

Σωκράτης ἔφη· Τριῶν ηγεμονίας τέ πυρηναὶ γερμανοποιῆς, πινίης, τῇ ἀλορδήνις Γιωανῆς· Φύδος ἔξεφυγον, ἀλορδήνις τῇ Γιωανῆς εκφυγάντες ἀδικήθησαν.

Socrates dicere solebat, Tria se mala assecutum, grammaticam, paupertatem, & pernitiosam vxore: quorū duo cum effugisset, pernitiosam vxorem se effugere non potuisse.

Ο αὐτὸς Ξανθίππης καὶ ποτὲ μηδεδίλιος, καὶ ἐπὶ θεῶν πορθμούς την ιδίων, ἔφη· οὐχ ίντα βεδογήνειαν πορθμήν, ἀλλὰ ίνα θεοθήν.

X Idem Xantippen ornatam & ad spectacula cuncte conspicatus: Non, inquit, ut spectes o vxor vadis, sed ut specteris.

Διογένης κανολογουρδίας Γιωανῆς θεοπαρθένος, ἔφη·

εἰσαὶς παρ' ἐχίδνης φάρμακον δανείζεται.

X Diogenes conspicatus mulieres inter se colloquentes: Aspis, inquit, a vipera venenum mutuatur.

Ο τὸν αὐτρωπίνης παλαιότατον έφη ὁ Αριστοτέλης· οὐ πολλοὶ πελάχις πολεμίων καρτεύντες, τῇ ἀδάνω πνοᾶν, Γιωανῆς ἐδύλσανται. Δεῖ γάρ πάσῃ διωδεμένῃ τῇ Γιωανείᾳ ὅψεις εὑφεύγειν.

X O miseriam humanam (dixit Aristoteles.) Multi .n. cum sępe hostes & alios homines vicerint, mulieribus seruerunt. Quare modis omnibus mulierum asperitus vitandus est.

Χρυσόβολος ἔφη. Οὐδέν τοι κισσομαθησίους ιφάρματος εἴναι Γιωανῆς πονηρός.

X Chrysostomus dicebat, Nullam in mundo belluam esse, quæ cum muliere mala conseratur.

Γιωανῆς οὐδὲν γέρμανηρη ληίζεται ιεθλῆς ἄμφιον, οὐδὲ γέρκειον κυκῆς, ἔφη Κλήμης ὁ Αλιξανδρῖνος.

X Vxore bona vir nullam rem possidet meliorem, neque mala deteriorem, dixit Clemens Alexandrinus.

Κάτω ιππιμάν πτερε τῇ μεγίστῃ τῶν Γιωανῶν διωάρπες

Πάντες, ἐφη, οἱ αὐτῶν ποιοί τῶν γυναικῶν ἀρχοντοί, καὶ μεῖς ἂν ἄρτιπον ἀπάντων, ημῶν δὲ αἱ γυναικες. συλλογιζόμενοι τοις γυναικας εἶναι πάντων πειρα- μότων κυρίας.

Cato obiurgans aliquan-  
do vxorum summam po-  
tentiam, Omnes, inquit,  
homines vxoribus domi-  
nantur, nos omnibus homi-  
nibus, nobis autem vxores:  
Hoc modo colligens, mu-  
lieres esse omnium rerum  
dominas.

Κάτων ἐφη μεταπειληθῆναι  
σὺ παντὶ τῷ δίω τεσί μεθεμ-  
λειας, μέλαινα μὲν ἐπὶ τῷ γυναικὶ<sup>τι</sup>  
πιστεύσῃ λόγῳ διδόμενον. ἐπε-  
ρει τολμεσσις ὅτι διωδενην ἡν  
πιστεύσῃ. τινὶ τοιτέλι, ὅπι μέλαι-  
νη μετεγένεται τομένη.

X Cato tria sibi per omnē  
vitā accidisse dicebat, quo-  
rum pœniteret. Primum, si  
quid arcani foeminæ credi-  
disset. Alterum, si eo fuisse  
nauigio vectus, quo pedestri  
itinere venire potuisset.  
Tertium, Si quis dies per  
negligentiam ipsi absque  
fructu effluxisset.

Ταῦτα δοξεῖς εἰς γνωνίας  
γυνὴ, ἐφη Ευεπίδης.

X Virtutis penu est genera-  
sa mulier, dixit Euripides.

Ο αὐτὸς εἶπεν. Οὐδένα.

γυναικὸς φάρμακον ἔξορκή-  
ναι τῷ νοκῆσ.

X Idem dicebat: Neminem  
adhuc remedium aduersus  
malā mulierem inuenisse.

Θεανὼν Πυθαγορεικὴ ἑρωτή-  
θεῖσα, πᾶς κύδος θεοῖς, ἐφη.  
Ἴσον ἐπιχειρούμενον, καὶ ἐμόνι λέχο-  
αποπάσσα.

Theano foemina Pytha-  
goricæ doctrinæ studiosa,  
interroganti quomodo cele-  
bris euasura esset, respondit:  
*Telam contexens, & lecti  
fædera seruans.*

Η αὐτὴ παρέφηνε τῶν χεῖρο-  
ν πειλαιομένην τοι μητέν. εἰ-  
ποντος δὲ Ινος, καλὸς ὁ πῆχυς,  
αὐτὸς δὲ δημιούρος, ἐφη νικητῶν,  
ἐνὶ μόνον καθὸν εἴναι, αὐτὰρ μὴ  
τυχόντι. Ε τοῦ ἐπικαύτης ἀκρο-  
σίας πειλαιομένην, τοῦτο αὐτο-  
τοῖον σύμφωνον λιαν ἀκελέως  
πολυπταγμονιῶτο.

Eadem hæc vestem in-  
duens casu brachium nuda-  
uit: dicenti autem cuidam,  
ο pulcrum brachium, At  
non publicum, inquit illa:  
Admonens vni soli pulcrū  
esse, & non cuius: & lauda-  
toris illius intemperantiam  
notans, qui alieni corporis  
nimium curiosus spectator  
esset.

Φειδίας ἐγραφόδες τῷ Ηλεί-  
νῳ Αφρο-

αν Αφροδίτης ἐποίησε χελώνων παῖδεσσιν, σιγουρίας σύμβολον τῆς γυναικὸς καὶ σπαθῆς. δέ τοι  
ἡ πάτερ τὸν αὐτὸν λαλεῖν, ἡ Διὸς δὲ αὐτὸς, μηδὲ διχρεόντες, εἰ δὲ  
ἀπορεῖσθαι γλωττῖς, ἀστερὶ αὐτῆς, φέρεται.

¶ Phidias pictor, Heleorum Venerem ita finxit, ut testudinem pedibus calcaret, tacite significans, mulieribus domi manendum esse & tacendum. Debet autem vxor aut cum marito, aut per maritum loqui, non ægre ferens, si aliena lingua, tanquam tibicen, grauius loquatur.

Ταῦτα Αἰγυπτίας ταῦτα μετοχεῖσιν πάτεριον σὸν λίνον, ὅπως εὐεικώσῃ μερισθώσατο.

Ægyptiis hic fuit mos, ut nuptæ sandaliis non vterrentur, ut videlicet domi semper manerent.

Δέ, ὡς ἔλεγον Υπερίδας, τὴν εἰκόνας εκπορθοῦμεν, εἰναι τοὺς ἡλίκιας, ὡσεὶ τὰς ἀργονόστατας παιδίας, μηδὲν ἐσὶ γυνή, αἰδάνοντες μήπερ.

¶ Oportet, ut inquit Hyperides, mulierem egrediente domo hunc ætatis terminum attigisse, ut qui non noscunt eam, cuius nam sit

mater, non autē cuius vxor, interrogent.

Ο αὐτὸς εἶπε. Τὸς μὲν πατέρας τὸν αὐτὸν τὸν γυναικὸν καλλιωπούσας ὅπως θεόλοις χειρῶνας γίγνεται. Τὸς μὲν τοῦ ταῦτας εἴδος, σοκέντης τὸν αὐτὸν, αἰδάνει τὸν εἰτέρον.

¶ Idem dicebat: Domi contam viro licere vxori ornare se ut libet: ornamenta autem, quæ sumit egressura domum, non ad maritum, sed ad alios spectare.

Ἴπποκαρτης ἦρφον γυναικεῖα  
χρήσειν συφρεγίζονται. Ἐχει  
γάρ φύσις, καὶ τὸ ανθρακον τὸν  
ἴαντη, ὃτι εἰ μη καθ' οὐρανον  
ἐπικρίσεται, οὐδὲ δένθρον καθι-  
λομεῖται.

¶ Hippocrates dicebat: Mulierem opus habere aliquo, a quo castigetur. Habere enim in natura lasciuiam, quæ nisi quotidie amputetur, luxuriari & sylvestrare instar arborum.

Ἐγγυει Παῦλος ὁ Αιμιλίος  
Παπιτεῖαν αὐτὸς ἴστατικες θυ-  
γατέρες, καὶ γέροντον συσκοτίσας  
πολια, ἀφῆκε τὸ γάμον, καί τοι  
ἐξ αὐτῆς κατατεκναταῖς γλυπ-  
τῷ. Τὸ δὲ φίλαν οὐδετέρων των  
αὐτῶν, ἐχει σύφρων; σοὶ εὖμορ-  
φῷ; εἰχει παῦδοποιὸς; ταῦτα εἰσα-

**C**itatemque eius per concus pugnates  
Est, & rempates; illa' eorum autem ei-  
dem usum suum quodam obliterat  
pugnare possunt.

**A**VXORIUM Paulo Aemilio  
Papyria, viri consularis filia,  
quam post longum coniugii tempus repudiauit, licet  
pulcherrimam sobolem ex ea  
suscepisset. Cum autem amici  
diuorium improbantes,  
Aemilio diceret, Nonne hec  
modesta? nonne formosa?  
nonne sociada? porrexit ille  
pedem, & calceum ostendens,  
Nonne, inquit, pulcer  
hic calceus est, nonne no-  
nus? sed nemo velstrum no-  
uit, qua parte pedem meum  
premat.

### Locus CIIII.

#### D'E TEMPORE.

**Z**HAN' ἔλεγεν ἐδεῦς θύμης  
ὅτι πένεσθι, αἰς γρέοντα.  
Ερχόμενος γάρ ὅτις ὁ Σίστρος, οὐδὲ  
τέχνη μακρή, καὶ μάλιστον ἡ τέχνη  
τὸν ψυχῆς νόσους ιάσουσθαι  
μέρη.

**X**Zeno aiebat, Nullius rei  
tanta nos penuria laborare,  
quam temporis. Reuera  
enim breuis est vita, ars au-  
tem longa, & illa præcipue,  
quæ morbis animi mederi  
potest. Longe dissensit vir  
sapiens ab iis, qui bonā vitę

partem perdunt somno,  
temulentia, nūgis & alea.

**I**sokephalos εἶπεν Τὸν ἄνθρωπον  
πανταχοῦ λυπηρὸν ἔνον.

**I**socrates dicebat: Quic-  
quid non in tempore fit, id  
graue & molestum esse  
solere.

**'Ο** αὐτὸς ἔφη· τὸν ἀνθρώπον  
κακῶν τυχεῖν, δυσκατεμούσιον  
τὸν ἔχειν.

**I**dem dicebat, Ipsam tem-  
poris opportunitatem asse-  
qui, difficile esse cognitu.

**Θ**εόφραστος σωμάτεος ἔλεγε·  
πολυτελες αἰδάλωμα εἴναι τὸν  
χρόνον. μέντος γάρ εἰστιος αὐτος  
λαβεῖσθαι τὸ δωμάτιον, καὶ τοῦτο  
πολλοὶ αὐτὸν αἰδεῖ ἐλαζίσαν-  
ποιούσιν.

**X**Theophrastus habebat  
semper in ore, Nullum esse  
sumtum pretiosiorem tem-  
pore. Solum enim hoc recuperari  
non potest: Et tamen  
vulgo nihil habetur vilius  
tempore.

**'Ο** χρόνος πάντας εἰσι τοποί-  
νοι· ἐφη Πλάτων.

**X**Tempus solet omnia  
mollire & maturare: dixit  
Plutarchus.

**Θ**αλῆς ἔλεγε, Τὸν γρέον σα-  
φώτερον αἰπάντων είναι, αὐτός  
είσκεν γάρ τὰ πάντα.

Thales

X Thales dixit, Tempus esse omnium sapientissimum, ut quod cuncta reperiatur, eruatur.

O αὐτὸς εἶπεν· Ἀγέως φῶς τὸν οὐλόθεαν γένοντο.

X Idem dicere solebat, Veritatem tempus in lucem prouidit.

### Locus CV. DE SACRIFI- CIIS.

**Π**λάτων ἔλεγεν· Οὐ πιστός γε τὸν θεὸν τὸν διόγενον αἰσχρικόν, αὐτὸν δὲ λέπειν αὐτὸν τὸν φυγόν, αὐτὸν τὸν θεόν. Εἰς δίην γένοντον τὸν χρυσόν.

X Plato dicebat, Deum non sicut muneribus, sicut feceratorem, sed animum intueri, an is sanctus & iustus sit.

Αὐλίφαντος εἶπεν· οὐδὲ μη μεμένειν εἴναι τῷ λατερογενῶν, οὐ καθ' οὐδὲν εγενόντος ιερομονον καὶ σωφρονείαν παρέχειν.

X Antiphon dicebat: Sacrificium mihi maximum videtur, vitam quotidie modestam & temperantem agere.

Ηγέτης, οὐ φησικούτης, ποδόνεαν τὴν τύραννον καὶ βαραπεῖαν

μεγίστου, εἰς τὸν δελτιόν εἰ δημοσίεστον οικυτὸν παρέχειν. Πράξιον γένεται θεού τούτους, οὐ τὰς περιαὶ πολλὰ καταβάλλοντες, παράκειν την παρούσην θεῶν άγαθον.

X Existimes, inquit Isocrates, hoc esse sacrificium pulcherrimum, & cultum maximum, si te quam optimum & iustissimum præstiteris. Magis enim sperandum est, tales homines aliquid boni a diis impetratos esse, quam qui victimas multas mactant.

Δικεργεστὸν οὐ πορεύεται πανταρρήσιον, διὰ τὴν μηκραῖς γένεται διτελεῖς ἐπιτῆς τοῖς θεοῖς, οπας, οὐφη, μηδὲ ποτε πρώτες τοῦ θεοῦ Διογλείπνωμα.

X Lycurgus legislator, interrogatus, cur tam modica & vilia sacrificia constituisse, Respondit, Ne vñquā deos venerari cessemus.

Ο αὐτὸς δύστελεσθείς εποίησεν τὸν Σπάρτην τοὺς θεοὺς, οὐαδεῖ τὸν θεὸν λιμενὸν εἰσιμαντούσιν καὶ παράδιον δέπι την παρεγνήτων.

X Idem minimi sumtus sacrificia in urbe Sparta instituit, ut deos immortales colendi semper in promptu copia esset. Intellexit enim, Deum non tam delectari victimarū impensis, quam virtute sacrificantium.

## Locus CVI.

## DE POENITEN-

T I A.

**K**ατων ὁ πεισθέντερος εἰπεν· Μεταμεληθῆναι τὸν πνευματικὸν διατίτην μεταμελεῖται. μίαν μὲν ἐπὶ τῷ γνωστικῷ πιστεύοντα λόγῳ διάφραγμαν ἔτείχειν σὲ τὸν νοοτοποιόν, ὅπερ δικαστὸν λέγεται· τὸν δὲ στρατιώτην, ὃν μίαν ἡμίεργον ἀπελεγεῖται οὐ μείνειν.

X Cato senior tria sibi per omnem vitam accidisse, dicebat, quorum poenitenter. Primum, si quid arcani feminæ credidisset. Alterum, si eo fuisset nauigio vectus, quo pedestri itinere venire potuisset. Tertium, si quis dies per negligentiam absq; fructu effluxisset.

Δημοσθένης Λαΐδη τῇ ἑταίρῃ τῷ πατέρῳ αὐτοῦ μέζαν μισθὸν, Τοσαύτης τὸ μέρος Θ., ἐφη, πρᾶς τῷ μετανοεῖν καὶ πειλαμψεῖν. Σημειώνειν, ηδονὴς αὐχεῖς αἰγάλου δυναῖς τὴν μετανοίαν.

X Demosthenes cum Laide meretrice rem habiturus, cum illa poposcisset ab eo magnam mercedem, Respondit, Tanti poenitentia non est. Significans in honestæ voluptatis comitem esse poenitentiam.

Συγγνωθῆναι εἰς μετανοεῖσθαι ἐφ' οἷς ἡ μαρτυρία, ἀδώματον ἐφ' Διογύνος Θ.

Non potest fieri, ut venia consequantur illi, quos peccatorum non poenitet: dicit Dionysius.

Πλάστερχος ἐφαρος, Τὸ οὐσιόδος, οἷον ἔλεγος εἰς ταρχή, τῆς ψυχῆς τὴν μεταμέλειαν αἰματοσπονδαν ἀπέκτειν. Τὸν μὲν γὰρ ἄπλαστον αὐτοῖς ὁ λόγος Θ., τὸν μετανοεῖν αὐτὸς ἐργάζεται δακνορύθιον σῶμα αἴχνη, καὶ καλαζομένην ἐφ' αὐτῆς.

X Plutarchus dixit, Facinorosam conscientiam, instar vlebris in corpore, poenitentiam relinquere in anima, lancinantem iugiter ac pertulcentem. Nam cum alias omnes tristitias tollere ratio soleat, poenitentiam hęc eadem cum pudore, quasi mordicus impetentem se se atque excarnificantem promouet.

## Locus CVII.

## DE OBEDIEN-

T I A.

Στὸν ἀριστερὸν ἥπατον, πῶς ἀερίσα αἱ πόλεις οἰκεῖσται, ἐφη· εἴπερ μὲν οἱ πολίται τοῖς ἀρχοντος πειθανται, οἱ δὲ ἀρχοντες τοῖς νόμοις.

Solon

**X** Solon a quodam interrogat<sup>o</sup>, quomodo ciuitates optime inhabitarentur, dixit: Si ciues principibus, principes vero legibus obedientia.

obtemperaturum esse, quā ipsis.

**A**ιχυλ<sup>ος</sup> εἶπε, τὰ πάθη-  
χίαν τῆς οὐπεισίας μητέρα  
εἶγα.

**X** Æschylus dixit: Obedientiam felicitatis matrem esse.

**O** μὴ δελέσσοις, ἔλεε Πλά-  
των, οὐδὲ αἰδεσσόντος γένοιτο  
ἄξιος εἰπεῖν.

**X** Qui non seruiuit, dicebat  
Plato non potest esse dominus laude dignus.

**L**έγεται Εἰ τοῦτο καλῶς, ἐφη  
Αριστοτέλης, οἷς σοι οὐτι εὐ τὸν  
ἄρχοντα, μηδὲ δεσμόντας.

**X** Illud etiam recte affirmatur, dixit Aristoteles: Neminem bene imperiū gerere, qui non ipse prius sub imperio fuerit.

**A**πέκωντις ἐπὶ παρεπέδεως  
τῷ πολεμίῳ τὸ ξίφος καταφέ-  
ρειν μέλλων, ἐπεὶ θανάτου διά-  
τομήν εἶναι, σὺν ἑταῖροι τείχε-  
ποδομάριον δὲ θύνος, οὐστὶ τὸν  
ἐχθρὸν ἔχων παραχειρίσον σὺν  
ἀπέλεινεν· ὅπι, ἐφη, Σείληνός εἴη  
τοῦ φονέων τὸ πιθεῖδαι τῷ  
ἄρχοντι.

**X** Laco quidam in prælio  
hostiū gladium incusurus, cum audiret receptui  
cani, istum non intulit. Interrogatus autem cur hosti,  
quem necare potuisset, percisisset, respōdit: Quia me-  
lius est imperatori parere,  
quam hostem interficere.

**I**σσον σκένειο παρ' ἐργῇ κέκρι-  
ται, φρεγεῖν τε δι', Εἰ τῷ λέγοντε  
χειρὶ πιθεῖσθε· ἐφη Ηρόδοτος.  
**X** Æqualia mihi videntur,  
& recte sapere, & utilia dicenti parere: dixit Herodotus.

**S**ωκράτης ἔλεγε, τὰς Αθη-  
ναῖς ἀστάζεις μὲν καὶ φιλεῖν,  
πίστεις δὲ τῷ Θεῷ μάζαλον, η  
αὐτοῖς.

Socrates dicebat, se Athenienses quidem colere &  
amarere, sed Deo se magis

### Locus CVIII. DE EXEMPLIS.

**O** γλαπίανος ἔλεγεν εἰπόντα  
καὶ παρεδειγματιζόντα  
τὸ γεγονός τὸ μέτοντο.

**X** Vlpianus dixit, Præterita  
esse imaginem & exempla  
futurorum.

**Σὺ μὴ λίσ[έ]φη Δημοφένεν]**  
ας γέγενες βέτο ποιάσκεις ἀλλ' ας  
εἴ τι περισσότες γέγονες.

Nedicas, (dicere solebat  
Demosthenes) hoc sēpe ante  
factum esse: sed quod hoc  
sic fieri decuerit.

**Εν εἰδοσθοῖσι παραδεῖσι μάχαις**  
πάσιδι μετεπεινόντων, εἶτε Δημόκρε-

**τος,** καὶ ἀποῆται τῶν μάχων  
εἰση.

X Alienis exemplis sapere  
discito (dixit Democritus)  
et malorū experseris. Huc  
versiculus pertinet: Felix  
quem faciunt aliena peri-  
cula cautum.

**Ἐποκράτης ἐλεύθερος Βυλσόμε-**  
νος, παραδεῖσι μάχαις ποιοισθε-

παρεπεινότα τῶν μετάδοντων.

ἐαν δὲ τὰ παρεπεινότα μα-

ργονταις, ἀμενον καὶ τοῦτον

μετάδοντων θύλασσην.

X Socrates dixit: Cum de-  
liberas, e præteritis exem-  
pla pete rerum futurarum.  
Si enim præteriorum me-  
mineris, melius etiam de  
futuris deliberabis.

**Δημοφένεν ἴφη,** δεῖν τι-  
κηρεῖσι τὰ μετάδοντα εἰ τῶν  
μετανηρίων.

X Demosthenes dicebat, de  
futuris ex præteritis conie-  
cturam faciendam esse.

**Οὐκτὸς εἶπεν ποιάσκεις αὐτῷ**  
πατέρος ἐπέξεων παραδεῖσι μάχαις  
χρημάτων, μέγιστον οὐλαβεῖς  
αυτές γέγονες.

Idem dixit: Omnes ho-  
mines aliorū exemplis ad-  
monitos, cautiōres fieri.

**Ράον, ας Δίων ο Ραμφό-**  
έλαιος, ής μητέτες ο κρείστος  
ορῶν ἔργων μεταρρύμα, η φυλάτε-  
τεται τὰ χειρά, ἀκρύων λόγω  
κωλυνόρρυμα.

Facilius, ut Dion Roma-  
nus dixit, quis optima imi-  
tatur quæ videt opere fieri,  
quam cauet pessima, quæ  
audit verbo vetari.

**Δημόκρατος ἔφη,** πατέσδε  
οι φρεσούινοι, μέγιστον τεκνοῖς  
παρεπεινόμενοι.

X Democritus dicere soli-  
tus est, patris temperanti-  
am liberis optimum bene  
viviendi præceptum esse.

**Χρυσόστομος εἶπεν** ὅδεν ὄφε-  
λος τὸ πεντέταις εἶναι, ὅπας οὐδὲ  
τῶν ἔργων ἐπιδεῖξις μὴ συμ-  
βαίνῃ θεῖς λειχερύμφοις.

X Chrysostomus dixit: Ni-  
hil iuuare institutionē ver-  
bis factam, nisi ipsius ope-  
ris exhibitiō dictis accedat.

**Οὐκτὸς ἐλεύθερος** ὁδενούστε  
πειθεῖν

πειθήτες πάλαις, ὡς παραδεῖσι  
μάταιοι πέσετε, τὸν σωτῆραν  
παρεγίνεσθε βουτα.

Idem dixit: Nihil esse,  
quod tam moueat vulgus,  
quam exempla & actionē,  
quod ea tacita quædam ad-  
monitio sit.

Ο αὐτὸς εἶπε· τίτε μάθησε  
Θύμαρχος εἰς Βαράσσον ἀκο-  
νιζεθεὶς ζῆντος, ὅταν πυρὶ τῷ  
διδυκολανθάνοντι τῷ πυρο-  
δεῖγματι.

Idem dicebat, Tunc dis-  
cipulos potissimum ad ar-  
dens studium, & emulatio-  
nem excitari, cum a præce-  
ptoribus suis exempla ha-  
berent.

Τότε ἀνίδιδον καὶ θρ., καὶ  
πιστεύεται λέγων, ὅτεν αἴφ' ὁν  
πεάτεις παρενηγῇ· Κρ. Διδυ-  
μος.

X Tunc proficit magister,  
& fidem dicendo facit, cum  
suis operibus & exemplis  
docet: dixit Didymus.

Ισίδωρος ἔλεγε· Βίον αὐτὸν  
λόγοι μάταιοι ἀφελεῖν, οὐ λόγον  
αὐτὸν βίον.

X Isidorus dicebat: Vitam  
sine sermone plus inuare &  
prodicere, quam sermonem  
sine vita.

## Locus CIX.

DE PRUDENTIA,  
CONSILIO FELICI,

Deliberatione ante  
factum.

**N** Αχανίδηνος Ἐφ., πρέσβο-  
τα εἶναι λεοπορθύλων  
θραδύτην πάχεις ἀνθεσκόπητη.

Nazianzenus dixit, Mel-  
liorem esse consultam tar-  
ditatem celeritate teme-  
raria.

Ἐγέστε ἔργα ὡς Χειροσόμες  
ἔλεγε, σπόντι τὰ καθηκόμενα,  
οὐ τὰ ἀνθελθεῖν αὐτῷ, οὐ οὖτας  
ἔχειν οὐτοῦ.

X In singulis rebus, ut dixit  
Chrysostomus, quid eas antecedat,  
quid eas sequatur,  
animaduerte: & sic eas ag-  
gredere.

Χαβριας εἶπε· δέον τὰ τέλη  
τῶν περιηγήσαντων ἡμῶν φεύγονταν,  
εἰσὶ ταῦτα τούτων ἐγχίστου  
ποιεῖσθαι.

X Chabrias dixit: Exitus  
rerum prospicere oportet,  
& ita demum eas aggredi.

X Congruit cum hac sen-  
tentia versiculos: Quicquid  
agis, prudenter agas, & re-  
spice finem.

Δημοσθένης ἔλεγε· δέον-  
τοι εἴσαι φίσος καὶ γελεπός τὰ  
εὔλογάθεα.

Demosthenes dicere solebat, Difficile & periculoseum esse, consilium dare.

*'Υπὲρ τὸ σωματικὸν οὐκέτείν,  
ἐφη λαοχρότης, οὐκέπερ τὸ αὐτὸ<sup>ν</sup>  
καλῶς διοικήσωσι.*

De tuis rebus illos consulas, dixit Isocrates, qui sua negotia recte administrare solent.

*Ο αὐτὸς εἶπεν· ὁ κραῖς Διο-  
νυζεῖς φέρει τὸ οἰκείων, ἀδέπτε  
καλῶς ξουλεύεται φέρει τῶν  
αἰθοτεξίων.*

Idem dicebat: Qui suis rebus male prospicit, is nunquam bene consulet in alienis.

*Γενγάρειος ἐφη· Οὐχ ἡ τὸ  
λόγων σοφὸς, κατός ἐμοὶ Σοφὸς.  
οὐδὲ ὅσις γλώσσαν εὔπροφος  
ἐχει, ψυχὴν ἢ ἄστοτον τῇ ἀπόψ-  
ῃ διέλεγεν ἀλλ' ὅσις ἀλίσα μὲν δρε-  
πῆς φέρεται, πολλὰ δὲ οἱς  
εὐρεῖται πιστοῦ εἰκνυσι, εἰ τοῦ αἰ-  
όπιτον τῷ λόγῳ Διοῖς τοῦ Σειο-  
τεροῦ γένηται.*

X Gregorius dixit: Non equidem illum sapientem iudico, cuius oratio sapiens videtur: neque illum cuius lingua volubilis est, mens autem inconstans & imperita: sed qui dum pauca de virtute verba facit, multa interim re ipsa & opere de-

clarat, & verbis suis auctoritatem vitę honestate conciliat:

*Αὐλοθέντης ἐρωτηθεῖς, πότε  
ποτε οὐχ' οἱ αὐλαῖσιοι αφέστησε  
Σοφοὺς απίστους, αὐλαῖσιοι  
λιγος εἶπεν· ὅτι οἱ Σοφοὶ μὲν ξου-  
λεύουσι, ἀλλ' οὐταντούς ξείσιαν τοῦ  
τοῦ βίου οἱ ἃ σὺν ιστον. εἰπὲ  
μετόλογον Σοφίας, η̄ ξείσιμοι των  
ἐπιμελοῦτο.*

Antisthenes interrogat, quamobrem non opulentis sapientes adirent, sed contra: dixit, quoniam sapientes quidem nouerunt, quibus rebus ad vitam indigeant, illi vero nesciunt. Aliter n. magis sapientiae, quam pecuniae curam gerent.

*Ισοκράτης εἶπεν, ὅτι τὸ ξείσιον  
καὶ ἀγαθὸν αὐτὸς οἴει τῶν μὲν  
ασφεγχυντρίων μεμνηῆσαι, πάτερ  
σύντητα περάτειν, φέρει δὲ τῶν  
μελλόντων φυλακτίας.*

Isocrates dicebat: Virum frugi & prudentem debere præteriorum meminisse, agere præsentia, futura autem cauere.

*Δημοσθένης ἐλεγε· αφέστησε τὸ  
τελεστῶν σύνεαν ἔνθεσον τοῦ  
αφεύπαρεάντων οἷς πότε πολλὰ  
κείναται.*

Demosthenes dicebat, Ex ultimo

vltimo euentu de iis omnibus quæ præcesserunt, fieri plerunque iudicium.

O αὐτὸς εἶπεν Τοῖς μὲν φαι-  
λοῖς ἐξαρκεῖ τὸ λυστικὲς τοῖς  
οἱες πανδῆμοις καὶ τὸ πολὺν  
ωφελεῖναί δέ.

Idem dixit: Improbis hominibus vtilitas satis est, viri boni vero honestatem quoque adiungere debent.

Τοσούτῳ Διδοφίεσιν ὁ Σό-  
λων τῶν φρένων ἔλεγε τοὺς  
δρεπῶν, οὐσα σφροσιν τῶν ἄλλων  
αἰσθήσεων.

Solon aiebat, Prudentiam tantum cæteris virtutibus antecellere, quantum visus reliquos sensus excellit.

Δημοφιλέντις ἔλεισε, δεῖν ένθεύ-  
σας μὴ ἐφ' οὐχιάς ποιεῖν ήτο  
δόξαντες μηδὲ παθόντες.

\* Demosthenes dicebat, Lente deliberandum esse: quæ vero decreta fuerint, mature facienda esse.

Τῷ εὖ ένθεύσειν πέσει μητε  
τελευτὴ ὡς τὸ ἐπίκινον χρηστὸν  
ἔγειται ἐπιζίνεθαι. Ἐφη Ηερό-  
δος.

Negotia bene deliberata regulariter habent exitum felicem, dixit Herodotus.

Υπόμνηση σιωπὴν Γέφη Πυ-

ναγέρας ] ὃν πάντες αὐθιρώποι  
μέγιστον ἀγαθὸν τὸν φρένων  
εἴναι λέγουσιν, ἀλίγατεροι εἰσιν, οἱ  
τοῦ μέγιστον ἀγαθὸν θεοκλίνοντες  
εἰντονίσαντες.

Recordare (dicebat Pythagoras) quod cū omnes homines maximum esse bonum in sapientia situm asserant, tam pauci interim ad possessionem eius annitantur.

"Εγιν, ὡς Χρυσόσωμος εἶπε,  
καὶ παρεῖ αὐθιρώπω μητρῷ ηγή-  
σθετεῖ εὐρεῖταιε πᾶς δεοντας,  
ὅτι παρεῖ τῷ Κοφῷ Ει μεγάλως εἰχε  
εὐρητας.

\* Licet (vt Chrysostomus dixit) vel apud exiguæ ac obscuræ sortis hominem opportuni quidpiam inuenire, quod multoties apud sapientem & magnum aliquem inuentum non est.

\* Pertinet hoc verisiculus, qui apud Athenæum exstat: πολλάκις καὶ καπωρέος αὐτὸς μο-  
λα καίσας εἴπει, οἳπει ετια  
εῖται holitor valde opportuna locutus.

"Ἐφη οὐς Διορθόλως αἰόντος  
εἴναι. οὐδὲ, αἰόντος μὴ τοι εἰ-  
μι, ἐφη, τὸν οὐδὲ αὐτὸν οὐδενί γεγ-  
όντον εἴχω.

Diogenem aliquis amen-  
tem vocabat, cui ille: amens  
quidem non sum, non ta-

men eandem, quam vos,  
mentem habeo.

Ο αὐτὸς εἶπε, σωφρονίσεσθη  
τοῦ μητὸν τὸ παῖδεῖν ἐγκαλεῖν,  
τὸ πειν παῖδεῖν φυλάξας τὸν  
μητὸν παῖδεῖν.

Idem dicebat, Prudentius  
agere illum, qui sibi ca-  
uet priusquam malum in-  
gruat, quam qui male iam  
accepto, ad accusandum  
conuertitur.

Ισοχράτης ἔλεγε, Σύμβολον  
ἀλεξανδρίας χρησιμώτατον ἐτυπα-  
γικώτατον ἀπότατον κηρυγμάτων  
εἶναι.

Ilocrates dicebat, bonum  
consiliarium ex omnibus  
possessionibus utilissimum,  
& rege maxime dignū esse.

Σόλων εἶπε, Μὴ τὰ πόδισα,  
αἰλού τὰ πεδίσασι συμβολίσειν  
δεῖν.

Solon dicebat, Non quæ  
suauiissima, sed quæ hone-  
stissima sint, consulēda esse.

Δημοσθένης ἔφη· τὸς μὴ  
σωφρονεῖς αἱρέσους τῷ τοῦ  
πειραγμάτων χρῆσθαι τῷ δου-  
λειεσθαι· τὸς δὲ σωφρονεῖς  
τῷ πειραγμάτων.

Demosthenes dixit, homi-  
nes sapientes solere ante fa-  
cta deliberare, stultos autē  
post facta. Congruit cum

hic sententia dictum Epi-  
charmi: Οὐ μετανοεῖν, αἷλα  
περιγοτεῖν οὐδὲ Σοφὸν αἱρέσθαι,  
id est, Sapiētē decet, non post  
factum, sed ante sapere.

Ο αὐτὸς ἔλεγε, Εκεῖνο γε  
αὐχεῖν εἴναι, υπερον πολὺ εἰπεῖν,  
συμβολῶν θεοῖς τίς γένεται  
εἴπειν οὐδέποτε;

Idem dicebat, Illud tūrs  
pe esse, si quid tandem ac-  
ciderit, dicere: Quis hæc  
futura putasset?

Ο αὐτὸς εἶπε· δεῖν εἰ μένον  
εἰς τὰ παρεγνητά οὔτεν, αἷλα καὶ  
ποτὲ τάτων λογιζεῖσθαι.

Idem dixit, Non solum  
præsentia intuenda: sed et-  
iam ante acta consideranda  
esse.

Ο αὐτὸς ἔφη· Δεῖν τεκμή-  
σθαι τὰ μέλοντα εἰπεῖν γεγον-  
μένων.

Idem dicebat: De futuris,  
ex præteritis conjecturam  
faciendam esse.

Βαρεδών εὐχεῖτε τοῖς πειρα-  
γμάτοις, ἐν γένεσις δὲ, πειρά-  
τε δεδίκτως, ἐφ' Βίας οὐ Σοφὸς.

In deliberando tardus e-  
sto: in exequendis vero re-  
bus deliberatis celer: dixit  
Bias ille sapiens.

Δημοσθένης ἔλεγε· οἱ πειρά-  
τε τὴν

καὶ τὸ μερογενὲ πόντες, οὐ μείζισθαι  
εἰς δέον λέγεται.

Demosthenes dicere solebat: Qui subito & ex tempore consilium dant, non bene consulunt.

Δύο ἐστιν, ὡς Αριστοτέλης εἶπεν,  
εἰς οὓς γίνεται τὸ εὖ πῦρν. ἐν  
μὲν τῷ τὸν συνοπὸν κεῖθαι, καὶ  
τὸ τέλος τῶν πράξεων ὄργας.  
ἐν δὲ τοῖς πρεστές τὸ τέλος φερετος  
πράξεων σύρεται.

Duo sunt, ut Aristoteles  
dixit, quæ omnes actiones  
bonas & laudabiles efficiunt:  
Vnum, ut Scopus & finis a-  
ctionum recte constituatur:  
Deinde ut media ad finem  
ducentia recte eligantur.

Οὐδέτερος δέ φησι, Μίαν τούτων  
συντεταῖ οὐ πολεως καὶ θέους  
εἴναι, οὐ τοπειστῶν καὶ δρόντων αἴσια  
θῶν, καὶ συμβόλων καὶ βδοίων  
πυχεῖν.

X Idem dicebat, Solam hanc  
& ciuitatis & nationis salu-  
tem esse, habeat gubernato-  
res bonos & consiliarios ac  
senatores cordatos.

Πλάτωνος ἔλεγεν. Οδηγεῖν  
τυφλὸν λαβεῖν, καὶ σύμβολον  
εἰσέντειν, οὐτον εἶναι.

X Plutarchus dixit, In cœ-  
dum itineris ducem, & stultum  
consiliarium incidere,  
idem esse.

Κρίσισιν Σεφὸς ιχνεῖς ἦφη  
Διόδορος.

Sapiens robusto præstat:  
dixit Diodorus.

Κείσισιν λαλογνοῦμέν εἴη  
διὸ τὸ πάχον αἰσθετικής ἦφη  
Χρυσόσωρος.

X Melior est consulta tardis  
tas celeritate temeraria: di-  
xit Chrysostomus.

### Locus CX. DE EXPERIEN- TIA, VSV.

Tάσσος Θερμονεύς ἐρώτη-  
τεις, πώς οὐ οὐ Σοφάτος,  
πέραν ἦφη.

X Tassus Hermioneus, quid  
nam sapientius esset præ-  
ceteris interrogatus: Experi-  
entiam dixit.

Δημόσιος ἐρωτήθεις, Πέρι τοῦ  
διδασκαλος γεγονός εἴη· τὸ τοῦ  
οἰνοκαίων, ἔφη, Βηρύλλος ἐμφαί-  
νεται, ὅπη Διδος τῶν πειραγμάτων  
ἐμπειρία, κρείτινων πάντων Σο-  
φικῆς διδασκαλίας εἰσι.

X Demades rogatus, quo  
præceptore fuisse vobis: tri-  
bunali, respondit, Athenien-  
sium: insinuans, quod in  
ipsis negotiis experientia  
quavis institutione sophi-  
storum melior sit.

Παῦλος Αἰγαίδιος ἐμβαλὼν  
διὰ τὴν ἀκρανεῖαν Μακριδοτεαν, καὶ

οντεγγράφους ἴδιῳ Ζὺς πολεμίας. Η Νασική παραγελλέτο; αὐτὸν εὐής επιχείρει, εἴτε τὴν σιδηρίαν, εἴτε πλακίαν εἰχε. οἱ δὲ πολεμοὶ μετέφεραν καλύνοντας επιπορείας τοὺς φάλαγγας ουσιότεγγράφους μεράρας.

Paulus Aemilius Cum per montium extremitates in Macedoniam peruenisset, hostiumque videret instruētam aciem, Nasicae hortantivt statim eos aggredetur, facerem, inquit, si tua essem ætate, sed me diuturna experientia docuit, non inire pugnam ex itinere aduersus exercitum suis ordinibus dispositum.

Αἱ ἐμπεῖσαι, καὶ τὸ πολλὰ ιωρακένει, ὡν ἐμποίεσσι, ἐφ Δημοσθένει.

Experientia, multarumque rerum usus, prudentiā ingenerat, dixit Demosthenes.

Ισοκράτης ἔλεγεν. "Ο, οὐ αὐτοῖς οὐτοις θελοῦσσι, ὡν ἐπίστρεθεις πεποίηκε της αὐτῶν περιποτένοις, ἐμπεῖσι, μέποτικαί φιλοσοφίας. Τὸ μὲν γὰρ φιλοσοφεῖς τοῖς ὄδους ζοι, δειξει. τὸ δὲ ἐπι αὐτῶν τὴν ἐργανητικότερον, διώνας Ζεῖς ἀμεινὸν σε λεγῆται Ζεῖς περιγραψον ποιῶσι.

Socrates dicere solitus est: Si quid exquisite nouisse

cupis, quod scire ad virum primarium pertineat, experientia & philosophia rei notionem aggredere. Hæc enim vias tibi demonstrabit: exercitatio autem operibus acquisita, efficiet ut melius & aptius res ipsas tractes.

### Locus CXI.

#### DE IVVENTV. T E.

Σ Ολαντονομοθέτης μήτε πέριχν το σφρόρανεον, μήτε συμβολεύειν, εἰ καὶ ἀστα δοκίνηταις ἔχειν.

Solon lege sanxit, ne quis admodum iuuenis ad magistratū aut consultationes admitteretur, quamuis prudensissimus visus esset.

Μένανδρος εἶπε. Νέοντον, ἐδίκησα μὴν, εφέρενται τοις διδούσι.

Menander dicere solebat: Cum iuuenis essem, videbar quidem mihi sapere, sed reuera nihil sapiebam.

Ο αὐτός ἔλεγε. Μέμνησον νέος ἀν, αἰς γέρων τοι ποτε.

Idem dicebat: Cum iuuenis es, memento te aliquando senem fore.

Αριστοτέλης ἐφη. ἀπέρεγε ταῦ

καθετὸν δίον περιέχει τὸν γέον  
εἶναι.

Aristoteles dixit, Iuuenē  
ignarum esse negotiorum,  
quæ in vita versantur.

Basilios εἶπεν, Ευρύποτον  
τὴν νεότητα εἶναι, καὶ ράδιον  
τὰς κενάς τῆς ἐλπίδον μετεω-  
ρίζεις.

✗ Basilius dixit, Iuuentutem  
mobilem esse, & facile vana  
spe effterri.

Ο αὐτὸς ἔλεγε· καῦφον τὴν  
νεότητα εἶναι, καὶ δικίνητον τὰς  
τε φῶλας.

✗ Idem dicebat, Iuuentutem  
esse leuem, & ad im-  
probitatem procluem.

Ο αὐτὸς εἶπε· Φύσις αἱρέω-  
τικον έτοις νέοις εἶναι, κανοφότητη  
γνώμην ἔχειν ἥδη γομίζειν τὴν  
ἐλπιδίταν.

✗ Idem dixit, Iuuenum na-  
turale virtutem hoc esse, vt  
propter levitatem consilii  
ea se habere iam arbitretur,  
quæ spe concupierunt.

Ο αὐτὸς ἐφη· Ευρύποτον  
νεότητα, Επειδὲς κακὰν δεύτερο-  
πος. Αἱρέοντις γὰρ παθημέτων  
αἴσια λύσην καύματος. Διάταχεί-  
ναι γὰρ ποδηγόντος, καὶ τὰς τὰς  
λιρδίας διεσθίουντος.

✗ Idem dixit: Mobilissima  
iuuentus est, & ad vitia pro-  
pensa: Diuersis enim pertur-

bationum fluctib. agitur.  
Eget igitur ductore, qui ad  
portum recta deducat.

Πρέστις θυμόν [ως ἐφη Χρυσός  
τομός] καὶ τῷς ἐπιθυμίας, σύ-  
μπλωτὸς μοῖλαν ἔσιν ὁ νέος.  
Διὸ οὐδείνος δεῖται τὸ φυλα-  
κῆς. (Φροντέցε Θεολογος).

✓ Ira (vt Chrysostomus di-  
xit) & cupiditatibus facilius  
iuuenes ducuntur & vincuntur:  
quare maiorem quandam custodiam requirunt,  
ac frenum durius.

Γριγόρεος Νύστης ἔλεγε,  
Ἐπὶ παντὸς ὡς ἐπὶ πολὺ περίστη-  
μασι, ἐπιφαλῆ σύμβολον τὴν  
νεότητα εἶναι, καὶ σὸν οὐρανὸν  
καθερδωτὸν πι ραδίας τῆς απειδῆς  
δέξιαν, ἢ μὴ καὶ πολιά συμπαρ-  
είνθητη τῷς κυριακαῖς τοῦ  
σκέμματος.

Gregorius Nyssenus dice-  
bat: in omni fere negotio  
periculosa esse adolescentiū  
consilia, nec facile reperiiri  
qui aliquid recte gesserint  
terum magnarum, quibus  
cani nō fuerint ad considera-  
tionis communionem adhibiti.

Νέοντος μητ' ἐξεσίας αὐτο-  
χροτονεργήσις αναγέκλεισ ζεω-  
ρίαν, κανονι δισμοχον γίνεται  
ἐφη φίλων.

✗ Iuuenis summā potesta-  
tem adeptus, cupiditatibus

effrenatis vtens, malum est  
inexpugnabile: dixit Philo.

O αὐτὸς ἔλεγε. Νοότης πο-  
νεῖν σὺν ἐφέλασσι, αὐτὸς τὸ γῆρας  
πανηγυρίζει.

Idem dicere solebat: Iu-  
uenis laborem recusans, in  
senectute miser & calamiti-  
tus est.

Αεριστέλης εἶπε. τὴν οὐφε-  
σούλην αἰρετωτέραν καὶ αὐτο-  
κήμαν μῦδαν εὐ τῇ νεότητι, οὐ τῇ  
τελείᾳ. μῦδαν γάρ τὰς νέας τῷ  
πρώτῳ τετέρῳ ωτὸς τῷ ἐπιθυμιῶν  
συνοχεῖσθαι.

Aristoteles dixit, Lauda-  
biliorem esse & magis ne-  
cessariam, temperantiam in  
iuenibus, quam in senib;. Nam iuuenes plus quam  
senes cupiditatib. tentari.

Ἐν τῇ τῶν νεωτέρων ἡλικίᾳ  
τὸν φύγειν δωμάτιον ἔφη  
Οὐλπιανός.

Nihil est, quod in iuueni-  
li ætate agere non possim: dixit Vlpianus.

Οὐ τὸν ἡλικιανός, αὐτὸν  
τὸν φυγεῖν ἀτελῆς, νεώτερος  
λέγει. ἔλεγε Βασίλειος.

Non ætate iuuenis, sed  
qui animo imperfecto est,  
iunior vocatur: dicebat Ba-  
silius.

## Locus CXII.

DE REBUS SECVN-  
DIS QVÆ PARIVNT  
insolentiam.

Bασίλειος ἔλεγε, Οὐσίας  
Βενιαζαλεπού, ἣ τε δυσορ-  
θλιας περιγράψατο, ἀποτίνασσεν  
τὸν Συρρίν διασπασθεὶς εὐτελεῖς  
ὑπερβαντας τοι επιφέρειν.

Basilius dixit: Λέque dif-  
fīcile esse, in rebus difficultatibus  
animum non abie-  
ctum seruare, atque in pro-  
speritatibus non extollī.

Διοδόρος εἶπεν, Εὐτυχέσσον  
ταρσόγνη, αυτοφράστης ἐνεγκεῖν  
ἐποδέξιας, ή τὸς δύναμιζεῖς δύ-  
ναμεσίας ἐμφεργαστος.

Diodorus dixit, Felicioris  
ingenii esse, infortunia cū  
dexteritate ferre, quam in-  
gentem prosperitatem pru-  
denter regere.

Πλάτωνος ἔφη, Οὐδὲν δυσαρ-  
κεύτερον είναι αἴσθρά πον τού  
πειστεῖν δοκέντος: οὐδὲν αὐτού  
κηκιώτερον ἐπιστολας, συστατί-  
τος ωτὸς τύχης.

Plutarchus dicebat: Nihil  
contumacius esse homine  
rebus secundis elato: nihil  
rursus imperii auscultatius  
homine deicto rebus ad-  
uersis.

Αριστοτέλης εἶπεν, Αγαθὸς δρεπ  
ἐργάδιον είναι, φέρειν ἐμμελῶς  
τοι εὐτυχίαν.

Aristo-

Aristoteles dixit, Sine virtute non facile esse, res secundas recte ferre.

*Συντέταξις*, ὡφει λογοθετία,  
ἡ συναρμόσει τοῖς μὴ ταύταις καὶ τοῖς διωνεσίαις εἰναι, ἐ<sup>π</sup> τοῦ ταύτης ἀνθλασίας τοῖς δὲ εὐδελοῖς ἢ τῇ πεπλότη τοῦ φερούσιν εἰ μετρίους.

Ita comparatum est, dixit Isocrates, ut opes & potentiam, amentia, & cum hac, immodestia comitetur: inopiam vero & humilitatem, prudentia & moderatio.

*Φιλίσιων ὁ κομικὸς ἔλεγεν*.  
Ἐάν οὖτις πονηρού εἰς ὑψος αἴρεται, λαβεται τε ταύτην καὶ τοχή γεωργίμονος, ὅφρον τε μετέσχον τούτην επεύρηντα, τούτον τούχον μεταβολὴν πεσδόντα. επεύρεται γὰρ μεῖζον, ἵνα καὶ μεῖζον πέσῃ.

Philistio scriptor Comicus dicere solebat: Si videris improbum in altum gradū euctum, magnisq; opibus & fortuna exultantem, superciliosa supra fortunam extollentem eius celerrimā exspecta mutationem. Tollitur enim altissime, ut maiori casu ruat.

*Ξενοφῶν ἔφη*, γαλεπώτερον εἶναι, δέξαιον αὐτὸρα τὴν γαλεπήν καλῶς φέρεντα, η τὰ κακά. Καὶ μὴ

γε οὐδεν τοῖς πολλοῖς, Καὶ δὲ οὐ φερούσιν τοῖς πεπτού εμποτίν.

Xenophon dixit, Longe difficilius esse, inuenire virum, bona eleganter ferentē, quam mala. Nam res secundas multos impellere, ut fiant petulantiores. At res aduersas, omnes sanos ad modestiam flectere.

Τοῖς ταύταις εἰμικταῖς, εἴπε Δημοσθένης, μηδέποτε εὐ πεπάτησιν δὲ φεροῦσαν.

Plerisq; fatale est, dicebat Demosthenes, nunquam in rebus secundis sapere.

Πλάτωνος αἰς ἀληθῶς ἔλεγεν  
οὐδέγεις ἄναι, οἷς μῆτρα εὐτυχεῖν  
παραγγειται. Θ. φερεται.

Plutarchus vero dixit, Paucos esse, qui non in rebus secundis insolecant.

Ο αὐτὸς εἶπε, Κακωνεῖν  
τὸ λίαν εὐτυχεῖν, εὐτοτε επική<sup>τε</sup>σις ποιεῖ.

Idem dixit, Ita sere fieri, ut nimia felicitas homines reddat molestos & intollerabiles.

### Locus CXIII.

### DE PEREGRINATIONE.

B Ias ἔλεγε, Ταῦτα τόπων

*mortificatio*

διδοσκεν, οὐτε ἀφεγομένων  
αὐθαρεῖσθαι.

Bias dicere solitus est, Locorum mutationes neque prudentiam docere, neque imprudentiam auferre.

Πολλοὶ διπληρίσουστες [άσ] Αἰχάντης ἐφεύγεται τὸ πεόπον, αἴλια  
τὸ ποπον μόνον μετῆλαξεν.

Multis qui peregrinatur (vt Ἀeschines dixit) tantum fit mutatio loci, non ingenii.

Ο αὐτὸς εἶπεν. Οὐχὶ ἡ γένεσις  
κακῶν ποιεῖ, η φύλαξ· ἀλλὰ ἡ φύσις· καὶ διαρθρὴ ἐπεργία νευτε,  
πηγούτες ἄλλοτεν, αἴλια οἰοις ἐπορθήσεις.

Idem dixit: Non regio bonus aut malos facit, sed suū quemque ingenium: neque alii sumus reversi, sed tales, quales cum abiремus.

Α ποδημεῖν σούτον ἔξην τοῖς  
Σπαρτιάταις, ίνα μὴ ξενικῶν  
ἔθνων καὶ Βίων ἀπορθάστων μετέχωσι.  
καὶ ξενηλασσούσι εἰσογήσαστο, οπως οἱ παρεσχείοντες, μὴ  
διδοσκαλούσικαντος Καίσαρος Τοῖς πολίταις  
αὐτὸν ιστορεῖν τὴν τοῦ πόλεων  
ἀγωγὴν, καὶ μετεῖχε τὸ πόλεων  
δικογίαν. ἔνοικος ἐφασαν, ὅτι εἴ τι  
ξένων ὁς αὐτὸν ιστορεῖν ταῦτα  
τὴν δύσκοπον τὸ πολιτεῖαν, καὶ τὸ  
εὐληπτον τὸ Λυκάργον μετεῖχε τὸ

δέκατην Διαπετατιβρύνης μολέσει,  
παλέντιν οἵ οὐκ ἔξην. ουαῖτε γράψεις  
οὐκέτι Σοφωτος θεῖς συμβολίσιοις Ε τοῖς μετεσιάσι τοῦτον  
Διαφρείσας πόλεις ικανότεροι κα-  
λῶς καθεστηκαν, Διότι τὸ έναν  
ημέρας εὐνοεῖσφρότερος μετόπον πεδε-  
νεῖται, η ταχεῖς δέρτια.

Spartanis non licet peregrinari, ne morū peregrinorum vitæque incompositæ contagium attraherent. Quin & peregrinos vrbe arcebant, ne paulatim inundantes mali cuiuspiam ciuibus exsistenter magistri. Quisquis autem ciuium nō tulisset liberorum iuxta patrios ritus institutionem, iure ciuiū priuabatur. Rufus narrant quidam, qui cunque peregrinus Spartanae ciuitatis institutis sustineret exerceri, eum ex Lycurgi sententia admitti in eam ciuitatem cum portione, quæ fuerat a priscis ordinata. Cæterum vendere ius ciuitatis nulli fas erat. Perspexerat vir ille prudenterissimus, commerciis exterritorum atque negotiatorū, ciuitates quamvis bene institutas corrumpi, quod ad nequitiam omnes simus magis dociles, quam ad virtutem.

Μὴ κατέκνεις [έφη Ισοκράτης]  
μοκεῖσιν

μηκερίσ οὖν πορθεῖσθαι στίχοις  
διδυκειν πλευσίμον ἐπαγγέλ-  
λομένοις. αἰχθέντων τούτων μὲν  
ἐμπόδευστον τηλικαῦτα πελάγη  
Ἀγριεζῶν, ἐνεκρατεῖσθαι τοις ποιη-  
στοῖς τούτοις τοσαχεισιον τοῖσιν. Τούτοις  
ἡ νεωτέρες μηδὲ τούτοις κατέγνων πο-  
ρειας ψαριμένην, ἵπποι τούτοις  
καταπέσσονται τούτηις τοις τοσαχεισιον.  
Τούτῳ τῷ τοσαχεισιον μετεπιτέλεσθαι  
ὁ Ιερώνυμος, οὐδὲν πόρρω κε-  
ρδόντας καθέεις, τὸ μὲν Δαμασκον  
εἰς Ράμη, τὸ δὲ Επιφανίου εἰς Κύ-  
προν, τὸ δὲ Διδύμου εἰς Αιγύπτον,  
τὸ δὲ Ναζιανζενον εἰς Καππα-  
δοκίαν, τῇ διατεταγμένῃ, ἐνεκρα-  
τεῖσθαι ποιησον τούτηις παρδεισιαν,  
Ἐβεβαγόντοις τούτηις πίστιν, ἡκάτε.

X Ne te pigeat (dixit Iſocrates) longum iter suscipe-  
re, vt eos audias, qui præ-  
clarū aliquid profitentur.  
Turpe enim est mercatores  
tanta maria transire, vt suas  
facultates augeant: adoles-  
centes vero, vix terra iter  
facere, vt animum virtutib.  
locupletent. Huic præcepto  
Hieronymus obtempera-  
uit, qui procul in dissimili-  
mis regionibus, Damasum  
Romæ, Epiphanium in Cy-  
pro, Didymum in Ægypto,  
Nazianzenum in Cappa-  
docia, & alios alibi, augen-  
dæ doctrinæ, & fidei confir-  
mandæ causa audiuit.

Εὐαγγελίος ἔλεγε, φυτὸν με-

τιφερόμηνον σωκεῖσθαι, καὶ πότι  
οὐ ποιεῖν.

X Euagrius dixit, Plantam  
quæ sæpe transfertur, non  
coalescere. ¶ Pertinet huc  
proverbiū: Λίθος κυλιεῖθ-  
ρος, τὸ φύκον οὐ ποιεῖ, id est,  
Saxum volutum, non ob-  
ducitur musco.

### Locus CXIII.

#### DE FERIIS, DIE- BVS FESTIS.

ΔΙΟΓΗΝΗΣ ὄραντος ζένον πνε-  
ώσαντον τοσαχεισιον τούτοις ισορτοῖς  
ἐπιμελῶς ισορμῆσται, η ποιεῖσθαι,  
ἔφει: Οὐκ διὰ πάντα ημέρας πε-  
δαίνειν αὐθεὶς ισορτήσιν; Εὐόρμισθαι  
τον τὸν ισορμηγόν, ισεργεῖσθαι οὐ-  
ξίον θεῖσθαι, εἰ δὲ οὐ ισορτοποτος ημερ-  
άνται, δεῖ καλῶς Εὐόρμισθαι, οὐδὲ  
εναντίον θεῖσθαι, πάντα εισθεῖσθαι.

X Diogenes peregrinum  
quendam conspiciens se se  
studiose ad festum diem cō-  
ponentem: Quid facis, in-  
quit? An non quilibet dies  
viro bono festus est? Sensit  
hunc mundum esse templū  
Deo dignum, in quo consti-  
tutus homo semper hone-  
ste & decenter, velut in con-  
spectu Dei, omnia cernētis,  
versari debeat.

Αριστέρης ἐρωτήσεις, Η ἡστὴ

ἴορτη; γαστριμαρχίας, ἐφη, ἀφορο-  
μή. ὑδεπά ποτε γῆ μεταλλον αἰδ-  
μόριον τῇ ἀπολάσιος Σιοτεύγεστον  
αὐγρωπον, τῇ σὺνθετοις κυψερη-  
σιν οις μετέλισαν αὐτὸν τὴν εὐσέβει-  
αν τε τῇ σωφροσύνῃσιν απεκάλυψαν  
τοῦ.

Antisthenes interrogat<sup>9</sup>, quid esset dies festus, re-  
spondit, Ingluuiei & helluationis occasio. Nullo enim  
tempore homines dissolutius & intemperantius vi-  
uunt, quam tunc, cum maxi-  
miae pietati & temperantie  
studendum erat.

Δημοσθένειος γράψας, τὰς πα-  
λαιάς εἰς τοντόν τι φύκεισθαι φί-  
λων δρονίας τε τῇ εὐσέβειᾳ, ὡσεὶ<sup>10</sup>  
τῇ τοιχέτερῃ γεγνημένων αἰδι-  
κημένων τὸ λαμπεῖσιν δίκαιο-  
τηπέρον εὐ ταῖς εὐσταῖς.

Demosthenes scribit, tan-  
tam veterum fuisse & hu-  
manitatem & pietatem, vt  
festis diebus etiam de iniu-  
riis prius factis poenas sumi  
vetuerint.

### Locus CXV.

#### DE MISERICOR- DIA, CLEMEN- tia.

Ελέος ἐστιν εὐχέστος λύπη, ἀλ-  
λοτειοις κυργίσσοντες αρε-  
τη. ἐφη Γρηγόριος Νύστης.

Misericordia est volunt-

taria tristitia, ex alienis ma-  
lis producta: dixit Gregori-  
us Nyssenus.

Ο αὐτὸς εἶπε, Μέγα τοῦ ἀτο-  
χεῖτον Φάρμακον ἔννα, ἔλεον  
δὲ τὸ ψυχῆς εἰς φερόμενον τῷ τὸ  
σωματικῶν γνωσίας, πολὺ πικ-  
φίζει τὸ συμφόρος.

Idem dixit, Magnum ca-  
lamitoso remedium esse,  
misericordiam ex animo  
collatam: & genuinam con-  
dolentiam multo leuiorem  
reddere calamitatem.

Ο αὐτὸς ἐφασκε: Διωτάς  
λι οἱ θεοὶ ποιῆσαι μηδένα πένη-  
ται ἀλλὰ τὸ εὖ ποιεῖν φειρεῖ-  
το, συμπάθειαν εἰδεῖς ήτις. νῦν  
ἔτι ἀλλήλων ενεγκα τῇ εὐπρέπειᾳ  
καὶ διπρέπειᾳ, ινα τὸ ποσὸν θυσάμε-  
το τῇ εὐποίᾳ.

Idem dicere solitus est:  
Facile posset Deus nemine  
facere pauperem, sed ita be-  
neficentie ansam adimeret  
nec amplius vellet aliquis  
condolere. Nunc vero alii  
aliorum gratia vel diuites  
vel egeni sunt, vt loc<sup>9</sup> & ma-  
teria beneficentie suppetat.

Τοιόσος [ἐφη Φίλων] οὐδεὶς πέδε  
τὰς Καὶ εἰνίοις, οἷον εὐχὴ ζε-  
τὸν θεού γένεται, οὐσὶ γῆ αἰκεσθεῖται,  
ἀπεθνησόμενα ταῦτα οἱ θεοὶ καὶ  
οὐσὶ ὄραται, οὐσαθνησόμενα ταῦτα  
οἱ θεοὶ. οὐσαστείκαρδος εὐ τοῖς εἰλέσι  
τοῖς

τὸν ἔλεον, ὥστε ταῦθι ὁμοίως οὐρανον  
αὐτούς εἰσερέφη.

Talem (dixit Philo) te famulis tuis præbe, qualē tibi Deum optas. Audiemur n. a Deo, sicut nos audimus, & aspiciemus ab ipso, vt nos aspicimus. Offeramus igitur misericordiam pro misericordia, vt pro simili si-  
mili adipiscamur.

Μέγα τοῦ αὐτοχθόνη πάτερ Φάρμα-  
κη, ἐλεος δὲ τῷ ψυχῆς εἰσφερό-  
μένος καὶ σωματικὴν γνώσιαν,  
πολὺ πεποίησε τὸ συμφορῶς.  
ἴφη Νέαλος.

Magnum remedium est infortunato misericordia ex animo collata: & syncera condolentia multo leuio-  
rem reddit calamitatem: dixit Nilus.

Φίεσθαι μετὰ τὸν θάνατον  
τοῦ κοινωνίας τῶν σεναγρῶν ὡς  
Γρηγόριος ἴψασε.

Communicatio & societas luctus, solatium adfert dolenti: vt Gregorius dixit.

Αἰσιοτέλειος εἶπε, πεποίησε  
τὸν λυπημένος σωματικὸν τὸν φίλων.

Aristoteles dixit, Suble-  
uari illos qui dolent, con-  
dolescentibus amicis.

Δημοσθένης ἐλεγεῖ, διηγεού-  
σιαν ἐλεῖν, καὶ τὰς ἀδίκειας τῶν

αιχράπαιν, αἰδανοῦνται λό-  
γον διηγεούσι.

Demosthenes dixit, Iu-  
stum esse misereri, non im-  
proborum hominum, sed  
eorum, qui immerito infe-  
lices sunt.

Οὐδεῖς [οὐδὲ αὐτὸς ἕφη] ἐστι  
διηγεούσις τῶν κακῶν ἐλέος, τὸ μη-  
δένα ἐλεεύτων. καὶ δὲ συγγένειαν,  
τῶν αὐτογνωμόνων.

Nullius (vt idem ille di-  
xit) miserēdum est, qui nul-  
lius miseretur: neque quic-  
quam illi veniae dandum,  
qui veniam dat nemini.

Ο αὐτὸς εἶπε, Δεῖν συγενπορεῖν  
τὸν τυχηρόπικοθόσον δυνατόν ἐστι,  
καὶ απετερηρίῳ τῷ πατέρι οὐ.

Idem dixit, Calamito-  
sum, & patria priuatum, ab  
vnoquoque pro virili sua  
parte subleuandum esse.

Ο αὐτὸς ἐλεγεῖ: Δεῖ τὸν αὐτὸν  
χρόνον τοῦ αἰσιοδοξῆν αἰσιο-  
δέρνειν σὲ τοῦ πάθει κείμενον.  
αἰδανοῦ λόγοις γεγνᾶται πεποίηση.  
Ἐπειδὴ οὐδὲ πάσῃ μηδὲ τείχη  
τοῦ Δερίνου.

Idem dicebat: Commit-  
tendum non est, vt calami-  
tosus sine villa consolatione  
malo suo conflectetur: sed &  
verbis leuandus est dolor, &  
animus ad iucundiores co-  
gitationes traducendus.

**O** αὐτὸς ἴφασκε Διηγόντος  
Εἰσὶ τὰ φρεγῖαι φάγεται τοῖς  
τοῖς ἀποχρέωταν, οἷα τοῖς ἀλλοῖς  
μέταστρού φρεγῖαι τοῖς ἡμῖν,  
εἴ ποτε θεοῦτος οὐκεδίη.

**I**dēm dixit: Εἴκουν est,  
vt in calamitosos sic ani-  
mati esse videamur, vt alios  
in nos animatos esse velle-  
mus, si quando tale quippi-  
am accideret.

**O**ύτε εἰς ἡρῷαν θερμόν, ὅπερ ἐν τῷ  
αὐτοπίναι φύσεως ἀφαιρεσθεία  
τὸ λεπτὸν ἔφη Φανίων.

**N**ec e templo ara, nec ex  
humana natura misericor-  
dia tollenda est: dixit Pho-  
nion.

### Locus CXVI.

#### D E S O M N O .

**E**γχειρίδιον ὑπό μετρωπήν [ἴφη  
Βασίλειον] τῷ Θεωρατίῳ  
τοῖς Δῆμοις. Τὸν ὑπόντα τὸ σωματεῖον  
τὸ πόνων λύσοντα, καθίσματος  
οὐκαιστος, πάλιν, τοῦτο τοῖς  
ἀγαλμάτοις διαμέρεται ἐπινά-  
γνη.

**G**ratias age o homo, illi  
(dixit Basilius) qui nos mi-  
rabiliter per somnum ab  
affiduis laboribus recreat,  
& modicæ quietis beneficio  
rursus ad vigorem virium  
reducit.

Χρυσόσεμον ἔλεγχον. ὑπόντα

οὐδὲν ἔτερον εἶναι, η̄ θεωρατού  
τεσσαρεργον, η̄ φίλητερον τε-  
λεστον.

**C**hrysostomus dixit, So-  
mnūm nihil aliud esse, quā  
mortem ad breue tempus,  
& aliquot horarū obitum.

**E**ινότιος [ώς Φίλων ιφη] με-  
λέτιον μὴν θεωράτε, οπαν δὲ καὶ  
ταυτογεμματός τοις τοσούρης  
αἰσθατώτες, η̄ ὑπόνοιοι αἰηδη  
περεγνητές απεφίνασθε. έργο-  
τερον γδὲ σαργῆς φέρεται εἰ-  
νῆρας. μετέστη γδὲ τὸ πατερεῖται τὸ  
οὐτὸν εἰς ὀλοκλήρων

**N**on temere (vt Philo di-  
xit) qui rem vere conside-  
rarunt, somnum esse mortis  
præmeditationem, & um-  
bram ac delinationē quan-  
dam vitæ denuo futurę sta-  
tuerunt. Imagines enim  
vtriusq; repræsentat. Quip-  
pe eundem hominem ex  
integro & aufert, & sibi re-  
stituit.

**O** αὐτὸς εἶπε, Τὸν ὑπόντα ἀποτε-  
τλώντων, τὸν ἡμίου ἡμίν γέ έιναι,  
ουδιλαγρεῖτερον.

**I**dēm dixit, Somnum ve-  
luti publicanum, dimidium  
vitæ nobiscum partiri.

**O** αὐτὸς ἴφασκε, Τὸν μερότον  
ὑπόντα, η̄ σώματος ὥχλησιν, η̄ ψυ-  
χῆς αἰδημοσιίων, η̄ ἀγετῶν, η̄  
αποδυσίων σημειώσας.

**I**dēm

Idem dicebat, Diurnum somnum aut corporis molestiam aliquam, aut animę anxietatem, aut segnitatem, aut imperitiam arguere.

Tὸ πέραν καθεύδειν Θ πεί-  
ποντες, τοῖς τεθυκόσι μάθειον  
ηλθεῖ τοῖς ξεῖσιν αἴρειδιον, ἐφι-  
Αἰγάνης.

Somnus diuturnior quā  
deceat, mortuis potius,  
quam viuis conuenit, dixit  
Æschines.

Οὐ πνοὴ τεῖς θὺς πόνους  
τὸ Σῶμα τῆς οὐσερῆς ἐρρω-  
μένεσσοι διερφάνει· ἔλει Θεο-  
δωρος.

Somnus reddit corpus ad  
labores postridie robustius;  
dixit Theodoreetus.

Μένανδρος εἶπεν, Τὸν ὑπνον  
εἶναι σώματος σωτηρίαν.

Menander dixit, Somnum  
esse corporis salutem.

Κατὰ Πλάτωνα, ὑπνοι καὶ  
κόποι καρδίμεσοι πολέμοι.

Vt Plato dixit, Somni &  
labores liberalibus disciplini-  
nis inimici sunt.

Γοργίας ὁ Λεοντίνος, ἐπὶ τέρ-  
μοπον Θ βίσ, τῶν ἀθεναίων  
καταληφθεῖς, κατ' ὅλην τοῦ  
ὑπνον ταπεινωθεῖν τέκετο. Εἰ  
δὲ τις αὐτούς Θ επιτηδείων γέρει,

τὸ πεῖσθαι, ὁ Γοργίας ἀπίκειναι  
το· ἡδη με ὁ ὑπνος ἀρχῇ παρε-  
κελεῖσθαι τῷ ἀδελφῷ. Ὁρε-  
γες γδὲ ὑπνος ἀδελφὸς ὄνομαζει  
τοι Γεράτον.

X Gorgias Leontinus iam  
vicinus morti, viribus defi-  
ciens, sensim in somnum de-  
lapsus iacebat. Et si quis in-  
plum ex familiaribus inter-  
rogaret quid ageret, respon-  
debat: iam somnus incipit  
me fratri suo tradere. Ho-  
merus enim somni fratiem  
appellat mortem. Simile  
quiddā de Diogene, in loco  
de Morte, retulimus antea.

### Locus CXVII.

### DE SOMNIIS.

K Απὸ Βασιλείου, Περιφύκεστ  
πας αἱ καθ' ὑπνον φαν-  
τασίαι, ἀσ τὰ πεδά ἀποχήρατα  
εἴναι τῶν μετηρεσταί φεν-  
τίδων. ὅποια γδὲ αἱ ἡ τὰ κατεῖ  
τὸν οἶνον ἡμέραν ἐπιτηδεύματαν  
ποιεῖσθαι αὐτάγκη εἶναι καὶ τὰ  
ἐνύπνια.

X Vt Bassilius dixit, Solent  
fere imaginationes in so-  
mnis vt plurimum respon-  
dere curis diuinis. Qualia  
enim fuerint vitæ nostræ  
studia, talia necessario etiā  
insomnia fiunt.

Ο αὐτὸς εἶπεν· αἱ εἰπὲ πελὴ  
τὰ καθ' ὑπνον φεντεσταί, τῶν

μεταποιεῖν εὐνοῶν εἰσὶν ἀν-  
θρώποις.

Idem dixit, Imaginatio-  
nes in somnis ut plurimum  
diurnis cogitationibus re-  
spondere.

Οὐαὶ ὄντος ταπείχου, οὐαὶ  
τοῦ τοιούτου αὐτῷ καλεόντου  
νι, ἵψη Νεῖλον.

Qui obseruat insomnia,  
similis est homini, umbram  
suam persequenti, dixit  
Nilus.

Οὐ αὐτὸς ἐλέγει· εἴ τύκτες  
τοὺς μεθυματικοὺς φρεγάδας πε-  
ριελθόντας, σὺ τοῖς αὐτοῖς φα-  
γοῖς εἰσαπομονώντας.

Idem dicebat: Noctes ex-  
cipiunt curas dierum, easq;  
imaginādo illudūt animis.

### Locus CXVIII.

#### DE VICTORIA.

**Φ**ανερόν εἶνι [εἴπε Ξενο-  
φῶν] οὐτέ τε τολμήσεις εἶνι,  
εὔτε ιχύς ή σὺ τῷ πολέμῳ τού-  
τον ποιοῦσι· αὐτὰς ὁ πότερος  
αὐτῷ τοῖς θεοῖς ταῦς ψυχῆς  
ἐρράμφεσει· ιωσιν ἐπὶ τὰς πο-  
λευμας, οὐτας αἱ ἐπιπολὴ οἱ  
σκαλοὶ ἐδέχονται.

Perfpicuum est (dixit Xenophon) non numero aut cor-  
porū robore, sed vtri deorū  
auxilio freti fortioribus as-

nīmis hostes inuaserint, ut  
plurimum ab aduersariis  
non sustinentur.

Αλέξανδροὶ μέγας παρε-  
ηγέρθησαν τὸν τοῖς πλεονοῖς, εἴ-  
πεν· Οὐ δυσίων ἐσι, κλέπτεν  
τὰς νίκας.

Cum Alexander magnus  
ab amicis moneretur, ut  
noctu, aggredieretur hostes,  
Non est, inquit, regium, vi-  
ctoriam furari.

Κρείτονος ἡ πλεονεκτία καλᾶς, η  
νικᾶς ἐπισφαλᾶς η ἀδεσμῶς.  
ἴλετε Γρεγγέρον.

Praefat honeste vinci, quā  
periculose contra fas vince-  
re dixit Gregorius.

Βασίλειος ἐφασκεν, εἰ αρι-  
λαγεις πονητικας αὐθιοτεροι εἰναι  
τη νικόντες, διότι ἀπέργεται τὸ  
πλέον ἔχων την αριστην.

Basilius dixit: In certa-  
minibus improbitatis mi-  
seriorē esse illum, qui vi-  
cerit, propterea quod pec-  
catis onustior discedat.

Δημοσθέης ἐφη, Εξ αὐτάρ-  
κης συμβαινειν, ὅταν μετρή-  
γνυται. Τοιούτοις ἡ πλεονεκτία, τοῖς εἰ-  
νικαῖς.

Demosthenes dixit, Ne-  
cessario euenire, cum prae-  
lium committitur, ut alii  
succumbant, alii vincant.

*Aἰγάρνος ἔλεισε, τὸ σέφανον πολλάκις δοθῆναι οὐ τῷ κρεπτίσω, ἀλλὰ τῷ Διοποιεῖσθαιρῷ..*

Æschines dicere solitus est, Coronam sepe tribui, nō fortissimo, sed illi qui malis artibus eam consecutus sit.

*Οπός ἄμεινα, σύγχρονα Εγών  
ἴσιν· ἐφι Αριστοτέλης.*

Vbi certamen est, ibi est & victoria, dixit Aristoteles.

### Locus CXIX.

#### DE MODESTIA.

*Οὗτος [ἐφη Χρυσόστομος]  
μαρτυρεῖ εἰναὶ οἱ εἰστονεί-  
δεῖς, οἱ μηδὲν εἰστονείναι νο-  
μίζουσι.*

X Hic (dixit Chrysostomus) maxime seipsum congnoscit, qui seipsum pro nihilo reputat.

*Ο αὐτὸς εἶπεν Οὐδὲν ὅτι τῷ  
Φίλῳ εἶναι, οὐ τῷ μὲν τῷ  
ἴχαστον εἴσωτε δοθῆσθαι.*

X Idem dixit, Nihil tā Deo gratum esse, quam seipsum inter postremos numerare.

*Ο αὐτὸς ἔλεγε, Ταπεινοφρο-  
σιῶν εἶναι, τὸ ταπεινοφρογεῖν,  
τὸ ἐπέρεις ὀνειδίζοντος φίρεν, τὸ  
ἐπιγνωνόντι τὸ ἀμφεπτυχί, τὸ  
φέρεν τὸς φεπτυχίας.*

X Idem dixit, Modestiam

esse, demisse & humiliter sentire, alterum conuictian tem ferre, agnoscere peccatum, & accusationes pati.

*Ἡράκλειτος νέος ἦν πάντων  
νέοντας Σοφῶντας, ὃν γέδει-  
αντὸν μηδὲν θύτα.*

X Heraclitus adhuc iuuenis omnium sapientissimus fuit, Seipsum enim nihil scire agnoscetabat.

*Σωκράτης ὁ οὗτος μηδὲν εἰδέ-  
ναι, μηδὲν οὐ τὸ τεῖχον, ὃπις μηδὲν  
οἶδεν. τὸς δὲ λοιπὸς μηδὲ Φίλος  
εἰδέναι.*

X Socrates existimabat nihil se scire præter hoc vnu, quod nihil sciret, reliquos vero ne hoc quidem scire

*Ο αὐτὸς εἶπε· Ταπεινοφρον  
επεινός εἶναι, οὐ ψηλαδυνατόν  
φεγγεῖν ταπεινοφρονάν.*

X Idem dicebat: Modestus & humilis est is, qui cum possit elatus esse, tamen humiliiter & demisse sentit.

*Τοσοῦτον τὸ μᾶλλον ὄφελος  
ταπεινοφρονεῖν ὅσον δοκεῖ μείζων  
εἶναι· ἐφι Κλήμης.*

X Tanto quisque debet se summissius gerere, quanto maior videtur esse: dixit Clemens.

*Εὐάγγελος ἔλεγεν, Αρρίκτον*

σπέντε τῷ πεπλῳ φροσύνῃ τῇ ψυχῇ ἔται.

X Euagrius dixit, Armatum tutissimam esse, animi modestiam.

'Ο αὐτὸς εἶπε, Νόμω, καὶ ἡρόες χρημ. καὶ τῷ Σοφωτέρῳ εἰκεν μάρτυρις εἶναι.

X Idem dicebat: Legi, magistratui, & sapientiori cedere, modestiæ esse.

Γνῶθι σεαυτὸν, ὡς παροιμία λαμβάνει). πολλοὶ δὲ Χιλωτοὶ εἰναι τὸ φεγγάρι. Κλέαρχος δὲ, πᾶς δὲ φεγγάριος Χιλωτός.

X Nolite te ipsum, prouerbialiter usurpati. Multi Chilonis hanc sententiam faciunt: Clearchus autem diuinatus ipsam Chiloni dictata esse scribit.

Δημόσιας ἐρωτήσεις, πότε ἔρεσθαι φιλοσοφεῖς ὅπερεγγενώσκουσι, ἐφη, ἐμαυτῷ τῷ ξένῳ.

X Demonax interrogatus, quādōccepisset philosophari, tum dixit, cum cognoscere meipsum incēpi.

Θεόφραστος ἐρωτήσεις ἐπὶ ποιησίαν, Διόνιςος συνηράφεις ὅπειπεν, ὡς μὴ διάλογον, μὴ διώματον, μὴ διώματον, μὴ διώματον.

X Theocritos quaerēti, quare poemata non scribebat, dixit: Quoniam, ut libet,

non possum: ut vero possum, non libet.

X Καλῶς Ἐπίκτητος ἔλεγεν. οὐδὲν τοι ἀπαγέληγε, ὅπερ ὁ δῆστρος τοι παρέδωσε τὸ λεπτόν τοι. αὐτὸς διπλοχείρης, ὅπερ ηγούσεις γε τὸ ἄλλα καθεύδοντα μετακατέβη, ἐπειδὸν αὐτοῦ την μόνα ἔλεγεν.

X Praeclare Epictetus dixit: Si quis nuntiauerit, quendam tibi maledicere: ne refuta quae dicta sunt, sed responde, Eū nesciuisse cetera tua vitia: nam alioqui non illa sola dicturum fuisse.

## Locus CXX. DE AMORE IN- HONESTO.

X Εόραξος ἐρωτήσεις, πότε ἐστὶν ἔρως, ποίησος, ἐφη, φυ-  
λῆς χολαργός.

Theophrastus interrogatus quid esset amor, respondit, Animæ otiosæ affectus.

X Ο αὐτὸς ἔλεγεν. ἔρως εἴδος πνος ἐπιθυμίας ἀλογίζεται πτερ-  
σολίν, ταχέως μὲν ἔχοντα τὰ  
αετοδάν, έσσοδεις δὲ πτόλυνται.

X Idem dixit, Amorem, irrationalis cuiusdam cupiditatis excessum esse, qui velocom habeat accessum, tardum autem discessum.

Pag. 82.

Περδίκης εἶπεν, Ἐπιχειρίαν  
μὴ διτύλασσαθέοντα, ἐρωτᾷ  
νοῦ· ἔρωτα δὲ διτύλασσαθέοντα,  
μερσίαν γίγνεσθαι.

Prodicus dicebat, Cupi-  
ditatem geminatam, amo-  
rem esse: amorem vero ge-  
minatum, insaniam fieri.

Αἰσώπος ἔφασκε, Τὰς τινάς  
ἔρωτας κατεζωμένας αἰνιγχ-  
τὰς εἶνας συμβάνειν.

Aësopus dixit: Illos qui  
amore capti sunt, inue-  
cundos esse solere.

Αριστοτέλης ἔφη, Τοῖς ἐρω-  
τοῖς φρενὸν ἀγαπήσειν εἶναι.

Aristoteles dicere solitus  
est, Amantibus aspectum  
carissimum esse.

Οἱ αὐτὸς εἶπεν, Ἐκ βόρεως  
γίγνεσθαι τὸ ἐρᾶν.

Idem dicebat, Ex aspectu  
nasci amorem.

Κρέστης οὐ θεάσας τοῖς ἐρῶ-  
τοις ἔθετε φρέμενος· Ἐρωτᾷ  
Φη, πώνει λύκος· εἰ δὲ μή, γέρ-  
νος· αὐτὸν δὲ τύποις μηδ ὅμη-  
ρησθαι, βέβηξε.

Crates Thebanus amo-  
re laborantibus ostendit re-  
media. Amori, inquit, me-  
detur fames: si aliter, tem-  
pus: quod si nec his vti pos-  
sis, laqueus. Luxus enim fe-  
re alit amorem. Tempus

vero omnia aut tollit, aut  
certe mitigat: hæc remedia  
si nihil prosunt, supereft la-  
queus, ut morbus suspendio  
finiatur.

Τυφλότατη ὁ φιλῶν τοὺς τῷ  
φιλέμματος ἔφη Πλάτων.

\* Amans est cæcus, & faci-  
le decipitur circa rem ama-  
tam: dixit Plato.

Μένανδρος ἔλεγε· Μόρον  
ἀπαρνητόντων αὐθράποις τὸν τί-  
χοντα εἶναι.

Menander dixit, Solum  
amorē inter homines nul-  
lo sermone consilioue mo-  
ueri.

Πλάτωνος εἶπε· Τὸ λίαν  
φιλεῖν, οὐ μη φιλεῖν αὐτὸν εἶναι.

\* Plutarchus dixit, Nimi-  
um amorem, odij causam  
esse solere.

Τὸ φιλεῖν αὐτούρως, οὗτον ἐσ-  
τὶ μισεῖν· ἔφη Σωκράτης.

Intempestive amare, si-  
mile est odio: dicebat So-  
crates.

Οἱ αὐτὸς ἔλεγε· Τὰ τοῦ κα-  
λῶν φιλήματα φυλάττεσθαι  
δέντι, πάσας τὰ τῶν ιοβόλων δέ-  
γματα.

\* Idem dixit: Oscula for-  
mosorum cauenda esse, si-  
cut morsus venenatorum  
animalium.

## Locus CXXI.

## DE PERICVLIS.

**M**Ηδεὶς μὲν διηγεῖται τὸν κινδύνον πειρόπορον, οὐδέ τοι γένεσι συμφέρει τὸ πειρόπορον ἐφ Ιστορίαν.

Nemo in iusta causa, pericula subiens, existimet sibi Deum adiutorem defuturum esse: dixit Socrates.

Οὐ μέτακινδύνως αἴσθατις φάσται λαμβάνει· μάταιρ Πίνας διεργεῖται,

Ignatius vir non suscipit magnum periculum: ut Pindarus dixit

Δημοσθένης ἔλεγε, κινδυνούστεον τὸν τούτους κινδύνον, εὐοίσκη παθεῖν ή καλὸν εἶναι.

Demosthenes dixit, Eius generis pericula subeunda esse, in quibus pati aliquid, praeclarum sit.

Δαρεῖος ὁ Κέρες πατέρει-

αν τὸν ἵγκαρειάν ἔλεγε, εἰ τοῖς μαχήσι, Εἴ παρεῖ τὸ δευτέρα, γίγνεται φρεγματοπογες.

Darius ille Xerxes pater, scipsum laudans dicebat, In certaminibus, &c in rebus periculis fieri se prudentiorem.

Μεγάλα πειράματα, μεγάλοισι κινδύνοισι ἔχειν ηδεῖται. Έφη Ηρόδοτος.

Magnæ res, magnis etiam cum periculis percipi volunt: dixit Herodotus.

Αλκιβιάδες ἔλεγε. Εξεργάζειν, μὴ ζητεῖσθαι. νομίζων βέληνος εἶναι, μὴ κινδύνους εἶναι, η μετάβασιν, ὅπως κινδύνων ωτομόρφων, σταυτὸν απαιτάειν.

Alcibiades dicere solebat: Si potes fugere, ne committas te iudicio. Sentiens consultius esse, non committere se periculo, quam dare operam, ut periculum ingressus temet expadias.

LOCO-